





Est. 39

Tab. 3

Núm. 4617









1901

A. 80.636

# REFRANERO CASTELLANO

POR

D. JULIO CEJADOR Y FRAUCA

CATEDRÁTICO, QUE FUÉ, DE LENGUA Y LITERATURA LATINAS  
EN LA UNIVERSIDAD CENTRAL

(OBRA PÓSTUMA)

II

(PRIMERA EDICIÓN)



MADRID

LIBRERÍA Y CASA EDITORIAL HERNANDO (S. A.)

ARENAL, 11

1929

Es propiedad de los herederos del  
autor y queda hecho el depósito que  
marca la ley.

**CUACOS.** *En Cuacos cebollas, en Jarandilla ollas.* C. 120.

*Entre Cuacos y Jarandilla viste lumbre longaniza. (Que se asa presto.)* C. 127.

**CUADRILLA.** *A cuadrilla de bellacos, más vale por pies que por (las) manos.* S. BALLESTA; huir y dejarlos.

**CUAJO.** *Quien muere de cuajo, muere sin plazo.* C. 346.

**CUAL.** *Cada cual con su cada cual.*

*Cual es María, tal hija cría.*

*Cual es Martín, tal es su rocín.*

*Cuál por mí, tal por tí.* B. GARAY. P. VALLÉS; escarmienta en mí.

*Cuál por mí, tal por ti, o cuál por ti, tal por mí.* C. 363.

**CUARESMA.** *En cuaresma, madre, yo pescado y esotras carne.* (Entonces la carne es desabrída y flaca, y también pide salud que no obligue enfermedad a comer carne.) C. 120.

*La cuaresma y la justicia para los ruines.* C. 178. P. VALLÉS. Son los que pagan el pato, los infelices.

*Nunca es larga la cuaresma para el que tiene que pagar en Pascua.*

**CUARESMERO.** *Al cuaresmero, hornazo de Pedro.* C. 37.

**CUARESMITA.** *Cuaresmita y vete, que vale caro el aceite.* C. 363.

**CUARTANA.** *Por cuartanas, no tañen campanas. (Tañer es doblar a muerto.)* C. 399.

*Por cuartanas, nunca se doblaron campanas.* C. 399. Por terci-

nas y cuartanas nunca tocan las campanas.

**CUARTILLO.** *Un cuartillo, presto es ido; una azumbre, se consume; el arroba es la que abunda.* C. 162.

*Un cuartillo, presto es ido; un azumbre, también se sume; el arroba, es la que ahonda.* P. VALLÉS.

**CUARTO.** *Cuarto a cuarto se hace el ducado.* C. 363. No hay mejor lotería que el ahorro y la economía.

*Cuarto falso, de noche pasa.* C. 363. P. VALLÉS.

*Cuarto menguante, cuernos adelante; cuarto creciente, cuernos al oriente.*

*El cuarto falso, o malo, de noche pasa.*

*Por cuatro cuartos sois cara, si no mudáis esa cara.* C. 399.

**CUATRÍN.** *Cuatrin a cuatrin se hace el florín.* C. 363.

**CUBA.** *Cada cuba güele al vino que tiene: (Buena alegoría de bondad y saber.)* C. 328. El malnacido aunque suba de estado lo deja traslucir. La casa del militar de caballería siempre huele a cuadra. Siempre sabe el cántaro al primer vino que tuvo. El que de servilleta llega a mantel nadie puede con él.

*En Cubas son borrachos y en Griñón, micos, y en Carranque rebuznan como borricos.*

*La cuba de vino, primero apreciada que mostrada.* C. 178.

*La cuba güele al vino que tiene, o la cueva y bodega güele al.* C. 178.





*La cuba huele al vino que tiene.*  
GALINDO, C. 1364.

*La cuba llena y la suegra beoda.*  
(Entiende querer, y no puede ser.)  
C. 178.

*La cuba y la hermana, cuando te la piden, dala.* C. 178.

*Las cubas llenas, y las suegras beodas.* (Suple querer, contra los que quieren cumplir mucho sin gastar, que no puede ser, como tampoco tener las suegras beodas y hartas de vino sin menguar ni mellar las cubas: no lo entendió Malara.) C. 193. S. BALLESTA. *Comed. Florin.*, 40.

*Siempre la cuba huele a la uva.*

*Tener las cubas llenas y las suegras beodas.* *Comed. Florin.*, 30.

*Tenga yo cubas y caudal, y quien quisiere, viñas y lagar.* C. 415.

**CUBRIR.** *Lo que te cubre, eso te descubre.* C. 200; o: *Quien te cubre te descubre.* Los mismos atavíos o riquezas o títulos en el que no los merece descubren su indignidad.

*Lo que te cubre, te descubre.* (Con esto dicen que a los que son de baja calidad y pobre principio, si vienen a ser ricos y tener más alto lugar, el buen traje y vestido que los cubre, los descubre lo que fueron ellos y sus padres, porque la envidia desentierra los muertos, y mucho más si son altivos y soberbios y se quieren igualar con los mejores y ser más que otros buenos de antigua cepa. C. 200. *Quij.*, 2, 5. Por el refrán que dice: *Quien te cubre te descubre.* Por el pobre todos pasan los ojos como

de corrida, y en el rico los detienen.

**CUCILLO.** *Cantó el cuclillo, y cantó por su mal,* descubriendo su nido. C. 324.

*Cuando canta el cuclillo, poda el cornudillo.* (Quiere decir que en Abril es tardío el podar cuando viene el cuco.) C. 371.

*Por quien cantó el cuclillo.* Contra los descuidados labradores que en primavera tienen todavía sus viñas sin podar; a los cuales se repite la voz *cu, cu* por mofa y burla imitando el canto del cuclillo. Después esta voz se hizo general contra los adúlteros y ahora se dice contra los maridos poco vigilantes en la guardia de sus mujeres. Con gracejo dice un castellano poeta: *Como muchacho en la escuela | está en el monte el cuclillo | con maliciosos acentos | delectreando maridos.* Malara a este propósito, cent. 4, ref. 10, indica este refrán: *Cu, cu guarda no seas tú.* GALINDO, C. 295.

**CUCO.** *Al cuco no cuques, y al ladrón no hurtes.* C. 37. Al cuco y al moral no les jo... el temporal. Ciérranse las flores del moral en haciendo malo.

*Al cuco, San José le da el habla, y San Pedro se la quita.*

*Cuando canta el cuco, de día mojado, y a la noche enjuto.*

*Cuando canta el cuco una hora llueve, y otra hace enjuto.* (Entiende cuando comienza a cantar y oírse, que es por abril.) C. 371.

*El cuco, San Benito le trae y*



*San Benito le lleva.* C. 96. *San Benito Abad le trae.*

*Si el cuco no canta entre Mayo y Abril, o él es muerto, o la fin quiere venir.* (Dice cuán cierto es el cuco por entonces.) C. 251.

*Tienes el vivir del cuco, pájaro que nunca anida, pone el huevo en nido ajeno y otro pájaro le cría.*

**CUCULLÓN.** *Más vale Cucullón que todo Aragón.* (Huesca.)

**CUCHARA.** *Ella escogerá la cuchara con que ha de comer.* Así en Belmonte el padre al que le pide por mujer a su hija.

**CUCHERETEAR.** *Cese el cuchereteo y ande el mamayuqueo.* (Córdoba), dejen de comer el caldo y embistan a la mamayuca.

**CUCHILLADA.** *Cuchilladas de verano, estocadas son de invierno.* (Cuchilladas toma aquí por las cueras cuchilladas y por los vestidos delgados de verano, que no es sano desarroparse, como dice el otro refrán: «el día de calor, ese te arropa mejor», y así por otros desórdenes y vicios que hacen mal en verano y se lastan en invierno y vejez.) C. 376.

*Cuchilladas y casamientos, de presto antes que haya impedimentos.* C. 376. De repente.

*Sanan cuchilladas, mas no malas palabras.* J. MEDRANO, *Silva*. P. VALLÉS. (*Sanan las...*)

*Sanan las cuchilladas y no las malas palabras.* SANTILL.

*Vayan las cuchilladas por las estocadas.*

**CUCHILLO.** *A tres veces bebido, envaina tu cuchillo.* C. 20.

*Cuchillo de mujeres, corta, si quieres.* (Este es como «ayúdame, lengua, que para eso te sustentó».) C. 316.

*Cuchillo malo, corta en el dedo y no en el palo.* C. 376.

*Cuchillo mangarrero, no corta en la carne y corta en el dedo.* C. 376; el tosco y malformado.

*Cuchillo pamplonés y zapato de valdés, y amigo burgalés, guárdeme Dios de todos tres; o amigo cordobés o salamanqués.* C. 376.

*El cuchillo del romero, para la carne, y para el paño, y para el cuero.* (Así le hallé, y yo dijera: para el pan y para el cuero, que sirve para todo.) C. 96.

*El que a cuchillo mata a cuchillo muere.*

*Un cuchillo aguza a otro.* GALINDO, U. y V., 7.

*Un cuchillo mesmo, me parte el pan y me corta el dedo.* C. 162.

**CUDOLETE.** *El que hace cudolete lo merece en su posada.* MILLÁN, *Cortesano*.

**CUENCA.** *Buena es Cuenca para ciegos.* (Ironía de la ciudad de Cuenca, porque es muy áspera y en cuesta.) C. 315.

*Buena es Cuenca para ciegos, y Villalón para mantenellos.* (Esta Cuenca es una villa en Campos junto a Villalón, que es mayor lugar; tiene más gracia el refrán de lo que parece; usa de la figura paruponoa y corrección y de la equivocación del vocablo: comienza a decir que Cuenca es buena para ciegos; entiéndelo por Cuenca de Güete, y porque no le cojan en manifiesta mentira, tomándola

sin ironía, corrígese y muda el sentido a la Cuenca de Campos, añadiendo «y Villalón para mantenellos.» C. 315.

*Cuenca de cabezas, y Valencia de piernas.* (Son enfermas Cuenca por fría, y Valencia por húmeda.) C. 375.

*Cuenca de muchos, bien chupada y mal lavada.* C. 375.

*Cuenca y Plasencia, Córdoba y Sigüenza;* lugares de dignidades.

*Cuenca y Sigüenza, Córdoba y Plasencia.* (Los mayores Obispados.) C. 375.

*Dale, dale, y chápate en Cuenca.* (Dicen esto al que dice necedades una tras otra; es usado en tierra de Cuenca.) C. 276.

*Dí que eres de Cuenca y entrarás de balde.* Alude al privilegio que su conquistador Alfonso VI les concedió de estar libres en todos los dominios de Castilla del pago de portazgos, pontazgos y barcajes.

**CUENDA.** *Por la cuenda se devana la madeja, o se gana la madeja.* C. 394.

**CUENTA.** *A cuenta del conde, no mates al hombre.* (Dícese adelante: En hoto del conde.) C. 17.

*A cuentas viejas, barajas nuevas.* (Adelante está: Cuentas viejas, barajas nuevas.) C. 17. *Entrem., s. XVII, 177. Entrem. refr.* Cuando se disputa por cosas viejas.

*A cuenta vieja baraja nueva.* (Refr. glos.) SANTILL. P. VALLÉS. No retardar las cuentas por qué no se embrollen.

*A los sesenta, prepara la cuenta,*

que la vida ya es por demás incierta.

*A mala cuenta no hay providencia buena.*

*Ande la cuenta clara, y no parezca blanca; o haya buena cuenta; o ande buena cuenta y blanca no parezca.* C. 51.

*Contigo me entierren, que sabes de cuenta.* C. 355.

*Con vos me entierren, que sabéis de cuenta.* C. 355.

*Cuenta clara y no parezca blanca; o Haya buena cuenta y blanca no parezca.* GALINDO, C. 1171.

*Cuenta con el jarro de la tinta, o cuidado con el jarro.* C. 375.

*Cuenta con pago, o con pico, no sea que diga digo.* C. 375. Manifestar al dar cuenta de su cargo lo que importa el alcance que en ellas se le hace.

*Cuenta de cerca, amigo de lejos.* Comed. Eufros., 3.

*Cuenta de luego, y el amigo de luego a tiempo.* C. 375.

*Cuenta errada, que no valga nada.* C. 375. Para salvar las equivocaciones.

*Cuenta mala, y cuenta buena, todo es cuenta.* C. 375.

*Cuenta nueva, vieja.*

*Cuentas claras, aunque no parezca un cuarto.*

*Cuentas comenzadas, amistades acabadas.* GALINDO, C. 1172.

*Cuentas viejas, barajas nuevas.* C. 375.

*Cuentas y buen vino.* (Los viejos.) C. 598.

*Cuenta y cuidado con el jarro.* (De la tinta.) C. 375.

*Cuenta y razón, sustenta amis-*

*tad y unión. C. 375. Amigos como hermanos; pero el dinero como gitanos.*

*De cuenta de pastor sólo el monte sabe el error.*

*Echar la cuenta sin la huésped, lisonjearse con esperanza sin pensar en los inconvenientes.*

*Echarse la cuenta del perdido, en asuntos desesperados.*

*El que ha de dar cuenta de sí y de otros, ha de conocer a sí y a los otros; o ha menester conocer a sí y a los otros. C. 91.*

*En cuentas de casados, riñas de enamorados, carta de monja y amistad de baile, no fie nadie.*

*En la cuenta del boticario, por más que se quite y requite, siempre nos gana el envite. (Porque se desquita en dar uno por otro.) C. 114.*

*Haya buena cuenta y blanca no parezca. C. 25. Cuentas claras, aunque no haya un cuarto.*

*Haya buena cuenta y no parezca blanca. C. 25.*

*Hecha es cuenta para ciegos, y villalón para mantenerlos. P. VALLES.*

*La cuenta de cerca y el amigo de lejos.*

*La cuenta del perdido, lo que no se hiciera hoy, ahí está el domingo. C. 178.*

*La cuenta del trillo, cada canto en su agujero, el orden lo facilita todo; también que las cuentas sean claras.*

*La cuenta del trillo, en cada agujero su guijo. C. 178.*

*La cuenta del trillo, en cada agujero su piedra, y la boba del*

*Carpio iba cada día a mirallo. C. 178. De los que debajo de simplicidad y llaneza tratan de su provecho. COVARR.*

*La cuenta del trillo, una piedra en cada agujero. C. 178.*

*La cuenta y la puerta, al despedir o despedirse un servidor o criado.*

*Las cuentas claras o no darlas.*

*Las cuentas claras y el chocolate espeso, claridad en las cosas.*

*Las cuentas del pastor Chimeño: las comías, comías; las perdías, perdías; y las (ovejas) que están, ahí están.*

*Las cuentas justas, porque la última asusta.*

*Más vale cuenta que renta, llevar bien la cuenta.*

*No cuenta, sino cuento.*

*No es cuenta cierta, dos balles, o viras, en una ballesta. C. 223.*

*No es cuenta cierta, dos en una bestia, o ballesta. C. 223.*

*No es cuenta cierta, dos en una bestia; res, más cierto es. (Sucede en las que llevan muchos camaradas, o estudiantes, a su tierra.) C. 223.*

*No es cuenta cierta pescar con ballesta. C. 223.*

*No estoy bien con cuentas, con deudos ni deudas. GALINDO, C. 1176.*

*No hay tales cuentas como las en que se reza. C. 220.*

*No le basta hacer bien la cuenta al que deja entornada la puerta.*

*No me pesa de ser segundo, sino por la cuenta que he de dar a cada uno. C. 236.*

*No quiero cuentas con serranos, que pagan con madero.*

*Quien hace la cuenta sin el güespede, la hace dos veces.* C. 347.

*Quien se ausenta no entra en cuenta.*

*Reniego de cuentas con deudos y deudas. (Porque son ocasión de disgustos entre parientes, como se ve en partijas de las herencias.)* C. 479.

*Reniego de cuentas con parientes y deudos ausentes.*

*También se mete en cuenta o méteme allá en cuenta, que ceboleta soy.*

*Ten cuenta de tu cordera, que mis corderos se guardarán ellos.*

*Una cuenta se hace el arriero y otra la recua.*

*CUENTO. Al que traiga un cuento despréciale al momento.*

*Cuento de socarro, nunca malo. (Para los que gustan que pique.)* C. 375. *Pic. Just.*, 2, 1, 1, 2.

*Cuento de socarro, parece bueno y es malo. (Porque ofende.)* C. 375.

*Lo mismo es tu cuento que los perros pachones, que de feos hacen gracia.*

*Más confiesa un cuento, que un tormento.*

*Todo viene a cuento, tizonos en febrero, cuernos en ausencia y nabos en adviento.* P. ESP., Perr. Cal.

*Y aquí se acabó mi cuento, con pan y rábano tuerto y tocino asado y m... para quien me ha escuchado, final de cuento.*

*Y el cuento está acabado, y yo*

*sin nada me he quedado, final de cuento.*

*Y se acabó mi cuento con pan y pimienta, final de cuento.*

*CUERDA. Cuando vieres la cuerda, acuerda.* C. 372.

*Cuerda, acuerda. (Lo que «cuando vieres cuerda, acuerda», y aviso que en poco dice mucho al cuerdo para su provecho.)* C. 374.

*Cuerda de tres no la quebra-réis.* GALINDO, C. 1064.

*El que trae la cuerda arrastrando, no está libre.* LENA, 1, 7.

*La cuerda por lo más delgado quiebra.* GALINDO, C. 1375.

*CUERDO, A. Al cuerdo todo le es fácil.* S. BALLESTA.

*Al cuerdo y hábil, todo le es fácil.* C. 37.

*Algunos, parlando se hacen cuerdos y muestran no serlo, aunque se esfuerzan a parecerlo.* C. 44.

*Con los cuerdos estar cuerdo, con los locos estar loco.* HITA, 729.

*Cuerdo es quien redime su daño con lo que ha de dar al juez, letrado y escribano.* GALINDO, C. 1207.

*El cuerdo en el mal ajeno se castiga.* HITA, 89.

*El cuerdo gravemente non se deve quejar. | Quando el aquexamiento non le puede pro tornar.* HITA, 887.

*El cuerdo non ata el saber a estaca. (Lo que «El viejo muda el consejo».)* C. 96. GALINDO, C. 826.

*El cuerdo non enloquece por fablear al rocapoco.* HITA, 729.

*El cuerdo nunca se satisface de lo que hace. (Como algunos que*

se llaman cultos y poetas de este tiempo, que se pagan de sus obras y culturas.) C. 96.

*El cuerdo viene por lumbre, y el necio se lo purre.* (En montañas, por *da*, dicen *purre*, de porrigit; esto es: el cuerdo sonsaca con discreción lo que el necio tiene en el pecho.) C. 96.

*El cuerdo y diligente nunca se satisface de lo que hace.*

*En tanto que piensa el cuerdo obra el loco.*

*Esa es cuerda, la que se acuerda.* GALINDO, C. 567.

*La más cuerda, de lana, la mujer es flaca, aun la más fuerte.* S. BALLESTA.

*Los más cuerdos, hacen mayores yerros.* C. 205.

*Más sabe el cuerdo en su casa que el necio en la ajena.* (Y de esta manera, moteja de necio y despide al que se mete a dar consejo, y gobernar en casa ajena.) C. 447.

*Mátenme cuerdos y no me den vida necios.* C. 459. GALINDO, B. 251.

*Mientras piensa el cuerdo obra el loco.* B. GARAY. GALINDO, B. 252.

*Si el cuerdo no errase, el necio reventaría.* (Así desatado por el Comendador.) C. 251. GALINDO, B. 263.

*Si no errase el cuerdo, reventaría el necio.* C. 253.

*Si quieres matar a un cuerdo, átale al pie un necio.* C. 258.

*Una vez engañan al cuerdo, y dos al necio.* C. 164.

*Y la más cuerda de lana.* (Con

esto deshacen la rueda a las mujeres, hablando de su discreción con gracia de la equivocación: de cuerda, por la bien entendida, y por la cuerda de hilo y lana.) C. 143.

CUERNO. *Cuernos y abreviaturas a quien los pone, él lo sabrá de cierto, no otro.*

*Cuerno y cuerna, que son macho y hembra.*

*Lloviere hasta que este mi cuerno se me enmolleciese.* (El ganado vacuno dice esto porque ha menester mucha hierba.) C. 486.

*Si me pusiste el cuerno, buena pedrada di a tu perro.* C. 261.

*Si me puso el cuerno, buena pedrada le di a su perro.* C. 261.

CUERO. *A cuero tieso, álzase el piezgo.* C. 17.

*A cuero tiesto, piezgo enhiesto.* (Tiesto se entiende aquí por atestado y lleno de vino; y aunque sea de viento. Adelante se dice: El cuero después del leño, alza el piezgo. Cuero lleno, piezgo enhiesto. Dan a entender que bien comiendo, y bebiendo vino demasado, se cae en el vicio deshonesto; lo cual debe huir todo hombre de virtud y honra, y no usar del vino más de por medicina.) C. 17.

*A cuero tiesto piezgo enhiesto, o Al cuero tiesto álzasele el piezgo.*

*Al cuero y al queso, cómpralo por peso.* C. 37; en seco.

*Cuero es que extiende, que no madera que hiende.* (Dicenlo cuando un hombre grande casa con mujer muy pequeña, que parece que no le ha de poder sufrir, y a semejantes propósitos.) C. 374.



*Cuero lleno alza el pielgo.*

*Cuero lleno, piezgo enhiesto.*  
(Contra los destemplados en vino.)  
C. 374.

*Del cuero ajeno, correas largas,*  
liberal con lo ajeno.

*El cuero, después de lleno alza*  
*el piezgo.* (Contra glotones y be-  
bedores.) C. 96. H. NÚÑ.

*El cuero y el queso, a peso.*

*En cueros nací, en cueros me*  
*hallo, ni pierdo ni gano.* Es pa-  
ciencia española, mayor que la  
de Job.

*Ha de reventar el cuero, no por*  
*la boca, sino por el medio.* C. 8.

*Nací en cueros y estoy malvesti-*  
*tido; nada he perdido.*

*Quien mama y come, dos cues-*  
*ros pone.* C. 346.

**CUERPO.** *Andar, andar, cuer-*  
*po a enterrar.* (Dícese que, por  
todos caminos y estados que se  
vaya, se para en la muerte.) C. 50.  
P. VALLÉS.

*Cuerpo, cuerpo, que Dios dará*  
*pañó.* (Que es mejor crecida per-  
sona.) C. 375.

*Cuerpo fecho plus, el que mató*  
*éste, maté cada día veinte.* (Pala-  
bras de romero franchute en oca-  
sión que le hartaron, y le llevaron  
la calabaza; eso es «fecho cuerpo  
plus» en un entierro adonde se  
reparte caridad y hay comida,  
como se usa por partes de Cas-  
tilla.) C. 375.

*Cuerpo hartó, a Dios alaba.*  
C. 375.

*El cuerpo, a vos; la hacienda, a*  
*nos.* (Dicen esto los herederos a  
los clérigos que llevan a enterrar  
al difunto; también se dice por los

que prende la Inquisición, que  
ellos llevan la persona, y la ha-  
cienda el fisco real. También dice  
que es mejor ser rico, y que otro  
sea de buen cuerpo y talle.) C. 96.

*Harto es necio y loco, quien*  
*vacía cuerpo por henchir el de*  
*otro.* C. 488.

*Hermosa es por cierto, la que*  
*es buena de su cuerpo.* C. 495.

*Quien prende, su cuerpo vende.*  
(Es propio en la mujer, y en el  
hombre que recibe, que se sujeta  
y queda sin libertad, o es ingrato.)  
C. 338. P. VALLÉS.

*Ruín es el cuerpo que no enju-*  
*ga la camisa de su dueño.* C. 482.

*Si quieres ver tu cuerpo, mata*  
*un puercó.*

**CUERVO.** *Ayuna, como el*  
*cuervo en el arada y la gallina en*  
*casa.* C. 25.

*Cría el cuervo, y sacarte ha el*  
*ojo.* (Solía decirse el corvo, para  
guardar consonancia: «cría el cor-  
vo, y sacarte ha el ojo».) C. 376.  
SANTILL; *Entrem. refr.* (—sa-  
carte...)

*Cuervos vienen, carne hay.*  
C. 375.

*De mal cuervo, mal huevo.* GA-  
LINDO, B. 395. J. PIN., *Agr.*, 22, 1.  
(*Del...*)

*De mal cuervo nunca buen hue-*  
*vo.* *Lis. y Rosel*, 32.

*Llora el cuervo a la oveja y*  
*luego se la come.* P. ESP., *Perr.*  
*Cal.*

*No es el cuervo más negro que*  
*sus alas.*

*No puede ser más negro el*  
*cuervo que sus alas.* C. 233.

*No vendrán los cuervos a la*

sangre, bellum haud quaquam lacrymosum.

*Nunca de cuervo buen huevo.*

*Un cuervo a otro no se sacan los ojos.* GALINDO, B. 360.

*Ya no puede ser más negro el cuervo que las alas.*

*Yo a buenas, vos a malas, no puede ser más negro el cuervo que las alas; o yo por buenas, vos por malas.* (Que no puede ir negocio más dispartado.) C. 146.

*Yo a buenas y vos a malas, no puede ser más negro el cuervo que sus alas.* SANTILL.

*Yo por buenas, vos por malas, no puede ser más negro el cuervo que sus alas.* P. VALLÉS.

**CUESTA.** *Arribaos, torgado, que tras la cuesta está el llano.* (El asturiano toma torgado por el rocín.) C. 70; alienta a sufrir con la esperanza del descanso.

*Cuestas son las que llevan, que no palabras que se quiebran, o que no ollas que se quiebran.* (Que las obras son las que hacen al caso.) C. 375.

*Las cuestas de Grañón, tan buenas por arriba como al hondón.* (Es lugar de la Rioja, y siémbrense.) C. 193.

*Lo mismo es a cuestas que al hombro, el caso es hacer la cosa.*

*Lo que cuesta poco, se estima en menos.* Quij., 1, 34.

*Lo que mucho cuesta, mucho vale.*

*No hay cuesta arriba sin cuesta abajo.*

*No hay cuesta sin valle, ni valle sin cuesta, junto a él puesta.* C. 219.

*Para cuestas arriba quiero mi mulo, que las cuestas abajo yo me las subo.*

*Sube las cuestas como viejo y llegarás como nuevo.*

*Tú que no puedes, llévame a cuestas.*

**CUESTIÓN.** *No es cuestión de lana caprina ni de menor cuantía.*

**CUEVA.** *Cae en la cueva, el que a otro lleva a ella.* C. 320.

**CUIDADO.** *Cuidado ajeno, cuelga de pelo.* C. 375. *Importa poco y se mira poco por lo ajeno, de modo que cuelga como de un cabello, está al aire.*

*Cuidado ajeno, de pelo cuelga.* C. 375.

*Cuidado ajeno, no cuelga ni aun de pelo.* (Contra estotro.) C. 375.

*Cuidado con el jarro de la tinta, o cuenta.* C. 375.

*Cuidado evita cuernos.* P. ESP., Perr. Cal.

*Cuidados ajenos matan al asno.* C. 375. *Reprende a los que se fatigan por lo que no les importa.* (V. Quij., 2, 13.)

*Cuidados ajenos matan al hombre bueno.* C. 375.

*Cuidados malos, matan al asno.* C. 375.

*En el cuidado no duerme el avisado.* GALINDO, C. 1409.

*Esos cuidados matan al rey; esos cuidados matan al asno.* C. 134.

*Manda y hazlo, y quitarte has de cuidado.* C. 446. *No encargar a otro lo que puede hacer uno mismo.*

*Mis cuidados y los suyos no son*

*todos unos, o son todos unos.* (Con ironía.) C. 467.

*No hay cuidados más derechos, que los yerros por amores hechos.* C. 219. Son excusables.

*No serás amado, si de ti solo tienes cuidado.* C. 228. Egoísta.

*Quien tuviere el cuidado, andará el camino, o quien tiene.* C. 343. Que se menea el que tiene obligación.

*Quien tiene el cuidado andará el camino; quien tuviere el cuidado.* C. 341.

*Quitarse un cuidado de encima, librarse de un cargo, engorro, etc.*

*Salir de cuidado, el enfermo, el que anda en algún asunto, la embarazada al dar bien a luz.*

*Ten cuidado de ganar, que tiempo queda para el gastar.* C. 414.

**CUIDAR.** *Cuidalo bien, y hácelo mal.* C. 375. Piénsalo bien antes, y luego hazlo descuidado, propio de desavisados.

*Cuidando dónde vas, te olvidas de dónde vienes.* C. 375.

**CUITA.** *Al que te dexa en cuyta, non quieras en trebejo.* HITA, 1479.

*A poco vi, cuita ti.* (El catalán.) C. 18.

*Coyta non ay ley.* HITA, 928. CORR., 8: *A necesidad, no hay ley.* Id., 352: *Con necesidad no hay ley.* Id., 170: *La necesidad carece de ley.* (Conforme al latino *necessitas caret lege.*)

*Cuita faz a la vieja trotar.* C. 375.

*Cuita hace mercado, mal pecado.* C. 375. Mi amigo don Rami-

ro, médico famoso de Palencia, observó muchas veces que los enfermos exageran sus cuitas y males para que les socorran, y así les llevaban los vecinos pan, dinero, etc., a los oleados, con lo cual a menudo sanan.

*Cuita hace mercado, que no rico abastado.* C. 375. P. VALLÉS.

*No hagas cuita, que el río da y quita.* Quod dedit accedens, decedens abripit amnis. Y el euscaro: *Urak dakarren, urak daroa.* Véase *Partida 3, t. 27, l. 26* y el Código civil art. 366... Los hacendados ribereños tienen celebrado con la naturaleza contrato aleatorio.

**CULANTRO.** *Bueno es el culantro, pero no tanto.*

**CULEBRA.** *A quien ha mordido la culebra, guárdese de ella.* C. 15.

*A quien mordió la culebra, guárdese de ella.* C. 17.

*Cuando la culebra canta, señal de agua.* C. 368.

*El que de la culebra está mordido, de la sombra se espanta.* C. 93. Vieja escarmentada, reman-gada pasa el agua.

*La culebra herida, de la sombra se espanta, o ha miedo, o la sombra la espanta.* C. 178.

*La culebra herida, duelese de la rabadilla.* (Es alegoría, que si a una persona la tocan en lo que está sentida de ofensas, luego salta y se queja.) C. 178.

*La culebra herida, siente de la rabadilla.* C. 178.

**CULERO.** *Lavar culeros, culeros lavar, mas no enjaguamerdar.* (Quiere decir enjaguamerdar la-



var mal los trapos y dejarlos sucios.) C. 195.

**CULITO.** *Por pulido, pulido que sea, no hay culito, culito que no pea.* C. 399.

*Sana, sana, culito de rana, si no sanas hoy, sanarás mañana, al niño que se lastima.*

**CULO.** *Sienta culo, y henchirás huso.* (Que se asista al trabajo y lucirá.) C. 54.

*Cuando por blando, cuando por duro, nunca le faltan achaques al culo.*

*Cuando tengas tu culo arrendado, no podrás cagar cuando quieras.* El que arrienda el culo, no caga cuando quiere. No dispone de lo suyo el que lo arrienda. (Palencia.)

*Culos conocidos, a cien años son amigos.* C. 375.

*Culos conocidos, de lejos se dan silbos.* C. 375.

*Culos que se saben, lugar se hacen.* (Los enamorados.) C. 375.

*Culos que una vez se juntan, de lejos se saludan.* C. 375.

*Dos a uno, besalde en el culo; uno a dos, besalde vos.* C. 292.

*Dos culos conocidos, de lejos se dan silbos.* (De enamorados.) C. 293.

*Dos culos conocidos, nunca son enemigos.*

*Dos culos que bien se quieren, a treinta años se requieren, o de siete en siete años se hacen lugar.* C. 293.

*Dos culos que se conocen, de lejos se saludan.* C. 293.

*Dos para uno, besalde en el culo; uno para dos, besalde vos.* C. 293.

*Lo que se gana con el culo, vase con humo.* C. 199. Las malas mujeres no saben ahorrar.

*Más vale culo de herrero que barba de escudero.* (Es que mejor se defiende uno de las chispas que salen del hierro ardiendo, martillando el herrero, puesto detrás del mismo, que con la barba de un escudero; de camino muerde y da vaya al escudero comparando su barba con el rabo del herrero.) C. 454. Que cara de carretero, de cuyas astillas no se libra uno.

*Más vale culo de herrero, que lado de zapatero y cara de carbonero;* el zapatero pega de lado al coser, el carbonero tiene la cara al horno de carbón.

*Pon tu culo en concejo, uno te dirá que es blanco, otro que es bermejo.* (Otros dicen «pon tu haber en concejo».) C. 401.

*Qué tiene que ver el culo con las 4 témporas.* TORQUEMADA. Así dijo un cura al organista que buscando de noche al ama del mismo y sobándole por detrás le preguntó que qué quería y él le respondió que si mañana era una de las témporas del año.

*Quien mal tiene en el culo, no se puede sentar seguro.* C. 345.

*Quien mucho se arremanga, vésele el culo y la nalga.* C. 346.

*Quien mucho se baja, el culo se le ve.*

*Todos tenemos culo, por la mayor ventura del mundo.* (Alguna falta.) C. 422.

**CULPA.** *A grave culpa suave reprehensión.*

*A la culpa sigue la disculpa.*

Conocer la culpa y ofensa, es camino de la enmienda. C. 354.

Culpa no tiene, quien hace lo que debe. C. 376. B. GARAY.

La culpa del rey, la paga la grey.

Lo que fué por tu culpa no tiene disculpa.

Necio es aquel que padece por culpa que otro merece. C. 208.

Ni ausente sin culpa, ni presente sin disculpa. C. 209.

No hace poco quien su culpa echa a otro. C. 238.

No tiene tanta culpa la que la manta caga, como la que la lava. C. 235. Descubridores.

Siema en culpa, fiel nunca. (El asturiano por una vez dice siema.) C. 262.

CULPADO. El culpado nunca se busca donde cometió la culpa. C. 96.

CUNA. Lo que se aprende en la cuna, dura hasta la sepultura. GALINDO, 555.

Lo que se aprende en la cuna, siempre dura. C. 199.

Quien mal hadada es en la cuna, siempre la dura; o quien mal fadada es en la cuna. C. 345. En P. VALLÉS. Quien mal fadada es en la cuna, siempre le dura.

CUÑA. Donde no valen cuñas, aprovechan uñas. (Y al contrario.) C. 291.

No hay peor cuña que la de la misma madera, o del mismo palo.

No hay tal cuña como la del mismo palo, o la del propio madero. (Quiere decir que el astil, o madero, se labre tan ajustado y apropiado para lo que ha de servir, que no haya menester cuña

añadida, sino que en sí mismo lo supla, porque la cuña postiza vase saliendo, y la alegoría es que a un ruin otro ruin, y para convenir a dos, otro como ellos.) C. 220. GALINDO, P. 123 (el primer verso).

CUÑADO, A. Al cuñado acúñalo y al pariente ayúdalo. H. NÚÑ.

Al cuñado, acúñarle; y al hermano, ayudarle. C. 37.

Al cuñado, acúñarle; y al pariente, ayudarle. C. 37.

Cuñada y suegra, ni de barro buena; nuera, ni de barro ni de cera. C. 376.

Cuñados y hierros de arados, debajo de la tierra son logrados. C. 376.

Cuñados y perros bermejós, pocos son buenos. C. 376.

De cuñados, pocos bandos. P. VALLÉS.

Este es mi cuñado; ¿en qué lo conoces?; en el paño; mal año para mi cuñado. C. 138.

La cuñada de lejos me la alaba. C. 178.

Los cuñados es sangre atravesada y desvenada. C. 204.

Quien con cuñados entra en misa, sólo sale de la iglesia. (Refr. glos.)

Quien con cuñados va a la yglesia, sin parientes sale della. SANTILL. P. VALLÉS.

Una cuñada tengo allende el mar, de allá me viene todo el mal. C. 164.

CUÑO. No hay tal cuño, como el del mismo madero. P. VALLÉS.

CUQUILLO. Cantó el cuquillo, y descubrió su nido. C. 324.

**CURA.** Como el cura de Trebujena, que se murió de sentir penas ajenas.

Cuando el cura lo dice, estudiando lo tiene.

Cura de escopeta y perro, rural y alegre, franco.

Cura en canto e niña en pago.

Dad al cura y venga arreo. (Que el repartir se ha de comenzar por el más digno, como lo son los curas en sus lugares.) C. 278. P. VALLÉS.

Dicen que es bonito el cura, tal sea su ventura. C. 287.

El cura, como no tiene en casa quien le dé pena, clava y espeta los ojos en la ajena. C. 96.

El cura de Almojía, que quería casorio y capellanía.

El cura de Cantaracillo, primero fué toro, después novillo. (Volvió de más a menos; era toro en pretender los amores de una moza, y un hermano de ella lo cogió y lo castró. Es Cantaracillo junto a Olmedo.) C. 96.

El cura de Capillo devanó su ovillo. C. 96.

El cura de Capillo tiene en la tela su ovillo. (Capillo es un lugar de Aragón, y dicen esto dando a entender que tenía parte en cierto parto adulterino.) C. 96.

El cura y el que cura (el médico) no tienen hora segura. (Toledo.)

El cura y el sacristán, el barbero y su vecino, todos muelen en un molino; ¡y qué buena harina harán! (El sacristán es el barbero; el cura el vecino; con que pareciendo cua-

tro, no son más de dos.) C. 96.

Más quiere el cura a mi mujer, que a mí a par dél. C. 448.

No se acuerda el cura de cuando fué sacristán.

Nuestro cura todo locura. (Junta por gracia lo cura en una palabra.) C. 239.

Pues el cura la mantiene, y la da de los bodigos, señal es que son amigos. C. 404.

Se encuentra una a dos curas, se echa un nudo en el pañuelo, menea el culo, dinero seguro. (Cádiz.)

Vivir enfrente del cura, no es cordura. (Que como no tiene en casa quien le dé pena, espeta los ojos en la ajena.) C. 311.

Vivir junto al cura, es gran locura. (De recelosos casados.) C. 311.

**CURA.** Cura de amistad no sangrar, ni purgar, sino en gran necesidad. C. 375.

No es tan pronta la cura como la herida.

No hay cura, que no sea enfermedad.

**CURAR.** Como te curas, ansi duras. C. 362.

Como te curas, duras. C. 362.

No me curo de hare, hare; más vale un toma que dos te dare. P. VALLÉS.

**CUREÑA.** A cureña rasa, tirar sin mira. (Metáfora de ballesta, que no ponen señal de puntería. Cureña es la tabla de la ballesta.) C. 17.

**CURIOSO, A.** Por curiosa que sea la lavandera, siempre lleva mojada la delantera.

**CURRUTACO.** *Don Currutaco, cada uno fume de su tabaco.*

**CURSO.** *Curso, casamiento y caída, quitan al viejo la vida.*

## CH

**CHANA.** *Lo mismo da (o es o tiene), Chana que Juana. (Amer.); olivo y aceituno, todo es uno.*

**CHANZAS.** *Chanzas cuantas quieras, pero no llegar a las alforjas que se desmigaja el pan.*

**CHAPÍN.** *Donde no hay chapines, no hay aliño. C. 291.*

**CHARCO.** *Charco de granizo, hice y romadizo. C. 484.*

**CHARRO.** *Al charro como al limón, estrujón. (Vallad.); alude al salmantino, llamado charro.*

**CHICO.** *A los chicos, aun de ruines no los hartan. (La razón es porque hablan de ellos por diminutivos: es un ruinillo, ruinejo, hombrecillo, bellacuelo, etcétera.) C. 7.*

*De chico verás que grande harás, quien malas mañas ha, tarde o nunca las perderá.*

*El chico no vale nada, si no es ardido. C. 107.*

*El chico, si no es ardido, no vale un higo. C. 107.*

*Si cuando chico come grano, ¿qué será cuando marrano?*

*Si eres chico y vas con un grande, no habrá quien te hable.*

*Si no atajas de chico el yerro, contino irá creciendo.*

**CHILLÓN.** *Bueno está Chillón, si la vieja le dura, por guardarle su quiñón la vieja madura. Lena, 3, 2.*

*Nunca más tuve, que chillón en mi esperón. C. 241.*

**CHIMENEA.** *Chimenea nueva, presto es negra. GALINDO, C. 853.*

*Chimenea nueva, presto se ahumea. (A mozos que presto se atufan.) C. 484.*

*Chimenea sin fuego, reino sin puerto. C. 484.*

*No hay chimenea sin su humareda. GALINDO, C. 854.*

**CHINCHE.** *No hay más chinches que la manta llena.*

**CHINITA.** *Chinitas me tiráis, daros me queréis. C. 484. No me tires chinitas, | tírame nueces, | tíramelas a pares, | cuatro en dos veces. Cantan las mozas, sin saber tal vez lo que se dicen.*

**CHIQUICHANCA.** *Si quieres saber quién es el chiquichanca, derrama el agua.*

**CHIQUITO.** *Casar chiquitos, y andar rotitos, y henchir la casa de bordoneritos. C. 326.*

*Cuando chiquito, bonito; cuando grande, grande asno. C. 373.*

**CHIRIVÍA.** *Quien chirivía mata, por barragán se cata. (Chirivía es avecilla pequeña muy inquieta; el Comendador la llama churuvía; otro tal dice el gallego y portugués; «quien mata la churumbela, más sabe que ella»; otros dicen albelda y arbelo.) C. 347.*

**CHITÓN.** *Chitón, que viene el cocón.*

**CHIVO.** *Chivo fuera, pero duro a la montera, pagar al contado.*

*Si quieres hacer del chivo carnero, échale a cocer en agua hirviendo.* C. 258. Se endurece.

**CHOCOLATE.** *Bebe chocolate, y no pidas que harte.* C. 307.

*El chocolate excelente para poderse beber, tres cosas ha menester: espeso, dulce y caliente.* C. 108.

*El que a mí me lo dé y a ti te lo*

*cate, ganas tiene de chocolate, de un tío feo, asqueroso, con una marrana.* (Segov.)

*Para el chocolate, prevéngase el tocomate.* C. 378.

**CHOZA.** *Ninguno que hoy bien goza, se acuerda de su antigua choza, presumiendo que fué siempre carroza.*

**CHUPADA.** *Traer buena chupada el río, venir muy crecido.* (Córdoba.)

**CHUPAR.** *Chupar y sorber, no puede ser.*

## D

**DÁDIVA.** *Dádiva cualquiera, agrádate della.* GALINDO, B. 118.

*Dádiva de pobre es para que más tome.* GALINDO, 728.

*Dádiva de ruin, a su dueño parece.* C. 278. SANTILL. GALINDO, B. 128 (Dádiva ruin...).

*Dádiva ruin a su dueño semeja.* VALD., Diál. leng.

*Dádiva ruineja, a su dueño semeja.* C. 278.

*Dádivas quebrantan peñas.* GALINDO, B. 127. SANTILL.

*Dádivas quebrantan peñas, y hacen venir de las greñas.* C. 278.

*Dádivas y buenas razones, ablandan piedras y corazones.* C. 278.

*La dádiva es más cara que si fuera comprada.* GALINDO, B. 159.

*Quien inventó dádivas inventó cadenas.* A. PÉREZ, Viern., 1 cuar., f. 77.

*Una mala dádiva dos manos ensucia.* Comed. Eufros., 3.

**DADO.** *Cuando te dieren el buen dado, échale la mano.* C. 372.

*Dado ruin, cuatro manos encona.* GALINDO, D. 5.

*Dado ruin cuatro manos encona, dos de quien le da, y dos de quien le toma.* C. 278.

*Dado ruyn, toda mano encona; vna el que lo da, otra el que lo toma.* P. VALLÉS.

*Lo más seguro de los dados es el no jugarlos.* PINC., Filos., 12. 2.

*Lo mejor de los dados, es no jugarlos.* C. 202. P. VALLÉS. GALINDO, D. 143 (—jugarlos).

*No juega a los dados, mas hace otros malos baratos.* C. 229.

*No juego a los dados, mas hago otros peores baratos.* C. 229.

*Non juego a los dados, non tengo peores baratos.*

**DAMA.** *A dama de tus parientes a tu bolsa para mientes.*

*Dama de monte, y caballero de corte.* (Que la mujer no ha de ser criada en corte ni entre mucha gente, antes en aldea; lo uno porque conserve las virtudes buenas en que la crían y enseñan; lo otro porque sea sana y robusta, y, como dicen, mujer de monte y ribera. El varón, al contrario de la mujer, conviene criarse entre muchos, porque sepa de negocios y gobierno de república, aunque en la niñez para tener fuerzas y ser robusto es bueno criarse en aldea a todos aires y ejercicios.) C. 278.

*Dama, ¿quien os hizo tan aguada? agua caliente y levadura.* C. 279.

*La dama en la calle, grave y honesta; en la iglesia, devota y compuesta; en casa, escoba, discreta y hacendosa; en el estrado, señora; en el campo, corza; en la cama, graciosa, y será en todo hermosa.* C. 171. Véase la *Tía fingida*.

*La dama erguida, la zagala despedida.* C. 171.

*La dama y la galga, en la cama, o en la manga.* C. 172. Más buenas, cuanto más pequeñas. (V. el de HITA), *La mujer y la sardina, pequeñina.*

*Las damas quieren ser rogadas, no ensañadas, no enojadas.* C. 192.

*Masa dama y cansa dama, tres panes y una mediana, o tres panes y un bollo.* (Bollo es panecillo prolongado que se hace para un niño o semejante, y bollo llaman en Salamanca a unas medianas que hacen grandes de segunda cer-

nedura; burla de algunas damas melindrosas que se arremangan a masar y se cansan con poco y lo hacen mal.) C. 457.

*No es dama la que no lleva esmeralda.* C. 223. P. VALLÉS.

*Por dama que sea, no hay ninguna que no se pea, o por buena que sea.* C. 397.

*¡Qué lindas damas hay en Tudela, si fuera villa como es aldeal* C. 333.

*Quien con damas anda, siempre llora y nunca canta.* Comed. Eufros., 2, 7.

*Tal merece quien a ruin dama se ofrece.* C. 410.

**DANZA.** *La danza de Orgaz, siete tamboriles y un danzante.* C. 171.

**DANZAR.** *El que está hecho a danzar, no se sabe dejar, quien malas mañan ha, tarde o nunca las perderá.*

**DAÑO.** *A daño fecho aved rruego é pecho.* HITA, C. 880.

*Conocido el daño, el huirlo es lo sano.* C. 354.

*Cuerdo es quien redime su daño, con lo que ha de dar al escribano, o con lo que ha de llevar el escribano.* C. 375.

*Después del daño, el necio es sabio.* GALINDO, B. 236.

*El mucho hablar es daño, y el mucho callar no es provechoso.* C. 106.

*El que hace el daño, que lo pague.*

*En el ageno daño toma doctrina el sabio.* GALINDO, B. 237.

*Más leve es padecer el daño, que esperallo.* C. 447.



*Menos daño es padecer la pena que merecerla. C. 460.*

*Ni daño ni provecho.*

*No hay daño, que no tenga apaño.*

*Poco daño espanta y mucho amansa.*

*Poco daño y mucho paño.*

*Recibido ya el daño, atapar el horado. C. 479.*

*Quien alquila, daño espera. P. ESP., Perr. Cal.*

*Quien miente, presto se arrepiente, por el daño que le viene. C. 346.*

*Si te llamo, no te engaño; si te tardas, por tu daño. C. 260.*

*Su daño pretende quien a su prójimo ofende.*

*DAR. A do las dan, ahí las toman. C. 56.*

*Adonde las dan las toman. Comed. Eufros, 3. J. MEDRANO. Silva. P. VALLÈS. (—alli...)*

*Adonde las dan las toman y callar es bueno.*

*Al que le dan a escoger, le dan en qué merecer.*

*Al que manda e da luego, a éste loan primero. HITA, 552.*

*A mal dar, paciencia y barajar.*

*Aquél te dió, estotro te dará: malhaya quien de suyo no ha.*

*A quien da de comer manda; en griego: Ubi paveris impera.*

*A quien dan en qué escoger, le dan en qué entender. GALINDO, E. 354. Dificultad en acertar en lo que cuelga del propio juicio.*

*A quien dan, no escoge. Entrem. refr. SANTILL. P. VALLÈS (—escoga.)*

*A quien das en qué escoger, le das en qué entender. C. 15.*

*A quien le dan no escoge. CARO CEJUDO.*

*A quien has de dar de cenar, no le quites el almorzar. C. 15.*

*A quien has de dar de cenar, no te duela darle de merendar. C. 15.*

*PALMIR (—a merendar).*

*A quien has de dar de yantar, no te duela darle de almorzar. C. 15.*

*A quien has de dar de yantar, no te duela el almorzar.*

*Cuando se dan la cabliella, aco-rrre la sogliella.*

*Dad, y daros han, que por dar dan, que no por dir dirán. C. 278.*

*Dale que le darás, tercamente.*

*Dame donde me asiente, que yo haré donde me acueste. SBARBI, 5, 8.*

*Dámela aseada, aunque sea jorobada.*

*Dámela espumeada, y no me la des lavada. (Importa a la olla.) C. 276.*

*Dámela gorda, dártela he boba. (Las flacas dicen esto a las gordas; más cierto es «dámela boba, dártela he gorda», y estotro.) C. 276.*

*Dámela gorda, dártela he hermosa. C. 277.*

*Dámela honesta, dártela he compuesta, o y dártela bien compuesta. C. 276. S. BALLESTA (—y dartela bien compuesta).*

*Dámelas descansadas y no me las des alabadas; las tierras.*

*Dámelo alegado y te lo daré probado.*

*Dámelo barbiponiente, si quieres que me aproveche. Loz andal. p. 103.*

*Dame y daréte. GALINDO, B. 129.*

*Dar a cada uno lo que es suyo.*  
C. 277.

*Dar conviene lo que venderse no puede.* GALINDO, B. 132.

*Dar en qué escoger, es dar en qué entender.* C. 277.

*Dársele lo mismo por lo que va que por lo que viene, no importarle nada de nada.*

*Dar y tener no puede ser.*

*Da y ten, y habrás bien.* C. 276. GALINDO, B. 117; o *Dar y retener, buen juicio ha menester. El dar y el tener, seso han menester.*

*De cual dar, tal recibir.* Cron. gral., C. 1094: donde las dan las toman.

*Donde las dan (ahí) las toman.* S. BALLESTA. VALDÉS. *Diál. lengua.* J. PIN., Agr. 25, 15.

*Donde las dan, las toman.* C. 291.

*Donde le dió, donde le acudió.* C. 291. SANTILL.

*El que da lo que tiene no está obligado a más.* SBARBI, 5, 4.

*El que da porque le den, engañado debe ser.* C. 93.

*El que da por recibir, merece que le engañen.* GALINDO, B. 131.

*El que da por tomar, engañado debe quedar.* C. 93.

*El que da presto, da dos veces.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 6. No dos, sino tres y cuatro, pues en dando luego le vuelven a pedir y él a dar, con que mientras el duro da una vez, el liberal da cuatro. Y si no, hágase la prueba con los mendigos de los cantones.

*El que da primero da dos veces.*

*El que las sabe dar, las sabe tomar.*

*El que no da lo que ama, no recibe lo que desea.* GALINDO, B. 158.

*En donde las dan las toman.* J. POLO, *Univers.*

*Lo dado, dado.*

*Lo dado, dado, y lo prestado, prestado.* C. 197.

*Lo que me ha de dar así, démelo así.* (Dice moviendo la mano abierta, y luego vuelta la palma abajo.) C. 201.

*Lo que se da habiéndolo pedido, va vendido.*

*Mal da quien no ha.* C. 443. GALINDO, D. 50 (*Mal dará...*).

*Más da el duro que el desnudo.* L. GARC., *Crit.*, 3, 6. Una por una ya dió éste hasta la capa, y el otro aún se está por ver; y él repite para tener dinero, tenerlos.

*Más da el que da presto, aunque poco y de voluntad, que el que dió tarde, mucho y no de gana.* GALINDO, B. 146.

*Más da quien bien quiere que quien puede.* C. 457.

*Más vale dar que tomar.* C. 452.

*Nadie puede dar lo que no tiene.* C. 208.

*Ninguno da lo que no tiene, o nadie da lo que no tiene.* C. 216. P. VALLÉS (el primer verso).

*Ni todo dar, ni todo negar.* C. 214.

*No da quien ha, mas quien bezado lo ha.* (*Refr. glos.*) P. VALLÉS.

*No da quien ha, sino quien vezado lo ha.* C. 230.



No da quien quiere, sino el que tiene. GALINDO, 474.

No da quien quiere, sino quien tiene y quiere. (Es pura verdad.) C. 230.

No da quien tiene, si bien no quiere. C. 230.

No da quien tiene, sino quien bien quiere. C. 230.

No da quien tiene, sino quien quiere. GALINDO, 473; o No pidas a quien tiene, sino al que sabes que bien te quiere.

No da quien tien, sino quien bien quier. C. 230.

No me da más ocho que ochenta, si los ochos son dieces. C. 236.

No se me da nada, que en muriéndome yo todo se acaba. C. 228.

Perdonamos que no den, a trueco de que no nos quiten. P. ESP., Perr. Cal.

Por dar dan, que no por tirlirán. (Tirlirán es fingida para significar palabras y cosas vanas y de nonada.) C. 397.

Por dar darán, que no por dir dirán. C. 397.

¿Qué me da más, dar a hilar, que tomar a hilar, si lo toma quien lo da? C. 335.

Quien da lo suyo antes de morir, aparéjese a buen sufrir (Refr. glos.) P. VALLÉS.

Quien da pide, sino es necio el que recibe. GALINDO, B. 135.

Quien da presto, da dos veces. B. GARAY. GALINDO, B. 144.

Quien da, vende y compra sino es ingrato el que toma. GALINDO, B. 136.

Quien no da de lo que duele, no alcanza lo que quiere. P. VALLÉS.

Quien no da lo que duele, no ha lo que quiere. (Refr. glos.) O no comerá de lo que huele.

Quien no da lo que estima no alcanza lo que quiere. Comed. Eufros., 3.

Quien presto da, dos veces da. (Encarece que vale por dos veces.) C. 338.

Quien te da de lo que tienes, de lo que tú tienes quiere.

Quien todo lo da, todo lo niega; o quien todo lo ofrece, o promete. C. 342. GALINDO, D. 80 (los dos primeros versos).

Si me lo has de dar, no me lo hagas desear. (Tiene gracia en dos sentidos.) C. 261.

Tanto dan a quien bien hila, como a quien mal hila. C. 412.

Tanto me do por oxte como por arre. Refr. glos.; no hacer caso.

Todos dan porque les den; todas dan porque las den. C. 422.

DARDO. El dardo, rabudo; y el gañán, barbudo. (Que sea largo el dardo.) C. 84.

Ese tira dardo, que se precia del arado. (Que los buenos soldados y sufridores de los trabajos son los ejercitados en la labor del campo, y labradores, porque en las ciudades el ocio y vicio destruye los mozos.) C. 133.

DAROCA. Daroca la loca, la cerca grande, la villa poca. C. 278.

DATOS. Datos, Matos, Badules, Curalón, Herrerueta, Anento y Lechón, los más ruines lugares de Aragón. C. 278.

DAZA. Daza es buen amigo, más miente de contino. (Daza por lo que se parece a dar; y daza se

pone por el pedir, y no dar siempre o nunca, ni recibir los que piden todo lo que desean, o a lo menos no creo que ha de decir daca es buen amigo.) C. 278.

**DEBER.** *Al que nada le debo con menos le pago.*

*Debe el que tiene, que el que no tiene nada debe.*

*Debe más que tiene.*

*Débole, págole mal; débote, págote mal.* C. 281.

*El que algo debe, no reposa como quiere.* C. 91. GALINDO, D. 152.

*El que no la debe no la teme.* (Murcia.)

*Lo que me debes me paga, que lo que te debo no es nada.* C. 201.

*No se debe dejar dudoso e incierto lo cierto.* C. 227.

*Quien debe de resto no está libre.* LENA, 5, 3.

*Quien debe y paga, no debe nada.*

*Quien vos debe, que vos pague.* C. 344.

*Si no debes, fia y deberás.* C. 253. P. VALLÉS.

**DECIDOR.** *A mal decidor, discreto oidor.* C. 21.

*Aunque el dezidor sea loco, el escuchador sea cuerdo.* SANTILL.

*Aunque el decidor sea loco y necio, el escuchador sea cuerdo.* C. 23.

**DECIR.** *Antes de digan, digas.* LENA, 4, 5.

*Antes dí que digan.* (Que le anticipes, y mejor: que seas tan bueno que no haya mal que decir de ti.) C. 52.

*Antes dí que digan de tí.* GALINDO, F. 19.

*Antes que digas digas.* B. GARAY. Dice un proverbio en tierra de gente de pocas palabras. J. PIN. Agr., 4, 20. Dar razón y excusa de lo que se va a decir.

*Antes que te digan, digas.* (Que se adelante en la pendencia, y antes cargue que quede cargado; mejor es que no haya en ti que decir, aunque lo haya en otros.) C. 53.

*Aunque más me diga, diga, quien bien ama, tarde olvida.* C. 28.

*Bien dijo el que dijo...*, refiriendo un dicho o refrán.

*Cada uno se dice quién es.* (Da muestras de ello; es frase aragonesa.) C. 327.

*Con la que lo dices, con esa lo atices.* C. 351.

*Decir bien y obrar mejor.* GALINDO, 190.

*Decir y hacer es para buenos,* es de valientes ejecutar presto lo dicho.

*Decir y hacer no es para todos.* B. GARAY.

*Déjennos hacer y dejémosles decir.*

*Dime con quién andauas e dezirte he qué fablauas.* SANTILL.

*Dime con quién andas, diréte lo que hablas, o tus mañas.* C. 282.

*Dime con quién andas y dezirte lo que hablas.* P. VALLÉS.

*Dime con quién fueres, diréte quién eres.* C. 282.

*Dime con quién irás, decirte he lo que harás.* (Con quién vas se usa en Aragón por lo que en Castilla con quién andas.) C. 282.

*Dime con quién paces, y decirte he qué haces.* C. 282.

*Dime con quién vas, dirte lo que harás.* P. VALLÉS.

*Dime cuáles dos estaban, y diréte lo que trataban.* C. 282.

*Dime cuáles dos venían, y diréte lo que decían.* C. 282.

*Dime de lo que blasonas y te diré de lo que careces.*

*Dimelo antes que te lo diga.* (Al que se adelanta a maldecir.) C. 282.

*Dime y dirte he, disputa, altercado.*

*Ello dirá, y si no lo diré yo.*

*Lo que dicen o es o quiere ser.* B. GARAY.

*Lo que se dice, o es o quiere ser.* GALINDO, D. 218; S. BALLESTA; o lo que todos dicen, 219.

*Lo que se dice o no es verdad, a la mañana aparecerá.* GALINDO, D. 220.

*Lo que todos dicen o es o quiere ser.*

*Más vale que digan: aquí huyó, que: aquí murió.*

*Nadie diga de ninguno, porque no diga dél alguno.* C. 207.

*Nadie diga zape, hasta que deszape.* (Sacó un caballero en una máscara un arca llena de gatos, y acomodó por letra este refrán.) C. 207.

*Nadie no diga haré, haré, que más vale un toma, que dos te daré.* C. 207.

*No digáis que no os lo dijeron.*

*No digamos que digamos; pero tampoco digamos que digamos.*

*No digas quien eres, que tu te lo dirás.* SANTILL.

*No digo quién eres, que tú te lo dirás.* (Que en sus obras será

conocido.) C. 230. P. VALLÉS.

*No se ha de decir todo.*

*No te digo quién eres, que tú lo dirás si quieres.* GALINDO, D. 223.

*Nunca digas que llueve, hasta que truene.* C. 240.

*Nunca me digas bien fadada hasta que me veas soterrada.* P. VALLÉS.

*Nunca ninguno diga por sí, bien estoy.* C. 240.

*Por decir no cal, no cal, perdí a vernedal o berbegal.* P. VALLÉS.

*Porque no digan si cruda fué y no se coció.*

*Presto es dicho lo que bien es dicho.* P. VALLÉS.

*Presto es dicho lo que es bien dicho.* C. 407. GALINDO, D. 224. Refr. glos.

*Quien dice de mí, mírese a sí.* C. 337.

*Quien dice lo que no debe, oye lo que no quiere; o quien habla.* C. 337.

*Quien dice lo que quiere, oye lo que no quiere.* Comed. Eufros. 3, 5.

*Quien dice lo suyo, mal callará lo ajeno.*

*Quien presto dice sí y promete, presto dice no y se escuece.* C. 338.

*Si lo dije no me acuerdo.*

*Si quieres que de tí digan bien, no digas mal de alguien.* GALINDO, D. 227.

*Si quieres que digan bien de tí, no digas mal de ninguno.* C. 258.

*Si quieres que digan de tí bien, dílo tú también.* C. 258.

*Sólo aquel puede decirlo, que sabe sentirlo.* C. 264.

*Tanto digan hasta que se sequen.* C. 412.

*Tanto dirán eras, eras, hasta que lleguen a ellas.* C. 412.

*Unos dicen lo que saben, y otros saben lo que dicen.*

*Yo no diré que tú seas, | pero según tus meneos, | o eres iudica me Deus, | o discerne causam mean.*

**DEDAL.** *Cuando seğares, no vayas sin dedales.* C. 369.

**DEDO.** *Cada vno habla, en drecho de su dedo.* P. VALLÉS.

*Cinco dedos en una mano, a las veces hacen provecho, a las veces hacen daño. (Por la espada o la pluma, largueza o escaseza.)* C. 271.

*Dedo de espada y palmo de lanza, es gran ventaja.* GALINDO, 614 (—gran...).

*Los dedos de la mano no son iguales.*

*Los dedos de las manos, no son todos iguales, o los dedos de la mano.* C. 203.

*Los tres dedos escribiendo, ¡cuántos males y bienes han hecho!* C. 205.

*Ni un dedo hace mano, ni una golondrina verano.* C. 210.

*No son todos los dedos de la mano iguales.* C. 229.

*No son todos los dedos iguales, no todos valemos para todo.* S. BALLESTA.

*Quien sano ata su dedo, sano lo desata.* SANTILL. P. VALLÉS.

*Quien su dedo sano ata, sano lo desata.* GALINDO, 691.

*Son los dedos en las manos, pero non todos parejos.* HITA, 666.

*Un dedo a otro y todos al rostro.* C. 161. P. VALLÉS. GALINDO, B. 40.

*Un dedo no hace mano ni una golondrina verano.* GALINDO, D. 335.

**DEFECTO.** *Ese oye sus defectos, que no calla los ajenos.* C. 133.

*Oye sus defectos, quien no calla los ajenos.* C. 153. P. VALLÉS.

**DEFENSA.** *La defensa es natural.* GALINDO, D. 336.

*La defensa no son las paredes. (Dice que lo son los hombres valerosos, y la virtud y honestidad de las mujeres.)* C. 172.

**DEFINICIÓN.** *La definición de la cirugía: sacar de tu bolsa, y echar en la mía.* C. 172.

**DEFUCIA.** *A buena defucia, mala desierta. (Cuando uno desahució con tiempo, y después, sin más cuenta, desampara las posesiones, como si dijésemos una casa o bodega, sin entregar las llaves y cubas con sus aderezos y reparos. Está errado en el Comendador, y debemos la enmienda a don Antonio Altamirano, Colegial del insigne de Cuenca, ya Oidor.)* C. 13.

**DEGENERAR.** *No degenera quien a los suyos semeja.* GALINDO, D. 342.

**DEHESA.** *Quien a treinta no asesas no comprará dehesa.*

**DEJAR.** *Más vale dejarlo así, que no pedirlo a ti. (Responde a los que quieren gobernar la hacienda de otros, y dicen que lo dejan a quien no hay agrado que den en vida para que alcance al que lo aconseja.)* C. 453.

**DELEITE.** *Un deleite mil dolores.* GALINDO, D. 350.

**DELGADO.** *No quiebra delgado, sino gordo y mal hilado.* C. 232. *No pierden por delgadas, sino por gordas y mal hiladas. Qual necio que no comprende las cosas, le suele parecer falta lo que es primor y materialmente de paños y lienzos, que cuanto más finos son de mayor consistencia y duración.*

*No quiebra por delgado sino por gordo y mal hilado.* P. VALLÉS.

*¡Qué delgado! ¿estudias para tabique?* (Andal.)

**DELICADO.** *Al delicado, poco mal y bien atado.* C. 33.

*Al delicado, poco mal y bien quejado.* C. 34.

**DELINCUENTE.** *El delincuente mil tormentos siente.*

**DELITO.** *Al que hizo el delito, sólo le sosiega el castigo.*

*Confiesa el delito, el que huye del juicio.* C. 355.

*El que vive con delitos, pasa tormentos infinitos, hasta que al fin sufre muerte ruin.*

*Los delitos llevan a las espaldas el castigo.* C. 203.

**DEMANDA.** *A demanda presurosa, respuesta vagorosa.* GALINDO, 567.

*A presurosa demanda, espaciosa respuesta.* C. 18.

**DEMANDADOR.** *El justo demandador hace pródigo dador.* J. PIN., Agr., 7, 17.

**DEMANDAR.** *Bien demanda, quien bien sirve.* (Fuera de lo que suena granjea.) C. 309. P. VALLÉS. Refr. glos.

**DEMASIADO.** *Todo lo demasiado enfada.*

**DEMO.** *O demo a lo seus quer.* El demo a los suyos quiere. (Gallego.) C. 152.

**DEMÓCRITO.** *Ni con Demócrito resueño ni con Heráclito severo.* GALINDO, D. 441.

**DEMONIO.** *El demonio da capa y tambor.* Al criminal para encubrirse y luego para dar pie a que le descubran.

*¡El demonio del borrico, por donde saca el hocico!, burlando al que viene o sale con alguna traza o arbitrio extravagante o con cosa que no hace al caso.*

*El demonio es el diablo, éste te lleve.*

*Si como mientes corres, el demonio que te alcance.*

*Un demonio no hace infierno.* SBARBI, Refran., 2, 236.

**DEPRENDER.** *Deprende, aprende y sabrás; ten cuidado y medida tendrás; come poco y duerme en alto y vivirás.* Son tres o más consejos lo que propone este refrán. GALINDO, C. 828.

**DERECHA.** *A la derecha, que a la izquierda hay barro, a la derecha.*

*Lo que sabe la derecha, no lo sepa la izquierda.* C. 199.

**DERECHO.** *Derecho apurado, tuerto ha tornado, condena la severidad.* GALINDO, D. 413 (—tuerto tornado).

*Cada uno alega en derecho de su dedo.*

*Cada uno habla en derecho de su dedo, que cada cual dice las razones que más le ayudan para*



conseguir lo que quiere, lo que ama, adonde mira, porque allí parece que apunta y está señalando el dedo de cada uno adonde está el blanco de su deseo y de su corazón. P. VEGA, ps. 2, v. 14, d. 2. C. 328 (o alega).

*Ceder de su derecho, desistir de una pretensión.*

*Con estos derechos, nacen los cogombros tuertos; con tales derechos, se hacen los cogombros tuertos.* (Que no siempre se ha de ejecutar el rigor de la ley a la letra, porque a veces la mucha justicia se torna injusticia.) C. 351 y 353. P. VALLÉS.

*Donde no hay, derecho se pierde.* Al que no tiene, el rey le hace libre.

*El derecho riguroso muchas veces es injuria rigurosa.* S. ABRIL, *Heaut.*, sus summum saepe summa est malitia, o summum sus summa iniuria.

*Ni perder derechos, ni llevar cohechos.* C. 213. Con plena justicia, sin perdonar lo suyo ni aceptar cohecho. *Quij.*, 2, 49: Yo gobernaré esta insula sin perdonar derecho ni llevar cohecho. *Id.*, 2, 51: Hasta agora no he tocado derecho ni llevado cohecho.

*Ni pierdas derecho, ni tomes cohecho.* C. 213.

*No es mucho que pierdas tu derecho, no sabiendo hacer tu hecho.* C. 224.

DESAGRADECIDO. *De desagradecidos está el infierno lleno.*

DESCANSO. *Mucho mejor sabe el descanso después del trabajo.*

DESCONFIANZA. *Desconfianza y caldo de gallina a nadie hizo daño.* (Segov.)

*La desconfianza aparta el engaño.*

DESCOSER. *Mejor es descoser que romper.* GALINDO, 365. *Refr. glos.*

DESDÉN. *La hermosa al desdén, parece bien.* C. 190.

DESDICHA. *Quien desdicha ha de tener, con ella nace.* P. VALLÉS.

DESDICHADO. *Al desdichado, hace consuelo tener compañía en su suerte y duelo.* C. 34.

*Al desdichado, las puercas le paren perros.* C. 34.

*Al desdichado, poco le vale ser esforzado.* C. 34. GALINDO, D. 470 (—poco vale...)

*A los desdichados, se les hielan las migas entre la boca y la mano.* C. 7.

*Al que es desdichado, todo se le cuenta a pecado.* C. 36.

*Al que nació desdichado ¿qué aprovecha ser esforzado?* J. MEDRANO, *Silva*.

*Para los desdichados se hizo la horca.* A. CRUZ, *San Pedro*.

*Para los desdichados todos los días son martes.*

DESDICHAS. *Las desdichas son como los peces, que por maravilla vienen solos en la redada.* LENA, 4, 7.

DESEAR. *Desear lo mejor, recelar lo peor y tomar lo que viniera.* GALINDO, D. 530.

*El que nada desea todo le sobra.*

*Lo mucho deseado, difícilmen-*

*te es guardado. (Deseado de muchos.) C. 202.*

*Lo que mucho deseo, aunque lo veo no lo creo.*

*Lo que mucho deseo, no lo creo aunque lo veo. C. 201.*

*Lo que mucho se desea, no se cree aunque se vea. C. 201. B. GARAY. Comd. Florin., 40.*

*Lo que se desea, no se cree aunque se vea. P. VALLÉS.*

*Mas deseado que beso de fraile, que la buena fortuna, que el premio gordo.*

*Mucho más se desea lo que se vea. C. 475.*

*Uno se desea; y otro es bien que sea. C. 164.*

**DESECHAR.** *Lo que uno desecha, otro lo ruega. C. 198.*

**DESENSEÑADERO.** *Nadie se debe enseñar, si no tiene buen desenseñadero. (No acostumbrarse, o averse a vicio que no puede dejar fácilmente, como tomar tabaco, o jugar naipes y otros tales.) C. 207.*

**DESENTENDIDO.** *No hay peor desentendido que el que no quiere entender. L. GRAC., Crit., 3, 6.*

**DESEO.** *Con deseo de zuecos, calcéme estos pucheros. C. 352.*

*Con deseo de zuecos, metí los pies en un cántaro. C. 352.*

*Date a deseo, y olerás a poleo, hazte desear.*

*El deseo hace hermoso lo feo. C. 84.*

*El deseo hace lo feo hermoso y lo hermoso feo. A quien feo a dama hermosa le parece. No es hermosa la que es bella, más es*

*bella la que aplace. GALINDO, 116.*

*El deseo vence al miedo. C. 84.*

*Mejor es deseo que fastidio, y mejor es fastidio que deseo. (Cada cosa con su sazón: para el apetito, mejor es deseo y hambre, y contra la necesidad, mejor es la abundancia y que sobre.) C. 461. Comed. Eufros., 2. P. VALLÉS (sólo el primer verso.)*

*Mejor es el deseo que el hastío. GALINDO, D. 425.*

*Por deseo de chapín metí mi pie en este celemin. C. 397.*

*Por deseo de zuecos, metí el pie en un cántaro. B. GARAY. SANTILL (çuecos).*

*Por deseo de zuecos metí los pies en unos pucheros. C. 397.*

*Verme has a deseo, olerme has a pelo; verme has a menudo, olerme has a velludo. P. VALLÉS.*

*Verme has a deseo, olerme has a poleo. C. 433.*

*Vienes a deseo, olerme has a poleo. C. 432; hacerse desear.*

**DESESPERACIÓN.** *En la desesperación nace esfuerzo al corazón. GALINDO, E. 397.*

**DESGRACIA.** *El que con su desgracia se conforma, su dicha se forma.*

*Las desgracias son como las cequezas, que unas a otras se llevan. C. 192.*

*Nunca falta una desgracia. C. 240.*

**DESGRACIADO.** *Desgraciado en el juego, afortunado en amores.*

**DESHONRA.** *Mentir no es deshonra, más es palabra de ruin persona; tal como vos; bésame en*



*el culo y ándate con Dios. (Esto responden los muchachos cuando se desmienten, con que se descargan bastantemente, y fuera bueno que a veces bastara entre hombres.)* C. 460.

**DESIERTO.** *Predicar en desierto, sermón perdido.*

*Quien predica en desierto, pierde el sermón, y quien lava la cabeza al asno, pierde el jabón. (No perdió su sermón el Venerable Beda, que le oyeron las piedras y hablaron; ni San Francisco de Paula, que los peces del mar sacaron las cabezas a airle, para ejemplo a los hombres.)* C. 339.

*Sin andar por los desiertos, se hacen los cogombros tuertos.* C. 263.

**DESLIZ.** *Desliz de un gigante es mayor que la carrera de un enano.* GALINDO, D. 555.

**DESNUDO.** *Desnudo nació, vestido me veo; si mañana desnudo me muero, luego en este mundo ni gano ni pierdo. (Segov.)*

*Por dormir y andar desnudo, nunca azotan a ninguno.* P. VALLÉS.

*Por fornicar y andar desnudo, no ahorcan a ninguno.* C. 400.

*Todos nacemos desnudos.* C. 610.

**DESORDEN.** *El mucho desorden trae orden, el malrochar acarrea pobreza y miramiento en el gasto.*

*La mucha desorden trae mucha orden.* C. 190. Donde no hay regla, ella sola se pone. Después de gastar no queda nada.

*Una desorden no lleva al hospital, mas dos llevarán.* C. 163.

**DESPERDICIO.** *Todo desperdicio no es largueza.* P. ESP., Perr. Cal.

**DESPERTAR.** *El que despierata a un dormido, tiene paz y busca ruido.*

*No despiertes a quien duerme.* C. 250.

**DESPOBLADO.** *Cuando fueres por despoblado, no hagas desaguizado, porque cuando fueres por lo poblado, irté has a lo vezado.* C. 371.

**DESPOSADO.** *Desposado de ogaño, caro vale el paño, de recién casados, por los gastos de boda.*

*Limpiaos desposado, así me secaré.* C. 196.

**DESPOSAR.** *Pues que me sacan a desposar, quiérome peinar.* C. 404.

**DESTAJAR.** *Quien destaja, no baraja.* SBARBI, 5, 9. SANTILL. P. VALLÉS.

*Quien primero destaja, después no baraja.* C. 339.

**DESTAJO.** *¿Por qué lo diste a destajo? por quitarme de trabajo.* C. 398.

**DESTRÓN.** *Lo que el destrón al ciego es a la lengua el consejo.* GALINDO, C. 792; o *destrón el consejo, la lengua el ciego.*

**DESVENTURA.** *Desventura corre más que vejamen.* P. ESP., Perr. Cal.

**DESVERGONZADO.** *No seas desvergonzado, pícaro, bellaco, que no faltará quien lo sea.* C. 558.

**DETERMINACIÓN.** *A gran determinación no se miembra inconveniente.* C. 11.

**DETERMINAR.** *Quien de*



*presto se determina, despacio se arrepiente.* B. GARAY.

*Quien presto se determina, dúrale el arrepentir.* C. 338.

*Quien presto se determina, resuelve y concede, después, tarde se arrepiente.* (Porque es tardío el arrepentimiento después del daño hecho, u obligada la palabra.) C. 338.

*Quien pronto se determina, pronto se arrepiente.*

*Quien tarde se determina, jamás se arrepiente.* C. 339.

DEUDA. *¿Deudas tienes y haces más? Si no mentiste, mentirás.* GALINDO, D. 149.

*Más vale deuda vieja, que culpa o pecado nuevo.* (Quiere decir, que es mejor esperar al que te debe, que por cobrar con ira y prisa hagas algún desmán, o afrentándole, o poniéndole las manos, y haciendo yerro de tu mano, y lo que suena que vale más que nos deban antigua deuda, o deberla, que hacer pecado.) C. 452.

*Mejor es deuda vieja, que pecado nuevo.* Comed. Eufros., 3.

*Quien fía y promete, en deuda se mete.* P. VALLÉS.

*Quien paga deuda, hace caudal.* P. VALLÉS.

*Quien paga sus deudas, caudal es que allega.* GALINDO, C. 701.

*Quien promete, en deuda se mete.*

DEUDOR. *El deudor no se muera, que la deuda en pie se queda.* C. 84. GALINDO, D. 153.

*El deudor no se muera, que la deuda pagarse ha.* SANTILL.

*Lo poco hace deudor, y lo mu-*

*cho, enemigo.* (Lo poco anímase uno a pagarlo; lo mucho desconfia poder, y duélele desembolsarlo, y no lo da sino forzado, y aborrece al que se lo pide, prestó o fió.) C. 201.

*Si el deudor no se muere, la deuda no se pierde.* C. 251.

DEVANAR. *El que bien devana, bien teje.*

DEVOTO. *O es devoto, o es loco, quien habla consigo solo.* C. 151.

DÍA. *A día loco, caminante cuerdo.* GALINDO, D. 601.

*A días claros, oscuros nublados.* (Que tras el placer viene la tristeza y pesar.) C. 8, o oscuros...

*A días viven y a días mueren.* HUERT., *Plin.*, 2, 7.

*A dos días buenos, ciento de duelos.* C. 10.

*Al buen día ábrele la puerta.*

*Al buen día, ábrele la puerta y para el malo te apareja.* C. 35. GALINDO, B. 194.

*Al buen día métele en tu casa.* GALINDO, B. 195, o meterle en casa.

*Algún día mandará tanto Pedro como su amo.* B. GARAY.

*Algún día será fiesta de nuestra aldea, la fortuna vendrá acá.*

*A los tres días buenos, cabo de mala estrena.* GALINDO, C. 923.

*Al que en un día se quiere enriquecer, en una hora le ahorcan.* Vid. Núñ. Alba, p. 34.

*Al quinto día verás qué mes habrás.* C. 37, o qué mes tendrás. Según hace el día siete, hace el mes que arremete.

*Al tercero día, gran dolor de la herida. C. 39.*

*Allá van los días, después del sol puesto. C. 72.*

*Aquel día perdí mi honor, que hablé mal y oí peor. C. 61.*

*Aquel es buen día, cuando la sartén chía; o chilla. C. 61.*

*A tres días buenos, cabo de mala estrena. C. 20. GALINDO, E. 495.*

*A tres días buenos, cabo de mal estreno, lo poco duraderas que son las dichas.*

*A tres días de Abril el cuclillo ha de venir; y si no viniere a ocho, o es preso o es morto; o si para el nueve no ha vuelto, o lo cogieron o es muerto.*

*Bástale al día su malicia. GALINDO, D. 475.*

*Buen día, cuando la sartén chía. (Aquél es buen día, cuando la sartén chía.) C. 314.*

*Buenos días, dijo el gato a las morcillas, a las de abajo que no a las de arriba. (Segv.)*

*Cada día gallina, amarga la cocina. C. 328.*

*Cada día más ruin, como los potros de Gahete, lugar de ruin cría de potros, según Ambrosio de Morales, y al cual por ello le mudaron el nombre y le dijeron Benalcázar o Belalcázar.*

*Cada día olla, amarga el caldo. C. 328. SANTILL; GALINDO. D. 616 (—amargaría el caldo).*

*Cada día peces, o pescado, amarga, o amargará, el caldo. C. 328. EN P. VALLÉS (—amarga el caldo).*

*Cada día que amanece, cosas nuevas amanecen. C. 328.*

*Cada día que amanece, el número de los tontos crece.*

*Cada día sabemos más. S. BALLESTA.*

*Cada día tres, o cuatro, agotarse ha el saco. C. 328.*

*Cada día veremos cosas nuevas. C. 328.*

*Con tres días que me quedan y tres que me preste mi hermano Abril, he de poner tus ovejas a parir. Cuento europeo es que prometiendo un pastor a marzo un borrego si se portaba bien, y no dándosele por lo hermosos que estaban pocos días antes de acabar el mes, éste hizo tan malos los que quedaban, que se le murieron todos.*

*Con un día malo no verá de los ojos un palmo. (El delicado.) C. 351.*

*Cuando el día crece, el frío nace.*

*De día no veo y de noche me espulgo. (Murcia.)*

*Desde el día de San Bernabé (11 de junio), se seca la paja por el pie.*

*Desde que nací lloré, y cada día nace por qué.*

*Día de boda, se alegra la casa toda.*

*Día de mucho, vispera de nada. Día de niebla, buen día de espera, si no llueve o nieva.*

*Día de nublo, día de engurrio. (Por encogimiento y engorro.) C. 282.*

*Día de nublo, la mañana larga, el día ninguno. C. 282.*

*Día de perros, muy malo por el frío y viento.*

*Día de San Bernabé, dijo el sol aquí estaré.* C. 282.

*Día de San Briz, tal día natal hiz.* (Por hize. Briz me parece que es nombre fingido del verbo brizar, y brizo la cuna, porque en naciendo ponen al niño en ella, y puede haber santo de tal nombre conocido en algún obispado.) C. 282.

*Día de San Martino, prueba tu vino.* Desde San Martino, todo mosto es buen vino. C. 282. San Martín el mosto es vino que no es vino del todo. San Andrés, el mosto vino es.

*Día de San Mateos, vendimian los sesudos y siembran los san-deos.* C. 282

*Día de San Miguel, quita el agua a tu verjel, o quita el riego a tu verjel.* (Porque ya entra el invierno y lluevè el cielo.) C. 282.

*Día de San Nicolás está la nieve de palo en palo, y si no, está en lo llano.* (Que es en el suelo.) C. 282.

*Día de San Simón y Judas, alza tus bueyes de coberturas.* C. 282. Se acaba la sementera. Por San Martín siembra ruin.

*Día de Santa Inés, mujeres no hilés.* (Por hiléis, en aldeas.) C. 282.

*Día de Santa Lucía, mengua la noche y crece el día.* (Era diez días después de ahora, que ya volvió atrás por la reformatión del calendario.) C. 282.

*Día nublo, día no ninguno; la mañana larga, y el día nonada.* C. 282.

*Día nublo, la mañana larga y*

*el día ninguno.* GALINDO, D. 600.

*Días de Mayo, días de desventura, aún no es mañana, y ya es noche oscura, o aún no es amanecido, y ya es noche oscura.* (Fingen este cuento: que dos enamorados se toparon al amanecer un día de Mayo, la moza con un cántaro de agua en la cabeza, y el mozo con una losa a cuestras, y hablando se les fué el día sin sentir, y quejáronse con las palabras del refrán a que dieron principio.) C. 282.

*Días de Mayo, días de mal fado, que no ha bien amanecido cuando es anochecido,* que no hay lugar de cocer una olla. (Contra los perezosos y para poco, que dan excusas necias y ridículas.) C. 283.

*Días de Mayo, tan largos que sodes, morro de fame, de frío y de amores.* C. 283.

*Días y ollas componen cosas.* C. 282.

*Días y ollas son menester para convalecer.* (Y cumplir otras cosas.) C. 282.

*El buen día, métele en casa; o meterle en casa.* C. 89.

*El buen día, mételo en tu casa.* Tebaida, 4.

*El día de aire, arrímate a tu padre.* (Es de Extremadura, adonde hay buenas lumbres de encina, y el padre tiene el mejor asiento del hogar.) C. 84.

*El día de ayuno, vispera es del disanto.* GALINDO, 207.

*El día de ayuno, vispera es de santo.* (Que se compensa el trabajo con el premio.) C. 84.

*El día de boda, ponte en nona.*

(Avisa al cura que prevenga el rezado a la ocupación; nona es lo postrero antes de vísperas.) C. 84.

*El día de calor, ése te arropa mejor.* (La causa es porque están los poros abiertos, y cualquiera aire frío daña si se descubren.) C. 84.

*El día de calor, éste te abriga mejor.* Más vale sudar que toser. GALINDO, 19.

*El día de fiesta, dinero cuesta.*

*El día de hoy no hay de quién fiar.* C. 84.

*El día de la alegría, al que está triste, de mayor pesar le viste.* GALINDO, D. 606.

*El día de la Epifanía se ven las estrellas a mediodía; superstición.* (OBREG. ret. 3, desc. 15.) Ese día a las doce ponen para ello en el suelo en campo raso un lebrillo con agua y miran... y dicen que las ven.

*El día del placer, víspera es del pesar.* C. 84. GALINDO, D. 605 (—es víspera del pesar).

*El día de nubló, la mañana larga y el día ninguno.* C. 84.

*El día de San Bernabé, dijo el sol: aquí estaré.* (Porque cae en el solsticio, cuando el sol está más alto en el verano.) C. 84.

*El día de San Fernando huelga el mozo, aunque le pese al amo.* (Llaman días de San Fernando a los muy lluviosos, que no se puede salir a trabajar al campo.) C. 84.

*El día de San Juan, salen las cigüeñas a volar.*

*El día de San Lucas, mata tus puercos y atapa tus cubas.* C. 84.

*El día de San Pedro de Cátedra sale la víbora de so la piedra, o sale la calor de so la tierra; o toda cosa mala alza la cabeza.*

*El día de San Pedro de Cátedra, sale la víbora de so la tierra; o el día de San Pedro de Cadera, sale la calor de so la tierra.* (O el calor, que es macho.) C. 84.

*El día de Santa Agueda mandan las mujeres.* (Segov.); es abogada del mal de pechos.

*El día malo es víspera del bueno.*

*El día nublado, engaña al amo y al criado.* (Toledo.)

*El día nubloso, saca los paños hermosos.* (Entiende lavándolos; porque se ve mejor lo sucio y se procura quitar.) C. 84.

*El día que cae el quemado, cae todo el apostolado;* calor del 10 de agosto.

*El día que cierno, mal día tengo.* C. 84.

*El día que cielo, mal día llevo.* C. 84.

*El día que él es de perder, no es de ganar.* (Dicho por consuelo cuando se pierde.) C. 84.

*El día que maso, mal día paso.* C. 84.

*El día que me afeité, vino a mi casa quien no pensé.* Autos., s. XVII, 177.

*El día que me casé, buena cadena me eché.* (Por el uno y el otro que se casa; porque se sujeta; y parece que dice que se puso al cuello cadena de gala.) C. 84.

*El día que no escobé, entró quien no pensé.* C. 84.

*El día que no me afeité, vino a*

*mi casa quien no pensé.* C. 84.  
Entrem. refr.

*El día que te casas, o te matas, o te sanas.* SBARBI, 5, 12.

*El día que te casas, o te sanas, o te mancas.* C. 84.

*El día siguiente es discípulo del pasado.* SBARBI, 5, 27.

*En buen día, buenas obras.* (Cuando sucede o se hace algo malo. Ironía.) C. 118. SANTILL. GALINDO, D. 609. Comed. *Eufros.*, 3. (Refr. glos.)

*En buen día te descalzas.*

*En buen día te pusiste fraile.*

*En día de San Bernabé, toma la falce y vestené.* (Vestené, ve a segar; falce es hoz. Dicen esto los de las montañas de Burgos, porque ya es tiempo de segar en algunas partes más tempranas.) C. 117.

*En día ventoso, en ningún sitio hay reposo.* GALINDO, U. y V. 277.

*En lloviendo el día de Santa Bibiana (2 Dic.), llueve cuarenta días y una semana.*

*En quince días, catorce leguas, del tarde.*

*Entre día y noche no hay pared.*

*Hacer cada día una y rogar a Dios por otra.* (Ha de ser buena obra.) C. 492.

*Hasta el día de la muerte a nadie por dichoso se cuente.* GALINDO, 228.

*Hay días aciagos, y por donaires hay días zorriagos.* C. 24.

*Hay más días que longanizas.* TIMON., 1, p. 83.

*La que hila cada día bulto de un güevo de gallina, no irá a pedir camisa a su vecina.* C. 177.

*Lo que hace el día veintisiete, hace por el mes siguiente.* (Tolledo.)

*Lo que no se hace el día de Santa Ana, se hace mañana, lo que no se hace hoy se hace mañana.* (Andal.)

*Lo que no se hace el día de Santa Lucía, se hace al otro día.*

*Lo que no se hace en día de Santa Lucía, hácese en otro día.* C. 198.

*Los días no se van en balde.* C. 203. GALINDO, D. 621.

*Más días hay que longanizas.* (Así es más usado que «Más hay días».) C. 448. F. SILVA, *Celest.*, 34.

*Más hay días que longanizas, o más días hay que longanizas.* C. 447. SANTILL. P. VALLÉS y Comed. *Florin.*, 14 (el primer verso).

*Más son los días que las longanizas.* C. 447.

*Más vale un día del discreto que la vida toda del necio.* GALINDO, B. 250.

*Más vale un día del discreto que toda la vida del necio.* C. 451. P. VALLÉS.

*Más vale un día de placer que ciento de pesar.* Comed. *Eufros.*, 3, 5. GALINDO, 260.

*Nadie diga mal del día hasta que sea pasado.* P. VALLÉS.

*Nadie no diga mal del día, hasta que sea pasado, y la noche venida.* C. 207.

*Ni cada día rabo de sardina.* C. 212.

*Ningún día malo, muerte temprano.* (Porque lo parece al que

vive con desconfianza y descanso, que la muerte vino presto, aunque llegue a viejo, y sucede a pretendores salir felizmente con sus pretensiones, y gozarlas poco.) C. 216. P. VALLÉS. GALINDO, D. 489 (—muerto...).

*No cada día cola de sardina, o rabo de sardina.* C. 231.

*No diga nadie mal del día hasta que sea pasado.* B. GARAY.

*No es cada día Agosto, ni vendimia.* C. 223. GALINDO, 134 (—vendimia.)

*No es cada día de Santa María.* S. BALLESTA.

*No es cada día Pascua. Tebaida,* 14.

*No es cada día Pascua ni vendimia.* P. VALLÉS.

*No es cada día Santa María.* P. VALLÉS.

*No es con días este parto, no fué con días.* C. 223.

*No es para cada día morir y resucitar.* C. 223.

*No fies en día claro, ni en culo de vieja mal vezado y reglado.* C. 231.

*No hay día malo sin marido.* LENA, 2, 2.

*No hay día sin noche.* LENA, 2, 4.

*No hay día tan lueñe que presto no esté presente.* C. 217.

*No hay el día de hoy de quien fiar.* C. 217.

*No se hizo en un día el altar de Santa María.* (Zarag.)

*No se van los días en balde.* C. 228.

*No son todos los días iguales.* C. 229. GALINDO, D. 613.

*No son todos los días unos.* C. 229.

*No viene día que no venga tarde.* C. 236.

*No viene día tan lejos, que presto no sea presente.* GALINDO, D. 619.

*Ocho días antes se arremanga el fraile.* C. 160.

*Pásate, día, que otro vendrá.*

*Poco crece el día por Santa Lucía.*

*Por buen día que haga, no dejes la capa en casa.* C. 398. Ni en invierno ni en verano no dejes en casa el sayo.

*Por los días de San Antón, mata tu lechón.*

*Primer día de Agosto, primer día de invierno.*

*Primer día de Enero, primer día de verano, ya pasaron los fríos fuertes.*

*Primero día de Mayo, corre el lobo y el venado.* (El asturiano.) C. 408.

*Quien engaña al engañador cien días gana de perdón.* CARO CEJUDO.

*Quien engaña o burla al engañador, cien días gana de perdón.*

*Quien hila cada día cantidad de un huevo de gallina, no irá a pedir camisa a su vecina.* P. VALLÉS.

*Quien mucho porfia logra algún día.*

*Quien no se peina a días contados se peina a dientes regañados.* P. VALLÉS.

*Quien tarde se levanta, todo el día trota.* C. 339. GALINDO, D. 738.



*Quien tiene que le duele, cada día muere.* C. 342.

*Quien tiene quien le llore, cada día morre.* (Del gallego y portugués.) C. 342.

*Quítalo a ti y métele en mí, y habrás negro día para ti.* C. 348.

*Si el día de San Vicente hace claro, buena vieja ensancha el jarro.* C. 251.

*Si llueve el día de la Ascensión, cuarenta días de lluvia son; es agüero.*

*Si quieres un día bueno, aféitate; si un mes bueno, cástate; si un año bueno, mata un cerdo, y si un siempre bueno, hazte clérigo.*

*Si quieres un día bueno, hazte la barba; un mes bueno, mata puercos; un año bueno, cástate; un siempre bueno, hazte clérigo.* C. 257. P. VALLÉS.

*Son más los días que las longanizas.* (Que se guarde para mañana.) C. 264. P. VALLÉS.

*Tantos días como van de Enero, tantos ajos pierde el ajero; que ha de sembrarse a principios de Enero.*

*Tantos días cuantos pasen de Enero, pierde de ajos el ajero; que han de sembrarse a primero de Enero.* (Segov.)

*Tantos días se van como se vienen.* (Que se aprovechen y gocen.) C. 413.

*Tantos días se vienen como se van.* (Que se haga en éstos lo que no se hizo en aquéllos.) C. 413.

*Todos los días no son iguales, ni todos los años abundantes.* C. 421.

*Todos los días olla, amarga el caldo.*

*Todos los días son fiesta, para bien hacer y obrar.* (Tomóse de los curas cuando echan las fiestas; amonesta que siempre se obre bien, y más en particular en las fiestas, que no se gasten en vanidad.) C. 421.

*Tras los días viene el seso.* F. SILVA, *Celest.*, 26.

*Treinta días trae Noviembre con Abril, Junio y Septiembre; venticinco no más el uno, los demás a treinta y uno.*

*Tres cada día, y tres cada vez.* (Tres comidas y tres veces de bebida.) C. 428.

*Tres días antes se apareja el fraile, o se arremanga.* C. 428.

*Un día de Abril y otro de Mayo, valen tanto como las mulas y el carro.* (Entiéndese de buen tempo.) C. 161.

*Un día de ayunar, tres días malos para el pan.* C. 161.

*Un día enseña a otro.* (Experimenta quien estudia más que otros.) C. 161.

*Un día Febrero y otro Candelero, la Candelaria.*

*Un día frío y otro caliente está el hombre doliente.* C. 161.

*Un día de Hebrero y otro candelero* (Día de la Candelaria, que cae a dos.) C. 162. P. VALLÉS. (—candilero).

*Un día malo y otro bueno, así se pasa la vida.*

*Un día por otro estáse la hacienda por hacer, o quédase por labrar.* C. 162.

*Un día sin pan es un día largo.*

*Un día viene tras otro, y un tiempo tras otro.* (Que se hará lo



que no se pudo hacer antes.) C. 162. B. GARAY. *Comed. Florin.*, 9 (primer hemistiquito).

*Vanse días malos y viénense buenos, y quedan tus hijos nietos de ruines agüelos; o vanse los días malos; y vienen los buenos, quédanse los hombres nietos de ruines agüelos.* C. 431.

*Vanse los días malos y vienen los buenos, quedanse tras hijos nietos de ruines abuelos.* P. VALLÉS.

*Viene un día tras otro.* P. VALLÉS.

DIABLO. *A diablo, diablo y diablillo, a pícaro, pícaro y medio.*

*A el diablo parte, cuando el rabo va delante.* (Contra la desorden.) CORR., 1.

*Al diablo y a la mujer, nunca les falta quehacer.*

*Al que no tiene que hacer, el diablo le da hijos y mujer.*

*Allá va el diablo, después del sol puesto.* C. 71.

*Así paga el diablo a quien bien le sirve.*

*A veinte y nueve, el diablo les dió el siete.* C. 20.

*Como el diablo y la cruz.*

*Quando el diablo no tiene que hacer, con el culo, o rabo caza (o mata) moscas.*

*Quando el diablo no tiene que hacer, saca lo suyo al sol, y mata moscas.* C. 365.

*Quando el diablo reza, engañarte quiere.* C. 365. J. MEDRANO, Silva.

*Quando el diablo reza, y hace penitencia, la fin quiere venir.* (Dícese de hombres malos cuando

hacen muestra de virtud.) C. 365.

*Quando el diablo viniere a tu puerta, y pidiere mangas, córtalas y dáselas.* (Que el flaco no debe resistir a la gran violencia.) C. 365.

*Quando toma cuerpo el diablo, se disfraza de abogado.*

*Dad al diablo el amigo que deja la paja y lleva el trigo.* C. 278.

*Dad al diablo el gato, y el garabato; del hipócrita beato.* C. 278.

*Dad al diablo la llave, marido, que a todas puertas abre.* C. 278.

*De alabar el diablo el fruto vino a Eva el probarlo.* SBARBI, *Refrd.*, 2, 204.

*¿De cuándo acá hace el diablo penitencia?*

*Diablo es el dinero, que todo lo puede.* QUEV., *Visit.*, o «*Endiablada*», cosa es el dinero», como allí añade que dicen.

*Diablos son bolos.*

*Diablos son demonios.*

*Diselo tú una vez, que el diablo se lo dirá diez.* (A la dama el amor.) C. 281.

*Doy al diablo el potro que en viendo la yegua no relincha.* C. 289. Reniego del caballo que teniendo en la boca la cebada no relincha. Del hombre frío.

*El diablo, a los suyos quiere.* C. 84.

*El diablo cojo, sabe más que el otro.* C. 85.

*El diablo cojuelo, que es más ligero.* C. 85.

*El diablo es el que no cansa.* (Que no se cansa de hacer mal.) C. 85.

*El diablo es el señor de la villa, y guarda los puercos.* C. 85.

*El diablo es sutil, y hila gordo.*  
C. 85.

*El diablo está haciendo leña en el tapial, cuando tú no te estrenas.*

*El diablo hartado de carne se metió a fraile, del que después de haber vivido a sus anchas cae en vida recogida.*

*El diablo haya parte en quien Dios no cree, y a misa va y viene.*  
C. 84.

*El diablo lo hace y lo traza, y el diablo lo tapa con una manta; y el diablo lo saca con un tamborino a la plaza.* C. 85.

*El diablo no duerme.* (Porque siempre está pronto para hacer mal, caer y revolver, y ayudar a mal.) C. 85.

*El diablo, nunca duerme en paja.* C. 85. Dormirse en las pajas, del que abandona sus cosas. Es del dormirse en la era, en vez de cuidarla.

*El diablo quiere a los suyos.*  
GALINDO, 478. P. ESP. Perr. Cal.

*El diablo sabe mucho porque es viejo.* GALINDO, C. 231.

*El que da lo que ha menester el diablo se ríe de él.*

*Es un diablo para los ratones, que los grandes se le van y los chicos se le esconden.*

*Ha el diablo parte cuando el rabo va delante.*

*Hay muchos diablos de un mismo pelaje.*

*Hay un diablo que parece a otro.*

*Lo bien ganado se lo lleva el diablo, y lo mal ganado a ello y a su amo.*

*Lo mal ganado el diablo se lo lleva, y cuanto a ello se allega.*  
C. 201.

*Más se lleva el diablo al cabo del año.*

*No es el diablo tan feo, como le pinta el miedo.* (Porque será mucho más.) C. 222.

*No ha de estar siempre el diablo detrás de la puerta.* C. 217.

*Nos a lo ajeno y el diablo a lo nuestro.* P. VALLES.

*No se ha de mentar al diablo donde hay niños.* GALINDO, N. 151.

*No se lleva el diablo sino lo que es suyo.*

*No siempre el diablo ha de estar detrás de la puerta.* C. 229.

*Nosotros a lo ajeno, y el diablo a lo nuestro.* C. 238. Él desatiende sus cosas por atender a los demás.

*Nos por lo ajeno, y el diablo por lo nuestro.* C. 238. B. GARAY. SBARBI, 5, 14.

*Nunca el diablo hizo empanada, que no quisiese comer la mejor tajada.* (El diablo revuelve la gente para sacar su interés de los malos hechos.) C. 239.

*Para un diablo hay otro.*

*Pobre del diablo, que no ve la cara de Dios, o: Pobre es el diablo...*

*Por eso dejó el diablo el oficio, porque viene más largo lo acertado que lo por acertar.* (Dicen esto los sastres, porque al medir y cortar el vestido, como se tantea doblado, lo de abajo sale más corto algunas veces si no hay cuidado.)  
C. 393.

*Por eso dicen que el diablo sabe tanto, porque es viejo. (Da a entender que los viejos saben más que los mozos.)* C. 393.

*Por eso el diablo sabe mucho, porque es viejo.* C. 393. El diablo es malo porque es viejo, no porque es diablo.

*¿Por qué sabe el diablo tanto? porque es viejo experimentado.* C. 398.

*Quien al diablo conoció una vez, siempre le queda memoria del.* Comed. Eufros., 3, 5.

*¿Quies ver un diablo sobre otro? un viejo sobre un potro.* C. 348.

*Si dieres de comer al diablo, dale trucha en invierno, y sardina en verano.* C. 255.

*Si el diablo dió en piedra, tal cual la dió la lleva.* C. 251. P. VALLÉS.

*Si tuvieres al diablo por convidado, dale truchas de invierno, y sardinas de verano.* C. 260.

*Tanto quiere el diablo a su hijo, que le quiebra el ojo.* C. 412.

*Tanto quiso el diablo a su hijo, que le sacó el ojo, que le quebró el ojo.* C. 412.

*Tanto quiso el diablo a su hijo, que le sacó los ojos.* GALINDO, 487.

*Tanto quiso el diablo a sus hijos, que les sacó los ojos.*

*Terno el diablo en el infierno. (Que es mala la compañía de tres.)* C. 414.

*Un diablo caza a otro y satanás a todos.*

*Yo como tu y tu como yo, el diablo nos juntó, o nos tentó.*

**DIARREA.** *El que vive estreñido suele morir de diarrea.* (Toledo.)

*Entre diarrea y tapón está la elección, del vientre.*

**DICIEMBRE.** *Caliente Diciembre, caliente Enero, frío seguro tendrá Febrero.*

*Diciembre decembrina, hierre como culebrina.*

*Diciembre es un viejo, que arruga el pellejo.*

*En Diciembre día templado, es que viene solapado.*

*En Diciembre, leña y duerme.* C. 117.

*En Diciembre, siete galgos a una liebre, y ella vase por do quiere* C. 117. Están recias con el frío.

**DICHA.** *A quien da y no toma dicha es que le falta,* P. VALLÉS; o nácele una corona.

*A quien da y no toma, dicha es que tiene corta; o que le falta, (Es que no le dan pago. Los muchachos, dicen: a quien da y no toma, nácele una corona. Alabando los confiables.)* C. 15.

*Aunque hoy goces las dichas, teme mañana las desdichas.*

*Do falta dicha, demás está diligencia.* C. 289.

*Do falta dicha, por demás es diligencia.* P. VALLÉS.

*Nunca es tarde, si la dicha es buena.*

**DICHO.** *A trueque de un buen dicho, perder un amigo.* (Dícese de los que son tan lisiados por decir gracias o malicias, que hasta a los amigos no perdonan, si se le ofrece el que ellos llaman buen di-

cho. Esta frase, a trueque, es muy usada en ocasiones, y por otra manera se dirá adelante este refrán, en la P. Por.) C. 20. CARO CEJUDO.

*Del dicho al fato hay gran rato.* F. SILVA, *Celest.*, 31. P. VALLÉS.

*Del dicho al hecho hay gran trecho. Entrem. refr.*

*Dichos de viejas arrancan las piedras.* C. 289. SANTILL.

*El dicho apruebo, el propósito no entiendo.* GALINDO, D. 216.

*El dicho, si no es agudo, no vale un higo.* C. 85.

*Lo bien dicho, bien parece.*

*Lo bien dicho, presto es dicho.* C. 197.

*Los dichos en nos, los hechos en Dios.* C. 203.

*Por decir un buen dicho se pierde un amigo.* (Reprende y avisa al que se precia de decirle, que pierde por él al amigo, que muere.) C. 397.

*Por decir un buen dicho se puede perder un amigo.* (Encarece el gusto que da decir un buen dicho, que a trueco de no perder la ocasión de decirle no se repara en que se ofenda el amigo.) C. 397.

*Por un buen dicho se pierde un amigo.* (Avisa que no se diga.) C. 393.

DIEGO. *Diego Moreno, que nunca dijo ni malo ni bueno, del pácifico que en nada se mete, y más del marido calzonazos.*

*No os entiendo, Diego, quien os hizo la cabeza os haga el sombrero.* C. 225.

DIENTE. *Adonde tienes los*

*dientes, allí tienes las mientes; o adonde tiene.* C. 56.

*Al diente pino y vino lino.* (Entiéndese para limpiarle.) C. 34.

*Cáense los dientes con el pan bendito.* (Que no todo ha de ser dulce sin trabajo.) C. 320. P. VALLÉS.

*Cuando el diente va más seguro, topa en duro.* GALINDO, D. 700.

*Cuando pienses meter el diente en seguro, toparás en duro.* C. 372.

*Dientes, y canas, y cuernos, no vienen por tiempos.* (Que perder los dientes y lo demás, no viene por edad.) C. 283.

*El diente miente, la cana engaña, la arruga saca de duda.*

*El diente y el amigo, sufrillo, con su dolor y vicio.* C. 85.

*El que más no puede, acude a los dientes.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*Más cerca están mis dientes que mis parientes.* C. 448. P. VALLÉS. Primero hase de mirar por sí que por los demás.

*Más cerca tengo mis dientes que mis parientes.* S. HOROZCO., *Canc.* p. 214. SANTILL. Proximum sum egomet mihi. Terencio.

*Más quiero para mis dientes, que no para mis parientes.* C. 449.

*Me han salido los dientes en ello, de lo que se conoce bien y se ha hecho muchas veces.*

*Mirale al diente, verás los años que tiene, zahiriendo.*

*No comas caliente, no perderás el diente.* C. 232.

*Piérdense los dientes, mas no las mientes.* C. 391. P. VALLÉS. F. SILVA, *Celest.*, 36 (—y no las...).

*Primero sean tus dientes, que tus parientes (Refr. Glos.)*

*Querer más para sus dientes que para sus parientes. S. ABRIL, Andria, omnes sibi meliusesse malle, quam alteri.*

*Quien ha mal diente, ha mal pariente. P. VALLÉS. SANTILL.*

*Un diente a otro diente roe y no lo siente. GALINDO, D. 703.*

*Valiente por el diente, al que se jacta de valentías, zahiriéndole que las tendrá en el comer.*

**DIESTRO.** *A un diestro un presto, a veces aprovecha más la ligereza que la destreza en el obrar. Esteban, 1: Yo aprovechándame del refrán a un diestro un presto, me puse... en la calle.*

*De diestro a diestro el más presto. GALINDO, D. 573.*

*El más diestro la yerra.*

**DIETA.** *Dieta, mente láeta y mangueta y siete nudos a la bragueta. GALINDO, D. 705; para estar sano.*

*Dieta, y mangueta, y siete nudos a la bragueta. (Útiles consejos.) C. 283. Mangueta es la lavativa, lo otro la lascivia. (V. SORAPAN.)*

*Más cura la dieta, que la lanceta.*

**DIEZ.** *A las diez, deja la calle para quien es. (Que se recojan las mujeres que se sientan a sus puertas a las noches del verano, porque ya la calle es para rondadores.) C. 6.*

*A las diez durmiendo estés; o a las diez dormida estés. C. 6. Y si ser puede a las nueve.*

*Al buen Diez meterlo en casa.*

**DIEZMO.** *Los diezmos de*

*Dios, de tres blancas sisar las dos. C. 203.*

**DIFERENCIA.** *Diferencia hay de lo que se ve al ojo, a lo que se ve por antojo. (Sea por antojos puestos, o por antojos de apetito; que lo presente se juzga de una manera, y lo imaginado de otra.) C. 288.*

*Differentia va de pedro a pedro. P. VALLÉS.*

*No hay más diferencia que la de Juan a Pedro, que la hay entre dos cosas.*

**DIFICULTAD.** *Con dificultad se guarda lo que a muchos agrada; con gran peligro. C. 352.*

*No hay mayor dificultad que la poca voluntad. C. 220.*

**DIGNIDAD.** *Dinidades sin capelo, maestre-escuela en Salamanca, y Arcediano de Toledo. C. 286.*

**DILATAR.** *Un dilatar, un torleal. P. VALLÉS.*

**DILIGENCIA.** *Conservar con diligencia lo que se alcanza con experiencia. C. 354.*

*Habiendo la diligencia hecho, ya que se requiere, suframos lo que viniere.*

*La buena diligencia es madre de la buena ventura. C. 174.*

*La diligencia, aprovecha a veces más que la ciencia. C. 172.*

**DIN.** *Donde no hay din no hay don.*

*Más vale din de moneda, que don sin renta. (Din, el sonido del dinero.) C. 453.*

*Más vale din que don. (Breve y gracioso refrán: que vale más el dinero y hacienda que la presun-*



ción, y el tener que el linaje.)  
C. 453.

*Quien tiene din tiene don.*  
(Que el dinero hace nobleza.)  
C. 341.

**DINERO.** *A dinero contado, numerata pecunia.*

*A dineros dados, brazos quebrados.* C. 9. GALINDO, B. 342.

*A dineros pagados, brazos cansados.* C. 9.

*A dineros pagados, brazos quebrados.* C. 9. P. VALLÉS. GALINDO, 55.

*A dineros tomados, braços quebrados.* SANTILL.

*A lo caro, añadir dinero o dejarlo.* C. 7. P. VALLÉS (—dejallo).

*A lo caro dineros o dejarlo.* GALINDO, C. 366.

*A los dineros hacen honra los caballeros.* GALINDO, D. 743.

*Anden dineros, que todos bailaremos.* C. 51.

*A poco dinero, poca salud.* C. 18. P. VALLÉS. *Al poco dinero no le ayuda Dios.*

*Buenos dineros, son casa con pucheros.* (Quien tiene dineros lo tiene todo, y casa con pucheros. Vida con que pasar y quietud, vale por buenos y grandes dineros.) C. 317. B. GARAY.

*Celar menos, y dar más dineros.* C. 269.

*Cele menos y dé más dineros.* C. 269.

*Con dineros y hacienda ajena, nadie se acuesta sin cena.* GALINDO, C. 742.

*Cuando el dinero habla, todos callan.*

*Dadme dineros y no consejo.*

A. VENEG., *Agon.*, 3, 16. GALINDO, C. 1119 (—consejos).

*Dadme dineros y no me déis consejos.* (Variase: «Deme dineros, denos dineros, y no nos dé consejos.») C. 278.

*Dame dineros y no me des consejos.* Tebaida, 8.

*De dineros y bondad, la mitad de la mitad, o calidad, o seso y calidad, que en estas cosas siempre se exagera.*

*De dineros y calidad, quita la mitad.* GALINDO, D. 751.

*De dinero y santidad, la mitad de la mitad.*

*Dinero allana los montes y pasa la mar.* *Comed. Eufros.*, 3. 7.

*Dinero de contado halla soldado, criado a sueldo.*

*Dinero de culo, vase como humo.* (Lo ganado con mal trato.) C. 286.

*Dinero de suegro, dinero de pleito.* C. 286.

*Dinero es la ruda de todo mal de madre.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*Dinero es lo que dinero vale.*

*Dinero gana dinero.* (Con tratos.) C. 286.

*Dinero haya en el bolsón, que no faltará quien haga el son.* C. 286.

*Dinero ni amores y diablos y locura, mal se disimulan.* *Comed. Florin.*, 4.

*Dinero no falte, y trampa adelante.* L. GRAC., *Crit.*, 2, 3.

*Dinero olvidado, ni hace mérito ni grado.*

*Dinero olvidado, ni ha merced, ni grado.* C. 286.

*Dinero que trabajo cuesta, no se gasten en fiestas.*



*Dineros de avaro, dos veces van al mercado.* C. 286. Lo barato es caro. El que come de tienda, dos veces come su hacienda.

*Dineros en manga, tanto vino como agua.* (Que el que tiene dineros puede comprar de lo que quisiere, tanto como agua, que es barata.) C. 286. SATILL. P. VALLÉS (—y tanto...).

*Dinero, seso y fe, no se ve.* C. 286.

*Dinero, seso y lealtad, es menos de la mitad.* (Por flaqueza humana.) C. 286.

*Dineros, seso y fe, siempre es menos de lo que pensaréis.* C. 286.

*Dineros nos dé Dios, que habilidad no nos falta a nos.* C. 286.

*Dineros son calidad.*

*Dineros y amores, diablos y locura, mal se disimulan.* C. 286.

*Dineros y diablos, no se pueden encobrir.* SANTILL.

*Dineros y vida componen villas, años y días, o años y vida.* C. 286.

*Dinero vale lo que dinero cuesta.*

*Donde nada no nos deban, buenos son cinco dineros.* C. 291. SANTILL (...deuen...). Más vale poco que nada. Nada me deben, algo me dan, no salgo mal.

*Don Dinero es gran caballero. Do son muchos dineros, es mucha bendición.* HITA, 492.

*Do son muchos dineros, y es mucha nobeza.* HITA, 508.

*El buen dinero, tras el malo se gasta.* C. 89. El bien ganado tras el mal ganado.

*El dinero del avaro, dos veces va al mercado.* GALINDO, 719.

*El dinero del mezquino, dos*

*veces anda el camino.* C. 85.

*El dinero del obrero, entra por la puerta y sale por el humero.* C. 85.

*El dinero de los párvulos se consume primero que el de los francos.* C. 85.

*El dinero del pobre, dos veces se gasta.* (Por lo que escatima comprando, le obliga a comprar otra vez.) C. 85.

*El dinero en la bolsa, hasta que se gasta no se goza.* C. 85.

*El dinero es caballero.* C. 85.

*El dinero es muy laminero.* (Arag.)

*El dinero es reputado por feliz y por sabio.* GALINDO, D. 755.

*El dinero hace al hombre entero.* C. 85. GALINDO, D. 757.

*El dinero hace bailar al perro.* C. 85.

*El dinero hace de malo bueno.* GALINDO, D. 758.

*El dinero hace lo malo bueno.* C. 85.

*El dinero no crece en el talego.* P. ESP., Perr. Cal.

*El dinero sabe a todo.*

*El dinero se va al dinero.* C. 85.

*El dinero se va al dinero y el holgar al caballero.* C. 85.

*El dinero sobre prendas y palabra, y a tener de la halda.* C. 85.

*El dinero todo lo puede.*

*El dinero todo lo puede y vence; todo lo puede el dinero; el dinero lo puede todo; el dinero lo acaba todo; todo lo acaba el dinero.* C. 85.

*El dinero todo lo vence; pero con el buen juez nada puede.*

*El dinero y el amor, trae los hombres al derredor.* C. 85.

*El dinero, y el amor, y el cuidado, no puede estar disimulado.* C. 85.

*El dinero y los coj... son para las ocasiones.*

*El dinero y los piojos no pueden estar ocultos, la riqueza y la pobreza.*

*El que dinero tiene alcanza cuanto quiere.* GALINDO, D. 759.

*El que fia su dinero, es un grande majadero.*

*El que non ha dineros non es de sy señor.* HITA, 491.

*El que no tiene dinero, no tiene crédito.* (Segov.)

*El que no tiene dinero, venda una vaca al carnicero; y el que no tiene vaca, no venda nada.* C. 92.

*El que no tiene dineros, no tiene compañeros.*

*En dinero, sea el caudal de quien quisieres mal.* C. 117. La hacienda de tu enemigo en dinero la veas.

*En dineros sea el caudal de aquél que queréis mal.* B. GARAY. (Refr. glos.)

*En eso de dineros hay sus masas y sus menos.*

*Guarda escaso tu dinero; lacera tu pompear tu heredero.* C. 301. GALINDO, 703.

*Guardar el avaro su dinero para que pompee su heredero.* GALINDO, 703.

*Habla el dinero.* (Que toma orgullo el rico para hacer fieros, y que el dinero se descubre en el que lo tiene.) C. 493.

*Lo que no se puede comprar por dinero, no se ha de vender por dinero.* (Quiere decir que la nobleza

que con dinero no se puede comprar, no la ensucie el noble casando con ruin por codicia de hacienda.) C. 198.

*Los dineros de los puercos, cuándo míos, cuándo vuestros.* C. 203.

*Los dineros del sacristán, cantando se vienen y cantando se van.* C. 203.

*Los dyneros le facen fidalgo e sabydor.* HITA, 491.

*Los dineros hacen dueñas y escuderos.* C. 203. GALINDO, 604.

*Más ablanda el dinero que palabras de caballero.* C. 447. GALINDO, D. 764 (—que ruegos...).

*Más hay que hacer en los dineros guardar, que en los ganar.* C. 447. P. VALLÉS. (... conservar...).

*Mentir no cuesta dinero.* C. 460. P. VALLÉS.

*Mi dinero manso, ¿quién me lo hizo bravo?* (Del que presta y no cobra.) C. 464. P. VALLÉS. (en plural).

*Mi dinero mudo, ¿quién me lo hizo bocudo?* (Teniéndolo secreto, dijo que lo tenía y pidiéronselo prestado, y pésale de haberlo dado, porque no cobra; y bocudo se puede decir porque pídesese muchas veces por pleito y hablan mucho muchos sobre ello.) C. 464.

*Mucho faz'el dinero.* HITA, 490.

*No es seguro fiar dineros a zurdo.* P. ESP., Perr. Cal.

*No hay dinero de suegto que no sea con pleito, o que no se saque con pleito.* C. 217.

*No me espanto que el dinero pueda tanto.* C. 236.

*No quiero dinero que haya me-*

nester hombre, sino hombre que haya menester dinero. P. ESP., Perr. Cal.; al mandria.

Nunca dinero de suegro fué bueno y sin pleito. C. 240.

Poco dinero, poca salud. (Dícese por las cosas que no se cumplen bien sin dinero, y por la color que ponen las mujeres que llaman salud.) C. 403. GALINDO, D. 770.

Por dinero baila el perro, y por pan si se lo dan. C. 397.

Por dineros faze ome quanto l'plase. HITA, 1042.

Por dineros todo haremos. C. 397.

Por el dinero bayla el perro. SANTILL. P. VALLÉS. GALINDO, C. 194.

Por el dinero baila el perro, y salta por el cerco. C. 392.

Queredme por lo que os quiero, no me habléis en dinero, si bien me quierdes. C. 337.

Quereme por lo que os quiero, no me habledes en dinero. P. VALLÉS.

Quien dineros ha de cobrar, muchas vueltas ha de dar. C. 337. P. VALLÉS. GALINDO, C. 870 (...dinero...)

Quien dineros tiene, alcanza lo que quiere. B. GARAY. SANTILL. P. VALLÉS (...dinero...) (Refr. glos.)

Quien dineros tiene, hace lo que quiere, y no hará encomiendas, voto a tal. (La adición es de un linajudo pelón. Esto añade el pobre y regañado hidalgo.) C. 337.

Quien dineros y pan tiene, consuegra con quien quiere. C. 337.

Quien dinero tiene, come barato, y sabio parece. C. 337. En P. VALLÉS: Quien dineros tiene, barato come.

Quien dinero tiene, hace lo que quiere J. MEDRANO, Silva.

Quien dinero tiene, sabio parece. P. VALLÉS.

Quien hurta los dineros al rey, hace rico. P. VALLÉS.

Quien hurta los dineros al rey, hace rico al escribano y juez. C. 348. Por los pleitos.

Quien no ha dinero, no es placentero. P. VALLÉS.

Quien no tiene dineros, no tiene razón. DÍEZ LUSIT., Marial, p. 560.

Quien no tiene dinero, venda la bolsa y el cuero.

Quien no tiene dinero, venda una vaca al carnicero. P. VALLÉS.

Quien no tuviere dinero, váyase para majadero. J. MEDRANO, Silva.

Quien presta su dinero, no le cobra todo entero.

Quien tiene dinero (o dineros), pinta panderos, el rico hace cosas grandes.

Quien tiene dineros ha compañeros. P. VALLÉS.

Quien tiene dineros, labra maderos, o pinta maderos. C. 341.

Quien tiene dineros, lo tiene todo, y casa con pucheros. C. 341.

Quien tiene dineros, tiene compañeros. C. 341.

Si amas a la que sólo quiere el dinero, serás un majadero; y al fin y al cabo, saldrás de ella escarmentado.

Si bien me quierdes, bien te

quiero, no me hables en dinero. C. 256.

Si el que contigo juega conoces que te la pega, guarda tu dinero, y que juegue con un perro.

Si hay dinero, todo lo demás sobra.

Si me quieres, mucho te quiero, no me llegues al dinero. C. 261.

Sin dinero o lisonja, nadie lo gra.

Sin dineros, grandeza es como el badil sin fuego.

Sin dineros no te conocerán, con dineros no te conocerás.

Si no tienes dinero en la bolsa, ten miel en la boca. C. 254.

Si queréis tener dineros, tenedlos. C. 258. Si quieres que dinero nunca te falte, un ochavo que tengas nunca le gastes.

Si quieres que dinero nunca te falte, lo primero que tengas nunca lo gastes.

Si quieres tener dinero, tenlo. (Quiere decir guárdalo, retenlo, no lo des, ni seas pródigo. Tiene gracia en la palabra equívoca tenlo, por tenerlo y retenerlo.) C. 258.

Si tuvieres más dinero que te sobre, si no tienes caridad, bien te puedes llamar pobre. C. 260.

Sobre dinero no hay compañero. C. 265. P. VALLÉS.

Todo lo compra el dinero. P. ESP., Perr. Cal.

Todo lo puede el dinero, el amor. C. 420.

Tu dinero mudo, no lo descubras a ninguno. C. 424. A tu dinero manso no le hagas bravo, no prestarlo.

Tu dinero mudo, no lo digas

a ninguno. GALINDO, D. 776.

Tuyo o ajeno, nunca te falte dinero, o tuyos o ajenos, nunca falten dineros. C. 425.

Tuyo o ajeno, ten dinero. GALINDO, D. 777.

Un dinero de treudo, no lo lleva un mulo. P. VALLÉS.

Un dinero de tribudo no le lleva un mulo. (Tribudo en las montañas de Aragón es tributo, y llámanle también treudo indiferentemente, ora sea temporal contribución, ora repartimiento, ora sea perpetuo, y el refrán dájose por el perpetuo de la cantidad grande que por tiempo se junta.) C. 162.

Vivamos, comamos y tengamos dinero, que lo demás importa dos bledos.

Vy tener al dinero las mayores moradas. HITA, 501.

Y en cuanto a los dineros, Dios guarde a uno muchos años.

DIOS. A cada cual da Dios el frío conforme and vestido. C. 14.

A cada cual da Dios frío como anda vestido. C. 14.

A cada uno da Dios el castigo que merece. CARO CEJUDO.

A cada uno inclina Dios para lo que es, y a buen fin, si no le tuerce el que se hace ruin. C. 14.

A cada uno le haga Dios bien con lo que es suyo. GALINDO, E. 51.

A Dios amo y ama, que tan buen pan como aquí hacen en Francia. C. 9.

A Dios nadie se la hace que no se la pague. C. 9. ROSAL.

A Dios, ni darle ni quitarle.

A Dios pierde é al mundo,

*Amor, el que más quieres.* HITA, 399.

*A Dios plazca o plegue.*

*A Dios rogando y al macho dando.* J. PIN., Agr. 21, 30.

*A Dios rogando y con el mazo dando.* (El mazo es de los oficios de fuerza, de hacer carretas y poner los arcos a las cubas; quiere decir que nosotros obremos y nos ayudará Dios, y no queramos que nos sustente holgando.) C. 9. P. VALLÉS.

*A Dios, servir y honrar es reinar.* C. 9.

*A Dios y al Rey, pedir y volver.* L. GRAC. Grit., 2, 6.

*A Dios y a ventura dígola avu-  
tarda.* C. 9.

*A la casta, Dios la basta.* C. 3.

*A la mal casada dela Dios placer, que la bien casada no lo há menester.* C. 4.

*Alá me leve Deos, donde hace dos meos.* (Gallego.) C. 5.

*Al fin final, servir a Dios y no hacer mal.* GALINDO, D. 828.

*Al morir se le dijo, adios Alonso, cuando uno muere o se acaba un asunto.* (Jaén.)

*A lo que Dios hace no hay que asquill-arse.* (Córdoba.)

*Al que Dios ha de ayudar, sábele bien hallar.* C. 36.

*Al que Dios quiere bien, la casa le sabe: y el aumentar no se hace por mucho madrugar.*

*Al que madruga, Dios le ayuda.* (Murcia.)

*Al salvo, Dios le salva.* GALINDO, J. 168.

*Al tuyo que Dios mantiene, en mentándole luego viene.*

*Allá me lleve Dios a ese mesón, do sea de la güéspedes y del güéspedes non.* C. 72. Donde te estime ella. En casa de tu tío ella sea la tía. La mujer agasaja más.

*Allá me lleve Dios a morar, do un güevo vale un real.* (Porque es señal de tierra rica, y se ganará más.) C. 72.

*Ama y serás amado, teme a Dios, serás honrado, trabaja y no pedirás necesitado.* C. 66.

*Anda con Dios y con romadizo, la pierna quebrada y el cuadril salido.* C. 49.

*Aquel es bueno, que está bien con Dios.* C. 61.

*Aquel es rico, que está bien con Dios; o que está en gracia de Dios.* C. 61.

*A quien da y toma, Dios le da una corcova.* Autos., s. XVII, 177.

*A quien Dios ama, la casa le cata.* C. 15. Comed. Florin., 16.

*A quien Dios amó, en el rostro se lo mostró.* C. 15.

*A quien Dios bien quiere, la casa le sabe.* SANTILL.

*A quien Dios bien quiere, la hormiga a buscarle viene.* C. 16.

*A quien Dios bien quiere, la mujer se le muere; y a quien bien bien, los hijos también.*

*A quien Dios más ha dado, a más es obligado; o a más le está obligado.* C. 16.

*A quien Dios quier, a otro no há menester.* C. 16.

*A quien Dios quiere ayudar, el viento le apaña la leña.* C. 16.

*A quien Dios quiere ayudar, el viento le compone la leña.* Comed. Eufros., 4, 6.



*A quien Dios quiere ayudar, la casa le sabe. Comed. Florin., 1.*

*A quien Dios quiere bien, dale de comer en los campos de Santarén; y a quien quiso más que bien, se lo dió en los campos de Vabén. C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, en casa le trae de comer. Entrem. refr.*

*A quien Dios quiere bien, en Sevilla le dió de comer; a quien mal, en Cordoua vn lugar. P. VALLÉS.*

*A quien Dios quiere bien, en Sevilla le dió de comer; y a quien Dios quiere mal, en Córdoba le dió un lagar; o a quien Dios quiso bien. C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, en su tierra le dió de comer; o en Sevilla le dió de comer. (Este es más general a todos, porque cada uno se acomoda al lugar que tiene afición, y cada uno ama su tierra; ya dicen: a quien Dios quiso bien, en Madrid le dió de comer.) C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, la casa le sabe; y a quien mal, la casa y el hogar. B. GARAY. P. VALLÉS.*

*A quien Dios quiere bien, la casa le sabe; y a quien mal, ni la casa ni el hogar. (Porque Dios lo sabe todo; quiere decir que no le visita Dios en uno ni en otro, porque no le halla digno; al bueno sí.) C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, la casa le sabe y el hogar también; y a quien mal, la casa y el hogar. (A éste para olvidarle como a ingrato, o castigarle como malo; al*

*otro para favorecerle, porque lo merece.) C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, la hormiga a buscarle vien. C. 16.*

*A quien Dios quiere bien, la hormiga le va a buscar. (Entiende a sus eras y trojes.) C. 16. P. VALLÉS.*

*A quien Dios quiere bien, la perra le pare puercos; o lechones. C. 16. P. VALLÉS (lechones).*

*A quien Dios quiere dar bien, a casa se le viene. Comed. Eufros., 4, 6.*

*A quien Dios quiso bien, en Granada le dió de comer.*

*A quien Dios quiso bien, llevóle a morar entre Lisboa y Santarén. C. 16.*

*A quien Dios se la diere, San Pedro se la bendiga. CARO CEJUDO.*

*A quien madruga Dios le ayuda. Quien madruga Dios le ayuda, | si lleva buena intención; | mas quien madruga a ser sastre, | ¿cómo le ha de ayudar Dios? GALINDO, 198.*

*A quien me engaña una vez, fáltele Dios, y ayúdele si dos. C. 17.*

*A quien no habla, no le oye Dios; o a quien no llama, no le oye Dios. C. 15. B. GARAY. P. VALLÉS.*

*A quien se guarda, Dios le guarda. GALINDO, D. 812.*

*A quien se muda, Dios le ayuda. GALINDO, 199 (vide).*

*Así te dé Dios vida, que es oración partida, por enderezarse a Dios y a un hombre.*

*A todos conviene temer a Dios y las leyes. C. 19.*



A tuerto o a derecho, ayude Dios a nuestro consejo. C. 20.

A unos da Dios ovejas, y a otros orejas. C. 2.

A veces vale más callar por Dios que hablar de Dios.

Ayúdate tú y Dios te ayudará.

Ayúdate y ayudaráte Dios. VALD., Diál. leng.

Ayúdate, y ayudarte ha Dios. C. 25.

Bueno estar Dios, buena estar Santa María; mas vino de Jenes, ventaja tienes. (Dicen este cuento: que a un vizcaíno le denegó la cabalgadura que traía carga de vino de Jenes, y no la podía levantar llamando a Dios y a Santa María en su ayuda; no había milagro ni remedio; acordó sacar vino en un sombrero y dar una sopada a la bestia, y con esto se esforzó y caminó valerosa, el vizcaíno dijo las palabras del refrán.) C. 317.

Cada uno estornuda como Dios le ayuda; para el mal de madre, cien ducados vale la ruda, es buena la ruda. C. 327.

Cada uno para sí, y Dios para todos. C. 327.

Cada uno por sí y Dios por todos. GALINDO, D. 814.

Con lo que Dios le diere, pásele bien fermoso. HITA, 780.

Con lo que Dios le envía se contenta mi tía.

Con lo que Dios manda y el rey ofrece no hay mas que j...se.

Creéis en Dios? En cinta es la grulla y no lo sabe el puerco. SANTILL.

Cuando Dios amanece, para todos amanece. C. 369.

Cuando Dios da la harina, el diablo llevó la quilma. (Es costalejo.) C. 369.

Cuando Dios da la llaga, da el remedio que la sana. C. 369. Dios que dió la llaga, da el remedio.

Cuando Dios da, no es escaso.

Cuando Dios da, para todos da. C. 369. El que tiene penas y contrariedades dice: Cuando Dios da no es escaso; pero dalo tan c...do, que rebosa por encima de la montera.

Cuando Dios estiende su mano, alcanza a todas partes.

Cuando Dios no nos da, no nos convendrá.

Cuando Dios no quiere, el diablo no puede.

Cuando Dios no quiere, el Santo no puede. C. 369.

Cuando Dios no quiere, los santos no pueden. GALINDO, D. 842. P. VALLÉS.

Cuando Dios no quiere, los santos no ruegan.

Cuando Dios quiere, con todos los aires llueve. GALINDO, D. 841.

Cuando Dios quiere, con todos los vientos llueve. C. 370. P. VALLÉS (—con todos vientos llueve).

Cuando Dios quiere, en sereno llueve. C. 370. P. VALLÉS; a todos aires llueve.

Cuando Dios quiere, sereno está y llueve, o con todos vientos llueve.

Cuando Dios quiere, sereno está y llueve, o raso está y llueve. C. 370

Cuando Dios va delante, el mar está lleno.

*Da Dios alas a la hormiga para morir más aína, o por su mal, supo la hormiga volar.*

*Da Dios alas a la hormiga, para que se pierda más aína. C. 276.*

*Da Dios almendras al que no tiene muelas, habas al que no tiene quijadas, pañuelo al que no tiene narices, al leñador caza, al cazador leña. Aquí Dios por la suerte, acontece que; sino que entre cristianos todo se atribuye a Dios.*

*Da Dios almendras a quien no tiene muelas. C. 276. Mocos al que no tiene narices o pañuelo.*

*Da Dios barbas a quien no tiene quijadas. C. 276.*

*Da Dios bragas a quien no sabe atacallas. C. 276, a quien no tiene en...*

*Da Dios bragas a quien no tiene zancas. C. 276.*

*Da Dios el frío, conforme al vestido. C. 276. Según es la manta.*

*Da Dios habas a quien no tiene quijadas. Comed. Florín., 19.*

*Da Dios nueces a quien no tiene dientes. Aplicase al viejo que se casa con moza. Entre los romanos, cuando se recogían los recién casados echaba nueces él a los muchachos: Tibi ducitur meor. | Spargé, marite, nueces (Vergil. Egl. 8). Era señal de futura fructificación de la etimología de nueces frutos (N).*

*Dais por Dios al que tiene más que vos.*

*Da nueces Dios a los que no tienen dientes. Alude al uso romano, entre los cuales las nueces o nueces para jugar eran símbolo de*

*la niñez, cuando los dientes son tiernos: Postquam te talos, Aule, nucesque | ferre sinu laxo donare et ludere vidi. HORAC., sat. 3, l. 2. Iam tristis nucibus puer relictis | clamor e revocatur a magistro. (Marcial, 5, 709.)*

*De ál Dios me vengue, que del pastor, agua y nieve. C. 279.*

*De al me vengue Dios, que del pastor agua y nieve. SANTILL. P. VALLÉS.*

*De aquélla me deje Dios comer que en Mayo deja los pollos y comienza a poner. (Entiende la polla, que deja la compañía de los otros pollos, y se va haciendo gallina.) C. 279. SORAPAN: que está más gorda, la gallina que deja los pollos y empieza a poner.*

*De aquí allá, Dios sabe lo que será, o Dios dijo lo que será. C. 279.*

*De Dios hablar y del mundo obrar. GALINDO, D. 211.*

*De Dios logra la gracia el que se tiene por feliz en la desgracia.*

*De Dios nos venga el remedio, trance apurado.*

*De Dios viene el bien y de las abejas la miel. GALINDO, 6.*

*De entre lo feo y lo hermoso deme Dios lo provechoso.*

*Delante de Dios ni hay bien sin galardón ni mal sin punición. B. GARAY.*

*De lo feo a lo hermoso deme Dios lo provechoso. SBARBI, 5, 26.*

*Del que yo me fío me guarde Dios y del que no me guardo yo. GALINDO, D. 831.*

*Deme Dios marido rico, aun-*

que sea un poco borrico. J. MEDRANO, *Silva*.

De quien me fío me guarde el Dio; de quien no me fío me guardaré yo. LENA, 4, 3.

Después de Dios la olla. En lo temporal no hay como tener que comer. Después de Dios la casa de Quirós. Y respondían: Después de Dios la olla, que la casa de Quirós todo es bambolla. Lo de Quirós es lema de la casa, hoy Marqués de Campo Sagrado, en Villa, concejo de Langreo, Asturias. En el sepulcro de la familia de los Estradas, en Bimenes de Asturias, se lee: Esta es la casa de Estrada, | fundada sobre un peñasco, | más antigua que Velasco, | y al Rey no le debe nada.

Dete Dios hacienda y hijos para esta. GALINDO, B. 210.

Dice Dios: ayúdate, que yo te ayudaré; o dijo Dios. C. 287.

Dió Dios almendras a quien no tiene muelas. (A propósito de no saberse aprovechar de hacienda, y ciencia, y ocasiones.) C. 283.

Diólo por Dios, y murióse de hambre. (Es ironía lo primero.) C. 283. Fíate en la Virgen y no corras. Contra el que no trabaja fiándolo todo de Dios.

Dióme Dios un güevo, y diómele güero. C. 283.

Dios amó la pobreza. GALINDO, D. 790; en su alabanza.

Dios aprieta, pero no ahoga.

Dios ayuda al cornudo y al testarudo.

Dios ayuda a los mal vestidos. C. 283. P. VALLÉS.

Dios bendixo la casa, do el buen ome cría. HITA, 758.

Dios conmigo, yo con Él, Él delante, yo tras Él; o Él primero, yo tras Él. C. 284.

Dios consiente, mas no para siempre. C. 284.

Dios consiente, mas no siempre. C. 284.

Dios consiente y no para siempre.

Dios da ciento por uno.

Dios da el frio según es la ropa.

Dios da hilo a tela urdida. LENA, 4, 2.

Dios da para todos. (Lo que «para todos da Dios».) C. 284.

Dios da salud, que no Maestre Barú. H. NÚÑ.

Dios delante, el mar es llano. (Que no hay dificultad ayudando Dios.) C. 284.

Dios delante, yo tras Él, Él conmigo, yo con Él. C. 284.

Dios dijo ayúdate, que yo te ayudaré. C. 284.

Dios dijo lo que será. P. ESP., Perr. Cal.

Dios dijo lo que será, o sabe Dios lo que será, y tiene determinado. C. 284.

Dios e el trabajo grande pueden los fados vencer. HITA, 692.

Dios e el uso grande fazen fados bolver. HITA, 793.

Dios el pecho y el hombre el hecho, mira.

Dios envía su rocío sobre buenos y malos todos los años. C. 283.

Dios es ayuso. GALINDO, D. 798.

Dios es Dios. GALINDO, D. 796.

*Dios es el que sana, y el médico lleva la plata.* C. 283.

*Dios es el que sana, y el médico se lleva la plata, o las gracias, o la palma.* GALINDO, D. 797.

*Dios es grande.* (Por mucha confianza.) C. 581. P. VALLÉS. GALINDO, D. 795.

*Dios es grande y misericordioso.* (Dícese confiando en su poder.) C. 283.

*Dios es omnipotente, y el dinero en la tierra es su teniente.*

*Dios es santo viejo.* (Que no será engañado, y lo sabe todo.) C. 283.

*Dios está siempre en el mismo lugar.*

*Dios es vida.* GALINDO, D. 794; consuelo al enfermo.

*Dios e vida componen villa.*

*Dios favorece a los malvestidos.* GALINDO, D. 791.

*Dios hace la costa dando el frío conforme la ropa.* SBARBI, 5, 15.

*Dios hace merced, mas un costal de paja quier.* (Que con poco que los hombres hagan de su parte, Dios cumple lo más y él todo.) C. 286. P. VALLÉS.

*Dios hace reyes, y los hombres leyes.* C. 286.

*Dios hará merced, mas diligencia quier.* C. 286.

*Dios hará merced, y aun estar tres días sin comer.* (Que por su parte los hombres trabajen, y confianza en Dios que no les faltará, y a imposible los sustentará no solos tres días, sino siglos sin comer.) C. 286.

*Dios la quie, al ver una estrella*

*corrida, para que no sobrevenga algún daño, superstición.*

*Dios le ampare, hermano, despidiendo al pobre sin darle limosna.*

*Dios le ayude y a nosotros no nos olvide.*

*Dios le bendiga, si trae la comisión como la barriga.* C. 283.

*Dios lo ha de remediar, que no Pedro García.* R. CARO., Mem., 2, 21.

*Dios lo haga mejor.* Dii meliora. S. BALLESTA.

*Dios lo quiera y el santo del día.*

*Dios lo sabe y lo calla.*

*Dios los cría y ellos se juntan.*

*Dios lo ve y lo oye, dice en español uno que está sentido y agraviado y no puede tomar venganza por justicia.*

*Dios llueve sobre justos y pecadores, días y noches.* (Confiesa la gran bondad de Dios, y aconseja que pues Él nos sufre, nos suframos unos a otros.) C. 283.

*Dios me dé contienda con quien me entienda.* C. 286. P. VALLÉS. B. GARAY. L. GRAC., Crit., 3, 6.

*Dios me dé marido rico, y si quiera sea borrico.* GALINDO, 662.

*Dios me dé padre y madre en villa, y en mis trojes trigo y harina.* C. 286.

*Dios me depare mesón, que la güésped me haya algo y el güésped non.* (Haberse algo las personas, es parentesco.) C. 286.

*Dios me entiende y yo me entiendo.*

*Dios me guarde del agua mansa, que yo me libraré de la brava.* C. 286.

*Dios me guarde de piedra y de dardo, y de hombre denodado.* C. 286.

*Dios me guarde de pueblo airado, y de mar atormentado, de la landre y mala helada, y de mujer enojada.* J. MEDRANO, Silva.

*Dios mejora las horas.* (En mejoría de un enfermo y negocio.) C. 286, 581. GALINDO, C. 1154.

*Dios me libre de ojos chicos, y de meterme a discreción de palos, de hacer convite porque no lo goza el que lo gasta, de hacer cosa porque ha de ser grande o chica o alta o baja.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios me lleve allá a moraz, donde un huevo valga un real; en grandes ciudades donde todo vale más caro.*

*Dios me ponga donde haya, que el coger queda de mi cuenta.*

*Dios ni come, ni beue, mas juzga y vee.* P. VALLÉS.

*Dios ni come, ni bebe, pero juzga lo que ve.*

*Dios no ayuda con nada ajeno.*

*Dios no come, ni bebe, mas juzga y vee, o mas juzga lo que vee.* C. 284.

*Dios no come, ni bebe, sino juzga y ve.* B. GARAY.

*Dios no quiere la muerte del pecador.*

*Dios nos dé lo que nos falta y dinero para la plaza.*

*Dios no se queda con nada de nadie, del que habiendo hecho mucho malo sufre las consecuencias u otros daños.* (Murc.)

*Dios no se queja, mas lo suyo no lo deja.* C. 284.

*Dios nos libre de un tonto, y más si es celoso.*

*Dios nos libre y guarde de lo que no nos sabemos librar ni guardar.* C. 284.

*Dios no tiene tocas, mas quita de unas y pone en otras.* C. 284.

*Dios, olla y Madrid.* (Dícenlo los que gustan de la corte.) C. 283.

*Dios os libre de amistad de yerno, de sol de invierno, de cuchara de pan tierno y de flores de cuerno.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de barba en que aprenda el oficial.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de blanca y cornudo.* P. ESP., Perr. Cal.; de mujer hermosa que pone cuernos.

*Dios os libre de boca papa y de ojo cardenal.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de borrico amapolero, y de vara de juez que se dobla por colgarle de la punta el peso.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de castraros porque reñistes con vuestra mujer.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de convidar al judío con misa y tocino.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de gastador sin hacienda, porque ha de dar en milagro o gánzúa.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de gotera blanda que horada las piedras.* P. ESP., Perr. Cal.

*Dios os libre de hidalgo con lámpara en el zaguán a costa del aceite de la ensalada, que mata con la ejecutoria la hambre.* P. ESP., Perr. Cal.



*Dios os libre de hidalgo de día y de fraile de noche.* SBARBI, *Refran.*, 8, 146.

*Dios os libre de ojos claros de vecino, de viña en camino, de mujer hablante y fuego junto al lino.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*Dios os libre de zapatos al revés porque no los saquen por el rastro.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*Dios paga a quien en malos pasos anda, o en malos tratos anda.* C. 284. P. VALLÉS. (—tratos anda).

*Dios proveerá, más buen haz de paja se querrá.* (En aldeas y tierra de monte, los pobres cosarios mendigantes que andan de lugar en lugar, tienen cuidado de llevarse a la noche un haz de leña o de paja, para calentarse y pasar mejor la noche, porque no tienen aliño de camas; también goza de ello el hospitalero, y a esta costumbre mira el refrán, y el otro: «Dios hace merced, mas un costal de paja quier»; avisa que hagamos algo de nuestra parte, y no esperemos que Dios nos sustente de milagro, ociosos.) C. 284.

*Dios que da la llaça a la medicina.*

*Dios que me dé marido rico, si quiera sea borrico.* GALINDO, C. 479.

*Dios que me fezo, no es muerto ni preso.* (El asturiano.) C. 284; me hizo.

*Dios que nos tiene acá, nos dará qué comamos y vistamos.* C. 284.

*Dios sabe el que le sirve.*

*Dios sabe lo mejor.* (Cuando no

se alcanza, o se trueca, lo que se pretendía.) C. 284, 581.

*Dios sabe lo que hace.* C. 284.

*Dios sabe lo que será.* (Vale lo que suena.) C. 581, 284.

*Dios secará lo que ha mojado.*

*Dios sólo de nadie necesita.* GALINDO, D. 806.

*Dios te dé bienes, y casa en que los echés.* C. 285.

*Dios te dé bien, y casa en que lo tener, o en que lo meter.* C. 285.

*Dios te dé bien y casa en que lo tengas.* P. VALLÉS.

*Dios te dé buena mano derecha, que logre lo que desea en el asunto.*

*Dios te dé hijos, y hijas, que te los crien y saquen de mantillas.* C. 285.

*Dios te dé la Pascua buena, las ochavas en la cadena.* C. 285.

*Dios te dé mujer, que todos te la codicien, y, ninguno te la codicie, o alcance.* C. 285.

*Dios te dé ovejas, y hijos para con ellas.* C. 285. HERR., *Agr.*, l. 5, c. 11.

*Dios te dé poder en villa, y en tu casa harina.* C. 285.

*Dios te dé qué tengas, y casa en que lo metas.* C. 285.

*Dios te dé salud y gozo, y casa con corral y pozo.* C. 285.

*Dios te dé ventura en armas, y en amores adamar.* C. 285.

*Dios te dé viña en Cuenca, y mujer fuerte, y pleito en Güete.* (Viña no es buena en Cuenca, porque no hay buen suelo, y hay muchos que la destruyan y disfruten; pleitos son malos de acabar en Güete, porque todos son



compadres, y se dificulta la justicia.) C. 285.

*Dios te guarde de alcalde nuevo y de alguacil viejo. Tebaida, 11.*

*Dios te guarde de antenado, es malo de criar, y peor criado. C. 285.*

*Dios te guarde de delantera de viuda, anca de mula, aire colado y fraile remangado. (VALLAD.)*

*Dios te guarde de hombre con librete, y de mujer con gañivete. (De hombre de librete se entiende de los que cobran pechos y tributos reales por las puertas, asentando quién paga y sacando prendas a quien no paga, y hombre de este jaez son ejecutivos. También se entiende de estudiantes y letrados que tienen más cautela que los otros. Mujer con gañivete es la brava y desenvuelta, y la que llaman marimacho, que es gran falta en mujeres la braveza y desvergüenza; cañivete es algo mudado por cañavete, cuchillo, y alude a decir gaña y vete.) C. 285.*

*Dios te guarde de hora menguada y de gente que no tiene nada. (Refr. glos.)*

*Dios te guarde de la delantera de viuda, y de la trasera de mula, y de lado de un carro, y del fraile de todos cuatro. C. 285.*

*Dios te guarde de ladrón de casa, y de loco de fuera de casa. Dios me guarde. C. 285.*

*Dios te guarde de lodos al caminar y de luenga enfermedad, del físico experimentador y de asno bramador, de oficial nuevo y de barbero que sea viejo, y de amigo que sea reconciliado y de vien-*

*to que entra por forado, y de madrastra que el nombre le basta, y de alnado, y a tus hijos guarde de padrastro. (Refr. glos.)*

*Dios te guarde de párrafo de legista, de infra de canonista, y de etcétera de escribano, y de récipe de escribano, digo, de médico. C. 285.*

*Dios te guarde de perro atado, y de hombre determinado. C. 285.*

*Dios te libre de alcalde nuevo, y de escribano viejo. (Porque el alcalde nuevo, por mostrarse tiene rigor.) C. 285. La justicia de Enero.*

*Dios te libre de la justicia, con verdad o sin ella. (Murcia.)*

*Dios te libre de las cabezas roídas (clérigo), y de los zahones de palo, comerciantes ante el mostrador. (Córdoba.)*

*Dios te libre de las vísperas de los sicilianos y de los maitines de los fariseos.*

*Dios te libre del mozo cuando le apunta el bozo, o guárdate del mozo cuando le apunta el bozo. (Aviso a la moza.) C. 285.*

*Dios te libre de los maitines de los fariseos y de las vísperas de los sicilianos; en franc.: Guardetoy des Matines des Pharisians et des Vespres des Ciciliens. Vepres de Sicile, Matines de France. En ital.: Guardati da Mattutin di Parigi e da Vespri siciliani. Dio ti guardi da Vespri di Sicilia, da Mattutin di Parigi e da Pasque di Verona.*

*Dios te libre de párrafo de legista, de infra de canonista, de récipe de médico y de etcétera de escribano. SBARBI, 5, 26.*

*Dios te libre de quien te acecha* (entré contrabandistas), del contrabandista que acecha al carabiniero o acechador.

*Dios tiene la mano o el brazo muy largo.*

*Dios tiene un mirador en cada estrella*, providencia divina. (Andal.)

*Dios todo lo oye, y todo lo ve, todo lo sabe y todo lo entiende.* C. 286.

*Dios todo lo vee y lo oye, y da lo que conviene al hombre.* C. 286.

*Dios ve las trampas.* GALINDO, D. 822; modo de decir de muchos, cuando descubren el engaño.

*Dios ve las trampas y las verdades.* C. 581.

*Dios ve los corazones.*

*Dios y el mundo, no pueden andar juntos.* C. 283.

*Dios y su Madre no quitan carnes, sino el hijo al nacer y la madre al morir.*

*Dios y vida, componen villa.* C. 283.

*Echa Dios agua, que hecho está donde caya.* C. 140, o: *Eche...* Ibidem, 141.

*El que cuenta sin Dios no sabe de cuentas.*

*Encomendarlo a Dios, que es santo.* C. 125.

*Encomendarlo a Dios, y no será pecado.* C. 125.

*Encomiéndome a Dios, y échome a nadar.* C. 537.

*En cuanto uno va y otro viene, Dios da de su bien.* C. 120.

*Escapólo Dios de piedra y nie-*

*bla, y no de mano de la mala hornera; y no de manos de puta vieja.* C. 134.

*Eso se hace, lo que a Dios place.* C. 134.

*Fía de Dios, sobre buena prenda.* SANTILL.

*Grande y gorda me haga Dios, que blanca y rubia lo haré yo.* GALINDO, 100.

*Grande y gruesa me haga Dios, que blanca y rubia me haré yo.* C. 305.

*Guardado es el que Dios guarda; guardado es lo que Dios guarda.* C. 301.

*Guárdenos Dios de hecho es.* C. 301.

*Guárdeos Dios de hecho es.* C. 301.

*Guárdeos Dios de ira de señor, de alboroto de pueblo, de loco en lugar estrecho, de moza adivina y de mujer latina, de tres veces casada, de hombre porfiado y de persona señalada, de lodos en camino, de larga enfermedad, de médico experimentador y de asno orejeador, de oficial nuevo y de barbero viejo, de amigo reconciliado y de viento que entra por agujero, de hora menguada y de gente que no tiene nada.* Comed. Eufros., 2.

*Guárdete Dios de hecho es.* C. 302.

*Guárdete Dios de ira de señor y de alboroto de pueblo, y de juego de esparteña.* (Refr. glos.)

*Guárdete Dios del diablo, de hijo y ojo de puta y tumbo de dado.* GALINDO, D. 142.

*Guárdete Dios del diablo, y de*

*ojo de puta, y de vuelta de dado.*  
C. 302.

*Guárdete Dios de moza adevina y de mujer latina.* (Refr. glos.)

*Guárdete Dios de perro lebre, y de casa torre, y de rabidueña mujer.* (El lebre es muy comedor y costoso: de pobres hidalgos o escuderos que viven casa y torre, no suele haber buena vecindad; rabidueña llaman por desdén a la mujer entre ciudadana o hidalga, y suelen ser enfadosas con necesidades y presunción.) C. 302.

*Guárdete Dios de persona señalada y de viuda tres veces casada.* (Refr. glos.)

*Hablar claro, Dios lo mandó.*  
B. GARAY.

*Hablar claro, Dios lo dijo.* F. SILVA, *Celest.*, 12.

*Hágote porque me hagas, que no eres Dios que me valgas.*  
C. 493. Do ut des.

*Hacer bien, semejar a Dios.*  
C. 492.

*Hizonos dios y marauillamosnos.* P. VALLÉS.

*Librele Dios de piedra y de niebla y no de las manos de la hornera.* GALINDO, P. 66.

*Libreme Dios de testigos falsos y más de los verdaderos.* GALINDO, T. 76.

*Librenos Dios de las horas menguadas, o Dios nos libre y guarde de las horas menguadas.* (Llama así el vulgo a las en que suceden males y desastres, y en particular cuando una persona quedó tullida con algún aire maligno que las gentes imaginan que pasa por las personas y las tulle piernas o bra-

zos, o todo un lado, y lo deja como muerto.) C. 196.

*Librenos Dios de las ollas menguadas, sino llenas y recalçadas.* (Alude al refrán de antes, mudando con gracia una letra: horas en ollas.) C. 196.

*Libreos Dios de hecho es.*  
C. 196.

*Librete Dios de delito contra las tres Santas Inquisición, y Cruzada, y Hermandad.* C. 196.

*Librete Dios de juez con leyes de encaje, y de enemigo escribano, y de cualquier de ellos cohechado.*  
C. 196.

*Librete Dios de la enfermedad que baja de Castilla, y de la hambre que sube de la Andalucía.*  
C. 196. En Palencia: De peste de arriba y de hambre de abajo.

*Librete Dios, hermano, de párrafo de legista, de infra de canonista, y de etcétera de escribano.*  
C. 197.

*Lo bueno Dios lo lleva, y lo malo acá se queda.* SBARBI, 5, 60.

*Lo que de Dios está ha de ir al cabo.* Comed. Florin., 23.

*Lo que Dios al justo da, para el hijo y nieto alcanzará.* C. 200.

*Lo que Dios atrasa, El se lo alcanza, o adelanta.* (Al parecer de los hombres se les ofrecen impedimentos en sus pretensiones, y quedan atrás de otros, y como tengan paciencia, y se funden en justicia, por el camino que no piensan, Dios los adelanta y premia.) C. 200.

*Lo que Dios da, de llevarse ha.*  
C. 200.

*Lo que Dios da, para hijos y*

nietos durará. GALINDO, D. 48.

*Lo que Dios ordena, El se lo rodea.* C. 200.

*Lo que Dios ordena en como ha de ser, | Segund natural curso non se puede estorçer.* HITA, 136.

*Lo que Dios quiere que sea, El se lo menea y rodea.* C. 200.

*Lo que está de Dios, a la mano se viene.*

*Lo que está de Dios ello se viene.* B. GARAY.

*Lléveme Dios a ese mesón, do manda el marido y la mujer non.* (Aquí habla de la casa y república de buen gobierno do manda el señor.) C. 486.

*Lléveme Dios a ese mesón, que sea de la mesonera, y del mesonero non.* (Que ella mande, y que yo sea algo suyo porque me regale.) C. 486.

*Más hace a quien Dios ayuda, que el que mucho madruga.*

*Más puede Dios ayudar, que velar ni madrugar.* C. 449. P. VALLÉS. (—que velar y ...) Refr. glos.

*Más vale a quien Dios ayuda, que al que mucho madruga.* C. 450. GALINDO, 202; P. VALLÉS. (—que quien mucho...). Quij., 2, 34; H. NÚÑ. y MALARA, 2, 22 (Más vale al que...) (CACER., ps. 90). SANTILL. (Más vale quien..., que a quien...).

*Más vale taque taque, que Dios os salve.* (Que la puerta esté cerrada; taque taque, por los golpes del que llama; Dios os salve, la salutación que hace el que entra; otros varían: «Más vale taque taque, o trape trape».) C. 455. P. VALLÉS (taque taque).

*Más vale traque, que Dios vos salve.* SANTILL.

*Mucho es lo que Dios da.* GALINDO, D. 58.

*Ni sobre Dios hay señor, ni sobre lo negro color.* P. VALLÉS.

*Ni sobre Dios señor, ni sobre negro color.* C. 210.

*Ni teme a Dios, ni al mundo.* P. VALLÉS.

*No da Dios a nadie más frío, de como anda vestido.* C. 230.

*No da Dios a nadie más frío de lo que puede sufrir.* C. 230.

*No da Dios a nadie más nieve de la ropa que tiene, o de la lana que tiene.* C. 230. Dios da el frío, según es la manta.

*No da Dios más nieve que la lana detiene.* C. 230.

*No dé Dios lo que desea Fonfría y Allueva.* (Son dos lugares húmedos de la comunidad de Daroca, y desean sequedad.) C. 230.

*No dé Dios tanto bien a nuestros amigos, que nos desconozcan.* (Lo que vemos suceder muchas veces, y lo dijo Aristóteles en las *Éticas*: «el que al amigo desea gran prosperidad, desea se deshaga la amistad».) C. 230.

*No está Dios en higueras, que oya a putas y viejas.* C. 224. En P. VALLÉS: *No está Dios en higueras, que oya putas viejas.*

*No hiere Dios con dos manos, que a la mar hizo puertos y a los ríos vados.* C. 238.

*No hizo Dios a quien desamparase, o a quien desmamparase.* C. 238. P. VALLÉS (el primer hemistiquio).

*No la hagas y no la temas, que*

*Dios favorece la inocencia.* GALINDO, D. 369.

*No le dé Dios a entender al juez lo que puede, ni a la mujer lo que quiere.* C. 225.

*No oye Dios a quien no le llama.* Comed. Florin., 25.

*No servir a Dios ni al diablo, persona o cosa sin provecho.*

*No te dé Dios más mal, que muchos hijos y poco pan.* C. 234.

*No tiene sobre que Dios llueva, muy pobre.*

*Obrar bien, que Dios es Dios.*

*O es Dios o es loco el que habla consigo solo.* GALINDO, D. 294,

*O no entrar, o hablar de Dios, que en la casa de Teresa esta ciencia se profesa.*

*Para con Dios no hay alzada.* Autos, s. XVI, 1, 423.

*Para todos da Dios.* (Dicen esto repartiendo algo.) C. 380.

*Partió Dios, y tomóse el cielo.* (Que partió sabiamente.) C. 381.

*Placerá a Dios y tiempo verná, cuáles son los amigos, por el tiempo parecerá.* C. 408.

*Plega a Dios, hija, que lo sea tu padre.* (Cuando decía madre que tan cierto pudiera decir padre al que tenía por padre, que la misma madre lo dudaba.) C. 408.

*Plega a Dios, si te casares, que llorando te descases.* (Fuera de parecer maldición, tiene otro buen sentido de bendición: que desea buen marido a la mujer, y buena mujer al hombre, y que vivan larga vida, y que alcance en vida al consorte, y entonces que llore la pérdida de la buena compañera.) C. 408.

*Por eso te hago, porque me hagas, que no eres Dios que me valgas.* C. 393. P. VALLÉS (—ca no eres...).

*Por esso te fago que me fagas: que no eres Dios que me valgas.* SANTILL..

*Qué bueno era Dios para labrador.* C. 334. Que no se sabe el tiempo que ha de venir. Jesucristo es bueno para mercader.

*Que convenga, que no convenga, Dios quiere que todos tengan.*

*Quien a Dios llama a Dios halla.*

*Quien a Dios obedece, ese es el hombre libre.*

*Quien anda a daca y toma, Dios le haga una corcoba, los niños jugando.*

*Quien bien está e mal busca, si mal le viene, Dios le ayuda.* Corvacho, 3, 9.

*Quien cae y se levanta, Dios le da las buenas Pascuas.*

*Quien da y toma, Dios le da una corcova.* Entrem. refr.

*Quien de los míos se aleje, Dios le deje.*

*Quien de los suyos se aleja, Dios le deja.* (Refr. glos.) P. VALLÉS (—lo deja.)

*Quien en Dios confía, será feliz algún día.*

*Quien habló, Dios le oyó.* C. 348.

*Quien madruga, Dios le ayuda.* C. 345. Si madruga con buen fin, | que uno que madrugó | un bolsillo encontró, | pero más madrugó | el que le perdió.

*Quien no habla, Dios no le oye.*

*Quien no fabla, no le oye Dios.*



SANTILL. P. VALLÉS (habla...)

Quien no sabe a Dios rogar, que se ponga en altamar. J. MEDRANO, Silva.

Quien se antuvia, Dios le ayuda.

Quien se aventura, Dios le ayuda.

Quien se muda, | a las veces Dios le ayuda. J. ENC., 267.

Quien se muda, Dios le ayuda. L. GRAC. Crit., 3, 6. ESTEBAN, C. 7. Yendo de mal en peor; que el mudar de cartas es treta de buenos jugadores, cuando pinta mal el juego.

Quien se muda, Dios le ayuda, más no todavía. P. VALLÉS.

Quien siembra, en Dios espera. GALINDO, D. 844.

Quien tiene tres y gasta dos, sirve a Dios. (Hace bien en ser medido.) C. 342.

Quien yerra y se enmienda, a Dios se encomienda. DIEGO R. DE ALMELA, Valerio de las Historias Escolásticas de España, folio 201 vuelto, Madrid, 1568. Quij., 2, 28. HERN. NÚÑEZ:

Quite Dios de mis días y ponga en los suyos. GALINDO, U y V. 234.

Ruego a Dios, si te casares, que llorando te descasen; o plega a Dios. (Que por ser malo el marido, la obligue a apartarse; o en buena parte, que por ser bueno le lllore si le perdiere.) C. 482.

Siempre Dios ayuda a los suyos; si a los suyos ayuda el diablo, es para más su daño. C. 292.

Si está de Dios, él mos lo entruje, y si no, mos lo desporpuje;

que más sabe su merced de la villa que nos. C. 251.

Syn Dios non puede prestar cosa que sea. HITA, 694.

Sobre buenos y malos envía Dios su rocío, o llueve Dios. C. 265.

Sobre Dios no hay señor, ni sobre la sal hay sabor. C. 265.

Solo Dios e non otro sabe lo por venir. HITA, 803.

Sólo Dios es el que no tiene necesidad. C. 264.

Su Dios en pascuas, Moros en bodas y Cristianos en pleitos, todos gastan sin dineros. GALINDO, B. 308.

Tiene lo que Dios quiere. P. VALLÉS.

Todo está como Dios quiere y no como debe. P. VALLÉS.

Todo lo puede Dios hacer. (De cosa que parece imposible.) C. 420.

Todos somos de perdónanos, Dios. C. 422.

Viene lo que Dios quiere. C. 435.

Yo pongo, Dios preste: si se muere, sino estese. P. VALLÉS.

Yo y Dios a otros dos.

DISANTO. Los disantos de Febrero, Santa Brigida, el primero, el segundo, Candelero, y el tercero, gargarero. (S. Blas.)

DISCÍPULO. Discípulo con cuidado, y el maestro bien pagado. C. 287. GALINDO, 553 (—y maestro...).

El buen discípulo pasa al maestro. C. 89.

Muchos discípulos vencen a sus maestros mismos. C. 476. P. VALLÉS (—vencen a sus maestros).



**DISCRECIÓN.** *Discreción es saber disimular, lo que no se puede remediar.* C. 286.

*Es menester discreción para tomar el don.* CARO CEJUDO.

**DISCRETO.** *Discreto y sabio es el que sufre al que no lo es.* C. 286.

*El discreto alcánzalo todo, mas no el bobo.* C. 85.

*El discreto disimula la ira con sosiego; el necio, atúfase luego.* C. 85.

*Loan todos los discretos el poco hablar, pues es vecino del buen callar.* Refr. glos.

*Mientras el discreto piensa, el necio hace la hacienda.* (Esta es reprehensión de la flojedad de los tenidos por cuerdos. También es ironía de un discreto que habla de sí con modestia haciendo su hacienda, y al otro necio le llama discreto en tomar tardía resolución, y siente que es necio en dejar pasar el tiempo.) C. 466. En P. VALLÉS. (—haze el necio su hacienda).

*Ningún discreto pleitea dos veces.*

*¿Quieres vengarle al discreto?, pues atale al pie un necio.* GALINDO, B. 243.

**DIVISIÓN.** *La división madre de la destrucción.*

*La división y la destrucción, de un parto son.* C. 172.

**DOBLADERO.** *Dobladero de cesto, coladero de presto.* (De él se dijo enestar.) C. 349.

**DOBLAR.** *Antes doblar, que quebrar.* (Que sea uno blando para tratar y pierda algo de su

derecho y no sea duro, porfiado, ni quiebre la amistad por poco.) C. 52.

*Doblar para no quebrar.* C. 293. GALINDO, D. 869 (*Doblar, pero...*)

**DOBLÓN.** *Más quiero doblón que blasón, y mejor mancha en honra que agujero en bolsa.*

*Mientras suena el doblón hay apelación.*

*Valen más 99 doblones y un pantalón, que 99 pantalones y un doblón.* (Segov.)

**DOCE.** *Cuando le dan a uno las doce comiendo alcanza la bendición del Papa, no dejar la costumbre de comer a esa hora.*

*Entre las doce y la una corre la mala fortuna* (Murcia); *de las nubes que se forman a esa hora.*

*Le van a dar las doce sin campana, gran disgusto.*

**DOCTORADO.** *El doctorado es grande de saber, y la caballería de haber y tener.* C. 86.

**DOCTRINA.** *Buena doctrina para sí toma, y divina, el que en otro se castiga.* C. 315.

*Buena doctrina toma el hombre, que se castiga en otre.* C. 315.

*En sí toma buena doctrina, el que en cabeza ajena se castiga.* GALINDO, B. 237.

*No hay tal doctrina como la de la hormiga.* C. 219. P. VALLÉS. GALINDO, D. 877.

**DOLENCIA.** *A cualquier dolencia, es remedio la paciencia.* C. 17.

*Quien tenga dolencia, habra la bolsa y tenga paciencia.* C. 341.

**DOLER.** *Ahí te duele, ahí te daré.*

*A quien le duele, le duele.*

**DOLIENTE.** *Cuando el doliente va a las boticas, una casa pobre y dos ricas, o una persona pobre y dos ricas. (El médico y boticario.)* C. 365. P. VALLÉS (*—una persona...*).

*Dice al doliente el sano: Dios te dé salud, hermano.* C. 286. P. VALLÉS (*—Dios te ayude...*).

*Dícele al doliente el sano: toma mi consejo, hermano. Facile omnes, cum valemus, bona consilia ægrotis damus.*

*El que tal ha padecido, se compadece del doliente y del herido.* C. 94.

**DOLOR.** *A dolor cualquiera, el remedio es la paciencia.* C. 9.

*Al dolor de cabeza, el comer la endereza; o le endereza. (Véase en la E el dolor.)* C. 34.

*A quien de todo se siente no faltan dolores de cabeza.* P. ESP., Perr. Cal.

*Como es gran dolor, muchas manos a un tajador.* C. 360. (*—en un tajador*). Refr. glos.; *díjolo algún avaro.*

*De un dolor a otro se empieza.* GARCIL., Egl., 2.

*Dolor danca, hija blanca.* P. VALLÉS.

*Dolor de anca | hija arranca.* (Murc.)

*Dolor de blanca anca, hija blanca.* C. 290.

*Dolor de cabeza, el comer lo endereza.*

*Dolor de cabeza, quiere manjar; dolor de cuerpo, quiere cagar.* C. 290.

*Dolor de codo, dolor de esposo;*

*duele mucho y dura poco.* P. VALLÉS. GALINDO, C. 553.

*Dolor de diente, dolor de pariente.* C. 290.

*Dolor de esposo, dolor de codo: duele mucho y dura poco.* C. 290. Es el dolor del viudo el del codo, vivo pero pasa presto.

*Dolor de mujer muerta, dura hasta la puerta.* C. 290.

*Dolor de tripa, hija garrida.* (Hija celebrada por hermosa, es de cuidado y pena para los padres hasta casarla, y no siempre es venturosa.) C. 290. P. VALLÉS. Idem, ídem: *Dolor de tripa, hija garrida.* (Lo que «dolor de anca, hija blanca.»)

*Dolor de viuda, que da fuerte y pasa pronto, porrazo en el codo.*

*Dolor por mujer muerta llega hasta la puerta.*

*Dolor saca dolor.* (Toledo.)

*El dolor de cabeza, el comer la endereza. (Este va con buena gramática.)* C. 86.

*El dolor de cabeza es mio, y las vacas son nuestras.* (Quiere decir que el trabajo y mal es propio de la persona; los servicios y ganancia y provecho, de comunidad.) C. 86.

*El dolor de la cabeza, el comer la endereza. (Lo primero es dicho del que se queja, repetido por otro que añade lo segundo con silepsis, entendiendo la cabeza, que la endereza el comer; y así no es razón desatada, aunque parece solecismo y barbarismo.)* C. 85.

*El dolor de la muela, no le sana la vigüela.* (No embargante esto, enfermedades hay que la cura la

música, como lo escriben muchos autores.) C. 85.

*El dolor del corazón, quita el concierto de la lengua a la razón.* C. 86.

*El dolor de mujer muerta, dura hasta la puerta.* J. MEDRANO, *Silva*, SENA, 2, 2; dice el mal marido.

*El dolor que al alma llega, imposible es que se calle.*

*El mayor dolor que el perro pasa, es el primer viernes después de Pascua.* C. 103.

*El que no crea en dolores, que crea en colores.* (Murc.)

*Es gran dolor muchas manos en un tajador.* J. TIMONEDA. Memnmos.

*No hay dolor bueno.* C. 217.

*No hay dolor tan lastimero, como no tener dinero.* J. MEDRANO, *Silva*.

*No hay mayor dolor, que venir a ser pobre después de señor.* SBARBI, 5, 55.

*No veo mayor dolor, que muchas manos en vn tajador.* SANTILL.

*Nunca vi mayor dolor, que muchas manos a un tajador.* C. 240. El carnicero. Dos perros a un pan, mal pago le dan.

*Para esos dolores no hay sino polvos de Mayo y cáscaras de brevas.*

*Si crees, en dolor: si no, cree en color.* SANTILL.

*Si no creéis en dolor, creed en color.* GALINDO, C. 914. En P. VALLÉS (—cree en color).

DOMAR. *Más vale domar que madrugar.* (Tener buena bestia para caminar.) C. 453.

DOMINGO. *Domingo de carnaval, mucho vino y poco pan, por ser día de jolgorio.*

*Domingo de Ramos, quien no estrena no tiene manos, por ser fiesta principal, que no ha sabido ganarlo.*

*El domingo de Lázaro (de pasión), maté un pájaro; el domingo de Ramos, lo pelamos; el domingo de Pascua, lo eché en áscua, y el domingo de quasimodo me lo comí todo.* Memorialin del orden de estos domingos.

*Santo Domingo, mal pan y peor vino.* (Ciudad en la Rioja.) C. 246.

DOMINICA. *La dominica sibona, deja el pollo y toma la polla.* (La Dominica sibona es la primera de Septiembre en que comienza el libro de Job, y el primer responsorio comienza por aquellas palabras del mismo santo: *Si bona suscepimus de manu Dei*, en romance, si los bienes recibimos de la mano de Dios, que por ser tan solemnes dan nombre a la Dominica, en el cual tiempo comienzan a ser mejores las pollas que los pollos para comer, porque comienzan a gallear.) C. 172.

*Por la dominica de bona, deja el pollo y toma la polla, o deja el gallo y toma la polla.* (Que es pollo que se va haciendo gallo.) C. 394.

DON. *Cual es el don, tal es el dador.* C. 363. Bibl. GALLARD, 4, 1129. P. VALLÉS. (Refr. glos.); rumbo en el dar.

*Cual es el don, tal es el que le dió.* C. 363.

*Lo más señalado del don es la voluntad.* S. BALLESTA.

*Más vale don de moneda, que don sin renta.* C. 453.

*Nin guarda el don paraje, linaje ni peaje.* CORYACHO, 2, 1.

*No mires al don, sino al dador; sino al que le dió.* C. 237.

*Piensa el don Duelo, que de ruin se cae a la persona el pelo.* Comed. Florin., 25; el que sale del polvo y se sube a mayores.

*Si piensan los del don postizo | que los demás nada son, | Adán fué Adán y no dan | y a todos los hombres hizo. | Así que el don no es castizo, | toda sangre es colorada, | y en nuestra historia sagrada | no tiene don ningún santo, | sólo el Espíritu Santo | tiene don, los demás nada.* (Segov.)

**DONA.** *Las donas y las palomas, aunque salgan con gemidos tornan a sus nidos.* C. 192.

*O son donas con trébol, o carga de estiércol. O son dueñas, o carga de estiércol.* (Dueñas son donas, o dones.) C. 151.

*Una, dona, tena, catena, quina, quineta, estando la reina en su gabineta vino Gil, quebró el barril, barril barrón, cuéntalas bien que las veinte son.* Para sortear los niños señalando uno a uno a cada palabra, saliendo el que le tocó la última.

**DONAR.** *No sabe donar, quien tarda en dar.* C. 226.

**DONCELLA.** *Cien doncellas en un corral, todas mean a la misma par.* Las tejas.

*Doncella navarra, monja catalana, casada valenciana, viuda*

*aragonesa. Fraile a España y monja a Italia.* GALINDO, C. 520.

*Doncella, no quiero que me tañan, sino que sepas echar especias en la olla y unas soletas en las otras medias.* P. ESP. Perr. Cal.

*Doncella, sábelo Dios y ella.*

*Doncella, y dígalo ella.* C. 290.

*La doncella no la llaman y viénesse ella.* GALINDO, D. 896.

*La doncella y el azor, las espaldas al sol.* C. 172. SBARBI, 5, 14 (—hacia el sol). Recatada, en casa, no callejera.

*La doncella y el garzón, para en uno son.* C. 172.

*La que no tiene doncella, sirvase ella, y la que no tiene moza, barra la casa y ponga su olla.* C. 176.

*Quien adama a la doncella, la vida trae en pena.* H. NÚÑ. Inquietudes de los enamorados.

**DOÑINOS.** *Los de Doñinos, pocos y mal avenidos.* (Lugarillo cerca de Salamanca.) C. 203.

**DORMIR.** *Cuando duermo me canso ¿que haré cuando ando?* GALINDO, B. 426.

*Cuanto se deja de dormir, tanto se acrecienta en vivir.* C. 374.

*Dormir, no quiere prissa.* P. VALLÉS. B. GARAY. (El dormir ...priessa.)

*Dormiré, dormiré y buenas nuevas hallaré.* Comed. Eufros., 4, 6.

*Duerme a quien duele, más no quien algo debe.* C. 294. P. VALLÉS.

*Duerme a quien duele, y no a quien algo debe.* C. 294. GALINDO, D. 152 (—y no quien...); o *El*

que algo debe no reposa como quiere.

Duerme quien duerme, e no duerme quien algo deue. SANTILL.

Duerme quien duerme, y no quien penas tiene. P. VALLÉS.

Más vale durmiendo, que otros velando.

Mucho dormir causa mal vestir. C. 475.

Quien duerme no pesca. P. ESP. Perr. Cal.

Quien mucho duerme, lo suyo y lo ajeno pierde. C. 346.

Quien mucho duerme, nada aprende o adquiere. GALINDO, 557.

Quien mucho duerme, nada espere.

Quien mucho duerme, poco aprende. (Porque, como escribe Plutarco, el sueño es enemigo de la ciencia.) C. 346. P. VALLÉS.

Quien mucho duerme, poco medra.

DOSILLO. Dosillos y tresillos, gente de Bermudes. (Junto a Palencia.) C. 293.

DRAGONTÍA. La que se lava con dragontía, con la reina se pone en porfía, por un rato, mas no por un día. (Dragontía es planta que también llaman taragontía, y lleva unas pencas, o cañas, como culebras labradas de jaspeado con verde y blanco y obscuro. Las mujeres sabrán cómo sacan agua de ella. En Salamanca no la he visto; conocía en la Vera de Plasencia.) C. 177. P. VALLÉS.

DUCADO. Ducado de a dos, no topo Jebres con vos. C. 294. P. VALLÉS.

Los que han ducados, señores son llamados. C. 204.

¿Quiéres saber lo que vale un ducado? Búscale prestado. GALINDO, D. 774.

Si quieres saber lo que vale un ducado, búscalo prestado. C. 257. Cuesta hallarle.

DUCHA. Arca la ducha el tapicero y bate sin duelo, y bátela luego. (Es de tapiceros. Arca es apretar con las uñas la trama que van metiendo y labrando, y ducha llaman al hilado que van metiendo en la tela con que la van cuajando y dibujando los reposteros y tapices. Batir es apretar el tejido con un peine de hierro fuerte que tienen para ello.) C. 30.

DUDA. En duda, mejor está esto hecho; en duda estoy; estoy en duda; en caso de duda, es bien prevenirse. C. 522.

Más vale una segura que dos en duda. C. 451.

Quien más sabe, mayores dudas tiene. C. 345. P. VALLÉS.

Siempre promete en duda, porque al dar nadie te ayuda. C. 262.

Siempre prometes en duda, pues a dar nadie te ayuda.

DUELO. A cualquier duelo, la paciencia es remedio. C. 17.

¿A dó vas duelo? A do suelo. C. 9. P. VALLÉS. H. NÚÑ. ¿Adónde vas mal? Adonde hay más.

A duelos y trabajos, corazón ancho. GALINDO, D. 474.

Cada cual siente sus duelos y Dios remedia los de todos. Comed. Florin., 41.

Cada cual siente sus duelos, y pocos los ajenos. C. 328.



*Cuenta tus duelos, y deja los ajenos.* C. 375.

*Cuida de tus duelos, y deja los ajenos.* C. 375. GALINDO, 122.

*Duelo ajeno, cuelga de pelo.* (Lo que cuidado ajeno.) C. 294.

*Duelo ajeno, de pelo cuelga.* C. 294. P. VALLES. SANTILL.

*Duelo cubre azafrán.* (Azafran las tocas por gala honesta, mas por luto dan encima una leña cenicienta las labradoras de Castilla, y tal duelo y tristeza encubre el azafrán, y alegría; puédesse sentir al contrario, que el azafrán cubra y quite el duelo, y aplicárase a quien hace buen ánimo y muestra semblante alegre, teniendo duelo en el corazón.) C. 294.

*Duelo, pan de moyuelo.* (Con él vienen trabajos denotados por el pan de moyuelo. Del moyuelo hacen un unguento para ablandar durezas los cirujanos.) C. 294. P. VALLÉS.

*Duelos ajenos matan los hombres.* C. 294.

*Duelos me hibieron negra, que yo blanca me era.* C. 294. GALINDO, B. 216.

*Duelos te dé Dios de oro, y la cola desde aquí a Toledo.* *Entrem.*, s. XVII, p. 54.

*El duelo y el güevo, para el juicio es bueno.* (El duelo y escasez, porque es hecho a él; el huevo y chica ganancia, porque él es aplicado a ganar como quiera.) C. 86.

*Entender vuestros duelos, y dejar los ajenos.* C. 125. B. GARAY (—Entended en..., y dejad....).

*Hartos negros duelos tién,*

*quien a ruines ha menester.* C. 489.

*Harto tenéis que mirar en vuestros duelos.*

*Los duelos con pan se sienten menos.* (De todas estas maneras se dice: algunos escrupulean en decir son buenos, y dice lo mismo que los otros, que no son buenos, sino llevaderos y sufribles; por donaire mudan la letra diciendo: «los güevos con pan son buenos.») C. 203.

*Los duelos con pan son menos.* C. 203.

*Los duelos con pan son menos o buenos, teniendo que comer se llevan mejor.* A. PÉREZ, *Viern. dom.*, 2 cuar., f. 471: *El pan con que los duelos de todos nuestros trabajos se nos hacen o menos o buenos.*

*Mirá vuestros duelos y dejá los ajenos.* C. 467.

*Mucho duelo cubre azafrán.* (Queda declarado en la D: «Duelo cubre azafrán», que debajo de buen vestido hay duelos, y que los duelos quitan las galas.) C. 475. S. BALLESTA (*Muchos duelos...*).

*No hay mayor duelo que el del alma y el cuerpo.* C. 220.

*No te gozes de mi duelo que cuando el mio sera viejo el tuyo sera nuevo.* P. VALLÉS.

*Todos los duelos con pan son buenos.* (Este es el refrán viejo: quiere decir, que con pan tienen conhorto y consuelo.) C. 421. SANTILL.

*Todos los duelos con pan son menos.* (Ya le varían de esta manera.) C. 421. P. VALLÉS.

*Tu duelo, de muelo; el ajeno, de*



*pelo.* (Entiende cuelga; muelo por montón de trigo, substancia de hacienda, fuerza y cuidado.) C. 424.

**DUEÑA.** *Acríbenme dueñas y amásenme puercas, que yo me haré bueno.* (Habla el trigo, y da a entender que importa más ser bien aechado para salir buen pan, que aun el masar; que es más fácil de buena harina hacer buen pan.) C. 63.

*Alli perdió la dueña su honor, donde habló mal y oyó peor.* C. 72.

*Aquella llamo yo dueña, que tiene harina en la duerna.* C. 61.

*Cuando os pedimos, dueña decimos; cuando os tenemos, como queremos; o, cuando pedimos, dueña decimos; cuando tenemos como queremos.* C. 367. GALINDO, C. 588 (—señora, dueña...).

*Cuando pedimos, dueña decimos; cuando tenemos, como queremos.* C. 372.

*De dueñas al rebollar, tres cosas has de topár.* P. VALLÉS.

*Dueña culpada, mal castiga mallada.* SBARBI, 5, 11.

*Dueña que de alto mira, de alto se remira.* C. 294.

*Dueña que en alto hila, abajo se humilla.* C. 294.

*Dueña que mucho mira, poco hila.* C. 294. P. VALLÉS. SANTILL (—poco fila).

*Dueñas de Segovia y caballeros de Ávila, fueron y son hermosas las segovianas, aunque hay quien cree se alude aquí a su valor bélico.*

*La buena dueña, zamarrica corta, calabaza luenga.* C. 174.

*La buena dueña, çamarrilla corta y calabaza luenga.* P. VALLÉS.

*La dueña conpuesta, si non quiere el mandado, non da buena rrespuesta.* HITA, 80.

*La dueña que mucho mira, pocas de vegadas hila.* Bibl. GALLARD, 1, 559.

*Ni dueña sin escudero, ni fuego sin trashogero.* C. 211.

*No hay dueña ardidada, en cámara barrida.* (Que no lo puede ser sin conque en casa pobre; no puede ser, ni parecer aliñosa ninguna mujer.) C. 218.

*No se ha de dar a la dueña tanta mano como se toma ella.* C. 227.

**DUEÑO.** *Adonde no está el dueño, ahí está el duelo.* C. 56. S. BALLESTA.

*Adonde no está su dueño, allí está su duelo.* C. 56. P. VALLÉS. VALD., *Diál. leng.* El ojo del amo engorda al caballo.

*Cual el dueño, tal el perro.* C. 363. GALINDO, B. 396 (cual es el..., tal es su...)

*Da lo ajeno, y no mudará de dueño, que no se adquiere dominio o propiedad por donación de lo que no es propio.*

*De lo ajeno lo que quisiere el dueño.* SBARBI, 5, 11.

*Donde está su dueño, allí está su duelo.* C. 291.

*Donde no está su dueño, ahí está su duelo.* J. MEDRANO, *Silva.* (Refr. glos.); no encomendar a otros las obras.

*Donde no está su dueño, está su duelo.* LOPE, comedia así intitulada. SANTILL. C. 289; GREGO-

RIO DE LOS RÍOS, *Agríc. de Jardines (Do no está...)*. SBARBI, 5, 6 (—no está...).

*Dos dueños de una bolsa, el uno canta, y el otro llora.* C. 293.

*Dueños dan, y sieruos lloran.* SANTILL.

*Dueños lo dan, y sieruos lo lloran.* P. VALLÉS.

*El dueño del hurón, vale por dos.* (Para cavar y sacarle del vivar, y porque al partir la caza lleva más.) C. 86.

*En haciéndolo con ello, vuélvalo a su dueño.* (O «Vuelva el dicho a su dueño».) C. 123.

*Excáveme quien quisiere, pódeme quien supiere, y cáveme mi dueño.* C. 134. La niña.

*Lo ajeno, siempre pía por su dueño.* C. 197.

*Lo bien ganado perece, y lo malo, ello y su dueño.* C. 197.

*Mi dueño manso, y quien me lo hizo bravo?* GALINDO, B. 340.

*Nadie quiera de lo ajeno, más que lo que quisiere el dueño.* C. 208.

*Nadie tiene en lo ajeno, más de lo que quiere el dueño.* C. 208.

*No es de su dueño la hacienda, sino del que goza de ella.* GALINDO, D. 971.

*Vuelve lo suyo a su dueño, que te lo demandarán por hurto.* (Guárdate de ruido; con esto acababan los pregoneros cuando preguntan quién hubiese hallado alguna cosa perdida, y vale refrán.) C. 313.

**DUERO.** *De una parte me cerca duero, de otra piedra trajada, no se donde vaya.* P. VALLÉS.

*Duero tiene la fama, y Pisuerga lleva el agua.* C. 294. P. VALLÉS. GALINDO, F. 24.

*Entre Duero e Miño, calzan do pao, comen o pando pajariño; visiten de liño, e beben o viño, da for forcado, e viven vida do diablo.* C. 127.

*Entre Duero e Miño, portugués ratiño.* C. 127.

*Soy Duero, que de todos los ríos bebo, menos del Adaja, que me ataja; le corta al duero por su corriente, que se nota casi hasta la otra orilla.*

*Yo soy Duero, que todas las aguas bebo.*

*Yo soy Duero, que todas las aguas bebo; si no es a Guadiana, que se va por tierra llana; y a Ebro, que no le veo; y a Guadalquivir, que nunca le vi.* C. 147.

**DULZURA.** *La dulzura quita el enojo, y la cordura abre el ojo.* C. 172.

**DUQUE.** *El duque de Cerezo y el conde de Fabana, quitan el hambre a la villa de Boltaña.* (Huesca.)

*Entre duques y condes, putas y ladrones.* (Dícese que con todo linaje se hallará.) C. 127.

**DURAZNO.** *Cuando el durazno está en flor, la noche y el día están de un tenor.* C. 365. P. VALLÉS.

*El durazno y el prisco quiere vino, y agua el higo.* C. 86.

**DURO, A.** *A las duras y a las maduras, aguantar lo malo como recibir lo bueno.*

*Duro con duro, no hizo jamás buen muro.* (Piedras sin cal, a

buena alegoría de duras condiciones.) C. 294.

*Duro con duro, sin mezcla, no hace muro.* GALINDO, D. 974.

*Duro con ellos, y confiesa, perro.*

*El que come las duras, coma las maduras.* C. 93; atenerse en las cosas a lo bueno y a lo malo de ellas.

*El que está a las duras está a las maduras.*

*Entre dos duras, una madura.* (Cuando es más lo malo que lo bueno.) C. 127.

*Lo que fué duro de pasar, pasado es dulce de membrar.* C. 200.

*Más da duro que tiene, que franco que no tiene, o que maduro, o blando, que no tiene.* C. 448.

*Más da el duro que el desnudo.*

C. 448. SANTILL. P. VALLÉS. *Lazar.*, 1, p. 11. Más puede esperarse del tacaño, si tiene, que del que no tiene.

*Más vale duro, que ninguno.* (El pan. y cosas semejantes, y el marido.) C. 453.

*Quien come las duras, coma las maduras.*

*Una dura y otra madura.* P. VALLÉS.

*Vayan las duras con las maduras,* ha de tener parte en los trabajos el que disfrutó los provechos.

*Yo duro, y vos duro, ¿quién llevará lo maduro?* C. 146. Deja dudoso el acierto de un negocio el concurrir al ajuste dos poderosos o temosos o de recia y dura condición.

## E

EBRO. *Ebro traidor, naces en Castilla y riegas a Aragón.* C. 139. GALINDO, C. 652.

*Yo soy ebro, que todas las aguas bebo; si no a duero, que no veo; y atajo, que no alcanço; y aguadaluquir, que nunca le vi; y aguadiana, que se me va por tierra llana.* P. VALLÉS.

*Yo soy Ebro, que todas las aguas bebo; si no es a Duero, que no le veo; y a Tajo, que no le alcanço; y a Guadalquivir, que nunca le vi; y a Guadiana, que se va por tierra llana.* C. 146.

ECONOMÍA. *Economía pro-*

*bada, ganar mucho y no gastar nada.*

ECHAR. *Échate a enfermar, verás quién te quiere bien, y quién te quiere mal.* C. 140. F. SILVA, *Celest.*, 23. SANTILL (—o quién...).

EFFECTO. *Si quieres tener efeto, negocia con secreto.* C. 258.

EJEMPLO. *Buen ejemplo y buenas razones avasallan los corazones.*

*Ejemplo cumplido, entre dos mozos un viejo podrido.* C. 124, 139.

ELES. *Cuando fueres a Eles,*

*lleva cena que cenes. (Es junto a Guadalajara.)* C. 370.

**ELOCUENCIA.** *La mayor elocuencia es la clemencia.*

*Será admirable tu elocuencia, si tu enemigo la celebra.*

**ELLAS.** *Ni con ellas ni sin ellas, neque cum malis neque sine malis.*

**EMPEZAR.** *Empecé riendo y acabé llorando.*

*Lo que no se empieza no se acaba.*

*La que presto empieza, presto lo deja. (Habla de los partos de las mujeres.)* C. 177.

*Por algo se empieza.*

*Pues lo empezásteis, acabadlo.*

**EMPEÑAR.** *Lo que se ha de empeñar, véndase.* C. 199. *Cada vez se empeña más.*

**EMPREÑAR.** *Si quieres bien empreñar, guárdate de secundar. (Demás de lo que suena la letra, quiere decir que si uno quiere engordar se modere en tratar mujeres, y de glotonear hasta haber gastado lo comido.)* C. 257.

**EMPRESA.** *Quien sigue y persigue la empresa, o la consigue o parte de ella.* GALINDO, P. 385.

**EMPRÉSTITO.** *Del empréstito a veces o sanarás amigo o lo perderás.* GALINDO, 397.

**ENAMORADO, A.** *El enamorado que no es polido, luego es aborrecido.* C. 78.

*El enamorado y el pez, frescos han de ser.* C. 78.

*Los enamorados discurren más que letrados.*

*Más vale ser buena enamorada que mala casada.* C. 452.

*Ni enamorado en Morón, ni en Sevilla fanfarrón. (Porque los aporrean.)* C. 209.

*Piensen los enamorados que los otros tienen los ojos quebrados. Comed. Eufros., 3, 2. SANTILL. P. VALLÉS (—quebrados).*

*Piensen los enamorados que tienen los otros los ojos quebrados.* C. 391. B. GARAY. GALINDO, 476 (—vendados.)

**ENCARNACIÓN.** *Por la Encarnación los últimos hielos son, o pon.*

**ENCANTADOR.** *Encantador malo saca la culuebra del forado.* HITA, 868.

**ENCARAR.** *Encarar para tirar.* C. 125.

**ENCARGO.** *Encargos sin dinero, descanso de mi rocín.*

**ENCINA.** *La encina y los villanos dan el fruto a palos.* GALINDO, D. 44.

**ENCOMIENDA.** *Encomienda sin dinero, vase por el rivero. (Que la echan en dinero cuando no dan para comprarla.)* C. 125.

*Encomienna sin renta, a su dueño no sustenta. (Las de orden de caballería.)* C. 125.

**ENCOMENDAR.** *Lo que te importa que no se entienda, ¿por qué a otro se lo encomiendas?*

*Quien se te encomienda, caro se te vende.* GALINDO, C. 375.

**ENCUADERNACIÓN.** *Si tanto vale la encuadernación, ¿qué tanto valdrá el libro?*

**ENCUBIERTA.** *No ay encubierta que a mal non rrevierta.* HITA, 542.

**ENCUENTRO.** *A mal en-*

*cuentro, dalle de mano y huir de su asiento, y mudar asiento.* C. 40.

*Enristrar por no dar, encuentro feo. (Es no llevar la lanza baja, y dar en la cabeza, del caballo, o en la tela, o liza.)* C. 128.

*ENDURAR. Bueno es el endurear, a quien se espera hartar.* C. 316.

*Endura, endura, y viene quien desboruja. (Endurar es escatimar y rehusar de gastar; endura es imperativo y presente; y el otro endura está por el endureador y guardador.)* C. 124.

*ENEMIGO, A. Al enemigo, comelle el pan y bebelle el vino.* C. 32.

*Al enemigo que huye, hacelle la puente de plata.* C. 32.

*Al enemigo, si huye, la puente de plata, o.* C. 32. P. VALLÉS (—puenta...).

*Al enemigo, si vuelve la espalda, la puente de plata.* C. 32.

*A mi enemigo libre Dios de pleitos, y a mí de él y de ellos.*

*A tu enemigo, cómele el pan y bébele el vino.* C. 19.

*Con lo que eres defendido, no lo pongas en poder de tu enemigo.* C. 352. GALINDO, D. 338.

*Del enemigo el consejo y de la mujer el conejo.*

*De los enemigos los menos.* B. GARAY.

*De tu enemigo, el primer consejo.* P. VALLÉS.

*Duerme alguno con su enemigo, y no con su dolorcillo.* GALINDO, D. 887.

*Duerme con tu enemigo, y no*

*con tu vezino.* SANTILL. P. VALLÉS (—mas no...).

*Duerme con tu enemigo, y no con tu benino. (Es tu cuidado; tan bueno es trocado: «Duerme con tu benino, y no con tu enemigo».)* C. 294.

*El enemigo de la novia, ¿cómo dirá bien de la boda?* GALINDO, 235.

*El enemigo honrado, antes muerto que afrentado.* C. 78.

*El enemigo honrado, más vale matarlo que agraviarlo.* C. 78.

*El enemigo honrado, matallo y no injuriallo.* C. 78.

*El enemigo no vale por testigo.* GALINDO, E. 97.

*El enemigo no vale por testigo; pero vale más que otro por testigo de abono.* C. 78.

*El enemigo, si huye, la puente de plata.* P. VALLÉS.

*El mayor enemigo del hombre es el hombre.* C. 103.

*El que amenaza a su enemigo, no las tiene todas consigo.* GALINDO, 300.

*El que a su enemigo plañe, en sus manos muere.*

*El que a su enemigo popa, a sus manos muere.* C. 91.

*El que es enemigo de la novia, ¿cómo dirá bien de boda?* C. 92.

*Enemigo reconciliado, enemigo doblado.*

*Enemigos del placer sospechar y temer.* C. 124.

*Enemigos de por fuerza o no escusados, los criados, quot servos habemus, totidem habemus hostes.*



*Enemigos grandes vergüenza y hambre.* C. 124.

*Ese es tu enemigo, el de tu oficio.* C. 133. GALINDO, E. 59. B. GARAY (—el que es de...).

*Los enemigos del alma son tres: corcuña (membrum virile), fandango (vereudum muliebre) e inglés.* (Segov.)

*Los enemigos del alma todos dicen que son tres, y yo digo que son cinco con mi suegra y mi mujer.* (Segov.)

*Los enemigos del cuerpo son tres, serrano, monegrino y montañés.* (Arag.), que los aires de la sierra de los monegros y de la montaña son malos para la salud.

*Los enemigos del hombre son tres: espuerta, alcuza y mujer.*

*Los enemigos de Toledo son tres: Layos, Cobisa y Argés.* (Toledo.)

*Llora tu enemigo y quemarte ha vivo.* GALINDO, E. 106.

*Más vale dejar a los enemigos, que pedir a los amigos.* C. 453. En P. VALLÉS: *Más vale dexar a tus enemigos, que pedir a tus amigos.*

*Más vale tener que dejar a los enemigos, que pedir a los amigos.* GALINDO, 725.

*Más vale tener que dejar a los enemigos, que perderá los amigos.* GALINDO, 395.

*Mejor es dar a enemigos, que pedir a amigos.* Comed. Eufros., 3.

*Mejor es juzgar entre enemigos que entre los amigos.* GALINDO, 396.

*Mi enemigo muerto, mi sueño suelto.* GALINDO, E. 109.

*No fagas enemiga, que no faltará quien te la diga.* C. 231.

*Nunca a tu enemigo hagas de tu mal testigo.* C. 239.

*Para enemigo ninguno es bueno. Por prestar, el enemigo muchas veces es amigo, y el amigo enemigo.* C. 399.

*Prestar al enemigo es ganarlo; y al amigo, perderlo.* P. ESP., Perr. Cal.

*Quien a su enemigo plañe, a sus manos muere.*

*Quien a su enemigo popa, a sus manos muere.* GALINDO, E. 113. HITA, 1200. P. VALLÉS., Comed. Eufros., 3 (—a sus enemigos...).

*Quien a su enemigo sienta en su lugar, de él se quiere quitar.* GALINDO, E. 115.

*Quien busca enemigos, cerca tiene los peligros.*

*¿Quién es tu enemigo? El de tu oficio.* S. BALLESTA. P. VALLÉS. (—el hombre de...).

*Quien prestó no cobra, si cobra, no todo; si todo, no tal, y si tal, enemigo mortal.* GALINDO, C. 869. P. VALLÉS (—presta..., si tal...). J. MEDRANO, Silva (—y si cobra...; y si todo...).

*Quien quisiere cobrar enemigos preste dineros.*

*Quien tiene enemigos no duerma.* L. GRAC., Crit., 3, 6; antes, se recoja temprano, se acueste y duerma y se levante tarde.

*Quien tiene enemigo no duerma, que hasta el escarabajo del águila se venga.* (Pónese el caso ejemplar en la fábula de Esopo, y dicen que la dijo un loco hallando echado y seguro un perro que le



había mordido, dándole con una piedra en la cabeza, con que le mató.) C. 341.

*Sea mi enemigo, y muela en mi molino.* GALINDO, 359.

*Sea mi enemigo, y vaya a mi molino.* (A darme provecho.) C. 248.

*Si fío no cobro, si cobro no todo, si todo no tal, y si tal, enemigo mortal.* Tal sucede al que presta dinero.

*Si quieres enemigos, haz de vestir a niños.* (Porque tienen envidia, y cada uno piensa que lo del otro es mejor; también es obra enfadosa de hacer, y siempre piensan que el sastre la había de hacer con menos, y por menos, y así es materia de rencillas, y ellos dicen: «obra niñal, mala de hacer y peor de pagar».) C. 257.

*Si quieres tener enemigos, presta dinero.*

*Trata con el enemigo, como que en breve haya de ser amigo, o con el amigo, como si hubiese de ser enemigo.* C. 427.

*Va tu enemigo a ti humillado, guárdate dél como del diablo.* C. 430.

ENERO. *Buen Enero, mal Febrero.*

*De Enero a Enero, carnero.* (Se ha de comer; y es su alabanza, porque es la mejor carne en España.) C. 279.

*De Enero a Enero, chocolate, siesta y carnero.* (Toledo.)

*De Enero a Enero, el dinero es del banquero.* Hoy está enteramente comprobado que el banquero acaba por llevarse el dinero de

todos los jugadores, según el tanto por ciento fijo que montan las puestas para el que lleva la banca.

*Del que pela en Enero, pela para el año entero.* (Córdoba.)

*El que varea antes de Enero, deja aceite en el madero.* (Toledo.)

*En el Enero, el agua se hiela en el puchero, y la vieja en el lecho.* (O al trocado, «En Enero, la vieja se hiela en el lecho, y el agua en el puchero.») CORR., 112.

*En Enero, abre tu granero.*

*En Enero, cástate compañero, y da vuelta al gallinero.* C. 112. Los pollos de Enero hasta las plumas valen dinero. Gusta la compañía y hay menos trabajo: por eso los aldeanos se casan este mes.

*En Enero, el gato en celo; Febrero, merdero; Marzo, sol como mazo; en Abril, aguas mil; en Mayo, toro y caballo; en Junio, hoz en puño; en Julio, calentura y aullo; en Agosto, frío en rostro; en Septiembre, el rozo y la urdiembre; en Octubre, uñe los bueyes, y cubre; en Noviembre y Diciembre, coma quien tuviere, y quien no tuviere, siembre.* C. 112.

*En Enero flores, en Mayo dolores.*

*En Enero les sudan las narices a los perros.*

*En Enero, ni galgo lebrero ni azor perdiguero.* C. 112. No caces con ellos, ni con otra cosa en tal mes.

*En Enero no hay galgo lebrero, si no es el cañamero.* (La red de cañamo.) C. 112.

*En Enero, mira tu cillero; y si*

tal lo hallares, come como de antes; y si no, alarga la puchera y estrecha la cibera. (Dice que sea creciente el conducho como en Galicia con nabos y berros para que no entre pan mucho.) C. 112.

En Enero, ponte en el otero; y si vieres verdeguear, ponte a llorar; y si vieres torrear, ponte a cantar. (Porque Enero quiere ser claro y de heladas, no blando; torrear es quemar las hierbas con el hielo: lo contrario de verdeguear.) C. 112. No es bueno se adelante la primavera.

En Enero y en Febrero, aguas de vivero; crece el río.

En Enero y Hebrero, busca la sombra el perro; en Marzo, búscala el asno. (Da esto a entender que en estos meses abre el tiempo con asomos de la primavera.) C. 112.

En Enero y Hebrero, saca la vieja sus madejas al humero; en Marzo, al prado; en Abril, a urdir. C. 112.

Enero caliente, el diablo lleva en el vientre.

Enero claro y heladero.

Enero, cuando se hiela la vieja en el lecho y el agua en el puchero. C. 124.

Enero es como buen caballero, como empieza acaba, cumpliendo su palabra. O: Enero es caballero, si no es ventolero.

Enero es como el buen caballero. GALINDO, E. 137.

Enero hace el pecado y Mayo es el culpado. (Que al tempero de Enero corresponde Mayo.) C. 124.

Enero helado, Febrero trastornado.

Enero las quita el sebo, Hebrero las esculca y Marzo tiene la culpa. (Las ovejas, quesos.) C. 124. Los peores meses para ellas.

Enero mojado, bueno para el tiempo y malo para el ganado. C. 124.

Enero seco, villano rico. C. 124.

Enero tiene una hora por entero. Quien la verdad quiera contar, hora y media le ha de echar.

Enero y Febrero comen más que Madrid y Toledo, entre ganaderos, que entonces menguan las carnes por falta de pastos. Mortandad en estos meses.

Enero y Hebrero hinchen el granero, con su hielo y aguacero. C. 124.

Enero y Noviembre tienen un temple. GALINDO, E. 138.

No hay Enero sin liebrón, ni Mayo sin perdigón. (Toledo.)

Por Enero no hay galgo lebrero, sino el cañamero. (La red en Enero.) C. 393.

Seco el Enero, abundancia en el granero.

Si en Enero bebes helado, no preguntes de qué has enfermado.

Si Enero con Diciembre pasan sin frío, cuando viene Febrero se hiela el río. Siempre así pasa: viene tó con más furia, si se retrasa.

Tan puto es Enero como Febrero, en Andalucía dando a entender que dos personas valen bien poco.

ENFERMAR. Si quieres enfermar, cena mucho y vete a costar, o cena y vete a costar. C. 257.

**ENFERMEDAD.** *A todas las enfermedades aplica un mismo remedio.* CARO CEJUDO.

*La enfermedad de la mujer de Cucha, flojencia de culo y remolinos de cabeza, dolor de tripas y de cabeza.*

*La enfermedad del milano, las alitas caídas y el pico sano, buena gana de comer.*

**ENFERMO.** *Al enfermo, dicen: si quiere; al sano: toma.* C. 32.

*Como el enfermo de Rute, que se comía los pollos piando (VALERA, Carta de Currita Alb. al P. Coloma), del melindroso, que entra con todas, como la romana del diablo, asqueaba de caldos con el médico, y a sus espaldas se comía los pollos vivos. Añaden: y las gallinas cacareando, o que se come los pollos sin pelar, o La enfermita de Rute. (Andal.)*

*Cuando el enfermo caga ralo, una higa para el boticario.* C. 365.

*Cuando el enfermo mea de color de florin, eche el medico para ruin.* P. VALLÉS.

*Cuando los enfermos claman, los médicos ganan.* C. 369.

*El enfermo ni lo bebe ni lo come; más mala casa pone.* C. 78.

*Mal se quiere el enfermo que deja al médico por heredero.*

*Ni enfermo que siga así así, ni guardar dinero en zaquizami.*

**ENFLAQUECER.** *Mientras el gordo enflaquece, el flaco perece. (En enfermedad, que el gordo tiene que desbastar.)* C. 466.

**ENGAÑAR.** *Aquel es engañado quien coyda que engaña.* HITA, 103.

*El que engaña, engañado se halla.* C. 92.

*Engaña a quien t' engaña e a quien te fay, fayle.* HITA, 1466.

*Engañarme pensaste y me desengañaste.*

*Engáñasme y huélgome.* Comed. Eufros., 3, 4.

*Tú me engañas, y yo te entiendo.* C. 425.

*Una vez engañan al prudente, dos al inocente.*

**ENGAÑO.** *Donde falta el engaño, allí fenece el daño.* C. 292.

*En el tomar no hay engaño.*

*En todo hay engaño, sino es en la calle de Serranos. (Es ropería de Salamanca. Dicho por ironía.)* C. 121.

*En todo hay engaño, si no es en la ropa vieja.* GALINDO, E. 212.

*Ninguno traya engaño, que no faltará quien le arme lazo.* C. 216.

*No se queje del engaño quien por la muestra compra el paño.* C. 228. GALINDO, E. 221 (—compró el paño.)

*Si no veo lo que hago, llámome a engaño.* C. 254.

*So lo pardo está el engaño.* C. 263.

*Un engaño saca otro.* S. ABRIL, Andr.

**ENGAÑOSO.** *El engañoso, está peligroso para sí y para el otro.* C. 78.

**ENGORDAR.** *El que no engorda comiendo, no engorda la miendo.*

**ENGULLIR.** *Engullir y no escupir. (Tomar lo que dan, y no desechar nada.)* C. 124.

*Más vale engullir que escupir.*

(Que se sazone la carne bien, aunque lleve algo más de sal, que no quedar falta de ella, que provoque a asco y escupir. Es la sentencia del otro: «Más vale beber que escupir».) C. 450.

**ENJAMBRE.** *El enjambre de Abril, para mí; el de Mayo, para mi hermano; el de Junio, para ninguno.* C. 78.

*Enjambre de Abril para mí; el de Mayo para mi hermano; faltan las flores en Mayo ya poco a poco.*

*Enjambre de Abril, para mí; la de Mayo, para mi hermano; la de Junio, para ninguno.* (Porque con el calor que entra en Mayo, se comienzan a secar las flores y hierbas.) C. 124.

*Enjambre de Julio, el aguijón trae al culo.* (Que son malas y picadoras las abejas de entonces.) C. 124.

*Enjambre de Marzo, con la madre al castro.* (Es al castrarse.) C. 124.

**ENOJARSE.** *Aunque alguno se enoje, alabanza y mentir a todos coge.*

**ENOJO.** *Cuando estés en enojo, acuérdate que puedes venir a paz; y cuando estés en paz, acuérdate que puedes venir a enojo.* C. 367. B. GARAY.

*Enojo de rubio y lanzada de zurdo.* (Son crueles.) C. 124.

*Enojos se ahogan en tazas.* P. Esp., Perr. Cal.

*Si tenéis de mí enojo, quitate un zapato y échale en remojo.* C. 260.

**ENRIQUECER.** *¿Quién te enriqueció?, quien te gobernó; o*

*quien me gobernó, o sustentó.* C. 340. SANTILL. P. VALLÉS (el primer verso.)

**ENSALADA.** *Con la ensalada, vino o nada.*

*De ensalada, dos bocados y dejalla.* C. 279.

*Ensalada y visita, poquita.*

*La ensalada, bien salada, poco vinagre y bien oleada.* C. 167.

*La ensalada, poca y bien oleada; ensalata poco acheto e ben oleata.* (El italiano y acá se usa algo, mudada la pronunciación.) C. 167.

*La ensalada, poco vinagre y bien aceitada.* C. 167. *Áceite un pródigo, vinagre un miserable, sal un justo, y para revolverla un loco.*

*Más vale ensalada que hambre.*

*Ni ensalada comida, ni moza en camisa.* (Que traen salida.) C. 209.

*No me la hizo ensalada que no me la pagase.* (Quiere decir que bebió siempre tras la ensalada; alude al dicho antiguo: nadie se la hizo que no se la pagase.) C. 236.

*Quien come ensalada, no se va a dormir en ayunas.* P. Esp., Perr. Cal.

*Quien tras ensalada no bebe, no sabe lo que pierde.* (Tras la cocina.) C. 343. SORAP., Medic., 36.

**ENSEÑAR.** *Enseñais al que os puede enseñar y dar quince y falta.*

*Enséñate a ti primero que a cuantos quieres bien.* P. Esp., Perr. Cal.

**ENTENDEDOR.** *A buen entendedor, breve hablador.* C. 12.

A buen entendedor, pocas palabras. B. GARAY. SANTILL. P. VALLÉS.

A buen entendedor, pocas palabras; o poca parola. C. 12.

El buen entendedor, de pocas palabras tiene pro. (En Aragón y Cataluña dicen prou, por bastante, mucho o harto.) C. 89.

ENTENDER. Entiende primero y habla postrero. GALINDO, D. 278.

Se entiende que quien rompe se remiende, y quien peca que se enmiende, que pague quien debe. (Lo primero cae sobre razón de otro que se confirma de una cosa que se ha de hacer, porque la partícula se nunca comienza razón en castellano, porque es pospositiva pospuesta a otra palabra o razón.) C. 248.

ENTENDIMIENTO. Donde hay gran entendimiento hay poca ventura. Tebaida, 13.

ENTIERRO. Todos van al entierro y cada uno llora su entierro. GALINDO, D. 481.

ENTORNAR. Tanto entorno, que trastorno. C. 412.

ENTRAÑA. Entrañas y arquetas, a los amigos abiertas; a la amistad no se ha de encubrir nada.

Las entrañas y arquetas a los amigos abiertas. C. 192. P. VALLÉS.

ENTRAR. Entrad adonde podáis salir.

Entra donde podáis salir. C. 126.

Quien no entra y saca, poco halla, del malrotador.

ENTREMÉS. Más gustan de un entremés que de un sermón.

ENTREMETER. No te entremeter en lo que no te atañe hacer. C. 234. SBARBI, 5, 9.

ENVIDIA. Envidia del vivo, de los muertos olvido. C. 125.

Envidia me hayan, y no mancilla. C. 125. Compasión.

Envidia me hayas y no piedad. (Refr. glos.)

Envidia me hayas, y no piedad y lástima. C. 125.

La envidia del amigo, peor es que el odio del enemigo. C. 167.

Le come la envidia, tiene mucha envidia.

Más vale que me (o nos) tengan envidia que lástima.

Más vale que nos hayan envidia que lástima. S. BALLESTA.

Más vale que nos tengan envidia, que mancilla. C. 454.

Más vale que nos tengan envidia, que no lástima, lo uno, muestra prosperidad, lo otro malandanza. Quij., 2, 51.

Mejor es envidia que mancilla.

Mejor es que hayan envidia que mancilla. C. 461.

Morirse de envidia, tenerla grande.

Mejor es ser envidiado, que amancillado. GALINDO, E. 57.

Si la envidia fuera tiña, qué de tiñosos habría, o muchos tiñosos habría. C. 252.

Si la envidia fuese tiña, qué pez lo bastaría? C. 252. P. VALLÉS. (Si invidia..., que pez le...).

Ténganme envidia y no me tengan mancilla. C. 415.

ENVIDIOSO. Al envidioso,



*afilasele el gesto y crécele el ojo.*  
C. 32.

*El envidioso no medra, ni quien de él vive cerca; o ni quien vive junto a él.* C. 78.

*El envidioso se paga de decir mal de lo bueno y decir bien de lo malo.* Serafina, 1.

*Ni el envidioso medra, ni quien a él se allega, o acerca.* C. 209.

*Ni el envidioso medró, ni quien cabe él moró.* C. 209. P. VALLÉS. B. GARAY.

*Nunca el envidioso medró, ni quien cabe él vivió, o moró.* C. 239.

**EPIFANÍA.** *Después de la Epifanía todo ruin fuera de la villa, vuelven a sus campos de las fiestas.*

*En la Epifanía, todas las fiestas se avían.* C. 114.

*La Epifanía, todas las fiestas avía.* (Que se acabaría.) C. 167.

**EQUIS.** *Equis y ceda, rapa la moneda.* (Dicho de niños al fin del a, b, c viejo.) C. 139.

**ERA.** *Cuando dicen eras eras, o las hay o echan en ellas.* C. 370.

*Dormir y guardar la era, no ha manera.* C. 289.

*Eras y aire, nunca faltó a nadie.* (Persuade a la labranza que no la pongan excusas.) C. 74.

*Nadie puede dormir y guardar las eras.* C. 208.

*Ni mi era, ni mi cibera, trille quien quiera y pueda.* C. 215.

*Ni tiene era, ni vera, ni palo de higuera.* C. 214.

*No he salido de mis eras, que el trigo me tengo en ellas.* C. 222.

GALINDO, T. 127.

*No puede todo ser dormir y guardar las eras.* C. 233.

*No puedo dormir y guardar las eras.* C. 234.

*No se puede dormir y guardar las eras.*

*Segar, o gavillar, o guardar la era.* C. 249. SANTILL. P. VALLÉS (... la era, no hay manera).

**ERÍO.** *Séase erío, y séase mío.* C. 248.

**ERISIPELA.** *Erisipela, si no mata, pela.* (Murc.)

**ERIZO.** *Al erizo, Dios le hizo.* C. 32.

**ERMITA.** *A cada ermita le llega su fiestecica.* (Murc.)

**ERRADA.** *De errada, acertada.*

*Más vale la errada de unos, que la acertada de otros.*

**ERRAR.** *Al que yerra, perdónale una vez, mas no después.* C. 36.

*A quien errares, nunca le creas.* C. 15.

*Errando se acierta.* GALINDO, E. 283.

*Errando se aprende.* (Consejo para perseverar en el oficio.) C. 140.

*Malo es errar, y peor perseverar.* VALD., Diál. leng.

*Más vale errar por parecer ajeno, que acertar por el nuestro.* (Es encarecimiento para persuadir que nos aconsejemos en todo y tomemos parecer de otros, porque es mejor errar alguna vez por parecer ajeno, que ser los hombres confiados de sí y cabezudos, amigos de su parecer.) C. 451.

*Más vale por otro errar que por*



si acertar. (Poco antes queda explicado que es encarecimiento y aviso de tomar consejo.) C. 454.

Nadie yerra con callar, y hablando mucho se suele errar.

No hay quien yerre, sino quien su parecer quiere. C. 218.

No yerra quien a los suyos semeja. C. 225.

Una fué la que no erró. (Dícenlo por Nuestra Señora, dando a entender que no es maravilla que una de las otras yerre, por ser anejo a nuestra flaqueza el vicio y el errar.) C. 163.

ERROR. El error del entendido, de todos es reprendido y rara vez corregido.

Error es igual, no sabiendo, responder; y sabiendo preguntar. C. 140. P. VALLÉS. GALINDO, C. 830.

Nota el error, pero no ofendas a su autor,

ERVÁS. Si fueras a Ervás, mira por dónde vas. (Ervás es un lugar junto a Baños, tierra de Béjar, que está en la sierra en sitio alto con subida de malos caminos; hay en él gran trato de lencería y holandas.) C. 256.

Si fueras a Ervás, lleva pan, que vino hallarás. C. 256.

ESCALERA. Arriméme a la escalera, y caí, que no debiera. C. 70.

¡Cuántos van por escalera de piedra, que tornan a casa sin pelo en la cabezal! C. 374. Se descabran: hay que rasurarles para la cura.

En la escalera y en el arca del pan, es mal sentar. (Porque hacen levantar.) C. 114.

Habiendo escalera por do bajar, buscáis sogá para os descolgar. C. 66.

Ni bajar corriendo la escalera, ni casarse con hija de mesonera.

Subir las escaleras de cuatro en cuatro o de dos en dos, corriendo.

ESCALÓN. Escalón a escalón se sube la escalera a mejor mansión. C. 134.

ESCAMILLA. Lo que quiere Escamilla, no lo dé Dios a Castilla. C. 200.

ESCAÑO. Alguno está en el escaño que a sí no aprovecha y a otro hace daño. C. 44.

ESCAPAR. Si de esta escapo, nunca más. GALINDO, E. 317.

ESCARABAJO. Ahora hasta los escarabajos empinan la cola.

Al escarabajo, sus hijos le parecen granos de oro fino. C. 32.

De arriba abajo vuela el escarabajo.

El escarabajo, a sus hijos dice granos de oro. C. 78. Refr. glos. Dice la escarabaja a sus hijos: venid aquí, mis blanquillos. Comed. Eufros., 3.

ESCARBAR. Muchas veces el que escarba, lo que no quiere halla. SEARBI, 5, 4.

ESCARCHA. A las tres escarchas la lluvia no falta. (Murcia.)

ESCARDAR. Más vale escardar que barbechar.

ESCARLATA. En el escarlata, cae la raza. C. 110.

En la escarlata cae la raza. C. 114.

ESCARMENTAR. No escarmentéis de una vez, y serán dos y tres. C. 224.

No escarmentéis de una, y serán dos. C. 224.

Quien no escarmienta de una vez, no escarmentará de diez. GALINDO, E. 327.

ESCARMIENTO. A los escarmientos siguen los arrepentimientos.

ESCAROLA. Entre la escarola y la lechuga, prefiero la perdiz, socarronamente dícelo el de buen gusto.

ESCASEZ. Una es escaseza, dos gentileza, tres valentía, cuatro bellaquería. (Habla del acceso a la mujer.) C. 163. A la misma. También de los huevos fritos: uno es poco; dos, suficiente; tres, bastante; cuatro, mucho. En pg. Cada día tres e quatro, chegaras ao fundo do saco. Parece aludir al culto de Venus.

ESCLAVO. El esclavo, no trae el esquilón por su honor. C. 78.

ESCOBA. Cuando nace la escoba, nace el asno que la roya. C. 369.

Cuando nació la escoba, nació el asno que la roya. (Así el Comendador.) C. 369.

En naciendo la escoba, nace el asno que la roya. C. 116.

Escoba desatada, persona desalmada y desaliñada. C. 135.

Escobas a la puerta y bragas al humero. (Quiere decir que la mujer ha de ser diligente y cuidadosa en las cosas de casa, y que el hombre ha de saber mandar y gobernar sobre todo: que habiendo esto, la casa y hacienda andarán bien.) C. 135.

ESCOBILLA. Con escobilla el

pañó, y la seda con la mano. (Se ha de limpiar.) C. 351.

ESCOBITA. ¿Qué le hemos de hacer, si la escobita no quiere barrer?

ESCOPETA. La escopeta el diablo le carga.

La escopeta y el pejugal no es para ningún oficial; artesano.

ESCORPIÓN. Si te muerde el escorpión, traigan la pala y el azadón. C. 260. Si te muerde el alacrán, ya no comerás más pan.

Si te pica el escorpión, coge la pala y el azadón, morirás, o ya no comerás más pan.

ESCOTE. A escote no hay nada caro.

A escote no hay pegote.

ESCRIBANO. Al mejor escribano se le cae un borrón.

El buen escribano, primero el borrón, que la pluma en la mano. (Ironía y aviso, aunque algunos sin ella lo quieren entender como tan contingente el borrar.) C. 89.

El escribano, el pie quedo y lista la mano, no ocuparse en cosas que no son de su oficio.

El mejor escribano echa un borrón.

Escribano, puta y barbero, paca en un prado y van por un sendero. (Que todos pelan y rapan por su modo.) C. 135.

Escribanos, alguaciles y procuradores, todos son ladrones. (Oje-riza que se les tiene.) C. 135.

Escribano y difunto, todo es uno. (Porque si el uno no tiene alma, el otro es desalmado. ¿En qué se parece el escribano al difunto?, en que no tiene alma.) C. 135.



*Por bueno o por malo, el escribano de tu mano, tener de su parte al principal en el negocio.*

*Quien tiene de su parte al escribano, tiene el pleito ganado.*

**ESCRIBIR.** *Escribe antes que des, y recibe antes que escribas.* C. 135.

**ESCRITOR.** *Los escritores han de decir: «en tal tiempo se hizo esto»; y los caballeros: «en tal tiempo me hallé en esto».* C. 202.

**ESCRITURA.** *Buena es la escritura, porque siempre conserva su figura.* GALINDO, E. 374.

*Buena es la escritura, que hace la carrera segura.*

**ESCUADERO.** *A escudero pobre, rapaz adeuino.* SANTILL.

*A escudero pobre, taza de plata y cántaro de cobre. (Porque le dure.)* C. 1.

*Escudero, échate tarde y levántate cedo. (Aviso general, que trabajen.)* C. 135.

*Escudero mancebo, échate tarde y levántate cedo. (Que en la mocedad se trabaje para la vejez.)* C. 135.

*Escudero pobre, taza de plata y cántaro de cobre; o en casa del pobre, taza de plata y olla de cobre. (Porque le duren.)* C. 135.

*Escudero pobre, taza de plata y olla de cobre, la mejor economía está en tener cosas de dura, aunque cuesten más.*

*Ni escudero sin sueldo, ni judío sin renuevo.* C. 209.

**ESCUBILLAR.** *En el escudillar, verás quién te quiere bien y quién te quiere mal.* C. 110.

**ESCUDO.** *A tus escudos son los saludos.*

*Más temo a mi escudo que a la espada de mi contrario.* GALINDO, 617 y E. 419.

*Más valen los escudos dentro del arca que en la portada.*

**ESCUELA.** *¡A la escuela, que dan pan y ciruela!, al muchacho, o al que dice necedades.*

*El que mea y no se pee, es como el que va a la escuela y no lee. (Extrem.)*

**ESES.** *Tres eses hacen dichoso: santo, sano y sabio.*

**ESFORZADO.** *Al más esforzado no le cerquen cuatro.* GALINDO, E. 399.

**ESFUERZO.** *Buen esfuerzo quebranta mala ventura.* SANTILL.

*Buen esfuerço vence a la mala ventura.* HITA, 160.

*El buen esfuerzo quebranta mala ventura. Refr. glos.*

*El esfuerzo, en la desesperación, crece y dobla el corazón.* C. 78.

**ESGUEVA.** *Esgueva, quien no sudare que no beba.* C. 134.

**ESPACIO.** *De espacio está quien buey chamusca.* C. 280.

*De espacio piensa, y obra apresada.* C. 280.

**ESPADA.** *A quien no le basta espada y corazón, no le bastarán corazas y lanzón.* C. 15.

*Como la espada, así la vaina.* GALINDO, 620.

*Espada de la es, ni la prestes ni la des, ni la tengas más de un mes. (Las espadas que tenían por señal la letra S, no eran buenas, ni las que se doblan y quedan hechas S.)* C. 136.

*Espada de tres canales, no la han todos rufianes.* C. 136. P. VALLÈS. Tres filos o canales en la hoja, para que haga el vacío: son de desafío.

*Espada en mano de loco, a daño es del que se la dió.* GALINDO, 618.

*Espada, mujer, membrillo, a toda ley, de Toledo.* Entret. 1; que son allí mejores estas cosas que en ninguna parte.

*Espada valenciana, y broquel barcelonés; puta toledana, y rufián cordobés.* C. 136.

*Espada vieja, corta y mal hecha, y rabiseca.* C. 136.

*Espada y mujer, ni darlas a ver.* C. 136.

*La espada del cornudo ni pincha ni corta.* (Arag.)

*La espada y la sortija en cuya mano están, han valía o valía han.* C. 167.

*Mejor es de la espada la afrenta, que la herida de la lengua.* GALINDO, 119. Más hiere la mala palabra que la espada afilada. Sanan las acuchilladas y no las malas palabras.

*Ni espada que fué rota, ni mujer que trota.* SBARBI, Refran., 2, 217.

*Ni espada sin vuelta, ni puta sin alcagüeta.* C. 209. La hoja no corva es espadín. P. VALLÈS (—ni ramera...).

*Ni sin vuelta hay espada, ni mula sin tacha.* GALINDO, 619.

*Non ay espada sin buelta, ni puta sin alcahueta.* SANTILL.

*No siempre se ha de sacar la espada.*

*Quien espada lleva, paz trae.* GALINDO, 624.

*Rota una vez la espada, no queda bien soldada.*

**ESPALDA.** *A espalda vuelta, no hay respuesta.* (Que al que huye no hay que responder; y que a los que en nuestra ausencia murmuran de nos, no hay que responder ni darnos por ofendidos, y es cordura no hacerlo; ni tomarlo a venganza y ley de duelo.) COR., 1.

*Espaldas de molinero y puercos de panadera, no se hallan donde quiera.* C. 135.

*Espaldas vueltas, memoias muertas.* (Chile.)

**ESPANTAJO.** *Espantajo que no pee, tanto guarda como vee.* C. 135. Nada.

**ESPANTO.** *No toméis espanto, sino del pecado.* C. 235. P. VALLÈS.

**ESPAÑA.** *España bella, norte en vela,* por estar en medio de la zona templada.

*España en forma de cuero tiene la corte en el centro.*

*España oscura, vendaval por natura.* C. 136.

*España mi natura, Italia mi ventura, y Flandes mi sepultura.* C. 136.

*España sola pare los hombres armados.* (Decía esto el rey Francisco, que lo experimentó muchas veces con su daño.) C. 136. S. BALLESTA.

*España vela, norte en vela.* (Es de marineros.) C. 136.

*Gánalo en España, gástalo en Italia, y vivirás vida larga y des-*

cansada. (Los que de allá vienen como a Indias.) C. 299.

*Lo que hay en España es de los españoles, disculpando la libertad que uno se toma, o irónicamente.*

ESPAÑOL. *Aquí yace un español, que estando bueno quiso estar mejor.*

*Cuando el español canta, o rabia o no tiene blanca.*

*El español da tiza después que pifa.*

*Español loco, rompe lo sano y pone lo roto. (Dicen esto en Italia, porque los españoles acuchillan las cueras y pican los vestidos, por gala.) C. 136.*

*Guarda de español rojo y de alemán moreno. Comed. Doler., 2, 5.*

*La del español, que estando bien quiso estar mejor.*

ESPÁRRAGO. *Los espárragos de Abril para mí, los de Mayo para mi amo, los de Junio para ninguno. (Toledo.)*

ESPEJO. *El buen espejo, la carne sobre el güeso. (Que en la gordura se ve bien la salud o hermosura.) C. 89.*

*El espejo sabe fingir, mas no adular ni mentir. GALINDO, 84.*

*El espejo y la mujer, tratados han de ser. C. 78. Sólo se conocen a la larga. Los espejos modifican mucho la cara, si no son buenos.*

*Hacer espejo del mar es burlar. GALINDO, E. 427.*

*Lo que te dijere el espejo, no te lo dirán en concejo. C. 200.*

*No hay mejor espejo que el amigo viejo. C. 221. J. MEDRANO, Silva.*

*No hay mejor espejo que el ojo del amigo viejo. C. 221. P. VALLES (... buen...).*

*No hay mejor espejo, que la carne sobre o sin el hueso; estar robusto.*

*No hay tal espejo, como el ojo del amigo bueno y viejo. C. 219.*

*No hay tal espejo como el unto so el pellejo. C. 219; estar robusto.*

*Quitáronme el espejo por fea, y diéronle a la ciega. C. 348.*

ESPERANZA. *Esperança e esfuerço vence en toda lid. HITÁ, 1450.*

*Esperanza en Dios, manillas de oro. (A esperanzas muy remotas.) C. 136.*

*Esperanza larga, aflige el corazón y el alma. C. 136.*

*Esperanza me consuela, que no muera. C. 136.*

*Esperanza vana florece y n grana. GALINDO, E. 433.*

*Fueron mis esperanzas como el almendro, florecieron temprano cayeron presto.*

*La esperanza del perdón facilita los delitos. P. ESP., Perr. Cal.*

*La esperanza es el pan de los miseros y cuitados en afán. C. 167.*

*La esperanza es fruta de necios. Loz. andal., 15.*

*La esperanza es lo último que se pierde, y es lo único que dicen quedó en el hondón de la caja de Pandora, cuando por la curiosidad de esta hembra, que la abrió, se volaron de ella todos los bienes.*

*La esperanza luenga aflige el corazón. C. 167.*

*Más vale buena esperanza que ruin posesión. (Responden esto*



los desbarbados, por sí y motejando a los otros de mala barba, cuando a ellos los llaman barbilucios; y aplicase a otras cosas.) C. 453.

ESPERAR. *El que espera, des-  
espera; y el que viene, nunca llega.*

*El que esperar puede, alcanza  
lo que quiere.* C. 92.

*El que puede esperar, todo lo  
viene a alcanzar.* C. 93.

*Más vale esperar que malpasar.*  
(Cuando el río va crecido.) C. 451.

*Ni espero ni creo más de lo que  
veo.* C. 209. P. VALLÉS (—me veo).

*Ni espero ni creo, sino lo que  
veo.* (De obras y promesas de  
hombres.) C. 209. P. VALLÉS.

*Quien espera desespera.* GAL-  
LINDO, E. 452. L. FERN., 55. CA-  
CER., 118. B. GARAY. P. VALLÉS.

*Quien espera desespera, si no  
alcanza lo que desea.* Comed. Eu-  
fros., 3.

*Quien espera desespera y una  
hora se le hace un año.* J. ENC.,  
264.

*Quien ha esperado lo más, es-  
perará lo menos.* C. 592.

ESPIGA. *La espiga de Hebre-  
ro, no va con su madre al muelo.*  
C. 167. Con la mata, porque se  
hiela.

*Pocas veces escardar, pocas es-  
pigas al segar.* (La causa es que  
las hierbas ahogan el trigo y le  
quitan la sustancia si no se arran-  
can.) C. 403,

ESPINA. *Bien sabe la espina  
donde hinca.* C. 309. P. VALLÉS.

*Entre las espinas es la azucena.*  
(Encarece la virtud del que es bue-  
no entre malos.) C. 126.

*Hueles las espinas y desprecias  
las rosas.*

*La espina cuando nace, la punta  
lleva delante.* (Que luego muestra  
cada uno su natural.) C. 167.

*Maldita sea la espina que de  
suyo no aguija.* C. 445.

*Mal haya la espina, que de suyo  
no espina, pica y aguija.* C. 442.

*Ni con espinas buen bocado, ni  
de escaso buen dado.* Comed. Eu-  
fros., 2.

*No saques espinas donde no  
hay espigas.* (Que no se trabaje  
donde no hay fruto.) C. 227.

*Quien espinas no siente, de  
aguijones no cura.* P. VALLÉS.

*Quien siembra espinas, abrojos  
coge.* P. VALLÉS.

ESPONJA. *La esponja apreta-  
da restituye el agua.* GALINDO,  
E. 460.

ESPOSO, A. *A esposo necio,  
tratarle con más aprecio.*

*Mi esposa, tres dientes tiene la  
donosa, dos de masa y uno de tor-  
ta.* C. 464.

ESPUELA. *Espuela de cuerno,  
más pica que no de acero.* C. 136.  
Los cuernos molestan más al ca-  
brón.

*Espuela quiere el bueno y mal  
caballo y la mujer mala o buena,  
palo.* GALINDO, C. 568; B. 365.

*Más pica espuela de acero, que  
acicate de acero.* C. 449. Al revés  
parece, pues el acicate es una sola  
punta que castiga más.

*Sin espuela y treno no hay ca-  
ballo bueno.*

ESPUMA. *El que hinca y no  
hace espuma, no tiene fuerza en  
la pluma (obscene).*



**ESQUILADURA.** *Esquiladura de Enero, dura un año entero.*

**ESQUILÓN.** *Tañe el esquilón, y duermen los tordos al son. Pic. Just. intr., 2. A todo se hace uno.*

**ESQUIVEZ.** *Esquiveza aparta amor, buenas obras omicillo. C. 134.*

**ESTACA.** *Quien muchas estacas arranca, alguna saca quebrada. C. 346.*

**ESTADO.** *Con los estados se mudan las costumbres. SBARBI, 5, 17.*

*De su estado ninguno vi contento ni hallado. GALINDO, C. 1188.*

*El estado puédese aconsejar, mas no obligar. C. 78.*

*En el estado que la persona se pone, en ese le tienen. Comed. Eufros., 2.*

*Estados mudan costumbres. C. CEJUDO.*

*Fiado y bien pagado, no disminuye estado. C. 296.*

*Mejor es el estado del que pasó por el pecado, que del que está en él enredado. C. 460.*

*Mudar estado no cuesta de balde, y más a más grande. C. 473.*

*No hay más infeliz estado, que el que de otro no es envidiado.*

*Quien muda estado, muda cuidado, muda condición. C. 346.*

**ESTAMBRE.** *Estambre, está hambre. (Extienden la palabra estambre en esta hambre, dando a entender cuán miserable oficio es hilar estambre.) C. 137.*

**ESTANDARTE.** *Al estandar-te, tarde va el cobarde. C. 32.*

**ESTAR.** *El que está denantes, bebe antes. (Murcia.)*

*En lo que estamos, benedícamos. SANTILL.*

*Quien bien está no se mude. CACER., ps. 61. P. VALLÉS.*

*Quien bien está non se mueva, fas locura quien ál prueba. BAE-NA, p. 419.*

**ESTATUA.** *A gran estatua, gran basa. C. 11.*

**ESTELLA.** *Estella, la bella; Pamplona, la bona; Olite y Tafalla, la flor de Navarra. C. 138.*

**ESTEPA.** *La estepa tan bien arde verde como seca. (O es la estopa o cepa de aceituna.) C. 167.*

**ESTIRAR.** *Mucho estirar, hace hender, o quebrar. C. 474.*

**ESTIÉRCOL.** *Donde cae el estiércol, parece luego.*

*Echa estiércol y palomina al pan, que las tierras ellas te lo pagarán. C. 140.*

*El estiércol de Castilla es ambar en Aragón. L. GRAC. Crit., 3, 12. Estimaban los aragoneses mucho los ingenios y hombres castellanos.*

*El estiércol no es santo, mas do cae hace milagro. (Porque hace crecer las mieses.) C. 78.*

*El mejor estiércol de la sembrada es la huella de su amo. J. PIN., Agr., 18, 16.*

*En su estiércol el caballo engorda cuando a su placer reposa. C. 117.*

*Ni de estiércol buen olor, ni de hombre vil, honor. C. 210.*

*Ni de estiércol buen olor, ni de mozo buen consejo, ni de puta buen amor. GALINDO, 475.*

**ESTOCADA.** *Estocada por*

*cornada*, de los que se ofenden con igualdad, metáfora del que torea (Arag.), daño que recibe uno cuando se lo hace a otro.

**ESTÓMAGO.** Aunque tengas estómago de bronce, no pierdas nunca el golpe de las once. (Toledo.)

*Estómago hambriento no escucha razones.*

*Estómago lleno bien puede ayudar.* P. ESP., Perr. Cal.

*Lo que no como, no me hace mal estómago.* C. 199.

*No hay estómago que sea un palmo mayor que otro, que poco basta para llenarlo o comer.* Quij., 2, 33.

*Quien tiene el estómago lleno, dice ayunemos.* C. 340.

**ESTOPA.** La estopa cabe el fuego, apréndese luego o cedo. (Alegoría de las ocasiones.) C. 167.

*La estopa cabe el mancebo digale fuego, o no está bien el fuego cabe las estopas.*

*La estopa, como es hilada; y la moza, como es criada.* SBARBI, Refran., 2204.

*La estopa, de junto al fuego quitála luego.* C. 167.

*La estopa junto al fuego.* GALINDO, E. 485; del peligro del hombre junto a la mujer.

*La estopa junto al mancebo, digola fuego.* (Aquí estopa es la moza.) C. 167.

*Mal está la estopa cabo al fuego, pues el encomendar la oveja al lobo, ya ves que procede de notoria simpleza.* Serafina, 1.

*Más vale estopa de Marzo, que hebra de Mayo.* C. 451.

*Ni de estopa buena camisa, ni de puta buena amiga; y al contrario.* C. 210. SANTILL. B. GARAY.

*Ni estopa con tizones, ni la mujer con varones.* C. 209.

*Ni estopa entre tizones, ni la mujer entre varones.*

*Ni la estopa entre tizones ni mujer sola entre varones.* J. MEDRANO, Silva.

*Nin d' estopa buena camisa, nin de puta buena amiga.* SANTILL.

*No bastan estopas para tapar tantas bocas.* C. 231; dificultoso es atajar murmuraciones.

*No está bien la estopa junto al fuego, o no está segura.* (Dice que es imprudencia poner una cosa con otra que la destruye, y dejar mozos con mozas.) C. 224.

*No está segura la estopa cabe el fuego.* P. VALLÉS.

**ESTOPADA.** Si no fui avisada, tomé la estopada, el que no vale para la ciencia dese a las artes mecánicas.

**ESTORBO.** Nada hay tan pequeño y corto que no pueda ser de estorbo. GALINDO, M. 335.

**ESTORNINO.** Estorninos y pardales todos quieren ser iguales.

**ESTRADO.** Abájense los estrados, y álzanse los establos. C. 59. Inconstancia de los estados y fortuna del mundo.

**ESTRELLA.** Aquella estrella, escolar va en ella. C. 61.

*Cuando cuentan las estrellas, el campo queda por ellas.* (Porque no las pueden contar todas, parece que quedan victoriosas.) C. 371.

*Estrella boyera vaite acostar,*

que los tus boyeritos se van a cenar. C. 139.

*Las estrellas fui contando | y la del Norte aparté, | y por ser la más hermosa | contigo la comparé.*

*Una estrella no hace sereno.* SBARBI, Refran., 2, 236.

*Una estrella se pone, cuando otra nace.*

*Unos nacen con estrella y otros estrellados, afortunados y desafortunados.*

**ESTRENA.** *Quien hace estrena, hace cosa buena.*

**ESTRENO.** *Estreno de alcalde, novillos y baile.*

*Estreno de vara, cárcel colmada.*

**ESTRUJA.** *Morirse ha estruja, y verná buruja; o, y vendrá desburuja.* C. 468.

**ESTRUJADA.** *Guarda doña Estrujada para doña Despilfarrada.* (Andal.)

**ESTUDIANTE.** *El buen estudiante, harto de sueño y muerto de hambre.* C. 89.

*El estudiante, harto de sueño y muerto de hambre. (Ni falto de sueño, ni repleto.)* C. 78.

*El estudiante que a los veinte no sabe, y a los treinta no entiende, y a los cuarenta no tiene, mala vejez espere.* C. 78.

*Entre estudiantes y soldados, cumplimientos escusados.*

*Estudiante de queso, de poco más o menos.* (Arag.); tomado de la salsa común de queso y ajo solo, y dicese de otras muchas cosas.

*Estudiante pascuero, tarde será bueno.* C. 139.

*Estudiantes badeas paran en boticarios.* P. ESP., Perr. Cal.

*Estudiantes de Villaseca y trabajadores de Magán, no los hallarás.* (Toledo.)

*Estudiante sin recuero, bolsa sin dinero.* C. 139.

*Estudiante y fraile, cantor y cantonera, guarda a fuera.* C. 139.

*Mil estudiantes, mil nobles; mil jugadores, mil pobres.*

**ESTUDIAR.** *El que más estudia, menos sabe.*

*El que no es para estudiar aplíquese a arar.*

*Más estudia un hambriento que cien letrados.*

**ETCÉTERA.** *Ecétera de escribano y quid pro quo de boticario, et reliqua por esos poyos. (Quiere decir que es dañoso, así como et reliqua fué mal entendido de un lego fraile que entendió quería decir por los poyos; eso es sentarse.)* C. 139.

**EULALIA.** *Por Santa Eulalia siempre el tiempo cambia* (12 Febrero).

**EVORAMONTE.** *Evoramonte no tiene sed, córrele el agua por el pie.* (Es en Portugal.) C. 140.

**EXCOMUNIÓN.** *De donde la excomuni6n, viene la absoluci6n.* GALINDO, C. 168.

**EXCUSA.** *Excusas busca el que hacer las cosas no gusta.* GALINDO, E. 392.

*No hay excusa más excusada que decir: ¡quién pensara!*

*Pues no se excusa el morir, excútese el mal vivir.* C. 404.

**EXPERIENCIA.** *La experiencia es matorrera.* (Esto es, sabia,

por *mater rerum*, madre de las cosas.) C. 167.

*La experiencia, madre es de la ciencia.* C. 167.

**EXTENDER.** *Cada uno se extiende hasta donde puede.* C. 327.

**EXTRAÑO.** *¿Cómo conocerá al extraño quien no conoce a su compañero?* C. 361.

*Mal conocerá el extraño quien no conoce a su compañero; o cómo conocerá.* C. 443.

**EXTREMEÑO.** *Extremeño,*

*aunque sea un leño. Extremeño, siquiera leño.* C. 139.

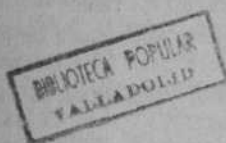
*Séase extremeño, y siquiera un leño.* (Aprueban bien fuera para mandos, yernos y cargos.) C. 248.

**EXTREMO.** *Extremo es creer a todos, y yerro no creer a ninguno.* C. 139.

*Los extremos de oro, y las cuentas de corcho.* C. 202.

*Todos los extremos no son buenos; o son viciosos.* C. 424.

*Todos los extremos son viciosos.*



## F

**FACHA.** *Por la facha y por el traje, se conoce el personaje.*

**FALAR.** *Lo que no fala, enfada.* (Imita la habla portuguesa; en lo antiguo es: lo que no habla en nada: que jardines y alamedas no satisfacen sin compañía: si a uno le preguntan qué le parecen tales recreaciones, responde que no hablan.) C. 198.

**FALDA.** *Más consiguen faldas, que plumas ni espadas.*

*Más vale mojar las faldas que ensangrentar las tocas.* C. 455.

**P. VALLÉS (... haldas...).**  
*Mucho pueden faldas cruzando antesalas.*

**FALDELLÍN.** *El faldellín y el lacayo, gaitado.* (Otros dicen: «El manto y el lacayo, gaitado.» Faldellín o manto es hábito de mujeres, debajo de las sayas, el cual hacen de color azul o colorado, con pasamanos.) C. 86.

**FALSEDAD.** *Quien tal falsedad dice, dice que no hay Dios.*

**FALTA.** *A falta de capón, pan y cebollón.* C. 10.

*A falta de carne, bueno es el caldo.* C. 10.

*A falta de hechiceros, lo quieren ser los gallegos.*

*A falta de hombres buenos, casé mi hija con suegros.* C. 10.

*A falta de polla, pan y cebolla.* C. 10.

*A falta no hay pan malo.* C. 10.

*Al liberal, nunca le falta qué dar.* C. 33.

*Callando faltas al amigo, te las apropias a ti mismo.*

*Corrige las faltas de otros con tu ejemplo, y en ti primero.* C. 363.

*El más roto y peor cosido, le sacan las faltas al bienvestido.*

*Falta de hábito suple un remiendo.* P. ESP., Perr. Cal.

*La falta del amigo hase de co-*

nocer, no aborrecer. C. 172.

Las faltas de los médicos las tapa la tierra.

Lo que no falta, enfada.

Más fácilmente se pone falta en lo que otro hace que se contrahace.

Ni a tí te luzca ni a mí me haga falta.

Nunca falta quien bien haga. C. 240.

Quien de otro pregona las faltas, échese una piedra en la manga.

Si la falta que tengo en la cara la tuviera en el culo, no me la vería ningún cornudo, al que nos censura de defecto visible y patente.

FAMA. Al que mala fama tenga ni acompañes ni quieras, o tien ni acompañes ni quieras bien.

A quien mala fama tien, ni acompañes ni quieras bien. C. 17.

Buena fama, hurto encubre. C. 315.

Cobra buena fama, y échate a dormir. (Para perderla.) C. 356. L. GRAC. Crit., 3, 6. P. VALLÉS. Ya aun antes de cobrarla se echan a dormir todos por acá.

Cobra buena fama, y échate a dormir; cóbrala mala, y no la perderás. C. 356. B. GARAY.

Cobra buena fama, y échate a dormir, y mira no te duermas, porque no la pierdas. (Por gracia dicen cobra buena cama, y échate a dormir.) C. 356.

Cobraste mala fama, trabaja y afana por quitarla. C. 357.

Coge buena fama, y échate a dormir; cógela mala, y échate a morir.

El que tiene la fama perdida, muerto anda en vida. GALINDO, F. 27.

Enhoramala nace quien mala fama cobra. F. SILVA, Celest., 13. B. GARAY.

La buena fama es como el ciprés, que si una vez quiebra no reverdece después. C. 174.

La mala fama mata. C. 183.

La mala fama, vuela como ave y rueda como la moneda, y la buena, en casa se queda. (Por conseja detrás del fuego.) C. 183.

Mal va quien mala fama cobra. C. 444.

Mal va quien mala fama cobrado ha. C. 444.

Más vale buena fama que cama dorada.

Más vale buena fama que cintura dorada. Cierta rey de Castilla ordenó que las no ramerás llevasen una cintura dorada; pero las otras también se la pusieron.

Nace en malhora quien mala fama cobra. GALINDO, C. 865.

Quien la fama ha perdido, muerto anda en vida.

Quien la fama tiene perdida, muerto anda en vida.

Quien ofrece y no da, mala fama tendrá.

Si quieres buena fama, no te dé el sol en la cama.

Si quieres tener buena fama, no te halle el sol en la cama.

Si quisieres tener buena fama, no te tome el sol en la cama. C. 259.

Unos tienen la fama y otros cardan la lana, se atribuye a uno lo que hizo otro.



**FAMILIA.** *La familia del dios Baco, padre, hijo y el demonio.*

**FAMILIARIDAD.** *La familiaridad del señor es capirote de loco para el criado.* LENA, 3, 5.

**FANTASÍA.** *Fantasia de negro, barriga de pego.* C. 295.

*Fantasia y pobreza, todo es una pieza.*

**FARINERO.** *Al mal farinero, los pelos del culo le fan embarazo.* (Al mal trabajador; es de Aragón.) C. 40.

**FATIGA.** *Poca fatiga es gran sanidad.* (Como suena y contra haraganes.) C. 402. P. VALLES.

*Poca fatiga, gran salud.* GALINDO, E. 512.

**FATRE.** *El fatre prove, e le fai dormire, e le fai peire, e la ganga rusa.* (Del buen vino de España dice esto el romero francés, y tudesco, y extranjeros.) C. 109.

**FAVO.** *El favo es dulce, mas pica la abeja.* (Aplicase en caso que poca ganancia o placer trae mucho daño. El asturiano llama favo, y el labrador havo, al panal de la miel.) C. 86.

**FAVOR.** *Como me crecieron los favores, me crecieron los dolores.* C. 362.

*Con el favor no te conocerás, sin él no te conocerán.* C. 350.

*Con favor no te conocerás y sin él no te conocerán.* GALINDO, C. 1090.

*Cuando muestra más favor la que fortuna se llama, mayores engaños trama.*

*Gran favor es comer y no escotar.* B. GARAY.

*Más vale favor que justicia ni*

*razón.* (Encarecimiento de lo que vale.) C. 453.

*Quien a su favor lleva la sentencia, jinete entra en la Audiencia.*

**FAZ.** *Bien va a la faz, cuando el barro la naz.* (Porque está gorda la persona.) C. 310.

**FE.** *A buena fe, sin mal engaño.* P. VALLES.

*A buena fe y sin mal en bestia.* H. NUN.

*A quien una vez miente, no se le ha de dar entera fe otra vez.* (Después.) C. 15.

*Bajo su fe, madre, no creo a nadie.*

*Fe sin obra, buen castillo sobre arena.*

*Fe y verdad en el cielo parecerá.* C. 295.

*Guarda la fe limpia y pura al amigo y enemigo, aunque no tengas testigo.* J. MEDRANO, Silva.

*La fee sin obras, es fe muerta.* C. 172.

*La fe es la que salva, no el palo de la barca.* GALINDO, F. 180.

*La fe no la pierde sino el que no la tiene.* GALINDO, F. 181.

*Más fe hacen los ojos que las orejas.*

*No puede con la fe de bautismo en papeles.*

**FEALDAD.** *Fealdad no es castidad.*

**FEBRERICO.** *Febrerico el corto, un día peor que otro.*

**FEBRERILLO.** *Febrerillo corto, con sus días veinte y ocho, si tuvieras más cuatro, no quedara perro ni gato.* C. 295.

*Febrerillo el loco no pasó de*



veintiocho; sacó a su padre al sol y después lo apedreó. (Véase Febrero el curto.)

Viene Febrerillo el loco con sus días veintiocho. Quien bien los ha de contar, treinta le ha de echar.

FEBRERO. Allá vayas, Febrero el corto, con tus días veintiocho. Mal has burlado a mi ganado. Acá queda mi hermano Marzo, que, si vuelve el rabo, no deja pastor enzamarrado, ni carnero encerrado.

Allá vayas Hebrero corto, con tus días veinte y ocho; que llevaste lo dogañó. Allá queda Março mi hermano, que cuando buelue de rabo, ni deja pastor enzamarrado, ni carnero encerrado. P. VALLÉS.

Allá vayas, Hebrero el corto, con tus días veinte y ocho. Mal has burlado mi ganado, que llevaste lo de hogaño. Allá queda mi hermano Marzo, que si vuelve el rabo no deja cordero enalmagrado. C. 71.

Cuando Febrero fué Marzo, Marzo será Febrero.

Cuando Febrero no febrearea, Marzo marcea. (Revuelve el temporal.) C. 370.

Cuando llueve en Hebrero, todo el año ha tempero, tiene tempero. C. 373.

Cuando no llueve en Hebrero, no hay buen prado ni buen centeno. C. 369.

Cuando truena en Febrero, tiembla el viñadero.

En Febrero bueno es el obrero, a últimos, que no a primeros.

En Febrero busca la sombra el perro, pero no todo el mes entero (Toledo); o y el cochino el aguadero, y en Marzo el perro y su amo; o la vaca el cucadero y el cochino el aguadero.

En Febrero busca la sombra el perro, y en Marzo el perro y su amo. O: a lo último, que no a lo primero.

En Febrero busca tú al jornalero, que él te buscó en Enero.

En Febrero dice la oveja al ganadero: Déjame entrar en las viñas; y si no te doy buen cordero, rómpeme las costillas.

En Febrero el meadero, cuando en casa, cuando en el ero.

En Febrero, la castaña y el besugo no tienen zumo. C. 117. San Blas, besugo atrás.

En Febrero mete obrero, de la mitad adelante, que no ante. C. 117.

En Febrero mete tu obrero; pan te comerá, más obra te hará. C. 117. Obrero por obrero, dámele en Febrero. Y una vieja que le oía para Marzo le quería. Aunque en Marzo se lleva media hora para almorzar y otra media para mendar.

En Febrero no hay galgo lebrero sino el cañamero. (Como en Enero.) C. 117; el lazo de cáñamo, para coger las liebres, que el galgo no las alcanza entonces.

En Febrero sale el oso del ose-ro. C. 117; a buscar pasto, por la nieve y frío.

En Febrero siembra el yero, en Marzo el garbanzo, en Abril el maíz, en Mayo esperallo, y cuan-

do llegue San Juan, los dineros te darán.

En Febrero, siete galgos a un lebrero; y en Mayo, siete liebres a un galgo. C. 117. Cuanto más frío, más tieso. En Febrero, enjutos los campos y fuertes las liebres, más que en Enero, basta un lebrél para dar con ellas, pero hacen falta más galgos para alcanzarlas. En Mayo con la fatiga del calor, del celo pasado y la querencia de los hijos, se resisten a abandonar las camadas y pronto las cogen hasta los pastores sin galgo.

En Febrero, un día malo y otro bueno; un rato malo y otro bueno. C. 117.

En Febrero, un rato al sol y otro al humero. C. 117.

En Febrero, veinte pies salta la liebre en el sendero; pero si al galgo le dan pan duro, salta veinte y uno. C. 117.

En Hebrero, cuándo en casa, cuándo en el hero. (Hero es la heredad.) C. 123.

En Hebrero, matarás a la mañana la vaca y enjugarás a la noche el cuero. C. 123.

En Hebrero saca buey de tu centeno; el que no le sacó, comido le halló. (Suele echar los bueyes a pacer los panes, porque no salgan muy viciosos; también se ha de cuidar no lo entren a pacer bueyes golosos ajenos.) C. 123.

En Hebrero siembra tu yerbo. C. 123.

En Hebrero, siete capillas y un sombrero. C. 123; por el frío.

En Hebrero, un rato malo y

otro bueno; a la mañana mata el buey y a la tarde enjuga el cuero. C. 123.

Febrero, cara de perro.

Febrero, corrusquero; Marzo, ventoso; Abril, llovisoso; Mayo, loro, cubierto de oro. (El gallego loro es pardo obscuro.) C. 295.

Febrero corto el peor mes de todos. GALINDO, F. 175.

Febrero dejó a su padre en el leñero y a su madre en el lavadero.

Febrero el corto con sus días veinte y ocho, quien bien los ha de contar, treinta le ha de echar. C. 295.

Febrero el corto, el peor de todos. (Para el ganado, si es frío.) C. 295; o si un día malo, peor el otro.

Febrero el loco sacó a su hermano al sol y apedreolo. (Véase Febrero el curto.)

Febrero el mes de los gatos, cayeron en la cuenta y toman todo el año. C. 295.

Febrero engañó a su madre en el batidero. (Véase Febrero el curto.)

Febrero en su conjunción, | primer martes carne es ida, | a cuarenta y seis Florida, | otros cuarenta Ascensión, | otros diez a Pascua son, | otros doce Corpus Cisti; | en esto sólo consiste: | las movibles ¿cuántas son? C. 295.

Febrero es el solo mes más corto y menos cortés.

Febrero, este es un mes embustero.

Febrero loco con sus veintiocho. (Toledo.)

Febrero mató a su madre en el lavadero.

*Febrero, oras al hero, oras al foguero. C. 295.*

*Febrero, rato malo, y rato bueno. C. 295.*

*Febrero revuelto, Marzo ventoso, sacan a Mayo florido y hermoso.*

*Febrero, siete capas y un sombrero. C. 295. Hace frío y pica el sol.*

*Febrero, un rato al sol y otro al humero.*

*Febrero, un rato malo y otro bueno. C. 295.*

*Febrero, verdadero, o verdadero, que trae verde y hierba.*

*Hebrero con sus días veinte y ocho, quien bien los ha de contar, treinta le ha de echar. C. 495.*

*Hebrero el curto, que mató a u hermano a hurto. C. 495. Es frecuente hacer sol y buen tiempo en los primeros del mes (que es sacar Febrero al sol a su padre o a su hermano Enero), y venir después lluvias y granizo.*

*Hebrero el loco sacó a su padre al sol y apedreolo. P. VALLÉS.*

*Hebrero el meadero, cuándo en casa, cuándo en el hero. C. 495.*

*Hebrero, gatos en celo. C. 495. P. VALLÉS.*

*Hebrero hace día y luego Santa María. (Que a segundo es la Candelaria.) C. 495.*

*Hebrero hebras de frío, que no de lino. C. 495.*

*Hebrero loco, sacó a su hermano al sol y apedreolo; o a su padre. C. 495.*

*Hebrero merdero, un rato malo y otro bueno. C. 495.*

*Hebrero, saca las cebadas de culero. C. 495.*

*Loando se va Hebrero, que le ayunen el día primero. C. 202.*

*Lluvioso Febrero, año cebadero. No lloviendo en Febrero; ni buen prado ni buen centeno.*

*Por Hebrero y Septiembre a las seis anochece, y a las seis amanece. (Ya se ha de decir por Marzo y no Hebrero, después de la reformatión del calendario.) C. 401.*

*Siémbrame en Hebrero, siquiera me metas en un agujero. (Es el ajo.) C. 262; otros dicen ser el yero.*

*Siempre fué Febrero al revés de Enero.*

*Si en Febrero caliente estás, por Pascua tiritarás.*

*Si en Febrero oyes tronar, echa las llaves al pajar. (Toledo.)*

*Si Febrero no febreriza, Marzo hará la riza. GALINDO, F. 176.*

*Si Febrero te deja, legón tras podadera.*

*Si Hebrero no hebrerea, Marzo marcea, o campea. (Que si no hace invierno en Febrero, le hace en Marzo.) C. 261.*

*Si no lloviere en Febrero, ni buen prado, ni buen centeno. C. 254.*

*Si tronare por Febrero, echa las llaves al granero. (Toledo.)*

**FELICIDAD.** *La felicidad que viene por alguna ruín manera no puede ser duradera.*

*Nadie disfruta felicidades sin pasar muchos males.*

**FEO, A.** *A quien feo adama, hermoso le parece. GALINDO, 437.*

*Entre feo y hermoso más querria lo provechoso. GALINDO, E. 359.*

*Fea en faja, bonita en plaza.*

*Ni fea de espantar, ni hermosa de maravillar, de la mujer.*

*Ni fea que espante, ni hermosa que mate. (Ni tan fea que espante, ni tan hermosa que mate; y al trocado.) C. 211.*

*No hay ninguna fea, sino la necia y mal tocada. C. 217.*

*Si es fea, por eso es discreta.*

**FERIA.** *Aquel pierde feria, que no tiene que llevar a ella. C. 61.*

*Cada qual habla de la feria, como le va en ella. P. VALLÉS.*

*Cada uno dice de la feria como le va en ella. C. 327. SANTILL.*

*Comprar en feria y vender en casa. (Lo que «comprar en la plaza.») C. 355; para medrar.*

*Comprar en feria y vender en casa, segura ganancia; o vende en casa y compra en feria; o vende en público y compra en secreto. GALINDO, C. 1043.*

*Dize cada uno de la feria segund le va en ella. Celest., 4, p. 51.*

*En la feria del amor, el que más gasta sale peor.*

*Ese pierde feria, que no tiene que venda. SANTILL.*

*Feria, no me hayas grado, que cuita hace mercado. C. 295.*

*Id a mercar a la feria, y veréis cómo os va en ella. C. 150. P. VALLÉS (—Va...).*

*La feria de Almonacid, voces y esparto. (Toledo.)*

*No creas al que de la feria viene, sino a el que a ella vuelve. C. 232. Al segundo le ha ido bien.*

*No va a la feria el que no tiene que se le venda. GALINDO, F. 223.*

*Que no vaya uno a feria que más pierda, suerte buena.*

*Saca a la feria tus mulas, que se venden mal, si están ocultas.*

**FI.** *Fi de gata, mur mata. (Del catalán, hijo de gata, ratón mata.) C. 295.*

**FIAMBRE.** *Fiambre y prestando saben bien, pero hacen daño. GALINDO, F. 185.*

**FIANZA.** *El que fía y no paga, no hace fianza; o no hace nada. C. 93.*

*Si por alguien haces fianza, no habrá en tu casa bonanza.*

**FIAR.** *Antes de por otro fiar mira que has de pagar.*

*A quien de tí se fía, no le engañes. GALINDO, E. 193.*

*El que de nadie se fía es necio, y el que de todos se fía es loco. P. ESP., Perr. Cal.*

*El que fía, ese debe. GALINDO, D. 155.*

*El que no se fía, no es de fiar. C. 92.*

*En cuanto hallares al fiar, no te dejes mal pasar. C. 120.*

*Fía mucho, mas no a muchos. C. 296. P. VALLÉS (—no de muchos).*

*Ni fies ni confies, ni prestes, vivirás como quisieres. C. 211.*

*Ni fies ni porfies, ni arriendes y vivirás como quisieres. P. VALLÉS.*

*Ni fies ni porfies ni cofradies. (Entrar en cofradía.) SANTILL.*

*No fies ni porfies, ni apuestes ni desafies. C. 231.*

*No fies y no serás engañado. P. VALLÉS.*

*No hay que fiar de fiar, contiar*

y porfiar. P. ESP., Perr. Cal.

No te fies, y no serás engañado. C. 234.

No tengas que fiar de ti más que puedas fiar de todos. P. ESP., Perr. Cal.

Nunca me fié de haré, haré; más quiero un toma, que dos te daré. Comed. Eufros., 3.

Quien en ti se fía, no le engañes. SANTILL.

Quien fió se perdió.

Tal fiamos, tal andamos.

FIDELIDAD. Flaca es la fidelidad que temor de pena la convierte en lisonja. C. 298.

FIEBRE. Fiebre cuartana, no hace jamás sonar campana. C. 296. Por tercianas y cuartanas no sueñan campanas.

Fiebre hemitriteus, no la cura sino Deus. (A lo portugués.) C. 296.

Fiebre sincopal, quien la tiene va con mal. C. 296. P. VALLÉS; o tabardillos, o sean calenturas gástricas, tiphus levissimus.

FIERA. No hay fiera más fiera que el que ingrato sea.

No hay fiera que no se amanse, del irritado o terco.

FIESTA. A buena fiesta mala nueva.

Algo debe de querer quien te hace fiestas que no suele.

Buena fiesta hace Miguel con sus hijos y su mujer. (Del casado, en su casa.) C. 315.

Con lo que no cuesta, el más ruin hace fiesta.

Después de fiesta, nunca buen día, se siente el trabajar después de holgar.

El que te hace fiestas, que no suele hacer, o quiere engañarte o te ha menester. GALINDO, 79.

Fiestas toledanas, gigantones y campanas, o farolitos y campanas, o procesiones y campanas. (Toledo.)

Haced fiestas a la gata, y saltaros ha a la cara. (Al gato.) C. 492.

Haze fiestas al gato, y faltaros ha a la cara. P. VALLÉS.

Las fiestas de Talavera, campanazo y toro en cuerda. (Toledo.)

Las fiestas que hago al perro, son para su dueño.

Las fiestas se conocen por la víspera.

Lo que resta, fa la festa. (Es lo que sobra, harta, y lo que arrastra, honra; fa por faz, a lo portugués.) C. 201.

Lo que resta, fa la fiesta. (Hace la fiesta; lo que sobra, como lo que arrastra, honra.) C. 201.

Ni fiesta sin comida, ni sin oro gala cumplida. C. 211.

Para fiestas iba la zorra y llevaba el hojo ardiendo.

Pasada la fiesta el loco resta. P. VALLÉS.

Pasa la fiesta, y el loco resta; o pasada la fiesta, y el loco resta. C. 383.

Pasará la fiesta y el loco resta. (Refr. glos.)

Quien huelga la fiesta que no trae vigilia, viene la Pascua y no tiene camisa. C. 348.

Quien me hace fiesta, que no me suele hacer, o él me ha engañado, o engañarme quier. (En pedir empréstitos se experimenta cada día.) C. 346.



*Quien se ensaña en la fiesta, bestia resta.* (Refr. glos.) P. VALLÈS.

*Quien te hace fiesta, que no te suele hacer, o te quiere engañar, o te ha menester.* C. 340; o *fiestas.* (Refr. glos.) P. VALLÈS.

*Quien te hace más fiesta que suele, te quiere engañar.* P. ESP., Perr. Cal.

*Quien va a la fiesta y no es convalidado, bien le está si no es echado.* C. 343.

*Siempre es fiesta para los amigos de holgar.*

*Si estuve en la fiesta, un ojo me cuesta.*

*Vase la fiesta y resta la bestia.* C. 430.

**FIGURA.** *A veinte y una, una; a veinte y dos, figura; o a veinte y una, un; a veintidós, figura; que así junta las palabras el común hablar.* C. 20.

*Con siete y figura, prueba tu ventura, y si es sota, échalo en la bolsa.* C. 352.

*Hoy en nuestra figura, mañana en la sepultura; bienaventurado el cuerpo que por su ánima trabaja.* C. 153. J. MEDRANO, Silva.

*Hoy figura, mañana sepultura.* C. 153.

**FIN.** *A fin de año remienda tu paño.*

*A la fin loa la vida, y a la tarde loa el día.* C. 3.

*Al fin final, al fin morir.* C. 43.

*Al fin final, servir a Dios y no hacer mal.* (Dícese por buen consejo y escarmiento, viendo que Dios castiga al malo y da bienes y gloria al bueno.) C. 34. J. MEDRANO, Silva.

*Al fin loa la vida, y a la tarde loa el día.* C. 34.

*Al fin se canta la gloria.* (Porque al fin de cada salmo se canta Gloria Patri, et Flilio, et Spiritui Sancto, por ordenación de San Dámaso, Papa español; por metáfora se aplica el premio después del trabajo y semejantes cosas.) C. 34. J. PIN. Agr. 32,10 y 7,6. CACER. ps. 72. P. VALLÈS. (Ala...).

*El fin de la guerra es el juez de ella.* C. 86.

*El fin hace el todo.* GALINDO, F. 268.

*En fin final, servir a Dios y no hacer mal.* C. 124.

*En la fyn está la onrra e desonrra.* HITA, 721.

*Hasta el fin nadie es dichoso.*

*Lo que se dilata no se pierde, si al fin viene.* C. 199.

*Mal fin tenga el que tiene, que el que no tiene mal fin tiene.* (Andal.)

*Mal fin tengan los huesos de tu cuerpo.*

*Quien mucho mira los fines, no acomete gran echo.* P. VALLÈS.

*Quien mucho mira los fines, nunca hizo buen hecho.* Comed. Eufros. 3,2.

*Quien mucho mira los fines y medios, no acomete grandes hechos.* C. 347.

*Todo tiene fin en el mundo, o hasta los higos del confín.*

**FIRMAR.** *Ni firmar sin leer, ni mear sin peder.*

*Ni firmes que no leas, ni bebas que no veas.* GALINDO, B. 75.

*Ni firmes sin leer, ni bebas sin comer.* C. 211.



**FÍSICO.** *El físico que bien cura, finado el paciente le deja sin calentura.* C. 86.

**FLAUTA.** *Coma la flauta de Bartolo, que tenía un agujero sólo, y claro que no daba música, de lo inservible.*

**FLEBOTOMÍA.** *Flebotomía, sacar de tu bolsa y echar en la mía.* (Donosa etimología.) C. 298.

**FLOR.** *De flor de enero nadie hinche el granero.*

*Flor de almendro, el día que abre se quema.* P. ESP., Perr. Cal. Por ser temprana, que suele helar.

*Flor de almendro, hermosa y sin provecho.* (Como temprana alegre, y por serlo se hiela muchas veces.) C. 298; o *Flor del...*

*Flor vete, es el florete.* P. VALLÉS.

*La flor de la maravilla, cáatala muerta, cáatala viva, poca constancia.*

*La flor del romero, niña Isabel, hoy es flor azul y mañana será miel.* C. 172.

*Mucha flor en primavera, buen otoño nos espera.*

*Ni de las flores de Marzo, ni de la mujer sin empacho.* C. 211. P. VALLÉS. Se hielan. No fiarse de ellas.

*No hay flor, de abeja segura.* C. 218.

*Todo es flor, y al fin de azar.* (Dícese de la lozanía y verdor de la juventud en tomar placeres vanos y sin fruto, y de vanidades semejantes. Confunde con gracia y paranomasia las dos palabras semejantes: azar, que se toma por

desgraciada y mala suerte, amarga como aceda y de acibar, y el azahar, flor del naranjo, entre las cuales algunos no distinguen nada en el pronunciar por quitar la h.) C. 419.

**FLORENCIA.** *Florescencia no se mueve si toda no se duele.* C. 298.

**FOJA.** *Escribiendo fojas no se limpian honras.*

**FORMAJO.** *Formajo pan pero, pasto de caballero.* (Formajo el queso, pasto comida.) C. 296.

*Formajo pero pan, pasto de villán.* C. 296.

**FORTALEZA.** *La fortaleza se sujeta a la belleza.* GALINDO, F. 282.

**FORTUNA.** *A fuerte fortuna, corazón de hierro.* C. 10.

*Al osado la fortuna da la mano.*

*A los osados ayuda la fortuna; o favorece la fortuna.* C. 7.

*A quien fortuna olvida, sóbrale la vida.* GALINDO, D. 671; o *sóbrale vida.*

*A quien fortuna quiere bien, otro no ha menester.* GALINDO, D. 676.

*A quien la fortuna quiere bien, la casa le sabe también.* GALINDO, D. 677.

*Aquí fortuna ordena, que donde tuve el placer tenga la pena.* C. 62.

*Asaz bien baila a quien la fortuna hace el son y la mudanza.* C. 54.

*Asaz bien baila quien de la fortuna lleva las sonajas.* GALINDO, 674.

*Contra fortuna, no vale arte*

ninguna, o fuerza ninguna. C. 355. J. MEDRANO, Silva.

Contra la fortuna no vale arte alguna. GALINDO, 646.

Cuanto es mayor la fortuna, tanto es menos segura. C. 374.

Cuanto mayor es la fortuna, es menos segura. C. 374. P. VALLÈS (—tanto es...).

El que más adula hace más fortuna.

Fortuna, ¿adónde vas? Donde hay más.

Fortuna desavenga quiere nos mantenga. GALINDO, D. 690.

Fortuna es criada de quien bien la usa y del que no reina absoluta.

Fortuna, o la mejor o ninguna. GALINDO, 205.

Fortuna te dé Dios, hijo, que el saber poco, te basta. Que las felicidades vienen a quien no las merece.

Fortuna y aceituna, a veces mucha, y a veces ninguna. C. 296.

Fortuna y fruto de aceituna, o mucha o ninguna. GALINDO, 41.

Hazme ciento y fáltame en una, y se acabó tu buena fortuna.

La fortuna, cuando más amiga, arma la zancadilla. C. 172,

La fortuna de la fea, la bonita la desea.

La fortuna del tiñoso tiene la rueda de corcho.

La fortuna humilde es más segura que la elevada. SBARBI, 5, 27.

La fortuna no hace tocas, más a unas quita y da a otras. GALINDO, D. 688.

La fortuna no siempre es una, múdase como la luna. GALINDO, D. 687.

Más corre fortuna, que caballo ni mula.

Más se habla con la fortuna que con las personas.

Más vale fortuna en tierra que bonanza por la mar. (Fortuna se toma aquí por trabajo y adversidad, como en la mar por tormenta; encarece el trabajo del navegar y cómo su peligro es el mayor del mundo, y sin remedio humano.) C. 453.

Más vale fortuna, que caballo ni mula. LUNA, Lazar., 16.

No fies de la fortuna, mira que es como la luna. C. 231.

No puede quitar más la fortuna que lo que ha dado. SBARBI, 5, 20.

Quien más adula hace más fortuna.

Si estuvieres de fortuna, haz que no se desee tu caída. GALINDO, F. 106.

FRADES. Frades y Linares, la flor de los lugares, y andando alrededor, Frades es mejor. (Son a la banda de la Peña de Francia.) C. 297.

FRAILE. A fraile güeco, sogá nueva y almendro seco. C. 10. Que se ahorque.

A fraile hecho de abad, bien se la puedes fiar. (Aquí, abad es clérigo secular.) C. 17.

A fraile no hagas cama; de tu mujer no hagas ama. C. 10.

Al fraile, como hiciere, hazle.

Al fraile, como te faz faile. (Que tratemos al sencillo con sencillez y al astuto con astucia.) C. 34. S. BALLESTA (—lo que te faz faile).

*Al fraile en la horca le menea el aire.* C. 34.

*Al fraile güeco, sogá verde y almendro seco.* (Lo que Al Abad güeco.) C. 34.

*Al fraile mesurado, mírale de lejos y háblale de lado.* C. 34.

*Al fraile ni darle ni quitarle.* (Segov.)

*Anda el fraile con mesura, cada noche con la suya.* C. 48.

*Cuando vos seréis fraile, seré yo monja.* C. 372.

*De fraile embozado, de judío acosado y de hambriento soldado.* (nos libre Dios). GALINDO, F. 325.

*De frailes, de señores y de buros viejos, bastante lejos.* (Murc.)

*El fraile, con sol de casa.* (Entiende se vaya, y no duerma en tu casa.) C. 86.

*El fraile cucarro, deja la misa y vase al jarro.* C. 87.

*El fraile, la horca en el aire.* C. 86.

*El fraile minche, cuando se caga todo lo hinche.* C. 87.

*El fraile predicaba que no se debía hurtar, y él tenía en el capillo el ansar.* C. 87.

*El fraile que fué soldado, sale más acertado.*

*El fraile que pide pan, carne toma si se la dan.* C. 86.

*El fraile se muda, el mozo se casa, el casado se cansa y se va a su casa, el clérigo dura; o el abad dura.* (Consejo de vieja a moza enamorada.) C. 86.

*Entre fraile y fraile, Dios nos guarde, desde San Antonio de Padua (13 de Junio) hasta San Francisco (4 de Octubre) hay gra-*

*ves enfermedades de verano.*

*Fraile convidado, echa el paso largo.* (De aquí salió decir «paso de fraile convidado», cuando uno lleva paso largo.) C. 297.

*Fraile cucarro, deja la misa y vase al jarro.* C. 297.

*Fraile cuco, aceite de saúco.* C. 297.

*Fraile cuco, lámpara de saúco.* (El aceite de saúco dicen que arde mucho, y crece en llama, y así el fraile bebedor, que en sentido se toma cuco y cucarro, siempre bebe más, y si es malo crece en el mal; más al justo es que el tal fraile esté hecho lámpara de saúco, esto es, colgado de un saúco como lámpara, a la manera de Judas: no nada dice el que explica lámparas por ramos colgados.) C. 297.

*Fraile de noche, escudero de día.* C. 297.

*Fraile de noche, hidalgo de día, villano en cuadrilla; otros dicen: y villanos en gavilla.* C. 297.

*Fraile, de soldado es el más acertado.* GALINDO, F. 323.

*Fraile franciscano, el papo abierto y el saco cerrado.* C. 297.

*Fraile limosnero, pájaro de mal agüero.* (Murcia.)

*Fraile ni judío, nunca buen amigo.* C. 297.

*Fraile que fué soldado, sale más acertado.* C. 297. Rectior evadet monachus de milite factus.

*Fraile que pide pan, toma carne si se la dan.* (Es sujeto a malicia.) C. 297.

*Fraile que pide por Dios, pide para dos.* C. 297.

*Fraile que su regla guarda,*

toma de todos y no da nada. C. 297. Ellos siempre dicen: ¿Qué trae, hermano? Los demás: ¿Qué se le ofrece?

*Frailes de Castilla y monjas de Andalucía; monjas de Italia y frailes de España.* C. 297.

*Frailes de la Merced son pocos, mas hácenlo bien.* C. 297.

*Frailes sobrados, ojo alerta.* SBARBI, *Refran.*, 8, 145.

*Frailes, vivir con ellos y comer con ellos, y andar con ellos, y luego vendellos, que así hacen ellos.* SBARBI, *Refran.*, 8, 146.

*Guárdate de frailes, de infiernos y de cuernos.* J. MEDRANO, *Silva*.

*Guarte de fraile y de can que estar atado sale.* C. 300.

*Haz lo que dice el fraile, y no lo que él hace.* C. 490.

*Los frailes comienzan por donde los otros acaban y cesan.* C. 203.

*Los frailes en jubón, hombres son.* C. 203.

*Ni a fraile descalzo, ni a hombre callado, ni a mujer barbada no les des posada.* C. 208. *A la mujer bigotuda, de lejos se la saluda.*

*Ni a fraile descarado ni al hombre callado ni a mujer barbada no les des posada.* J. MEDRANO, *Silva*.

*Ni buen fraile por amigo, ni malo por enemigo.* C. 212.

*Ni fraile en bodas, ni perro entre las ollas.* C. 211. P. VALLÉS (—ni perro tras ollas).

*Ni fraile por amigo, ni clérigo por vecino.* (Al casado.) C. 211.

*Ni seas fraile en tu tierra, ni te cases fuera de ella.* C. 210.

*No dan al fraile de lo que él bien sabe.* (De lo que bien sabe.) C. 230.

*Si no es fraile, será hembra, y si no mula gallega.* (Que nunca se deja de encontrar en los caminos una de estas cosas, o todas, o en posada, o carro.) C. 253.

*Tarde venis, Don Fraile; pues que recaudo, no vengo tarde.* C. 409.

*Tres géneros de frailes: unos, buenos buenos; otros, malos malos; otros, ni buenos ni malos.* SBARBI, *Refran.*, 8, 145. Los primeros, los canonizados; los segundos, los azotacalles; los terceros, los pintados.

*Tú lo quisiste, fraile mostén, tú lo quisiste, tú te lo ten,* del que buscó con empeño lo que le resultó dañoso. De mostense o premostratense, religioso de Canónigos regulares de San Norberto, año 1120, y cuya primera ermita fué en el desierto de Premontré o Premostrato, a tres leguas de Lion de Francia.

*Tú te pusiste, fraile mostrén, tú te pusiste tú te lo ten.*

FRANCÉS. *Bien canta el francés después de mojado el papo.* C. 309.

*El francés degenera, cuando cumple promesa.* GALINDO, D. 341.

*El francés hueso de tocino, y la mesonera pan en el corpiño.* Pic. *Just.*, l. 1, c. 3.

*El francés no es de natura, si no prende al que asegura.* (Escribe Tito Livio ser cosa familiar a los franceses quebrar la palabra, y

compruébanlo muchas experiencias, y más la historia del Rey Francisco, que muchas veces la juró y siempre la quebró con España, con ser rey.) C. 87.

**FRANCISCO.** *En San Francisco dan caldo, en Santo Domingo pan, en cada casa un ochavo, ¿quién nos manda trabajar?* (Segovia.)

*Por San Francisco no hay fruto que no sea rico.* (4 Oct.)

*Por San Francisco se siembra el trigo; la vieja que lo decía, ya sembrado lo tenía.* C. 396.

**FRANCO.** *Franco y liberal, de ajeno caudal.* GALINDO, 123.

**FRANQUEZA.** *Comprar caro no es franqueza.* C. 355.

*El dejar perder no es franqueza, ni guardar lo forzoso escaseza.* C. 84.

*Hacer franquezas con hacienda ajena.*

*Marcar non es franqueza.* HITA, 172.

**FRAY.** *Siempre Fray Fulano estás | matándonos acá fuera: | quién en tu celda estuviera, | para no verte jamás.* SBARBI, Refran. 8, 145.

**FREGENAL.** *En Fregenal, tres puentes, tres fuentes, y tres colaciones, y tres generaciones de buenos y mejores.* C. 117.

**FREGONA.** *Si la fregona no fregase el mortero, ¿en qué comería el majadero?* (Responde y muerde la moza, al que la llama fregona; da a entender que no se ha de denostar a ninguno por el oficio y estado en que está, y en que se sustenta honestamente.) C. 252.

**FREGONCILLA.** *Fregoncillas, a fregar, | pues lo tenéis a destajo, | el agua está a calentar, | voces daba el estropajo.* C. 297.

**FRENO.** *Al corriente, freno en diente.* C. 37.

*Entre freno y espuela, premio y pena, consiste la república para ser buena.* GALINDO, B. 399.

*Freno dorado no mejora el caballo.* C. 297.

*Ni por grande dicen bueno, ni por arre daca el freno.* C. 213.

**FRENTE.** *En la frente y en los ojos se lee la letra del corazón.* C. 114.

*Más cerca está la frente que el colodrillo.* C. 447.

*Primero está la frente que el colodrillo, o más cerca está.* C. 407.

**FRESNO.** *Fresno para buenas chicas, porque son altas y guapas.*

**FRIERA.** *No vienen frieras, sino a ruines piernas.* C. 236.

**FRÍO.** *Andando se quita el frío.*

*Aunque me río, regaño con el frío.* CARO CEJUDO.

*Cada cual ha frío como tiene el vestido.* C. 328. Dios da el frío según es la manta.

*Cada cual siente el frío como anda vestido.* C. 328.

*Cada uno siente el frío como anda vestido.* C. 327.

*Cuando llueve y hace frío, sale el arco del judío; cuando llueve y hace sol, sale el arco del Señor.* (Cant. pop.)

*El frío, de la salud es cuchillo; el calor, el tajón.* C. 87. Todo ello es malo.



*El que da el frío da el abrigo. Ese va bien fornido contra el frío, que ha bien bebido.* C. 133.

*Frío coral, un mes antes, y otro después de Navidad.* C. 298.

*Frío de Abril a las peñas vaya a herir.* (No a las viñas ni frutales.) C. 298; son muy sensibles, aunque no recios.

*Frío, frío, como el agua del río, entre niños en el juego del esconder, cuando se aleja del sitio donde está lo escondido; cuando se acerca: Caliente, caliente, como el agua de la fuente.*

*Frío hace, no me place, calentura poco dura, mas ruin sea quien suda.* C. 298.

*Frío hace, no me place, pan caliente bien me sabe, agua fría no querría, vino blanco cada día.* (En Aragón dicen: «pan caliente, bien me quepe.») C. 298.

*Frío hace no me place, pan caliente bien me sabe, y a la lumbre bien me huelgo, y en la cama bien me extendo: Moza lozana conmi-go en la cama.* C. 298.

*Frío, por Navidad; calor desde San Juan.* (Toledo.)

*Ni he frío, ni calura, mas ruin quien suda.* C. 209.

*Ni por frío, ni por calura, no dejes tu cobertura.* C. 213.

*No tiene más frío nadie, de la ropa que trae.* C. 235.

**FRUTA.** *Comer fruta, hablar puta, y leer carta, bien se puede hacer en la plaza.* C. 358.

*De las frutas la manzana, de los colores la grana, de las aves la perdiz, de las damas la Beatriz, de los olores el pan, de los sabores la sal.*

*Fruta de hoy, pan de ayer, carne de antier.* C. 298.

*Fruta de locos, mirarla muchos y gózanla pocos, o venla muchos.* (Dícese por los pechos de las mujeres, que solían andar descubiertos más que ahora; ya usan gorgueras por más honestidad, y podráse decir de las caras hermosas, y por las que se afeitan con más blanco y color que convenía.) C. 298.

*Fruta junto al camino no llega a madurar.* P. ESP., Perr. Cal.

*La fruta por la mañana oro, al medio día plata y a la noche mata.*

*Más bien sabe lo hurtado, que la fruta del mercado.*

*No hay peor fruta que aquella que nunca madura.* C. 219,

*Quien prueba fruta verde, se arrepiente haciendo gestos.* P. ESP., Perr. Cal.

*Uno come la fruta aceda, y otro tiene la dentera: uva.* (Los que heredan faltas.) C. 164.

**FRUTO.** *Mientras tienen fruto los olivos, los tordos son sus amigos.*

**FUCIA.** *En fucia del can, el lobo en palleru man.* (El asturiano, «En fucia del perro, el lobo duerme en el pajero»; man, estáse, o duerme, que no se ha de descuidar el hombre de ver por sus ojos lo que conviene.) C. 117.

**FUEGO.** *Arde el fuego conforme hay leña en el monte.* GALINDO, 597.

*Bien sabe el fuego, cuya capa quema.* C. 309. P. VALLÉS.

*Consúmese el fuego para que hierva el puchero.*



*Del fuego de casa y de perro con rabia.* GALINDO, C. 169.

*Del fuego te guardarás, y del mal hombre no podrás.* J. MEDRANO, *Silva*.

*Del fuego te librarás, y del maldiciente y hombre falso no podrás.* GALINDO, F. 359.

*Do los fuegos son grandes, los graneros son pequeños.* GUEV., *M. Aurel.*, 2, 24.

*Donde fuego no ha, humo no sal.* C. 292.

*Donde fuego se hace, humo sale.* C. 292. Que se descubre lo mal hecho a escondidas.

*Donde hubo fuego, cenizas quedan.*

*Donde no hay fuego ninguno, no sale humo, o no se levanta humo.* C. 291.

*Do no hay fuego, no se levanta humo.* C. 289. *Comed. Eufros.*, 3, 5. (*Donde...*)

*El grand fuego non puede encobrir la su llama, | Nin el gran amador pued'encobrir lo que ama.* HITA, 1830.

*El fuego ayuda al cocinero.* C. 86.

*El fuego cabe la estopa no está bien, o malos años para quien sopla.*

*El fuego cabe las estopas, llega el diablo y sopla.* (Entiéndese el hombre por el fuego y la mujer por las estopas; quiere decir que se huyan las ocasiones de estar a solas juntos, no caigan.) C. 86.

*El fuego del ladrón, arde por debajo, por encima non; o por de fuera no.* (Ladrones y salteadores de caminos que andan a monte,

por no ser descubiertos por la lumbre, por lo que dice otro refrán: «Llama la llama adonde viene la llama», no la hacen grande como los pastores, sino con la menor llama que pueden, y procuran que sea brasa solamente, como dice otro refrán: «La lumbre del ladrón, dos brasas y un tizón», y así la lumbre que no alza llama y no está reluciente, la llamamos lumbre de ladrones; para decir que una es ruín lumbre, decimos que es lumbre de ladrones, y por eso dice el refrán: *arde por debajo y por encima non.* En el comendador está al revés: *arde por encima y por debajo non*, y en este caso será de ladrones del lugar que no tienen aliño de buena lumbre, y la hacen a deshoras de ajas pajas, para sus comidas; y aplícase a los que debajo de buena apariencia y palabras buenas, tienen vicios, falsedad y engaños.) C. 86.

*El fuego, el amor, la tose, fácilmente se conoce.* J. MEDRANO, *Silva*.

*El fuego, el amor y la tose, se conoce.* C. 86.

*El fuego es doncel: nada se engendra en él.* GALINDO, F. 365.

*El fuego es el sotacocinero.* GALINDO, F. 366.

*El fuego, la mar y mujer lobata, nunca jamás te dirán basta.* J. MEDRANO, *Silva*.

*El fuego y del goloso el vientre, cuanto les echen.* GALINDO, F. 367.

*El fuego y el amor, no dicen: vete a tu labor; o el fuego, la*

*cama y el amor, no dirán: vete a tu labor.* C. 86.

*El fuego y la mala garganta, cuanto le echan, tanto traga.* C. 86.

*El fuego y la mujer, a cocés se han de hacer.* C. 86. Comed. Florin., 32.

*El que fuego busca, si no se abrasa, se chamusca.*

*En echando el fuego en el agua, luego se apaga.* C. 113.

*En hablar y hacer fuego, se parece el que es discreto.* C. 123.

*En labrar y hacer fuego, se parece al que es discreto.* (Así escribe el Comendador, y entenderáse entre labradores, que labran bien las viñas y tierras; para ciudad es mejor en hablar y hacer fuego.) C. 115.

*Esa es buena, que está al tuego y no se quema.* (Que no cae aun que tiene ocasión. Parece tomado de las pruebas de fuego antiguas, que no ofendían a los inocentes.) C. 132.

*Ese es bueno, el que no está tras tu fuego.* (Dan a entender que a las mujeres las parece que los otros hombres son más buenos y bien condicionados que el suyo, y así es a todos que los que no tratamos nos parecen más buenos, porque no habemos conocido sus faltas como de los otros.) C. 133.

*Ese es bueno, que no está a mi fuego.* C. 132.

*Ese fuego es como la risa del negro, se apaga en un instante.*

*Ese te es bueno, que no está contigo a tu fuego.* C. 133.

*Eso es verde, que el fuego no*

*vee.* (Excusa del que trae leña verde a casa, y reprehensión al que no trae ninguna y achaca que está verde; y también «Ese está libre de caer en la tentación, que no se pone en la ocasión.») C. 133. B. GARAY; SANTILLANA (—lo que el fuego...).

*Fuego azul que arde sobre el agua.* (Por el de alquitrán.) C. 297.

*Fuego faze cozina que no moça ardidá.* SANTILL.

*Fuego guisa olla, que no moza orgullosa.* C. 297.

*Fuego hace cozina, que no moza garrida.* C. 297. P. VALLÉS (—ardida o erguida).

*Fuego malo con el querer bien, amén, amén.* C. 297.

*Fuego viste, longaniza.* (Que se asa presto.) C. 297.

*Fuego y agua plazo talla.* (El asturiano talla por ataja, corta.) C. 297.

*Mal conoces al ajeno que no está tras tu fuego.* C. 444.

*Mal está el fuego cabe la estopa.* B. GARAY.

*Mal se apaga el fuego con las estopas y cerro.* C. 443.

*Mal se esconde el fuego en el seno, ni el amor en el pecho.* C. 443.

*No echéis en el fuego sal, que os saldrá mal.*

*No entres tú en mi fuego, y no verás lo que cuezo.* C. 222.

*No ponga al fuego su olla vacía nadie, con esperanza que el vecino se la proveerá de carne.* C. 233.

*No veas mi huego, y no me verás qué cuego.* C. 235. P. VALLÉS (... fuego...).



No veas tú mi fuego, y no verás lo que cuezo. C. 235.

No vi fuego más ardiente que la lengua maldiciente. J. MEDRANO. *Silva*.

Ox porcuno y trastrabado, daldó al fuego malo. (También aquí ox es cortado de oxos; buena prueba de esta ortografía oxo, y no ojo.) C. 156.

Pasamos como podemos, cubrimos nuestro fuego con nuestra ceniza.

Poco fuego escalfa su horno. GALINDO, F. 384.

Quien anda entre el fuego, qué-mase muy luego.

Si no entraras en mi fuego, no verías qué cuezo. C. 253.

Si no es en el fuego mearse, de escupir es menester guardarse. C. 253.

FUENTE. Beber en cada fuente, desvanece el vientre. C. 308.

Buena fuente, buena puente, y buena gente, miel pazeite, y pan caliente o reziente, y vino prurente o teniente, y uvas aluillas, y mantequillas, y moças garidas, y capas frisadas y veso las manos, y gorras de grana, en guadalajara. P. VALLÉS.

Buena fuente, y buena puente, buena gente, y miel y aceite, pan reciente, y vino prurente, y uvas albillas, y mantequillas, y mozas garridas, y capas frisadas, y beso las manos, y gorras de grana, en Guadaluja; algunos varían: pan caliente, y vino teniente. C. 315.

Como la fuente de la rana, que cuando llueve mana.

De buena fuente, buena corriente.

Deja la fuente por el arroyo, pensarás traer agua y traerás lodo.

Dejar la fuente por el arroyo para traer lodo. C. 280.

De la Fuente (del Maestre) ni burro ni gente, y si puede ser ni mujer.

De la Fuente (del Maestre) y con serón, ladrón.

Fuente de pastores, en invierno tiene agua, y en verano cagajones. C. 296. GALINDO, F. 392 (—en invierno agua...).

La fuen cristiana, cuando llueve mana. C. 172.

La fuen jordana, que cuando llueve mana, y cuando vienen los segadores está llena de cagajones. C. 172.

Quien deja la fuente por el arroyo, muchas veces se pone de lodo. P. VALLÉS.

FUENTEMIZARRA. Fuentesmizarra barreros los jugadores de calva, para ocho que dan al palo, dan diez y seis en la jarra.

FUENTEMOLINOS. Fuentesmolinos para vino, para bufones Adrada, Ourubia para mesones, que dan paja por cebada.

FUENTEVEJUNA. Como los de Fuente Ovejuna, todos a una.

En Fuenteovejuna falta el aceite y el vino suda. C. 117.

FUENTES. Los de Fuentes (de León), zorros son.

FUENTESOTO. En Fuentesoto pa berros tienen grandas requijadas, porque se mean las zorras cuando van de madrugada.

**FUENTILLANA.** *En Fuentillana, lo que hay a la noche no hay a la mañana.* (El consonante hizo trasladar este refrán de Guadalajara a Fuentillana, en el campo de Montiel.) C. 117.

**FUER.** *A fuer de Aragón, a buen servicio mal galardón.* C. 10. P. VALLÉS.

*A fuer de Toledo, que pierde la dama y paga el caballero.* C. 10.

**FUERZA.** *A fuerza de ayunos llegan pascuas.*

*A fuerza de balletero, hierro o villano en medio.* C. 10. P. VALLÉS.

*A fuerza de varón, espada de gorrión.* (Que cuando hay violencia de mayor, se tenga maña y paciencia, y use de blandura y cortesía, con la gorra en la mano.) C. 10.

*A fuerza de villano, hierro de por medio.* GALINDO, F. 403. Resistir por fuerza al que no quiere razones.

*A fuerza de villano, hierro en medio; o hierro en mano.* C. 10. VALD., *Diál. leng. Esteban.*, 9, y no palo, añade H. NÚÑ.

*A las fuerzas del amor, el que huye es vencedor.* C. 6.

*Buena es la fuerza, mejor la prudencia.* C. 314.

*Comer con fuerza, mascar con maña, que lo que hoy no se hiciera, ahí está mañana.* C. 358.

*Cuando no aprovecha la fuerza, sirva la maña y la cautela.* C. 369.

*De fuerza de enemigos y de salteo de caminos.* GALINDO, E. 90; nos libre Dios, porque unos y otros están en acecho.

*Do fuerza corre, derecho se pierde.* P. VALLÉS.

*Do fuerza no basta, maña alcanza.* C. 289.

*Do fuerza no vale, maña hace.* C. 289. P. VALLÉS (—maña corre...).

*Do fuerza viene, derecho se pierde.* C. 289. SANTILL. VALD., *Diál. leng. (Donde...)*

*Donde fuerza hay, derecho se pierde.* C. 292. F. SILVA, *Celest.*, 31. *Comed. Florin.*, 7.

*Donde oprime fuerza, la ley se quiebra.* C. 291.

*La fuerza de la verdad, las lenguas de los enemigos trae a su mandar.* C. 172.

*Lo que fuerza no puede, ingenio lo vence.* (El Comendador dice ingenio lo vee.) C. 200.

*Lo que por fuerza poseas, que te dure mucho no creas.*

*Mejor se resiste la fuerza de los malos, que su conversación y trato.* C. 461.

*Quien gasta más que gana, fuerza es que se planga.* C. 337.

*Quien juega y pierde, fuerza es que reniegue.* *Entrem. s. XVII*, 176. P. VALLÉS (—de fuerza es...).

*Quien tenga fuerza en el brazo que cave y pode en Marzo.*

*Si quieres hacer fuerza que tenga, haz piedra de barro, y barro de piedra.* (Quiere decir ladrillo y cal, que es firme material para fortaleza.) C. 258.

**FULÁN.** *Don Fulán por la pelota, don Zitán por la marquesota, don Roviñán por la bragueta, pierden la goleta.* C. 290.

**FULANICOS.** *Entre fulánicos y zutánicos gastó su patrimonio, en cortejos. (Arag.)*

**FULANO.** *Mejor es que digan aquí huyó fulano, que aquí le mataron. (En caso que fuera temeridad esperar porque es cordura conocer la ocasión y guardarse para*

*otra mejor, y más en la guerra, y dijera bien: «aquí se retiró tal capitán»; porque huir es de rondantes de noche, y no será mengua si son muchos a uno.) C. 461.*

**FURIA.** *Al mío la furia se le pasa, y el de Juana a pellizcos la mata.*

## G

**GABACHO.** *Ni me pago de gabacho, ni de alcagüete macho. C. 215.*

**GABINETE.** *Saca, corta, limpia y mete, y no perderás gabinete, o cañivete, o cañavete. C. 247.*

**GACHA.** *Guay de gachas a tal hora, y comidas con punta de alfiler. P. VALLÉS.*

**GACHUPÍN.** *Gachupín con criollo, gavilán con pollo, español con americano.*

**GAITERO.** *El gaitero de la aldea, un real por tañer y cuatro por lo dejar.*

*El gaitero de Bujalance, un maravedí porque empiece y diez por que acabe.*

**GALA.** *La gala del estudiante, en cuello y guante; la del lego, en zapato y cuello. C. 172.*

*La gala del nadar es saber guardar la ropa. GALINDO, N. 51.*

*La gala y la gentileza, ¿dónde está? Donde está la honestidad. C. 172.*

*Las galas excusadas, y los hijos a manadas. C. 192. Del que gasta en lujos y no tiene que dar de comer a sus hijos.*

*Ni andar sin comer, ni gala sin oro tener. C. 209.*

*Presto se gasta gala, más no la falta que queda en casa. C. 407.*

*Presto se pasa la gala, más no la falta que hace en casa. C. 407.*

*Presto se rompe la gala, pero dura la falta que hizo en casa.*

**GALINDO, G. 9.**

**GALÁN.** *El galán que lo es, en el andar se lo veréis. C. 87.*

*El galán que no hiere firme, despedirle. C. 87.*

*Galán, toma de mi pan; tomalde en la mano, veréis qué liviano; volvedle al envés, y veréis qué tal es; si no os contentare, volvédmelo héis. C. 299.*

*Los galanes a deseo, güelen a poleo. C. 203.*

*Presto me pondré a galán, y presto volveré a ganapán. C. 407.*

*Quien a 25 no es galán, ni a 30 tiene fuerza, ni a 40 riqueza, ni a 50 experiencia, ni será galán, ni a fuerte, ni rico, ni prudente. J. MEDRANO, Silva. P. VALLÉS. (Quien a XX...)*

*Si quieres bien a tu galán, no le des berzas por San Juan.*



*Triunfar galán, envejecer en la corte, y morir en el hospital; o beber en la taberna, morir en el hospital.* C. 429. GALINDO, C. 1259 (—en un hospital).

*Un galán pasó por mi casa; díjeme yo; metió lo suyo en lo mío y luego lo fué a sacar y no quise yo.* El aceitero que me vendió el aceite en el pellejo y no pagándose, me pedía el aceite y no se lo devolví.

**GALANCITO.** *Los galancitos esto tenemos, que a donde no nos quieren, allí queremos.* C. 203.

**GALÁPAGO.** *El galápago, en tu casa no tiene miedo al agua.* C. 87. A algún borracho, en cuya casa no hay agua?

**GALARDÓN.** *Tal galardón haya, quien aguija la vieja, y no la arregaza.* (Quien la sube, y arrea la bestia.) C. 410.

*Tal galardón recibe quien a Dios y a sus santos sirve.* (Don Gonzalo Ruiz de Toledo, señor de Orgaz, en tiempo del Rey Don Sancho el Bravo, y ayo de su hija la Infanta D.<sup>a</sup> Beatriz, fué hombre muy dado a obras de virtud y piadosas; edificó y ayudó mucho las iglesias y conventos. Después de su muerte, el día de su entierro en la iglesia de Santo Tomé, edificada por él, dicho ya el Oficio de difuntos, queriéndole llevar a su entierro, bajaron de lo alto y aparecieron a vista de todos San Esteban Protomártir y San Agustín, y le tomaron ellos mismos y le pusieron en la sepultura, diciendo: «tal galardón recibe quien a Dios y a sus santos sirve», y desapare-

cieron. Es notorio en Toledo y escribe su vida Villegas, en la tercera parte.) C. 410.

**GALE.** *Por San Gale, ara el monte y el valle.*

**GALEOTA.** *Todos vojan en la galeota.* GALINDO, B. 316.

**GALGO, A.** *A galgo viejo echalle liebre, no conejo.* C. 11.

*A la corta o a la larga, el galgo a la liebre alcanza.* C. 4. P. VALLÉS (—mata).

*A la galga y la mujer, no la des la carne a ver.* C. 3.

*A la larga, el galgo a la liebre mata.* C. 2.

*A la larga toma el galgo la liebre.* Selvag., 160.

*A la luenga toma el galgo a la liebre.* SANTILL.

*Como los galgos de Lucas, que andaban husmeando la caza todo el día, y así que veían alguna liebre se ponían a mear al pie de un árbol.*

*Cuatro galgos a una liebre, y ella vase por do quiere.*

*Donde el galgo no piensa, la liebre salta, o se queda.* C. 290.

*El galgo, a su paso, camina más; el gozque, trotando, quédase atrás.* C. 87.

*El galgo barcino, o malo, o muy fino.* C. 87.

*El galgo y el gabilán no se quejan por la presa, sino porque es su ralea.* C. 87.

*Galga salida y liebre parida.* (Que entonces corren más que no otro tiempo, ni estando preñadas, y diráse bien «galga salida a liebre parida», para alcanzarla.) C. 299.



*Galgo barcino, o muy malo, o muy fino.* C. 299.

*Galgo que muchas liebres levanta, alguna mata, o ninguna mata.* C. 299. GALINDO, G. 45. P. VALLÉS (—ninguna mata); otra v. —pocas mata.

*Más corre el galgo que el mastín, pero al fin y al cabo, más corre el mastín que el galgo; al principio corre más el galgo, pero teme al mastín, se encoge y el mastín llega antes.* (Córdoba.) Aplícase cuando el que parecía menos listo ganó por la mano al que se tenía por más que él.

*Más corre un galgo que un mastín, y si es largo, más corre el mastín que el galgo.* (Andal.)

**GALICIA.** *Galicia es la güerta, y Ponferrada la puerta.* C. 299.

**GALILEO.** *Hasta los galileos, no quites tus aforreos.* (Es la Ascensión.) C. 489.

**GALISTEO.** *Galisteo, buena vista y mal aseco.* C. 299.

**GALO.** *Cuando de San Galo (16 Octubre) llega la hora, la vaca en establo mora.*

**GÁLVEZ.** *En Gálvez, Menasalbas y las Ventas, todo son pependencias.* (Toledo.)

*Mañana ayunará Gálvez: a bien que no es hoy.*

**GALLARDÍA.** *Arriba, gallardía, y abajo, temor, asombro hacia delante y hacia atrás traición, de las orejas de los animales.* (Toledo.)

**GALLEGO.** *A gallego pedidor, castellano tenedor.* C. 11.

**GALLINA.** *A cada gallina su overa, a cada cual lo suyo y lo que le corresponde.*

*A la gallina, apriétala el puño, y apretarte ha el culo.* (Quiere decir que si aprietas tú el puño en dalla de comer, no pondrá. Apretar la mano es escasear.) C. 3.

*Aldeana es la gallina, y cómela don García.* C. 43.

*Aldeana es la gallina, y cómela el de la villa.* C. 43.

*Aldeana es la gallina, y cómela el de Sevilla.* (Así dice el Comendador, y pudiera decir: es de Medina, u otro tal consonante, como: «Aldeana es la polla, y cómela el de Carmona.») C. 43. P. VALLÉS. SANTILL. No despreciar las cosas bajas o criadas en tierra pobre.

*Allí tiene la gallina los ojos, donde tiene los güevos y pollos.* C. 72.

*Allí tiene la gallina sus ojos, donde tiene sus huevos.* GALINDO, 432.

*Buena es la gallina, que otra cría, o que otro cría.* (U otra mujer: que es que pase otro el trabajo de la crianza, y también que es buena la cosa con que se gana otra.) C. 314. P. VALLÉS. GALINDO, G. 68 (—que otro cría).

*De gallinas y hadas malas, presto se llenan las casas.* P. VALLÉS.

*Doce gallinas y un gallo, comen tanto como un caballo.* C. 293.

*Doce gallinas y un gallo, hacen costa por un caballo.* C. 293.

*Donde la gallina pone los güevos, allí se le van los güellos.* (Güellos son los ojos en vulgo de montañas de León.) C. 291.

*Donde tiene la gallina los huevos, allí se le van los ojuelos.* Comed. Eufros., 3, 3.

*En cantando la gallina, máatala luego; quítala el agüero.* (Que se refrene a la mujer.) C. 118.

*Escarva la gallyna, e falta su pepita.* HITA, 977.

*Escarba la gallina por su mal y daño.* (Pepita es enfermedad que da a las gallinas dentro del pico, en la lengua, con que se enflaquecen; demás que también es pepita de legumbres y otras cosas.) C. 134.

*Escarba la gallina y halla cuchillo con que se degüelle o y halla su pepita.*

*Escarba la gallina y halla su pepita.* C. 134.

*Gallina en casa rica, siempre pica.* C. 300.

*Gallina gorda y con poco dinero, no puede ser, compañero.* (Que con poco gasto no se puede cumplir mucho; gallina gorda con poco dinero es desdén al que con poco quiere cumplir, o haber mucho.) C. 300.

*Gallina que canta como gallo, pone al dueño a caballo, hace que el amo muera, superstición.*

*Gallina que come, huevos pone, que para bien trabajar menester es bien comer.*

*Gallina que en casa fica, siempre pica.* (Que la mujer come cuando quiere.) C. 300.

*Gallina que no vola, dígola cebolla.* (A la cebolla llaman gallina.) C. 300.

*Gallina sin dientes, de los muertos hace vivientes.* (Sacando pollos de los güevos, y comiéndolos enfermos.) C. 300.

*Gallina vieja, buen caldo.*

*Holgad, gallinas, que el gallo está en vendimias, o que muerto es el gallo.*

*La gallina bien galleada, y la moza bien requebrada.* C. 173. Pone.

*La gallina del serrano, que la pele el demonio y se la coma el diablo, el serrano mete aguja por sacar reja.*

*La gallina de mi vecina más huevos pone que la mía, o más gorda está que la mía.*

*La gallina de Monzón por el pico pon.* C. 173. P. VALLÉS.

*La gallina, escarvado, halla el cuchillo con que la matan o con que se mata.* C. 173.

*La gallina hace mala vecina, por su poner donde quiera riñen las vecinas.* (Segov.)

*La gallina no pone del gallo, sino del papo.* C. 173.

*La gallina no pone por el gallo, sino por el papo.* C. 173.

*La gallina que canta al maitín, y la mujer que parla latín, nunca hicieron buen fin.* C. 173. P. VALLÉS (—sabe latín, nunca hacen...).

*La gallina que en casa fica, siempre pica.* (Alegoría de aves y animales caseros que salen al campo y fuera de casa, y la gallina se queda en ella. Quiere decir que la mujer come en casa cuando quiere y cada rato, y así no tiene a la hora de comer el hambre y necesidad que el hombre y mozo, que vienen de trabajar en la heredad.) C. 173.

*La gallina que no toma el gallo, pone el güevo sin meaja.* C. 173.

*La gallina vieja hace mejor caldo.*

*Las gallinas, así ponen como comen, o como comen así ponen.* C. 192.

*La vieja gallina hace gorda la cocina.* C. 183.

*Levanta a la gallina la mano, y levantarte ha el rabo.* (Lo que el otro refrán: «A la gallina apriétala el puño, apretarte ha el culo: que si no la das de comer, no pondrá».) C. 195.

*No crías gallina con raposa, ni creas lágrimas de mujer que llora.* C. 233. *En cojera de perro y lágrimas de mujer, no hay que crear.*

*No crías gallina donde la raposa mora, ni creas lágrimas de mujer que llora.* Comed. Eufros., 6.

*No es aquella gallina buena, que come en tu casa y pone en la ajena.* C. 222.

*No es gallina buena, la que come en casa y pone fuera.* C. 223.

*No es gallina buena, la que si come en casa pone en la ajena.* C. 223.

*No es gallina buena si come en casa y pone en el ajena.* P. VALLÉS.

*No es mucho que a quien te da la gallina entera tú des una piedad de ella.*

*No es tan gruesa la gallina, que no haya menester a su vecina.* (Que el gran señor ha menester al pequeño, y el rey al vasallo.) C. 223.

*No nace gallina que no escarbe.* C. 226. GALINDO, G. 65.

*No pone la gallina del gallo, sino del papo.* (Quiere decir que

comiendo bien pone, y acontece poner alguna vez las gallinas sin gallo, aunque mejor ponen galleadas.) C. 233. GALINDO, G. 69.

*Onde la gallina tene los ovos, allá se la van los oxos.* (Tomado del portugués.) C. 154.

*Por más gorda que sea la gallina, ha menester a su vecina.* C. 400. P. VALLÉS.

*Primero la gallina que la sardina.* (Contra río.) C. 407.

*Siempre gallina en el puchero amarga el caldo.* SBARBI, 5, 21.

*Si es primero la gallina, será después la sardina.* (Si al principio se gasta mucho en regalo y profanidad, después no hay más de para sardina.) C. 251.

*Sordas son gallinas en las vendimias.* (Que no ponen, y así no cacarean.) C. 263.

*Sordas son gallinas en trilleras.* C. 263. P. VALLÉS. Andan comiendo.

*Tan contenta va una gallina con un pollo, como otra con ocho.* C. 411. P. VALLÉS. GALINDO, C. 1192 (—como otra va...).

*Viva la gallina con su pepita.* C. 310. P. VALLÉS. SANTIL.

*Viva la gallina, y viva con su pepita.* C. 310. GALINDO, G. 74.

*GALLO. Al gallo que canta, le aprietan la garganta.*

*Al que no sirva para gallo, capallo.*

*Cada gallo canta en su gallinero, y el español en el suyo y en el ajeno, cuando es bueno.* C. 328.

*Cada gallo canta en su gallinero, y el que es bueno, en el suyo y en el ajeno.* C. 328. Comed. Eu-

fros., 6 (sólo el primer verso).

Cada gallo canta en su muladar. (Como decir es señor.) C. 328. GALINDO, C. 283. P. VALLÉS.

Cada gallo canta en su muladar, y el bueno en el suyo y en el ajeno. GALINDO, B. 337.

Cada gallo canta en su muladar, y en viendo la suya dejó de cantar. C. 328.

Cada gallo en su muladar. SANTILL.

Cada gallo en su muladar, no canta mal. C. 328.

Canta el gallo, responde el capón, ¡guay de la casa do no hay varón! C. 324.

Canta el gallo, responde la gallina, amarga la casa do no hay harina. C. 324.

Como el gallo del Avahal, ni allá ni acá, que pegan bien o asonantan unas palabras con otras. (Andal.)

Como el gallo de Morón, cacareando y sin pluma.

Cuando bebe el gallo, llueve en verano. (Gallo entiende el que está por veleta en el campanario de la iglesia, y es de metal, y está vuelto el pico hacia la parte de donde viene el aire y agua). C. 371. P. VALLÉS.

Daca el gallo, toma el gallo, quedan las plumas en la mano.

El gallo escarba y el cuchillo halla. GALINDO, C. 1371.

El gallo y el marón, por Mayo tienen sazón. C. 87.

El que no sirve para gallo, capallo; no meterse donde no se puede. (Córdoba.)

El que solo come su gallo, solo

ensilla su caballo. Tebaida, 8.

Entre daca el gallo, toma el gallo, quédanse las plumas en la mano. C. 127. B. GARAY (—se quedan las...).

Entre toma el gallo y daca el gallo, se quedan las plumas en la mano. SBARBI, 5, 27.

Escarbó el gallo y descubrió el cuchillo, del que andando a averiguar vicios ajenos halla su perdición. Lope, Dorot., f. 46: ¿Eras tú la que volvías por los hombres? Escarbó el gallo y descubrió el cuchillo.

Escarbó el gallo, y descubrió el cuchillo para matallo. C. 134.

Este gallo que no canta, algo tiene en la garganta, del sobornado, bos in lingua, callar por dinero.

La que con gallo duerme, si no esta noche, la que viene.

Mal va al gallo cuando le pica el papo. C. 444 P. VALLÉS.

Mete el gallo en el garbanzal, que él dirá la verdad, o mete el gato. C. 462.

Mete el gallo en el muladar y saldrá heredero. P. VALLÉS. SANTILL (—en tu muladar...).

Mete el gallo en tu cillero, y hacésete ha heredero. (Entiéndese el cillero del trigo, porque se le comerá con las gallinas.) C. 462.

Mete el gallo en tu pajero, hacésete ha heredero. Porque escarba la paja, y no la dejará de provecho para los ganados, y demás de eso dejará plumas en ella, y si las comen las bestias enfermarán y morirán; otros dicen: «Mete el gallo en tu muladar, y hacér-

sete ha heredero», porque han ganado opinión algunos mozos gallegos para toda la nación, que cuando les parece toman lo que pueden y se pagan de su mano de la soldada y se acogen.) C. 462.

*Metí el gallo en mi cillero, y hizóseme hijo heredero.* C. 463.

*No cantan bien dos gallos en un gallinero, ni pueden bien cantar en un muladar, sin competir y pelear, como ni dos reyes en un reino reinar.* C. 231.

*Oyó al gallo cantar y no supo en qué muladar.*

*¿Por qué pica el gallo en la sartén? porque no puede lamer.* C. 398.

*Quien a solas come el gallo, a solas ensilla el caballo.* P. VALLÉS. (Refr. glos.); un mozo a su señor.

*Quien sólo come su gallo, sólo ensilla su caballo, del que vive solo.* SANTILL. Comed. Eufros., 3.

*Te quiero más que el gallo.* (Andal.)

**GAMÓN.** *Quando florece el gamón, muere el perdigón.* (Segovia.)

*El gamón barbado, mira por el labrador honrado.* (Entiéndese mejor con el otro: «Año de gamones, trigo a montones». El gamón es planta silvestre que se da cada año, y es conocida, y cuando hay buen temporal crece más, de verano, de vara y media; tiene las raíces como un manojo de chorizos, o nabillos.) C. 87.

**GANÁ.** *A buena gana de bailar poco son es menester.* (Argentina.)

*A buena gana no hay pan duro.* CARO CEJUDO.

*A gana de comer no hay mal pan, ni agua mala a gran sed.* C. 11. P. VALLÉS (sólo el primer verso).

*Quando hubieres gana de comer, come de la nalgada y deja la aijada.* C. 367.

*De ser buena no he gana, de ser mala dámelo el alma.*

*Donde hay gana, hay maña.*

*Gana y arrebuja, verná don Desboruja.* C. 299.

*La gana del pardal, y del gallo la libertad.* C. 172.

*Quien cría gana de noche y gana de día.* P. VALLÉS.

*Quien tiene buenas ganas, poco apetito le basta.* C. 341.

*Quien tiene gana de bailar, sin son bailaré, o con poco son bailaré.* C. 341.

*¿Tienes gana de morir? come y cena carnero asado y échate a dormir.* C. 417.

**GANADO.** *A ganado poco silvo redondo.* H. NÚÑ.

*En ganado, tratarás y medrarás.* C. 117.

*En ruin ganado, escoger es excusado.* GALINDO, E. 357.

*En ruin ganado no hay que escoger.* C. 123. B. GARAY.

*En ruin ganado, poco grado.* C. 123.

*En ruin ganado, poco hay que escoger.*

*En ruin ganado poco hay que escoger; y en barba roja, menos que creer.* C. 123.

*Entre ruin ganado poco hay que escoger.*



*Mal ganado es de guardar doncellas y mozas locas, y por casar.* C. 443.—*mozas por casar.* P. VALLES (—*moças locas y...*).

*Perdido es el ganado, donde no hay perro que ladre; y en balde casada, la mujer que no pare; o: y mal casada, la mujer que no pare.* C. 387. GALINDO, C. 578 (—*que no hay perro... y mal casada la mujer que no pare.*).

*Poco ganado mal parece, pero bien paca.* J. GIL, Abej., 16; que toca a más el pasto donde hay menos ganado.

*Quien tiene ganado, no desea mal año.* C. 341.

**GANADOR.** *¿Para quién ganas, ganador? Para otro que está al sol, o para el otro que está durmiendo al sol.* C. 380.

**GANANCIA.** *Allá te arriedra, ganancia, no me des pérdida.* C. 71.

*Cualquier ganancia es hijadalgo.* GALINDO, 732.

*Ganancia sin pecado, tres nubes en un ojo.* C. 299.

*La ganancia de cualquier cosa, es bien sabrosa y olorosa.* C. 172.

*La ganancia del carretero, entra por la puerta y sale por el humero.* C. 172.

*La ganancia y la laceria corren de feria en feria. (Una para unos y otra para otros.)* C. 172.

*Vaite allá, ganancia necia, no me des pérdida.* C. 430.

*Ve, ganancia, allá te bayas, donde pérdida non trayas.* BAENA, p. 419.

**GANAR.** *Donde se gana, se gasta; donde se gasta, se gana.* (Lo

postrero es de quien pretende y alcanza la pretensión, siendo liberal.) C. 291.

*El bien ganar, hace el bien gastar.* C. 88.

*El buen ganar, hace el buen gastar.* C. 89.

*El ganar él es perder.* (Cuando trae peligro, y el perder es ganar a su tiempo.) C. 520.

*El primer ganar es recaudar.* GALINDO, F. 254.

*Lo bienganado se pierde, y lo malo él y su amo.* L. RUED., *Deleit.*, pas. 6. GALINDO, 734 (—*ello y su dueño.*). Tebaida, 14 (—*ello y su amo.*).

*Lo malganado, ello y su dueño se pierde.* Mercado, *Trat.*, 2, 21.

*Lo que se gana regalando, se pierde corrigiendo, obsequium amicos, veritas odium parit.* S. BALLESTA.

*Non dexes lo ganado por lo qu' es por ganar.* HITA, 995.

*Poco se gana hilando; pero menos mirando.* (Murcia.)

*Poco vale ganar sin guardar.* C. 403.

*Por donde piensan ganar, pierden.* C. 398.

*Por donde se gana, se pierde.* (En los tratos sucede, y un entremetido lo que por aquel camino gana, lo pierde de estimación.) C. 397.

*Por do se gana, se pierde.* C. 397.

*¿Quién gana? el que pierde regaña.* (Lo primero pregunta el que entra; lo segundo responde uno de los que están al juego.) C. 337.

*Quien lo gana y en bien no lo*

*gasta, ni se acuerda de la muerte ni que herederos haya.* GALINDO, 738.

*Tanto ganado como comido.*

*Uno lo gana y otro lo gasta.*

**GANSO, A.** *Grazna el ganso, y muere a manos del soldado. (Porque fué descubierto por el graznar, aviso que es bueno callar.)* C. 303.

*Tomemos una vez la gansa, que después haremos la salsa.* C. 424.

**GAÑÁN.** *Pierde el gañán porque los años se le van.* C. 390.

**GARABATO.** *Más vale flaco en el garabato, que gordo en el papo del gato. (El placentino de mano lee: «Más vale flaco en la mano». El Comendador lee: «Más vale flaco en el mato, o en el manto»: manto no hace sentido; mato será el monte, que más valdrá estar por cazar, que comido del gato.)* C. 453.

**GARAPITO.** *Si quieres el garapito, venga el cuartito, toma y daca. (Segov.)*

**GARBANZO.** *Del garbanzo te sé contar, que por Abril no ha de estar ni nacido ni por sembrar.*

*El garbanzo que no lo vea Marzo, ni nacido ni en el granero.*

*El mejor garbanzo y el mejor ladrón de Fuentesauco son.*

*Si quieres echar garbanzos en tu puchero, siémbrales en Enero. (Murc.)*

**GARGAJO.** *El más hermoso tiene un gargajo en el hombro.* C. 104.

**GARGANTA.** *A la garganta del perro échale un güeso, si le quieres amansar presto.* C. 3.

*Entre la garganta y la sogá entra la misericordia.* GALINDO, M. 517.

*Garganta mala postilla para.* C. 299.

*Seca la garganta, ni gruñe ni canta.*

**GARULLA.** *A la garulla, el que la coge es suya. De los bautizos, etc., a la rebatiña. Gar-ulla, los pilletes, chusma.*

**GARZA.** *Aunque la garza vuela muy alta, el halcón la mata. (Aunque la águila, dicen algunos, y no bien; porque antes las águilas, si las acometen halcones, los suelen matar.)* C. 27.

*Mientras más alza la garza el rabo, más se la hinca el clavo.* C. 466.

*Si la garza no me enzarza, hoy aquí, mañana en Francia.* C. 252.

**GARZÓN.** *Más vale al garzón ser cabeza de gato que cola de ratón.* C. 450; o *cola de león.*

**GASTADOR.** *Ni al gastador falta que gastar, ni al enduredor que endurear.* B. GARAY.

*Ni al gastador falta que gastar ni al jugador que jugar, ni al escaso que endurear.*

*Ni al gastador faltó qué gastar, ni al lacerado que endurear, o guardar.* C. 209.

*Ni al gastador que gastar, ni al enduredor que endurear.* VALD. Diál. leng. P. VALLÉS. *Tebaida, 14 (...gaste...)*

**GASTAR.** *El mucho gastar trae mucho endurear.* C. 106. B. GARAY (—trae a...).

*Más gasta el escaso que el fran-*

co. (Porque no compra de una vez.) C. 448. P. VALLÉS.

*Mucho gasta el que viene, pero más el que reside, o le recibe.* C. 475.

*Por no gastar lo que basta, lo que era excusado se gasta.* C. 395.

*Quien gasta más que gana, no es posible que no se planga.* P. VALLÉS.

*Si no tiene que gastar, purgalle y sangralle, y si muriese, enterralle.* Entrem. refr.

**GASTO.** *Do vence el gasto al provecho, dad el trato por deshecho.* C. 289.

**GATA.** *Azotan la gata, si no hila nuestra ama, pagan justos por pecadores.*

*Casóse con gata, por amor de la plata; gastóse la plata, y quidóse la gata en casa.* C. 326.

*Cuando la gata va en amores, buen tiempo para los ratones.*

*Entre Gata y Morata, fué la gata; o perdióse la gata.* (Villas de Aragón.) C. 127.

*Gata bermeja, cuales las hace, tales las piensa.* C. 299.

*Gata rubia, cual las hace, tales las cuida.* C. 299.

*La gata, desde que ha comido se lava.* C. 173. P. VALLÉS.

*La gata de Venus, por gata muy hermosa, que la pidió un mozo hecha doncella, y estando en el tálamo corrió tras un ratón, denota que la natural inclinación nunca se deja.* C. 173.

*Muera gata e muera farta.*  
*Muera gata, y muera harta.*  
(Pónele el Comendador, y nunca le oí a nadie.) C. 471. SANTILL.

*No eches la gata en tu cama, o no la acocees después de echada.*

C. 225. *No admitas a tu confianza a quien te veas precisado después a tratar con despego. Qué de novias hacen la gatita muerta, y luego merecen se les acocee.*

*Regala a la gata, y saltarte ha a la cara.* C. 479.

*Vanse las gatas, y ensánchase las ratas.* C. 431.

**GATO.** *Al gato goloso y a la moza ventanera, tapallos la gateira.* C. 34.

*Al gato, por ser ladrón, no le echés de tu mansión.* C. 34.

*Al gato viejo, ponlo la mano en el cerro y levantarte ha el rabo.* (Que cada uno responde a su natural, y aunque encubra sus mañas, en la ocasión las muestra.) C. 34.

*Al viejo gato, ponle en el lomo la mano, y levantarte ha el rabo.* (Que por viejo que uno sea, puesto en la ocasión, podrá aprovecharse de ella.) C. 39.

*Bien se lava el gato después de hartó.* C. 309.

*Bueno es el gato, sino que araña.* Comed. Eufros., 3.

*Come el gato lo que halla a mal recaudo.* C. 357.

*Del gato a la gata no hay diferencia en la pata.*

*De lo contado lleva el gato, non curat numerum lupus.*

*De los descuidos come el gato, contra descuidados en guardar las cosas.*

*Dos gatos a un hueso y el perro se pone en medio.*

*El gato algunas veces fué comido por liebre.*

*El gato de Marirramos halaga con la cola y araña con las manos.*

*El gato halaga con la cola, y muerde con la boca. (Lo mismo el perro.) C. 87.*

*El gato, por ser ladrón, no lo echés de tu mesón. P. VALLÉS.*

*El gato saca las uñas, cuando las ha menester. C. 87.*

*Ella a hilar, y el gato al retor-tero. P. VALLÉS.*

*Ellos a burlar, y el gato a las longanizas. C. 142.*

*Gato con guante, no caza ratón.*

*Gato del mes de Enero, vale un carnero. C. 299.*

*Gato escaldado, del agua fría ha miedo. C. 299. P. VALLÉS.*

*Gato hurtado, parécese el rabo. C. 299.*

*Gato maullador, nunca buen caçador. SANTILL. P. VALLÉS. S. BALLESTA.*

*Gato maullador, nunca buen murador. C. 299.*

*Gato miador, nunca buen caçador. C. 299.*

*Gato muy miador, nunca buen murador, el que mucho habla poco obra. Comed. Florin., 10.*

*Gato que duerme, no caza ratones.*

*Gato que maulla, nunca buen caçador.*

*Gato que no come, morre. C. 299.*

*Gato segoviano, colmillos agudos, y fingese santo. C. 299; o sano. Travesura de los segovianos.*

*Hasta los gatos gastan o quieren zapatos, acaso del portugués fazer de gato, sapato, hacer zapatos de la piel del gato, de modo*

que hasta los gatos quieren zapatos; a no ser que aluda al cuento popular del gato con botas o zapatos.

*Hasta los gatos tienen romadizo. C. CEJUDO.*

*Hasta los gatos tienen tos o romadizo, reprendiendo al que se atribuye lo que no tiene.*

*Iráse el gato, y saldrá el rato. C. 149.*

*Lo mal guardado lleva el gato. C. 201.*

*Los más encomendado, lleva el gato. C. 201. GALINDO, E. 64 (—se lo lleva...).*

*Lo más guardado, lleva el gato. C. 201.*

*Mal caza el gato con guantes.*

*Mal se tapa el gato con la cola, de la razón débil para cubrir un yerro o desvanecerlo dando satisfacción.*

*Mandan al gato, y el gato manda a su rabo. SANTILL.*

*Más come un gato de una vez, que un ratón en un mes. C. 449.*

*Mete el gato en el garuançal, que él dirá la verdad. SANTILL. P. VALLÉS.*

*Mío dize el gato por si le diessen el gato. P. VALLÉS.*

*Muérense los gatos, regocíjanse los ratos. C. 471. J. MEDRANO, Silva.*

*Ni al gato ni al rato, comerlo luego y perder cuidado, y excúsome el plato. (Responde al otro: «lo que has de dar al ratón, dalo al gato y quitarte has de cuidado».) C. 209.*

*No quiero gato con pollos. P. VALLÉS.*

O no echés el gato en tu cama  
o no lo acocees después de echado.

Para eso lo tapa el gato, para  
que no lo vea el amo.

Poco se le da al gato de amena-  
zas de ratones. P. ESP., Perr.  
Cal.

Sepan los gatos que ha venido  
el antruejo. C. 249.

Si el gato come miel, no esta-  
mos aquí bien. C. 251.

Sin gato ni pato, muy pobre, lo  
del gato por no tener casa, lo del  
pato por la p de repetición.

Vanse los gatos, y extiéndense  
los ratos. C. 431.

Yo mando a mi gato, y mi gato  
manda a su rabo. C. 148.

GAVIA. Amaina de la gavia,  
si el puerto te llama. (Aviso a ma-  
rineros, porque la nave no lleve  
mucho ímpetu y fuerza al entrar  
en el puerto, porque no dé golpe  
y se abra.) C. 66.

GAVILÁN. Así se hacen los  
gavilanes mancos, mal lance echa-  
mos.

De gavilán bravo se hace man-  
so, y de manso bravo, según es del  
cetrero el trato. GALINDO, C. 781.

Gavilán de Alcaraz, mujeres,  
no tiene cascabeles. C. 299.

Gavilán temprano, por Santa  
Marina en la mano. C. 299.

Nunca buen gavilán, del cerní-  
calo que viene a la man. (Mano.)  
C. 240.

GAVILLA. Donde hay gavilla,  
hay cuartilla; donde hay mucha  
mies se saca trigo.

Entre gavilla y gavilla, hambre  
amarilla. (Entre la siega de la ce-  
bada y el trigo; por mengua de lo

del año pasado.) C. 127. SANTILL.  
(—fambre...).

Tarde o temprano, gavillas hay  
en Mayo. (Toledo.)

GAVIOTA. Como las gaviota-  
tas, mientras más viejas más lo-  
cas. (Cádiz.)

GAZPACHO. El gazpacho del  
tío Sandoval, mucho caldo y poco  
pan.

GENERACIÓN. No hay ge-  
neración do no hay puta o ladrón.  
C. 217.

No vi generación sin mujer loba  
o sin ladrón. J. MEDRANO, Silva.

GENIO. Genio y figura hasta  
la sepultura.

GÉNOVA. Génova la bella,  
mar sin pescado, montes sin leña,  
hombres sin conciencia, mujeres  
sin vergüenza. C. 272.

Tres cosas tiene Génova en  
sumo grado: hombres sin concien-  
cia, mujeres sin vergüenza y mar  
sin pescado. C. 428.

GENOVÉS. Ginoveses son  
moros blancos. (Dicen que metie-  
ron la conciencia en la faltrique-  
ra, y las mujeres la vergüenza, y  
estaba rota y perdióse.) C. 371.

GENTE. Ande yo caliente y  
ríase la gente.

A pobre gente moneda menuda.  
GALINDO, M. 553.

Buena gente tiene el conde, si  
no se esconde.

Como la gente gañana, que lo  
que es hoy no es mañana.

Con gente de cuatro orejas, po-  
cas fiestas; de los bueyes. (Toledo.)

Con gente de toda broza no an-  
des, ni juegues ni comas.

De gente ruin, la calle llena.



*El vivir templadamente, hace sana y rica la gente.* C. 88.

*Gente de paz, que anda a hurtar.* (Esto responden los conocidos que entran, cuando los de casa preguntan: «¿quién es, quién está ahí?») C. 272.

*Gente de Portel, cada uno de su fardel.* (Lugar de Portugal; que cada uno come de su fardel, y no se convidan.) C. 272.

*Gente de Serrablo, gente del diablo.* (Husca.)

*Gente de Toledo, gente de Dios, es suya la agua, y vendémossela nos.* (Dicen esto los corritos forasteros, que allí ganan a echar agua.) C. 272.

*Gente honrada, no es paniega.* (Los regalados, son los paniegos los villanos.) C. 272.

*Gente honrada, no hay ninguna, fiesta que de guardar sea.* (Palabras de los curas echando las fiestas, y por donaire juntan las primeras a otro sentido, gente honrada no hay ninguna.) C. 272.

*Gente loca, gente loca, coméis de mi rabo, y no de mi boca.* (Dicen esto los ratones, porque se raspa lo que ellos ratonan y no lo demás, y han traído su cola por cima de todo.) C. 272.

*Gente ruin, campana de palo.*

*Gente ruin no ha menester chucallo.* (Chucallo es cencerro.) C. 272.

*Hablando se entiende la gente.*

*Hablan las gentes, y cuenta el que no tiene dientes.* (La gente sin experiencia, y el viejo cuenta la verdad y aconseja.) C. 494.

*La gente pone, y Dios dispone.*

*El hombre propone, y Dios dispone.* C. 171.

*Las gentes para conocerse, quieren ser tratadas y comunicadas.* C. 192.

*Las gentes ponen y Dios dispone.* B. GARAY.

*Ni fies, ni confies, ni porfies, ni arriendes, y vivirás entre las gentes.* GALINDO, 630.

*Ni fies, ni confies, ni prestes, vivirás entre las gentes.* S. BALLESTA.

*Ni fies, ni porfies, ni confies, ni arriendes, vivirás entre las gentes.* C. 211.

*No se han de meter las gentes, sino donde puedan salir.* C. 227.

*Poca gente, poco hace, poca faena.* J. GIL, Abej., 2, 8.

*Que quiera que digan las gentes, a tí mismo para mientes.* C. 335.

*Quien quiere traer gente a su ermita, se hace milagrero.* P. ESP., Perr. Cal.

*Tanta gente de bonete, ¿dónde se mete? Pues dejar de meter, no puede ser.*

*Yo no lo entiendo, que tanta gente de bonete, dónde mete, o come, o bebe.* C. 146.

*GERMANO. Ya venen los dos germano, moquilla y amagamaus.* Del invierno en el alto Aragón.

*GESTO. De ruin gesto, nunca buen hecho.* Otros dicen: *Monstruo en el cuerpo, en el alma feo.* O también: *Monstruoso cuerpo, monstruoso ingenio.* GALINDO, C. 324.

*De ruin gesto ruin hecho.* J. MEDRANO, Silva.

*Gesto pone mesa.* F. SILVA, *Celest.*, 34.

*Gesto romano, cuerpo senés, hablar florentín, andar boloñés.* C. 273. P. VALLÉS (—bolonies).

*Sopla poco a poco, no harás gesto como loco.* C. 266. P. VALLÉS (—y no hagas gestos como loco).

*GIL.* A San Gil apareja el candil, para velar; y a Pascua vuélvelo a apagar.

*Por San Gil adoba tu candil.* C. 395. P. VALLÉS.

*Por San Gil enciende tu candil.* C. 395.

*Por San Gil, nogueras a sacudir.*

*Por San Gil, nogueras a sacudir, y cáñamo a cullir, o escoger.* C. 396. P. VALLÉS.

*San Gil, nueces a sacudir.* (Arag.)

*GITANO.* No fiéis de gitanos, abrilés y señores, que todos son mejores. P. ESP., *Perr. Cal.*

*GLAÑABRERO.* *Glañabrero, gran romero.* (Porque va a muchas partes a hacer obra, y también porque son gastadores, confiados que ganan.) C. 302.

*GLORIA.* Con las glorias se le van las memorias, la buena fortuna hace olvidar al desgraciado.

*Con las glorias se olvidan las memorias.*

*Gloria vana, florece y no grana.* C. 303. GALINDO, F. 86. SANTILL. *Bibl. GALLARD.*, 4, 900 (—que florece...).

*La gloria vana florece y no grana.*

*Las glorias mundanas son todas vanas.*

*GLOSA.* La glosa de Mariencina, dice ciruelo y pone endrina, ridiculizando las glosas impertinentes y ripiosas, más oscuras que el texto.

*GOBERNAR.* No sabe gobernar el que a todos quiere contentar.

*Quien mal se gobierna, muchas veces se lamenta.* C. 344.

*GOBIERNO.* Donde no hay gobierno, siempre es invierno. (Murc.)

*GOLA.* A gran gola, larga sogá. C. 11.

*GOLONDRINA.* *Golondrinas tardías, invierno tardo; golondrinas tempranas, pronto verano.*

*Una golondrina no hace verano.*

*Una golondrina no hace verano, ni una sola virtud, bienaventurado.* C. 163. P. VALLÉS. *SANTILL* (primer hemistiquio).

*GOLONDRINO.* Dichoso el golondrino que habita en su nido. (En casa o hacienda propia.) C. 288.

*GOLOSINA.* Por golosina de Cuenca, no dejes tu rueca. (Dáse allí limosna de pan a todos los pobres ciertos días del año por memorias que hay para ello; úsase este refrán en Aragón.) C. 398.

*GOLOSO, A.* Aquel es goloso, que come lo que no tiene. C. 61.

*Dámela golosa, dártela he puta, disoluta, o ladrona.* C. 277.

*Pide el goloso, para el deseoso.* C. 391. GALINDO, D. 547.

*Vede, golosa, vede, pederá, no puede vedar ventanera.* (A la deshonesta tiene por más incorregible el asturiano.) C. 435.

**GOLPE.** *De un golpe no se derriba un roble.*

*Donde no esperes golpe, no gastes bodoque.* C. 291.

*El golpe de la sartén, si no duele, tizna.* S. BALLESTA.

*El golpe de la sartén, tizna aunque no duel.* (Duel por duele, como pon por pone, para hacer consonancia.) C. 87.

*Golpe de cobre nunca mató a hombre (dinero echado).* Pic. Just., l. 2, p. 2, c. 4, § 3.

*Muchos golpes derriban mi roble.* GALINDO, M. 712.

*Todos los golpes van a parar al dedo malo.*

*Un solo golpe no derriba un roble.* C. 161. P. VALLÈS.

**GORDURA.** *Dame gordura, darte he hermosura.* C. 277.

*¿Dónde vas, gordura? a poner hermosura.* C. 292.

**GORRA.** *Buena gorra, y buena boca, hacen más que buena bolsa.* (Ser corteses y hablar bien de otros; elegante alegoría y consejo útil para duros y sin frenos.) C. 315.

**GORRIÓN.** *Cada gorrión con su espigón.* C. 328. SANTILL. B. GARAY. P. VALLÈS (—tiene...).

*Cada gorrión tiene su corazón.* C. 328.

*Dos gorriones en una espiga, hacen mala liga.* C. 293.

*El gorrión en la olla, y en la mano la macolla.* (Que nada tiene de seguridad, hasta estar en posesión.) C. 87.

*Gorriones, frailes y abades, tres malas aves.* C. 300.

*Gorriones mataron al Rey don Sancho.* P. VALLÈS.

*Nadie deje de sembrar por miedo de gorriones.* GALINDO, G. 181.

**GOTA.** *Cada gota que llueve tiene donde caer, todo se aprovecha.*

*Gota a gota el mar se agota.* GALINDO, C. 103.

*Gota a gota, la mar se apoca, o la mar se agota.* C. 300. J. MEDRANO, Silva.

*Gota a gota llueve, y con eso los ríos crecen.* C. 300.

*Gota a gota, se llena la bota.*

*Gota a los pies, mal es.*

*Gota en Toledo, cántaro en el reino, escasez de sus lluvias.*

*Gota por gota, la de la bellota.* (La vez que se bebe con ella.) C. 300.

*La gota es mal de ricos.* (Dícese por dos cosas: porque quien tiene regalo tiene más veces gota que el trabajador. Esto saben todos, y lo otro es porque la gota encoge los dedos de las manos, y quien la cierra al dar guarda, y por eso es rico, y por eso la gota es mal de ricos.) C. 547. GALINDO, E. 170 (*Gota es...*).

*La gota es mal de ricos.* (Es opinión vulgar, aunque se ignora la buena alegoría; la razón es porque así como la gota encoge los dedos de las manos, así el que los encoge y no da lo que tiene y guarda, es rico y encogido de manos como el gotoso, y por guardoso tenido por rico.) C. 173.

*La gota no quiere ni gota.* (La gota, enfermedad, no quiere ni gota de vino, porque con vino y Venus se aumenta, y como dice un epigrama griego del Florilegio:

«La gota es hija de Baco y Venus».) C. 173.

Más vale gota de sangre, que cuarto de amistad. P. VALLÉS.

Muchas gotas de cera hacen un cirio pascual; o Muchas gotitas... Del ahorro.

Una gota mengua la bota.

Una y otra gota apagan la sed.

GOTERA. Contina gotera, horada la piedra. C. 355.

Continua gotera cava en la piedra. GALINDO, 151.

Dando la gotera hace señal en la piedra. C. 278.

La gotera cava la piedra. G. Alf. 1, 1, 2.

La gotera dando, hace señal en la piedra. (Así acaece porfiando hacer mella en la dama o en su fama.) C. 173. B. GARAY.

Quien no acude a, adoba, apaña, coge o quita gotera, acudirá a, adobará, apañará o hará la casa entera.

Quien no adoba gotera, hace casa entera. P. VALLÉS.

Tantas veces da la gotera en la piedra, que hace mella. C. 412.

Una continua gotera horada una piedra, o la piedra. C. 164.

GOTOSO. Más le vale al gotoso enriquecer al zapatero que al boticario.

Mejor cura el gotoso rompiendo suelas que cansando mulas.

Quien ande mucho y coma poco no será gotoso.

GOZADA. Lo que desea Gozada, no lo vea su comarca. C. 199.

Lo que Gozada desea, nunca lo vea. Lo que desea Gozada, no dé a su comarca. C. 200.

GOZAR. Unos gozar y otros trabajar.

GOZO. El gozo comunicado, crece; o crece comunicado. C. 87.

El gozo, comunicándolo, crece. C. 87.

No hay gozo cumplido, que tan presto es menguado como venido. C. 218.

GOZQUE. Dos gozques a un can, mal rato le dan, o mal trato le dan. C. 293. S. BALLESTA (—mal trato...).

Muchos gozques a un can, mal trato le dan. C. 476.

GOZQUILLO. No miráis al gozquillo, que se atreve al león. S. BALLESTA.

GRACIA. Aquí gracias, y después gloria; y luego la olla. C. 62.

Cada uno canta como tiene la gracia; y casa como aventura. C. 327.

Dando gracias por agravio, negocian los hombres sabios. C. 278. GALINDO, B. 93.

El que tiene alguna gracia no llega a tierra que le sea extraña. GALINDO, O. 94. (Como que la misma habilidad le sirve de carta de recomendación.)

Gracias a Dios que Catana parió: ya parió Catana y parió macho, de lo muy esperado o anunciado. Catana es Catalina.

Gracias a esta viga, que voluntad a Dios visto habías.

Gracias a manos mías, que voluntad de Dios visto habías. (El vizcaíno que cayó de la gavia y se asió de los cordeles antes de dar abajo, diciéndole que diese gracias a Dios porque no cayó en la mar,

o se hizo pedazos, respondió esto, y de chiste se hizo refrán, y lo primero, «gracias a manos mías», se aplica a los que se valen por sus manos, trabajo y diligencia.) C. 305. SANTILL.

*La gracia del peluquero es sacar rizos donde no hay pelo.*

*La gracia de un tonto es dar con otro; cuando vienen uno con segunda y halla quien le ataje los monos, al maestro cuchillada.*

*Las gracias pierde quien promete y se de detiene. C. 192. P. VALLÉS.*

*Las gracias pierde quien retarda lo que promete, o quien retarda lo que promete, parece que se arrepiente. GALINDO, 141.*

*Lo que se pide, no se alcanza de gracia. C. 199.*

*Más vale caer en gracia que ser gracioso.*

*Si la morena tiene gracia, más vale que la blanca. C. 253.*

*Tener la gracia de la avispa, que pica en el c..., del poco ingenioso.*

*Tener la gracia del barbero: sacar patilla donde no hay pelo, del ingenioso.*

**GRADAS.** *¿Qué venden en Gradas? castañitas mondadas, o tostadas. (Sitio en Sevilla.) C. 335.*

**GRADO.** *Tal grado haya, quien la vieja arremanga. C. 410.*

*Tal grado tenga quien calvo peina. C. 410.*

**GRAJO.** *Cuando el grajo grajea, carne barrunta; cuando el águila baja, ya está difunta (la res). (Segov.)*

*Cuando el grajo grajea, si no es mediodía, poco le queda; o cuando*

*el grajo canta, si no es mediodía, poco le falta. (Andal.)*

**GRAMA.** *Entre la grama y el lastón se cría el buen melón.*

*La grama, cuando se le corta la cabeza tres veces el verano, muere. (Extremad.)*

*Más vale comer grama y abrojo, que traer capirote sobre el ojo. (Un ratón de una despensa convidó a otro campesino que se viniese con él a hartar de buenas comidas; hízolo así, y estando ambos comiendo entró el gato; y el ratón de casa, como sabía bien su guarida, escondióse presto; el campesino tardó más, y se vió en peligro: el gato le alcanzó un rasguño sobre el ojo, que fué menester ponerse un pegote. Otra vez después le volvió a convidar, y él, escarmentado de la primera, respondió las palabras del refrán; aplicase a cosas semejantes, y dice lo que el otro: «Más vale vaca en paz, que pollos con agraz.») C. 454.*

*Más vale comer grama y abrojos, que traer capirote en el ojo, que andar avergonzado.*

*Más vale grama de era que trigo de carrera. C. 453.*

**GRAMÁTICO.** *Gramático favorecido, no le querría asado ni cocido. C. 305.*

**GRANA.** *Mientras hay más grana, cógela de mejor gana. (Porque habiendo mucha, hay más compradores por el mayor empleo; habiendo poca nadie se quiere empachar en poca compra.) C. 466.*

**GRANADA.** *Buena es Grana-*



da, y mejor Canaria. (De algún aficionado de Canaria.) C. 315. En P. VALLÉS: Buena granada, mejor canaria.

Quien no ha visto a Granada, no ha visto nada.

Tres cosas hay en Granada | que duran el año todo: | nieve en la Sierra Nevada, | arbol para la cara | y en la cal de Elvira lodo. C. 428.

GRANADINO. Granadino, ladrón fino.

GRANDE. Ni por grande dicen bueno, ni por chico ruin. C. 213. P. VALLÉS.

No todo lo grande es bueno, más todo lo bueno es grande.

Por grande no dicen bueno, ni por chico malo, cada cosa en su tanto. C. 398. P. VALLÉS (—ni por chico ruin).

Si el grande fuera valiente y el pequeño paciente y el bermejo leal, todo el mundo sería igual. GALINDO, B. 168. J. MEDRANO, Silva; P. VALLÉS. (... fuese...).

GRANDEZA. Cuanto más grandeza, más llaneza.

GRANIZO. Con granizo, es el hombre erizo. C. 352.

El granizo o apedreo empobrece, pero no encarece, por descargar en región pequeña.

GRANJA (LA). A los de la Granja, naranja, y a los de la Fuente Ovejuna, aceituna. C. 9.

De la Granja ni buen viento ni buen casamiento.

En la Granja, buena torre, mas poco cobre. C. 114.

En la Granja tejas, y en Azuaga guedejas. C. 114.

En la Granja, vino; y en Guadalcanal, lino; en Fuente el Arco, nueces; y en los Santos, trigo. C. 114.

GRANO. Donde está el grano, está el lazo. (Para las aves y codiciosos.) C. 290.

Grano a grano, allega para tu año. C. 303.

Grano a grano, hincha la gallina el papo. C. 303. SBARBI, 5, 7; GALINDO, G. 60 (—hinche...). SANTILL (—finche...).

Grano a grano, se acaba el montón de antaño. C. 303.

Grano de trigo no hace granero, pero ayuda a su compañero.

Grano no hinche harnero, mas ayuda a su compañero. (Así le trae el Comendador.) C. 303.

Más vale grano de pimienta que boñigo de bestia, de asno. C. 453.

Un grano no hace granero, pero ayuda al compañero.

Un grano no hinche granero, mas ayuda a su compañero. C. 162.

Un solo grano no hinche harnero, mas ayuda a su compañero. C. 162.

GRANZA. Más valen granzas de era que trigo de carrera. C. 456.

Más valen granzas de mi casa que trigo de la ajena. C. 456. S. BALLESTA.

Más valen granzas de mi era, que trigo de troje ajena. C. 456.

GRATAL. Gratal con gorro, agua hasta el morro; Gratal con montera, agua en la ribera. (Huesca.)

GRATITUD. Siembra gratitud y recogerás desengaños.



**GRAUS.** *Graus, río sin pescado, monte sin leña, hombre sin conciencia, mujeres sin vergüenza.* (Huesca.)

**GRAVEDAD.** *No tener, y gravedad, es necedad.* C. 234.

**GRILLOS.** *No quiero grillos, aunque sean de oro.* GALINDO, C. 1261.

*Reniego de grillos, aunque sean de oro fino.* C. 478. P. VALLÉS: *Reniega de grillos, aunque sean de oro.*

**GRULLA.** *Grulla trasera, pasa a la delantera.* C. 303.

**GRULLO.** *Dos a uno, tornar-me quiero grullo.* (Para volar y salvarme.) C. 293.

*Dos contra uno, tórnome Grullo, huyo, uni cum duobus non est pugnandum.*

**GUADALAJARA.** *En Guadalajara, de lo que hay a la noche no hay nada a la mañana.* C. 117. *Poca formalidad en promesas.*

*Los de Guadalajara, de lo que por la noche dicen, a la mañana no hay nada, veleta y mudable.*

**GUADALCANAL.** *En Guadalcanal, mucha carne y poco pan.* C. 117.

*En Guadalcanal, ni hombre ni mujer ni temporal.* C. 117.

**GUARA.** *Cuando Guara quiere capa, y Moncayo chapirón, buen año para Castilla, y mejor para Aragón.* C. 371.

*Si no fuese por Guara o por Turbón no habría reino más rico que sería el Aragón.*

**GUARDA.** *Con guardas y velas, los cuernos se vedan, y, los cuernos se velan.* C. 352.

*Guardas que guardáis la puente de Duero, dejad pasar a Pedro el arriero, que allá lleva la bolsa, y acá deja el dinero.* (Cédula y pasaporte que unos ladrones dieron para otros.) C. 301.

*La guarda del monte, guárdale de ótríe.* GALINDO, G. 205.

*No te creo, que eres guarda.*

*Para la que quiere ser mala, poco aprovecha guarda.* C. 379.

*Pusiéronme guardas para me guardar, si yo no me guardo, mal me guardarán.*

**GUARDADOR.** *Guardar, guardadores, para buenos gastadores.* C. 301. *Los tacaños, cuya herencia derrocha el hijo. A buen ahorrador no falta desperdiciador o gastador.*

**GUARDAR.** *Difícultosamente se guarda lo que a muchos agrada.* C. 288.

*Guarda qué comas, y no guarda qué hagas.* C. 301. GALINDO, C. 978 (—y no qué hagas).

*Guarda que comer y no que hacer.*

*Más vale guardar que demandar.* C. 453.

*Más vale guardar que no prestar y no cobrar.* B. GARAY.

*Más vale guardar, que prestar y no cobrar.* C. 453.

*Me guardaré como de mearme en la cama, propósito de no intentar algo.*

*Me guardaré muy bien, ídem.* *Quien guarda halla.* GALINDO, F. 7. B. GARAY.

*Quien guarda halla, si la guarda no es mala.* C. 337. P. VALLÉS.

*Quien no sabe guardar lo que*

quiere, si se lo hurtan no se queje.

Quien se guardó no erró. *Comed. Eufros.*, 2. 7.

Siempre es de guardar, lo que perdido no se puede cobrar. *GALINDO, G.* 223.

**GUARDIA.** En la Guardia guardianes, en Mora moros, en Tembleque judíos muchos o todos. (Toledo.)

**GUARDIÁN.** Como anda el guardián, andan los frailes.

Cuando el guardián juega a los naipes, ¿qué harán los frailes? *C.* 365. Úsase mucho del Prelado entre franciscanos.

**GUARNICIÓN.** Guarniciones y crin, dan venta al rocín. *C.* 301.

**GUARRO.** No hay guarro que no sea asqueroso, al que exagera sus repugnancias.

**GUAYA.** Guayas, padre, que otra hija os nace. *Lis. Rosel.*, 4, 3.

**GUEDEJA.** Guedejas a las orejas, mulas de carros, y putas y viejas. *C.* 300.

**GUEDEJÓN.** Guedejones, guedejones, parecísime bujarrones. *C.* 300.

**GUERRA.** Dulce es la guerra para el que no va a ella.

El que a la guerra muchas veces va, deja la piel o la dejará.

El que no sabe de guerra, dice bien de ella. *C.* 92.

El que no va a la guerra, no muere en ella. *C.* 93. *GALINDO, G.* 244.

El que tonto va a la guerra, tonto viene de ella; el listo aprovecha en los viajes, el que no lo es vuelve como se partió.

En la guerra de amor, el que huye es vencedor. *C.* 114.

En las guerras los más de los rumores son mentirosos. *S. BALLESTA.*

Entre guerra y paz, al que mata ay se jaz. *SANTILL.*

Entre guerra y paz, el que muere ya se yaz. *C.* 127.

Guerra, caza y amores, por un placer mil dolores. *C.* 300.

Guerra toda la vida, y no batalla un día. *C.* 300.

Habla en la guerra, y no vayas a ella; habla de. *C.* 493. *GALINDO, D.* 233 (*Habla de guerra...*).

Hablar de la guerra, y estar fuera de ella. *C.* 494.

Ir a la guerra y ni casar, no se ha de aconsejar. *C.* 148.

Yr a guerra ni casar, no se debe aconsejar. *P. VALLÉS.*

La buena guerra, hace buena paz, o buena paz engendra. *C.* 174.

La guerra es la fiesta de los muertos.

La guerra hace los ladrones, y la paz los ahorca. (Refiérese este refrán en el tratado de caballería por el Gan Capitán, platicado en Burgos con el condestable.) *C.* 173.

La guerra pierde la tierra.

La guerra y la cena, comenzándola luego se atea. *C.* 173.

La guerra y la pintura de lejos tienen la hermosura. *GALINDO, G.* 252.

Las guerras y las turmas de tierra, engéndranse en otoño y paren en primavera. *C.* 192.

Más vale guerra abierta, que paz fingida y cubierta. *C.* 453. *P.*

VALLÉS (sólo el primer hemistiquio).

*Muchos hay en la guerra, y pocos en la pelea.* C. 475.

*Muchos mueren en la guerra, mas por eso no dejan de ir a ella.* C. 476. GALINDO, G. 253 (—y no por eso dejan...).

*Nunca ví morir en guerra soldado que de ella venga, o que en ella venza.* C. 241.

*Quien no sabe que es guerra, vaya a ella.*

*Quien va a la guerra, come mal y duerme en la tierra.* C. 343.

*Vistete en guerra, y ármate en paz.* C. 437. GALINDO, 616. P. VALLÉS. O *Cuando armas, martas; cuando martas, armas.*

GUERRERO. *Un guerrero debe tener el asalto del galgo, la huida del lobo y la audacia del jabali.*

GUIJÓN. *Bien haya el guijón, que me tornó a mi honor.* (Guijón es hierba sabrosa que quita el mal olor de la boca, por el cual había echado el marido a la mujer de su casa; da a entender que sean las mujeres aliñadas y limpias, y bien advertidas con sus maridos; y también toma el guijón por el aguijón y sofrenadas con que se corrigen descuidos y se enmiendan las mujeres y los inferiores, y ganan con su enmienda y advertencia la gracia de sus maridos, y mayores, y así les hace buena obra el castigo y quien se le da; y también es alabanza del guijón por ser sabrosa hierba; pudo tomar nombre de las guijas donde se cría en tierra seca guijarrosa: otros

entiendo que le llaman acerón y otros berraza.) C. 308.

*No se me da nada, que el guijón me tengo en casa.* (El guijón es hierba de buen gusto y olor para la boca, y comiéndola piensa atraer al marido.) C. 228.

GUINDA. *Las guindas de Toledo, dos torreznos de tocino, y uno de carnero.* C. 192.

*Las muchas guindas lo causan.* (Las muchas Navidades para dar a entender que los años hacen viejos, e impedidos, y débiles de fuerza.) C. 549.

*Ni guinda soplada, ni moza besada.* C. 211. En Segovia comienza la muchacha a ser moza cuando la sacan a bailar los mozos y tiene obligación de pagar las guindas con que ha de obsequiarles el día de San Pedro.

GUARNALDA. *Guirnalda a los niños difuntos, y palma a las mozas.* (Por triunfo de su castidad.) C. 484.

GUISA. *Cada uno a su guisa y el asno a la antigua.* C. 327.

GUIARRA. *Si se destempla la guitarra, que no salte la puente por templarla.*

GUSANO. *Lo que desean gusanos, no lo vean cristianos.* (Esto viene bien por los gusanos de la eda, que no quieren agua, y otros s que dañan los árboles.) C. 200.

GUSTAZO. *Por un gustazo un trancazo.*

GUSTO. *Al gusto dañado, lo dulce es amargo.* (Experimentase en enfermedades.) C. 34. GALINDO, 485.

*A tu gusto, burro, y llevaba la carga a palos.*

*A tu gusto, mula, y le daban de palos.*

*Cada cual con su gusto va bien-servido. (Murcia.)*

*Comer a gusto, hablar y vestir al uso. GALINDO, G. 17.*

*Comer a gusto, y vestir al uso. C. 358. SBARBI, 5, 7.*

*De gustos no hay nada escrito.*

*El gusto dañado, juzga lo dulce por amargo. C. 82.*

*El gusto dañado, lo bueno juzga por malo. (Y al revés.) C. 87.*

*El gusto dañado, muchas veces juzga lo dulce por agrio. C. 87.*

*El gusto de lo que se tiene se pierde con lo que se desea. P. ESP., Perr. Cal.*

*En gustos no hay disputa. (Hízose copla, principio de romance: «En los gustos no hay disputa, |*

*ni en amor leyes que obliguen, | ni en las mujeres razón | que sus gustos las limite.» C. 118.*

*Gusto es salir un poco de madre, dulce es insanire in loco. (Plauto.)*

*Gusto, ingenio, imaginación, sentimiento. L. GRAC., Agudeza, 1642; HUARTE (1578).*

*Gustos y disgustos son solo una leve imaginación.*

*Hay gustos que merecen palos.*

*Los gustos se hicieron para los colores, que en ellos es donde suele haber más variedad de gustos.*

*Más vale un gusto que cien panderos.*

*Sobre gustos no hay disputa. GALINDO, G. 280.*

*GUZCO. El guzco, al mastín ladra. (Que el flaco se queja del poderoso con palabras, como no puede competir en fuerzas.) C. 87.*

## H

**HABA.** *Al que no quiere habas, tres guisos al día.*

*Cuando las habas son en grano, higa en barba de nuestro amo. P. VALLÉS.*

*Cuando las habas son en grano, una higa para nuestro amo, o higa en barga de nuestro amo. (Es ya buen tiempo para mozos holgazanes, y viene a ser por San Juan. En algunas partes comen las habas tiernas con sal como fruta nueva.) C. 368.*

*El que no quiera habas, tres guisos al día.*

*Habas en flor, locos en vigor, (Toledo.)*

*Habas hartas, aunque sea domingo. (Dice domingo en lugar de día de hacer algo, por burlar.) C. 494.*

*Habas me hicieron mal; no comiérades vos tantas; por haba entiendo mujer o su vaso por la semejanza (Rosal); a fabis abstineto (Pitágoras), que tal lo entendieron Aristóteles y Laercio, aunque los discípulos a la letra no las comían.*

*¿Para qué quiero habas, si no tengo quijadas?*



**HABAR.** *Más vale un habar en Mayo, que un amigo en todo el año.*

**HABER.** *Haber de tu enemigo, hábelo en dinero. (Haber es la hacienda.)* C. 65. *La gasta.*

*No hay tal haber, como el buen querer.* C. 219.

**HABER.** v. *Adonde no hay, no cumple buscar.* C. 56.

*Cuanto me has, tanto me dueles, o eso me dueles.* C. 374.

*Cuanto me hubieres, tanto me dueles.* GALINDO, P. 128. (Quiere decir: cuanto más cercano sea el parentesco, así sentiré tus penas.)

*De donde no hay no se puede sacar.*

*De lo que hubo retuvo.*

*Donde no hay, no hay.* C. 291.

*Donde no hay, no hay que buscar.* GALINDO, B. 458.

*Eso me has, eso me dueles.* C. 134.

*Lo que me has, eso me dueles.* C. 201.

*Mucho se ha de hazer para blanca ser.* P. VALLÉS.

*Para todos haya, y para mí no falte.* C. 380.

*Quien ha de ser servido, ha de ser sufrido.* P. VALLÉS.

*Quien ha las echas, ha las sospechas.* P. VALLÉS.

*Si no hubiera encubridores, no habría ladrones.*

*Tal habrá que tal querrá.* C. 409.

*Tal hay que tal quiere.* C. 409.

**HABILIDAD.** *Habilidad no me falta a mí, mas el pan sí.* C. 66.

*La habilidad de la criatura, que está cagada, y dice que suda, o*

*que está meada, y dice que suda.* C. 167.

**HABITANTE.** *Habitantes de Torrecilla y Retamoso, putas y tramposos.* (Toledo.)

**HÁBITO.** *A tanto por tanto, Avito lleve el manto, sea el agraciado obispando. Obispo por obispo, séalo D. Domingo.*

*El hábito hace al monje.*

*El hábito no hace al monje.* C. 76. GALINDO, C. 203.

*El hábito y la capilla no hace fraile.* C. 76.

*Hábito negro se rompe con luto, superstición, creyendo que cuando se hace promesa de vestir hábito negro (de Los Dolores y de Santa Rita) habrá luto en la familia muriendo alguno de ella. (Andal.)*

*No hace el hábito al monje.* C. 237. A. PÉREZ, S. Dom., f. 77 (... al fraile).

*Tanto por tanto, hábito lleva el manto. (El pariente del abolengo, y que el más cercano del tronco saca por el tanto la hacienda; avo es el agüelo; el Comendador dice que ávito es nombre propio.)* C. 413.

**HABLA.** *A veces de chica fabla viene mucha folgura.* HITA, 652:

*Habla del lisonjero, siempre es vana y sin provecho. (Tanto es esto verdad, que hace más daño el lisonjero que el maldiciente.)* C. 493. GALINDO, 80 (—vano y sin provecho).

*La buena fabla sienpre faz' de bueno mejor.* HITA, 424.

*La habla de beato, la alma de gato, las manos de garabato.* C. 190.

No es buena habla la que todos no entienden. (La de los rezongones.) C. 223.

Por la fabla se conocen los más de los coraçones. HITA, 677.

HABLADOR. A mal hablador, discreto oidor. C. 21. Bibl. GALLARD.. 4, 1129. (Refr. glos.) Comed. Eufros., 3 (-discreto escuchador).

El gran hablador, mal acertador. C. 87.

HABLAR. A mucho hablar, mucho errar. C. 22. B. GARAY. P. VALLÉS.

Bien habla, pero mal perora.

Bien hablar no cuesta nada. C. 310.

Cada cual hable en aquello que sabe. C. 328. P. VALLÉS. GALINDO, C. 824 (... de aquello...).

Cada uno habla como quien es. C. 328. Según su crianza.

Cuando hablares cuida qué, cómo, a quién, dónde, cuándo y con quién. GALINDO, G. 4.

Cuando hablares de alguien, mira bien de quién. C. 374.

Cuando hablares de alguien, mira de quién, adónde, y qué, cómo, cuándo y a quién. C. 374.

Cuando hablares de alguien, míralo primero bien. C. 373.

El mucho hablar, muele; y el mucho rascar, escuece. C. 106.

El mucho hablar nuece, y el mucho rascar cuece; o escuece. (Nuece quiere decir daña y empece, del verbo antiguo nocir o nocer; y dura hoy en montañas.) C. 106.

El que más habla es el que más tiene por qué callar.

El que mucho habla, mucho yerra.

Habla poco, escucha asaz, y no errarás. C. 493.

Habla poco y bien, y tenerte han por alguien. C. 493.

Hablar bien, que cuesta poco. C. 632.

Hablar con los muchos y sentir con los pocos. GALINDO, D. 238.

Fablar mucho con el sordo es mal seso, mal recabdo. HITA, 663.

Dar música a un sordo.

Hablar poco, pero mal, es mucho hablar.

Hablar sin pensar, es tirar sin encarar. (Sin mirar la puntería.) C. 494.

Hablar y sea que quiera. C. 493.

Hable el que recibe y calle el que da.

Lo que no habla, enfada. (Que todos los deleites, y jardines, y arboledas enfadan, si no tiene el hombre con quien hable.) C. 199.

Lo que no pensé antes de hablar, después de hablado me da que pensar.

Más fácil es hablar, que obrar.

Mucho hablar empece, y mucho rascar escuece. C. 475.

Mucho hablar, mucho errar. C. 475. SANTILL. P. VALLÉS.

No hables sin ser preguntado, y serás estimado, o si quieres ser estimado. C. 238.

No te alargues a hablar, sin que preceda el pensar. GALINDO, C. 1134.

Nunca más bien me hallé, que cuando menos hablé, ni nunca más mal, que cuando hablé más. C. 241.

*Por hablar bien no se pierde nada, antes se gana.* C. 405.

*Por hablar poco, nada se pierde.* C. 401.

*Quien habla lo que no debe, oye lo que no quiere, y lo que merece.* C. 348.

*Quien habla siembra; quien oye y calla, recoge y miembra.* C. 348.

*Quien mal habla, peor ha de oír.* C. 345.

*Quien mal habla, peor oye.* C. 345. *Comed. Eufros.*, 3, 5.

*Quien mucho habla, a sí se daña.* C. 347. *Comed. Eufros.*, 2, 4.

*Quien mucho habla, de ello se daña.* C. 347.

*Quien mucho habla, en algo acierta.* (Ha de acertar.) C. 347. P. VALLÉS: del ejercicio sale la destreza; y que a pesar de tanto charlar a veces se dice algo de sustancia.

*Quien mucho habla, mucho yerra.* C. 347. (Refr. glos.) P. VALLÉS.

*Quien mucho habla, yerra.* HITA, 733.

*Siempre sale a hablar, quien tiene por qué callar.* C. 262.

*Si quieres hablando no errar, primero pensar que hablar.* C. 259.

HACA. (V. JACA.)

HACEDOR. *Al mal hacedor, los pelos le estorban* (Hacedor en lugar de su peor consonante.) C. 21 y 40.

HACER. *Al hacer, temblar; y al comer, sudar.* (De los atados y para poco.) C. 41. Tebaida, 8.

*Aquello se hace presto, que se hace bien.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 6.

Propio de los españoles; y así franceses e italianos dijéranlo al revés: aquello se hace bien que se hace presto!

*A quien te la fai, faila. A quien te la faz, fazla.* C. 16.

*Así me han hecho y así tengo que ser, dice a quien se hacen cargos.*

*Bien presto se hace lo, que bien se hace, o lo que se hace bien.* C. 310.

*Cada uno haze como o según es, y según con quien lo ha.* C. 328.

*Cada uno hace como quien es.* C. 328. *Entrem. refr.*

*Cada uno hace de las suyas.* C. 328.

*Cada uno hace lo que sabe.* Quij., 1, 52:

*Cuanto me has tanto me dueles.* P. VALLÉS.

*De haré, haré, nunca me pagué.*

*Más vale un toma que dos te daré.*

*Más vale uno de presente que prometidos veinte. Más vale luego mi huesico que la gallina para el día venidero.* GALINDO, B. 143.

*De lo que hago, de eso me pago.* Quien sólo a sí se tiene que con- testar, fácil es de negociar. GALIN- DO, 115.

*Donde fueres, harás como vie- res.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 6. Mejor; como debes; o sino el principio ético será el de Vicente, donde va la gente, y stutturum infinitus est numerus.

*El bienhacer, florece; todo lo al, perece.* C. 88. B. GARAY. (El buen... y todo...).

*El bienhacer nunca se pierde.* GALINDO, B. 90. LENA, 2, 1.

*El bienhacer siempre florece, que lo demás al fin perece.* J. MELDRANO, *Silva*.

*El hacer y decir no es para todos, cumplir lo prometido.* *Comed. Eufros.*, 2.

*El que hace lo que no debe, sucédele lo que no cree.* C. 94.

*El que hace lo que puede, hace lo que debe.*

*El que hace lo que quiere, no hace lo que debe.* GALINDO, D. 175.

*El que la hace la paga, recibe su merecido el que obra mal.* CACER., ps. 54: *Es hombre, que el que se la hace se la paga con las setenas.*

*El que la ha hecho, la teme.* C. 92.

*El que más hace, menos merece.*

*El que no hace más que otro, no vale más que otro.* GALINDO, H. 112.

*Faré, faré: más vale un toma que dos te daré.* SANTILL.

*Faré lo que me mandardes e lo que non me mandardes.* SANTILL.

*Faz bien e non cates a quien.* SANTILL.

*Haced lo que yo os dijere y no lo que yo hiciere; o Haz lo que bien te dijere y no lo que mal hiciere; o Haced, padre, o no prediquéis a nadie.* GALINDO, C. 1136.

*Hacé lo que bien os digo, y no hagáis lo que mal hago.* C. 491.

*Hacé lo que os digo, y no hagáis lo que yo hago.* C. 491.

*Hacé lo que os digo, y no lo que os hago.* (En que amonesta con palabra y no obra.) C. 491.

*Hacerlo mal y escusarlo peor,*

que los motivos de hacer las cosas malas son a veces peores que ellas mismas.

*Hacer y deshacer, todo es que-hacer, cuando vemos deshacer lo hecho con poca discreción.*

*¿Haces mal? Espera otro tal.* GALINDO, B. 140.

*Haga quien hiciere, calle quien lo viere, y mal haya quien lo dijere.* (Sucedió a Quintanilla, aquel célebre caballero de Medina del Campo, que alzadas las mesas se fueron los criados a comer, y un ladrón llegó al aparador y tomó algunas piezas de plata, y viéndolo calló y lo dejó ir. Nótase el ánimo de que con aquello se remediase el necesitado.) C. 493.

*Hágote por que me hagas.* Otros dicen: *Por eso te ago, por que me hagas, que no eres Dios que me valgas.* GALINDO, B. 133.

*Harto presto se hace lo que bien se hace.* C. 489.

*Has de hacer, no lo que quieres, sino lo que debes.* C. 54.

*Haz aquello que quisieres haber hecho.* (De presente y a la muerte.) C. 490.

*Haz lo que bien digo, y no lo que mal hago; o haced.* C. 490. P. VALLÉS.

*Haz lo que debas; suceda lo que quiera.*

*Haz lo que hazes.* P. VALLÉS.

*Haz para mí, y depende para tí.* (De los aprendices de oficio.) C. 491.

*Haz por haber, y venirte han a ver.* C. 491.

*Haz por mí, haré por tí.* P. ESP., Perr. Cal.

*Haz que sepas, porque en todas partes quepas; que aquel que sabe, en todas partes cañe.*

*Hecístela, págala. C. 495.*

*Hicete yo, y tú me enseñas. C. 496.*

*Hiciste cien y erraste una, no hiciste ninguna.*

*La que mucho hizo, se muere, y la que poco, también. C. 177.*

*Lo que se ha de hacer tarde, hágase temprano. C. 199.*

*Lo que se ha de hacer tarde, y de mal grado, hágase temprano. C. 199.*

*Más cuesta malhacer que bienhacer. C. 449.*

*Más hace el que quiere que el que puede.*

*Más hace quien quiere que quien puede. C. 457.*

*Más vale de balde hacer, que de balde ser. (Contra la ociosidad.) C. 453.*

*Nada hace quien lo posible sólo hace, sino de lo posible adelante. GALINDO, H. 113.*

*No hacella y no temella. C. 238.*

*No faze poco quien se defiende de otro. SANTILL.*

*No hay que hacer, eso no tiene que hacer, de lo que no ofrece dificultad.*

*No la hagas y no la temas. C. 225. P. VALLÉS.*

*No me curo de haré, haré; más quiero un toma que dos te daré. C. 236.*

*No sé si lo hacéis por me gozar, porque me amáis, o por os vengar porque me aborrecéis. C. 227.*

*No todo lo que hacerse quiere, hacerse debe.*

*Nunca es tarde para bienhaber, haz hoy lo que no hiciste ayer. C. 239.*

*Por bienhacer, malhaber; mas no se deje de hacer. C. 398.*

*¿Qué hago? Respirar por no ahogarte.*

*¿Qué haré para me salvar? creer y obrar. (Fué cantar del hermano Francisco, y buen consejo.) C. 336.*

*¿Qué hemos de hacer? Descansar y tornar a beber, constancia en lo comenzado.*

*¿Qué tenéis que hacer? dejar de andar, y echar a correr. C. 335.*

*Quien bien te hará, o se casa, o se muere, o se va. P. VALLÉS.*

*Quien bien te hará, o se yrá o se morirá. SANTILL. (Refr. glos.)*

*Quien bien te hará, o se te muere o se va. GALINDO, 771.*

*Quien hace, aplace. C. 347.*

*Quien hace lo que puede, hace lo que debe. C. 347.*

*Quien hace lo que puede, más no debe, no debe más. C. 347.*

*Quien hace lo que quiere, no hace lo que debe. C. 347.*

*Quien la hace, la espere. P. ESP., Perr. Cal.*

*Quien malhace, mal espere.*

*Quien malhace, mal oye.*

*Quien malhace, parte le cae. F. SILVA, Ceslest., 7.*

*Quien malhace, que lo pague.*

*Quien más hace, menos merece.*

*Quien no hace más que otro, no vale más que otro. B. GARAY.*

*Si bien hicieres, sea mientras vivieres. Otros dicen: El que bien hiciere, etc. Y también: Lo que en vida no hicieres, de tu heredero no lo deseas. GALINDO, B. 151.*



*Si no haces lo que quieres, haz lo que puedes. C. 254.*

*Si no hago lo que veo, todo me meo, o toda me meo. C. 254.*

*Si quieres que haga por tí, haz por mí. C. 258.*

*Si uno hubiese de hacer todo lo que sueña, deberíanle atar antes que durmiera.*

*Una me harás, pero no más.*

*Yo te hice y tú me enseñan, contra los que enseñan a sus maestros. S. BALLESTA; C. 148.*

**HACIENDA.** *A hacienda hecha no le viene estorbo. (Arag.)*

*Al que poco costó la hacienda, no le duele gastalla por su defensa. C. 37.*

*Antes se acaba la hacienda que la locura. P. ESP., Perr. Cal.*

*A quien duerme, duérmele la hacienda. C. 16.*

*Buena hacienda es cuoros, si echas en oro.*

*Buena hacienda es negros, si comiesen arena y cagasen oro. C. 316.*

*Buena hacienda es negros, si comiesen lodo y cagasen oro. C. 316.*

*Buena hacienda es negros, si no costasen dineros. (Si comiesen sin dineros.) C. 316.*

*Cantando se viene, y cantando se va, la hacienda del abad. (Véase en la L «la hacienda del abad» entre las otras causas por que contando se va, es porque los herederos la reciben alegremente.) C. 324.*

*¿De quién es tu hacienda? De tu hijo que la hereda.*

*De quien mucho duerme su ha-*

*cienda lo siente. GALINDO, O. 78.*

*Díte mi hacienda a destajo por quitarme de trabajo, ¿y tú por qué lo hiciste mal? por salir con mi jornal. C. 282.*

*Guarda tu hacienda de noche y de día, comerás gallina. C. 301.*

*Hacienda de común, hacienda de ningún, se descuida.*

*Hacienda del perdido, barato y corrido, expresión con que anuncian algunos vendedores sus baratijas.*

*Hacienda de menores, hacienda de horrores, del árbol caído...*

*Hacienda de muchos, el diablo se la lleva.*

*Hacienda de secano, rentero el amo, mala.*

*Hacienda de señores, hacienda de menores. (Dice el Comendador, porque los señores y poderosos alcanzan con su poder lo que las leyes conceden a los pupilos y viudas: más claro y cierto es porque mucha parte de su hacienda se consume en administradores y mayordomos que no les duele, y porque los señores cobran por entero como los pupilos de los tutores.) C. 492.*

*Hacienda de sobrino, qué mela el fuego o llévela el río. (Que hay poco cuidado de su conservación, y porque el tío gasta de la hacienda del menor como de hermano y sobrino, y después el sobrino pide entera cuenta; si queda alcanzado el curador y escarmentado, no quiere más encargarse de hacienda y tutoría de sobrino.) C. 492.*

*Hacienda de sobrino, qué mela el fuego y hiélela el frío. C. 492.*

*Hacienda de tercios se va en costas.*

*Hacienda en dos aldeas, pan en dos talegas. C. 492.*

*Hacienda, hacienda, tu dueño te vea. C. 492.*

*Hacienda hecha no pone priesa. GALINDO, E. 525; o no da priesa.*

*Hacienda no es de quien es ella, sino de quien la lleva.*

*Hacienda que viene de Indias y herencia que viene de sotana, bonete e hisopo, luce mucho y dura poco. (Toledo.)*

*Hacienda, tu dueño te vea. SBARBI, 5, 6.*

*La hacienda del abad, cantando se viene y chiflando se va. C. 190.*

*La hacienda del clérigo entra por la puerta y sale por el humero. C. 190.*

*La hacienda del ruin gástase dos veces y sin lucir.*

*La hacienda de tu enemigo, en dinero u en vino. C. 190.*

*La hacienda de Zaporta no bastará. (Arag.)*

*La hacienda es de quien la goza, y el mundo de quien se le toma. C. 190.*

*La hacienda no es de su dueño, sino del que la goza. P. ESP., Perr. Cal.*

*Mal empleada está la hacienda, en quien no es señor della. C. 443.*

*Mal se emplea la hacienda en el que no es señor della. GALINDO, 724.*

*Mi hacienda llevarme has; mi fama me dejarás. GALINDO, F. 47.*

*Mi hacienda me llevarás, mi fama me dejarás. C. 465.*

*No hay quien haga la hacienda como su dueño.*

*Pone tu hacienda en consejo: uno dice blanco y otro bermejo. P. VALLÉS.*

*Pon tu hacienda en consejo: uno hace blanco, otro bermejo. SANTILL.*

*Por hacienda ajena, nadie pierda cena. C. 401.*

*Quien da su hacienda antes de la muerte, merece que le den con un mazo (o con un canto) en la frente.*

*Quien quiere perder el hacienda que no lo sienta, póngala en mano de mozos y nunca la vea. P. VALLÉS.*

*Quien tiene hacienda, que atienda y la vea, porque no se le pierda. C. 342.*

*Ten hacienda, y mira bien dónde venga. C. 414.*

*HACHA. Pequeña hacha de arriba a un roble. GALINDO, P. 324.*

*HADA. A malas hadas, malas bragas. C. 21. La mala ropa muestra la poca fortuna de uno.*

*Hadas malas, corazón ancho.*

*Hadas malas me fizieron negra, que yo blanca era. SANTILL.*

*Hadas malas por hadas malas, más valen sencillas que dobladas. C. 493.*

*Hadas malas, y corazón ancho. C. 493. SANTILL.*

*Pocas son las hadas malas, once meses y tres semanas, y una semana de fallas. C. 403.*

*Quien hadas malas tiene en cuna, o las pierde tarde o nunca. SANTILL.*

*Quien malas hadas no habla, de*

las buenas se enhada. (Sucede a los que tienen próspera fortuna, que en ella están descontentos.) C. 345.

Quien malas hadas tiene en cuna, o las pierde tarde o nunca.

HADARIO. Hadario es andar descosido. SANTILL. P. VALLÉS.

HADO. Hados y lados hacen dichosos o desdichados, la providencia y la compañía causan la suerte del hombre.

Los hados, al que quiere, andando, al que no, arrastrando.

HALAGO. Por halago y cortesía el amor se obliga. GALINDO, 240.

HALCÓN. Halcón dormidor, hambriento o volador. C. 489.

Si tantos halcones la garza combaten, a te que la matan, o si tantos monteros.

HALDA. Por las haldas del Vicario sube el diablo al campanario, sube la moza. C. 394.

HALLAR. Con cuáles te hallares, con tales te haré. C. 353.

Cual te halló, tal te cató. (Que cada uno se tiene como parece, y vale esta ley con disfrazados, y la ejecuta la justicia con los que encuentran de noche.) C. 363.

Hoy la hallas y mañana la encontrarás falla.

Lo hallado no es hurtado. C. 202.

Más vale hallado que hurtado, u hollado. C. 456.

Quien cerca halla, cerca calla. C. 339.

Quien presto halla, presto calla. C. 339.

HAMBRE. A buena hambre, no hay pan duro. C. 13.

A buen hambre no es menester salsas.

A gran hambre no hay pan malo, ni duro, ni bazo. C. 11.

A hambre, no hay mal pan. C. 23. Comed. Florin., 24.

A hambre, no hay pan bazo. C. 23.

A hambre, no hay pan duro, ni falta salsa a ninguno. C. 23.

A la hambre no hay pan duro. S. BALLESTA.

De hambre a nadie ví morir; de mucho comer, cien mil. SORAP., Medic. 3. GALINDO, C. 971 (... a ninguno...)

El hambre y el frío hacen entrar en casa del enemigo.

Flaco, y no de hambre, guardaos de él como de landre. C. 298.

Hambre, frío y cochino, hacen grande ruido. C. 489.

Hambre larga, nunca repara en salsa. C. 489.

Hambre, o sueño, o falta de dueño; dícelo el que bosteza.

Hambre que espera hartura, no se puede llamar hambre, o no es hambre. C. 489.

Hambre, sed y frío, meten al hombre por casa de su enemigo. C. 489.

Hambre, sed y frío, te entregan a tu enemigo. C. 489. P. VALLÉS.

Hambre y esperar, hacen rabiar.

Hambre y frío, entregan a su hombre al enemigo. C. 489.

Hambre y frío, meten a ombre por casa de su enemigo. SANTILL.

Hambre y frío meten por puertas del enemigo. GALINDO, N. 73.

La hambre despierta el ingenio. C. 190.

*La hambre saca de la selva al lobo.* P. ESP., Perr. Cal.

*La mucha hambre hace dulce el vinagre.*

*Mala es la hambre, peor es la sed, si una mata, la otra también.* C. 445.

*Muérome de hambre, de frío y de sed: tres males tengo, ¿de cuál moriré?* C. 471.

*Ni con toda hambre al arca, ni con toda sed a la cántara.* C. 212. Comed. Eufros., 3 (—...al cántaro).

*Ni hambre ni frío os meterán por puertas de vuestro enemigo.* B. GARAY.

*No es hambre lo que espera hurtura.* GALINDO, D. 546.

*O es hambre, o sueño, o ruindad que tiene en el cuerpo su dueño. Vos mentís como hijo de un ladrón ahorcado, que de hambre lo he, que tres días ha que no he comido bocado.* (Dícese lo primero al que boceza; lo otro, del pobre hidalgo montañés.) C. 151.

*Quien tiene hambre, con pan sueña.*

*Seco, y no de hambre, huye dél como de landre.* C. 249.

*Seco, y no de hambre, más recio que alambre, o que de alambre.* C. 249.

*Si quieres cedo engordar, come con hambre y bebe a vagar.* C. 257. SBARBI, 5, 10 (—... de vagar).

**HAMBRIENTO.** *Más discutir un hambriento que cien letrados.*

**HAMETE.** *Más vale ser horro de Hamete, que cautivo fi de Alí.* (Por hijo de Alí, nombres de hon-

rados moros; Hamete, de vulgares.) C. 452.

**HANEGA.** *No hay peor media hanega de henchir que la de la postre.* J. PIN., Agr., 2, 35.

*Siete a la hanega y ella en tierra.* P. VALÉS.

**HARDALES.** *Todos son tales, los de Hardales.* (Nótalos de unas mañas a todos; es del Condado junto a Estepa, en Andalucía.) C. 421.

**HARINA.** *Comí harinas por engordar, salíome por cena y por yantar.* (Harinas llaman en algunas partes y tierras a los puches, o puchas.) C. 359.

*De buena harina, buena masa. Donde falta la harina, sobra la tremolina.*

*Donde no hay harina, todo es mohina.*

*Hace buena harina, y no toques bocina.* (Lo del Evangelio: Cuando ayunáredes no toquéis trompeta.) C. 491.

*Harina abalada, no te la vea suegra ni cuñada.* (Abalada es la que está fofa en la artesa, y parece mucha siendo poca.) C. 488.

*Harina de Adaja, harina de alhaja.* (Adaja es un río pequeño, que baja de la sierra por Ávila, y va a juntarse con Duero a la banda de Arévalo, caminando al Septentrion.) C. 488.

*Haz buena harina, y no tañas bocina.* C. 491.

*No hay harina sin salvado.*

*Todo lo blanco, no es harina.* C. 420.

*Todo te se vuelve cerner y no echar harina.*

**HARNERO.** *La limpia al harnero, y la sucia al cedazo.* (Lo del otro refrán: «Acríbenme dueñas, y másenme puercas»; que el aechar el pan bien, importa más.) C. 169.

**HARTAR.** *Hártame y échame, si no durmiere, mátame.* C. 488. P. VALLÉS.

*Harto hay, sino que está mal repartido.* C. 488. P. VALLÉS.

*Hártome, aduérmete.* C. 489. P. VALLÉS.

*Nunca bien se harta, quien de suyo no mata.* C. 240.

**HARTO, A.** *Nunca harta, aunque cansada; antes cansada que harta.* (La muy viciosa.) C. 241. JUVEN. Sat. 6: *Et lassata viris, nondum satiata recessit.*

*Poco se le da al harto del hambriento.* Comed. *Eufros.*, 2, 7.

*Véisme harto, véisme manco.* C. 432.

**HATO.** *Al ingrato, quemarle el hato.*

**HAYAL.** *Como no tengo hayal (dinero), me llamo callar.*

**HAZ.** *Ponme de la haz, hilarás como querrás; ponme de raíz, hila y maldiz.* C. 402.

*Siembra en haz, y cogéras en paz.* (En la haz de la tierra, sin ararla antes, sino después de echarla simiente, cubrirla cuesta menos trabajo, y usan hacerlo algunos en tierra limpia, y en haz es junto a casa.) C. 262.

**HAZA.** *Haza, do el gallo escarba.* (Que la tierra esté junto a casa donde hallan las gallinas que comer, que es buena, y a la mano para labor.) C. 491.

**HEBRA.** *Buena es la hebra, que atraviesa la tela.* C. 315.

*Cada hebra atraviesa la tela.* (Que bueno o mal hilo, sirva y se aproveche.) C. 329.

**HECHA.** *De esta hecha, Juan Gorrión cayó en la percha, al coger al ladrón.*

*Por vuestras buenas hechas formáis dellas tan malas sopechas.* J. PIN., Agr., 29, 7.

*Quien da las hechas da las sospechas.* B. GARAY.

*Quien ha las hechas, ha las sospechas.* C. 180. F. SILVA, *Celest.*, 26; que el haber hecho una vez tal cosa da pie y motivo para que se sospeche del en otras ocasiones. G. Alf., 2, 1, 1: *Que como tengo las hechas, tengo las sospechas.*

*Sobre vuestras verdaderas hechas imagináis falsas sospechas.* J. PIN., Agr., 2, 25.

*Vivieras con las hechas, sin las sospechas.* Comed. *Florin.*, 10.

**HECHIZO.** *Gran hechizo es el amor, no le hay mayor.* C. 303. *No hal tal hechizo como el buen servicio.* C. 220.

**HECHO.** *A lo hecho (buen) pecho, no desanimarse por lo pasado.*

*A lo hecho no hay remedio.* GALINDO, H. 126.

*A lo hecho ruego y pecho.* B. GARAY.

*A lo malhecho, ruego y pecho.* C. 21.

*A malhecho, ruego y pecho.* (Casi lo del otro.) C. 21. SANTILL.

*A nuevos hechos, nuevos consejos.* C. 8. S. BALLESTA; mudar ley y consejo.



*Del hecho nace el derecho.*

*El que teme lo venidero, no emprenderá gran hecho.* GALINDO, 185.

*Estorva grandes fechos pequeña ocasyón.* HITA, 804.

*Hacer lo hecho, trabajo sin provecho.* GALINDO, E. 524.

*Hecho de villano, tirar la piedra y esconder la mano.* C. 496.

*Hecho malo, al corazón y al cuerpo hace daño.* C. 496.

*Lo bienhecho bien parece.* (Esto añaden a varios fines.) C. 197.

*Lo bienhecho bien parece, y dejaba su marido en la horca.* GALINDO, H. 441.

*Lo bienhecho, bien parece, y llevaba un per signum crucis.* (Cuchillada por la cara.) C. 197.

*Lo bienhecho, bien parece, y tresquilaba su marido a cruces.* C. 197.

*Lo hecho bien, aguarda a lo por hacer.* C. 202.

*Lo hecho vence a lo por hacer.* C. 202.

*Lo malhecho, de día se parece.* C. 201.

*Los hechos de los otros a los ojos, y a las espaldas los propios.* GALINDO, 125.

*Los hechos son machos, y las palabras son hembras.* C. 206.

*Los hechos son varones, las palabras son hembras; atribúyese al Conde Fernán-González.*

*Mal fecho, buen derecho.*

*Más vale un hecho que veinte haré.* Comed. Florin., 24.

*Mis hechos, mis pregoneros.* C. 467.

*Presto es hecho lo que es bien hecho.* C. 407.

**HECHORES.** *A hechores y a encubridores, pena por igual.*

*Hechores y encubridores, pena por igual.* GALINDO, D. 380.

**HELADA.** *Ara con helada, y matarás la grama.* C. 29.

*Helada barbuda, nieve anuncia.* C. 109.

*Helada barbuda poco dura.* (Por lo de estos otros.) C. 109.

*Helada barbuda, tres días anuncia.* C. 109.

*Heladas de Enero, nieves de Febrero, mollinas de Marzo, lluvias de Abril, aires de Mayo, sacan hermoso el año.* (Han de ser los aires con nublos.) C. 109.

*Helada sobre lama, agua demanda.* (Lama es lodo blando.) C. 109.

*Helada sobre lodo, agua sobre todo.* (Que llueve tras ello.) C. 109.

*Helada sobre lodo, nieve hasta el hinojo.* (Lo rodilla.) C. 109.

*Las heladas de Abril se conocen al medir.*

*Miente la helada al hijo, y no la helada al granizo.* C. 466.

*Tras la helada blanca, cierta es el agua.* C. 426.

**HELAR.** *Mientras más hiela, más aprieta.* C. 466. P. VALLÉS. B. GARAY.

**HELERA.** *Uno muere de helera, y otro de zapera.* C. 164.

**HEMBRA.** *A la hembra desamorada, el adelfa le sepa agua.* Lag. Diosc., 4, 83.

*Hembra lozana, darse quiere a vida vana.*

*Hembra que llora, sus males minora.*

*La hembra abrasa y quema en sólo verla.* C. 191.

*La hembra quema en sólo verla.* C. 191.

*No creas a hembra ninguna, que tan presto se mudan como la luna.* C. 233.

**HENCHIR.** *No hinchas y no reventarás.* C. 238.

**HENO.** *El heno, corto o largo, por Junio ha de estar segado.* C. 108.

**HEÑIR.** *Heñir que heñirás, que heñido lo tendrás, lo hallarás.* (Que hiñan bien toda la masa en la artesa, que heñido se hallará a hacer los panes.) C. 496.

**HEREDAD.** *En la heredad un guindo, y en la villa un judío.* (Que nunca falta, y que basta.) C. 114.

*Heredad blanca, simiente negra, cinco bueyes a una reja.* (Es pregunta del papel y tinta, dedos y pluma.) C. 74.

*Heredades son feredades.* (Por el trabajo de labrarlas.) C. 75. P. VALLÉS.

*Heredad es una hija para la vejez.* GALINDO, C. 248.

*Heredad por heredad, molino de pan, en arroyo, que no en caudal.* (Porque en río caudal suélese llevar una venida, y no en arroyo.) C. 74.

*Heredad por heredad, una hija en la media edad.* (Porque esté criada a la vejez de sus padres y los sirva.) C. 74.

*Heredad por heredad, una hija en la vieja edad.* (Con el sentido del precedente, y con peor; que a mujeres viejas de poco recato en

la honestidad, antes encubriendo amigos, las es una hija liviana heredad y regalo; y valiera más que de esto no hubiera ejemplos.) C. 74.

*Quien pequeña heredad tiene, a pasos la mide.* C. 337. GALINDO, 676.

*Si vas a comprar la heredad, la jumenta al junco, o aliaga, has de atar.* C. 260.

**HEREDAR.** *El que lo hereda no lo hurta.*

*El que no hereda no medra.* (Murc.)

*¿Heredástelo o ganástelo?*

*Quien lo hereda no lo hurta.*

*Quien no hereda, no medra.* Autos s. XVII, 178. P. VALLÉS. *Entrem. refr.*

**HEREDERO.** *Heredero, si algo sobra.* (Refr. glos.); no dejarse mal pasar por dejar en testamento. P. VALLÉS.

**HERIDA.** *Con pequeña herida puedes perder la vida.*

*De pequeña herida se hace grande llaga.* Comed. Eufros. 5.

*El que dió la herida, da la medicina.* GALINDO, C. 168.

*Las heridas de la calumnia, si mal se cierran, peor se curan.*

**HERMANDAD.** *Dos hermandades y un cigarral echan a un hombre al hospital.*

*Hermandades, malades; cofradías, picardías.* (Toledo.)

**HERMANO, A.** *Abrazarte quiero, seamos hermanos: vaya el diablo para ruin; sea lo pasado cuestión de San Juan y así paz para todo el año.* Celest.

*Ama hermana a hermano, y*

guardián a fraile sano. C. 66.

Ama hermano a hermana, y marido a mujer sana. P. VALLÉS.

Ama hermano a hermana, y marido a mujer sana, y braciarmeangada; y mujer a marido que gana. C. 66.

Dos hermanos en un concejo, de lo derecho hacen tuerto. (Lo que siete hermanos, como queda dicho.) C. 293.

El hermano, para el día malo. C. 78.

El hermano, y el bien; la cuñada, y el bien; el amigo y el bien. (Cuando no aprovechan, con desdén.) C. 519.

Entre dos hermanos, dos testigos y un notario, no echar a desconfianza la formalidad en sus tratos.

Entre hermanos no metas tus manos. B. GARAY.

Entre hermanos no metas tus manos, que contra ti volverán armados. C. 126.

Entre hermanos y hermanas, nunca deja de haber cuchilladas y palabras. C. 126.

Entre hermano y hermano, dos testigos y un escribano. C. 126. GALINDO, 358 (... notario).

Hermana quiere a hermano, y guardián a fraile sano. C. 75.

Hermano ayuda, y cuñado acuña. C. 75. P. VALLÉS. Queja contra hermanos y cuñados, que no se acuden y al revés se desayudan y desfavorecen.

Hermano de por mitad, remiendo en costal. C. 75.

Hermano, hermano, medios con

vuestro palmo. GALINDO, E. 468.

Hermano quiere a hermana, y marido a mujer sana y braciarmeangada, y mujer a marido que gana. C. 75.

Los hermanos de Trujillo, el uno bellaco, y el otro ladroncillo. C. 202.

Medio hermano, medio sayo. C. 462.

Medio hermano, paño y remendado. C. 462.

Medio hermano, remiendo de mal paño. VALD., Diál. leng.

Partamos como hermanos, tanto para mí como para entrambos.

Quien no tiene hermano, no tiene pie ni mano. P. VALLÉS.

Será tu mejor hermano el vecino más cercano. (Murcia.)

Siete hermanos de un vientre, cada uno de su miente. C. 262.

Siete hermanos en un concejo, a las veces juzgan tuerto, a las veces, derecho. C. 262.

Siete hermanos en un concejo, de lo tuerto hacen derecho, y de lo derecho tuerto. C. 262.

HERMORO. En Hermoro y Villoslada, a porradas parten el agua. C. 123.

HERMOSO, A. A las hermosas busca el humo.

De lo hermoso, hermoso, es el otoño. P. VALLÉS.

Dila que es hermosa, y tornarse ha loca. C. 281.

Harto es hermosa la que es virtuosa. C. 489.

Hermosa es por cierto la que es buena de su cuerpo. GALINDO, B. 413.

Hermosa que encanta, si es ton-

ta que espanta, buen músico y mala garganta.

La hermosa abrasa en sólo mirarla. C. 191.

La hermosa abrasa en sólo ser mirada. C. 191.

La hermosa quita el nombre a su marido. P. ESP., Perr. Cal.

La hermosa revuelta, la fea ni compuesta. C. 190.

La más hermosa a todas, como las otras hace su boda. GALINDO, B. 215.

La que nace hermosa, nace esposa; presto se casa.

Las hermosas al burdel y los hermosos a la horca. GALINDO, F. 157.

La tuya hermosa, la mía venturosa. (Hablan de hijas para casar.) C. 181 y 185.

La tuya sea la hermosa, la mía la dichosa. C. 181.

Lo hermoso tras sí lleva los ojos.

Ni hermosa que espante, ni fea que mate. (Y al trocado.) C. 215.

Ni hermosa que todos alaben, ni fea que a todos espante.

No hay hermosa si no toca en Roma. C. 221; en Roma, que ha de ser chatilla para ser hermosa.

Si es hermosa doña Elvira, en su casa se remira. C. 261.

Si no es hermosa, por eso no es tonta; suelen ser más listas las menos hermosas.

Todo lo hermoso agrada, y lo feo enfada. GALINDO, F. 133.

HERMOSURA. A mayor hermosura, mayor cordura. SBARBI, Refrn., 2, 218.

Hermosura de hembra, no la

cuentas por riqueza. GALINDO, F. 136.

Hermosura en puta y fuerza en badajo. Loz. andal., 12.

La hermosura de la ramera, y el hablar del loco, vale poco, y se tiene en poco. C. 191.

La hermosura poco dura.

La que se viste de verde, en su hermosura se atreve. C. 177. GALINDO; F. 156; pintaes mal el verde al color de la cara, sea moreno o rubio.

Mayor hermosura, mayor cordura.

No hay hermosura que llegue a la de la mujer no afeitada, y asaz está vestida la bien acostumbrada. C. 221.

No hay hermosura sin ayuda. C. 221.

No hay hermosura sin tacha.

Tuve hermosura, más no ventura. C. 425. J. MEDRANO, Silva. P. VALLÉS.

Tuve hermosura, y no tuve ventura. C. 425.

HERNÁS. Si fueres a Hernás, mira por do vas. P. VALLÉS.

HERRADA. Una herrada no es caldera.

HERRADURA. Herradura que chacolotea, clavo le falta, el que se vanagloria de una cosa, señal que no la posee.

HERRERA. Salir de Herrera y entrar en Carvonera, de mal en peor.

HERRERO. Al herrero con barbas, y a las letras con babas. (Entiéndese los has de poner a su oficio. El herrero tiene poco que aprender, y más necesidad de fuer-

za y años; comiéndelo grande. Al letrado, porque hay mucho que estudiar para salir aventajado, comiéndelo temprano. No por eso desconfíen los que no pudieron comenzar los estudios en los primeros años, que siempre hay lugar para aprender; y muchos que comenzaron tarde, salieron muy eminentes; de los cuales pudiera hacer buen catálogo, que dejo para abreviar; y otro refrán dice: «Al latín con babas, y a la ciencia con barbas.» C. 41. GALINDO, E. 498 (—y al estudio con babas).

*Dando y más dando, el herrero va afinando.*

*De herrero a herrero no pasa dinero.* (Segov.)

*De herrero a herrero no saltan chispas.*

*El herrero, con agua aumenta su fuego.* GALINDO, F. 368.

*El herrero de Arganda, él se lo fuella y él se lo macha y él se lo lleva a vender a la plaza.*

*El herrero de papatrigo, que machando se le olvidó el oficio.* J. PIN., Agr., 14, 15.

*El herrero y su dinero, todo es negro.* C. 108.

*Herrero mohino, no hay ley con amigo.* C. 495.

*Lo que hizo el herrero, que lo pague el tejedor, pagan justos por pecadores.* S. BALLESTA.

*Ser como el herrero de Fuentes, que machacando olvidó el oficio.*

*Sopla, herrero, ganarás dinero.* C. 266.

**HERRÓN.** *Séame yo bueno, y herrón para mi agüelo.* C. 248.

**HERVÁS.** *Si vas a Hervás, lle-*

*va pan, que vino hallarás, o busca pan, que vino hallarás.* C. 260.

**HEZ.** *Si quieres que diga lo que dices, digo las heces, que no las helices.* (Si quíes.) C. 258.

**HIDALGO.** *Cuando el hidalgo nace, el villano no le place, y mientras vive le persigue, y si se muere no le duele.* (Es el ruin y pelón hidalgo.) C. 366.

*El algo hace al hidalgo, que la sangre toda es bermeja.* C. 75.

*El beber es hidalgo, y el comer es villano.* C. 88.

*El hidalgo, antes roto que remendado.* (Excusa de no andar bien aliñados, y aviso que no se casen bajamente con nota de linaje.) C. 109. J. MEDRANO, Silva.

*El hidalgo de Guadalajara, lo que pone a la noche no cumple a la mañana.* Comed. Eufros., 3.

*El hidalgo, roto y no remendado.* (El remendar es propio de la gente de trabajo y pobre; el hidalgo ha de ser lucido y gallardo, y a más no poder, le es mejor andar desgarrado unos días, en tanto que hace vestido nuevo, que remendado, porque no se presume que él se pone a echar remiendos, como persona baja. Este es el sentido literal; mas el alegórico y mejor es el que el hidalgo no se case con mujer que tenga falta en su linaje, por codicia de hacienda y gran dote, que mejor le está vivir pobre y roto, que con tal remiendo, para él y sus hijos malo.) C. 109.

*El hidalgo, y el galgo, y el talego de la sal, cabe el hueco los buscad.*

*El hidalgo, y el galgo, y el tale-*



*gón de la sal, cabe el fuego los buscad.* C. 109.

*El hidalgo, y el gavilán, y el galgo, con un papo harto.* C. 109.

*Ese es hidalgo, el que hace las obras.* B. GARAY.

*Ese es hidalgo, que hace la hidalguía.* (Las obras.) C. 133.

*Hidalgo como el rey, dinero no tanto.*

*Hidalgo de aldea, la pobreza allá le lleva.* C. 498.

*Hidalgo de día, y villano en cuadrilla.* P. VALLÉS.

*Hidalgo de Galdar, ni niega, ni quiere pagar.* (Galdar es lugar de la Gran Canaria, de hidalgos pobres.) C. 498.

*Hidalgo de Villacardón, ni pecha, ni medra, ni sirve a señor.* C. 498. P. VALLÉS (—*que ni pecha... ni sirve señor*).

*Hidalgo francés, no guarda palabra, sino en cuanto le está bien.* Comed. Eufros., 3.

*Hidalgo pobre, taza de plata y olla de cobre, y mesa de roble.* C. 498. P. VALLÉS.

*Los hidalgos de Ledesma, al candil, de lana la mecha, o el candil seco, de lana la mecha.* C. 206.

*Mátenme hidalgos y no me den vida villanos.* C. 459.

*Ni ruyn hidalgo, ni ruyn galgo, ni ruyn letrado.* P. VALLÉS.

*Un hidalgo no debe a otro, que a Dios y al rey, nada; no le es inferior.* Quij., 1, 51: y que debajo de ser soldado, al mismo rey no debía nada.

**HIEL.** *Hiel y miel es menester.* C. 496.

*Ni todo hiel, ni todo miel, ha de*

*ser condición agridulce la suya.* D. VEGA. *Parais. S. Matias.*

*Poca hiel, hace amarga mucha miel.* C. 403. Comed. Eufros., 5. SBARBI, 5, 5.

*Poca hiel hace amargar poca miel.*

**HIELO.** *Blanco hielo es de lluvia mensajero.* C. 319.

*Hielo de Febrero, dale del pie y vete al ero.*

*Hielo de hebrero, dale del pie y vete al hero.* (Porque ya es leve, como entrada de primavera; hero es la heredad de labor.) C. 145.

*Hielo hasta que se le pele el rabo al carnero, y agua hasta que a la vaca se le pudra el asta.* Les es sano.

*Hielo sobre llovio, nieve fasta el jinoyo.* (Asturiano: jelo es el hielo, llovio llovedura, jinoyo la rodilla.) C. 272.

*Un hielo con otro saca lumbre.* F. SILVA, *Celest.*, 7.

**HIENDA.** *Quien hienda echa en la coladera, hienda saca della.* (Dijo acaso hienda por hedentina y mierda.) C. 348.

**HIERBA.** *A la hierba de tu prado, de noche le echa el guadaño.* (Asturiano.) C. 2.

*A la hierba y a la paja, de noche la guadaña.* (El asturiano que riega de por sí las espigas de día, por no perder grano, y después la paja, que no importa ser de noche cogida. Parece que estos dos hizon (sic) por alegoría, que cada uno se contente con la suya, moza o vieja, y deje la mujer ajena.) C. 2.

*Esperando que la yerba nazca, se muere de hambre la vaca.*

*Hierba mala, no la empece la helada.* C. 145.

*Hierba mala, nunca muere.*

*Hierba mala, presto crece.* C. 145.

*Yerua mala, presto nace o cresce.* P. VALLÉS.

*La hierba conocida, esa aplica a tu herida.* GALINDO, C. 1093.

*La hierba, cortalla y no cogella; la malva, cogella y cortalla.* C. 167.

*La hierba de Santa María, el que la come nunca la olvida.* C. 167.

*La hierba mala presto crece, y antes de tiempo envejece.* C. 167.

*La hierba romana, quien la güele luego se casa. (Es alabanza de esta hierba, que huele bien; semejante es este refrán al otro del hinojo: «quien ve el hinojo, y no come dél, muérese de amores y no sabe de qué, u de quién.»)* C. 167.

*La mala yerba por alto crece (Toledo), de las plantas silvestres y de los golfillos y malos.*

*La mala yerba, presto crece.* C. 183. CACER., ps. 91. F. SILVA, *Celest.*, 20. GALINDO, H. 207.

*La mala yerba y la mentira, presto es crecida.* GALINDO, E. 239.

*Mala hierba, nunca muere.* C. 445.

*Ni yerba en el trigo, ni sospecha en el amigo.* C. 209. P. VALLÉS.

**HIERBALÁN.** *Con la yerbalán y la ruda, no se muere criatura. (Porque están seguras de brujas, según opinión de mujeres, si las cogen la mañana de San Juan. Yербalán parece decir yerba de*

*San Juan, corruptamente.)* C. 351.

**HIERRO.** *Al hierro caliente, batir de repente.*

*Al hierro, el orín; y la envidia, al ruin.* C. 41. GALINDO, E. 53.

*Al que hierro pones, a tu cuenta come.*

*Aquel que con hierro mata, con hierro debe morir.* CARO CEJUDO.

*Cargado de hierro, cargado de miedo.* J. MEDRANO, *Silva*. P. VALLÉS. B. GARAY (—y cargado...). CACER., ps. 77 (*Cargados de... y cargados...*).

*Con hierro y vinagre, buena tinta se hace.* C. 354.

*Quando el hierro está encendido, entonces ha de ser batido.* C. 366. GALINDO, H. 211. J. MEDRANO, *Silva*.

*Quando está el hierro encendido, ha de ser batido.* P. VALLÉS.

*Hierro encendido, aunque negro se torna, alza empolla.* C. 496.

*Mayor es el hierro que la lanza. (A desproporciones.)* C. 440.

*Quien a hierro mata a hierro muere, o no muere a sombrerozas.*

**HIGA.** *En meando claro, dos higas para el médico.* SBARBI, 5, 11.

*Higa contra el ojo.* Siempre se creyó tener mal ojo las mujeres, sobre todo a las que ya les hubiesen faltado los meses, de cuyo veneno procedía su venenoso mirar. Y como las mujeres aparten la vista de la figura del priapo, al que representaba la higa, se la ponen a la cosa que se quiere guardar del ojo. Así se la pone Persio a un niño: *Exemit puerum, frontemque, atque uda la bella | infa-*

mi digito, et lustralibus ante salivis | exfriat, urentes oculos inhibere perita (Sat., 2). Por eso en los huertos ponían los romanos el Priapo para espantar niños y mujeres que son los golosos de fruta, y este fué el apodo que los siervos pusieron a Esopo, feo de rostro, según dice Mercurial (l. 6, variar. lect. c. 10).

*Figa verdal y moza ostal, palpando se madura.* (A la breva en Aragón y Valencia llaman higa.) C. 296.

*Higa, y tejón, y azabache.* (Contra el mal ojo.) C. 633.

*Las higas de Roma.* (Véase en los refranes: «Tres higas hay en Roma.») C. 549.

*Mear claro y dar una higa al médico.* C. 459. P. VALLÉS.

*Mear claro y higas para el médico.* (Es la alegoría del precedente de vivir bien.) C. 459.

*Mear claro y una higa para el médico y dos para el boticario.* GALINDO, H. 213.

*Tres higas hay en Roma: una para el que está a la mesa y espera que le digan que coma; otra para el que tiene la moza en la cama y no se la toma, y otra para quien le dan y no toma, y otra con ellas para el que cabalga sin espuelas.* C. 429.

*Una higa hay en Roma, para quien le dan y no toma.* J. MEDRANO, Silva.

*Una higa hay en Roma, para el que le dan y no toma; y otra para el que está a la mesa, y espera que le digan que coma; y otra para el que tiene la moza a el lado, y quie-*

*re ser rogado; y otra para el que lo tiene alado.* (Cuando se pone solo, se entiende lo otro deshonesto.) C. 164.

*HÍGADO.* *Con lo que sana el hígado, enferma el bazo.* (Porque se varía en palabras, se repite, queda en la L: «Lo que es bueno para...») C. 352.

*Con lo que sana el hígado, enferma la bolsa.* VALD., Diál. leng.

*Lo que aprovecha al hígado, daña al bazo.* (CACER. ps. 77.) En este refrán condensó el pueblo los efectos de toda la medicina, porque no sé si habrá medicamento que falte a él.

*Lo que es bueno para el hígado, es malo para el bazo.* C. 198. (Refr. glosados.)

*HIGO.* *Al higo, vino; y al agua, higa.* (Entiende al higo verde, porque dice otro refrán: «Tras crudo, puro»; con todo, ésta es opinión de bebedores buenos, porque añadir y al agua higa, es decir no la admitamos. Juega de la paranomasia de higo à higa.) C. 42. L. GRAC., Crit., 3, 2.

*Con higos y brevas, agua bebas, por su calor; mas si son verdes, vino es mejor.* (Las brevas no se pasan, y para ellas es mejor decir «con brevas, vino bebas», por el otro «tras crudo, puro».) C. 354.

*El higo en la higuera, la fruta en la plaza, la moza en el mesón, tres cosas son que maduran sin sazón.* C. 109.

*El higo maduro comíemele luego; el que roda, para mi señora.* C. 109.

*El higo que roda, para mi seño-*

ra; *el que se está quedo, para mí me le quiero; o para negro.* C. 109.  
P. VALLÈS (—para mí me lo quiero).

*El que quiera higos de Lepe, que trepe.*

*En tiempo de higos no hay amigos, el que tiene la higuera desconoce a sus amigos. En tiempo de higos no faltan amigos, acuden al amo de la higuera.*

*Higo chinchón, para mi señor; higo maduro, para mi culo.* C. 498.

*Lo que se pierde en el higo, se gana en la pasa. (Y al contrario.)* C. 199.

*No se me da un higo en perder tal amigo; y de pena muriera, si, como debe ser, mi amigo fuera.*

*Por un higo perderá un amigo.*

*Quien quiera higos de Lepe, que trepe, poner los medios necesarios al intento (Cádiz). Acaso lepe por gordo, higos gordos.*

**HIGUERA.** *Cuando brota la higuera, requiere a tu compañera, y si no te quiere escuchar, espera a que brote el moral; o pídele a tu compañera.* C. 371.

*Cuando la higuera hace pie de gallina, pídelo a tu vecina, y cuando hiciere pie de pata, pídelo en cada casa. (Quiere decir busca leña para Abril y pan para Mayo; porque estos dos meses son más menesterosos; de otro sentido que cualquiera entendería. La hoja de higuera es desgajada en tres partes y señala cinco: por Abril comienza a echar, y hace hoja como pie de gallina; por Mayo ya está crecida como pie de pata o*

*gansa; también dice lo que pide el amor en aquel tiempo, que la naturaleza está más dispuesta en aquel tiempo para la producción de las cosas, porque desde San Pedro de Cátedra toda res mala, cabeza alza, y más lo de la braga.)* C. 368.

*Eres de Higuera junto a Fregenal; si no la has pagado, ya la pagarás.*

*La higuera con higuitos, muchos amiguitos.*

*Seca la higuera, que tales higos lleva.* C. 249.

**HIGUERO.** *Si mucho trabaja higuero, tanto mete en el pajero. (El asturiano toma aquí pajero por el vientre; y es por el que recoge hacienda en su casa con su trabajo.)* C. 261.

**HIJO, A.** *A buen hijo ni a malo no le cale heredar. (Refr. glos.); del que malrota la herencia.*

*A hijo malo, pan y palo.* C. 23.

*A la hija la virtud y al hijo el oficio, no les puedes dar mayor beneficio.* GALINDO, B. 87.

*A la hija mala, dineros y casalla.* C. 6.

*A la hija, tápala la rendija. (Que la quites las ocasiones de tu casa, y no la dejes al ejemplo en que vea lo que haces con tu marido. Rendija, es abertura para ver y poderse comunicar con quien gustare.)* C. 6.

*Al hijo de la hija, métele en la vedija; al de la nuera, dale del pan y échale fuera.* C. 41.

*Al hijo del herrero, de balde le machan el hierro.* C. 42.

*Al hijo de mi hija, pónmele en*

la rodilla; y al hijo de mi nuera, dale pan y vaya fuera; o el hijo de mi hijo: por el como por al. C. 42.

Al hijo de tu vecina, quítale el moco y cáasle con tu hija. C. 42.

Al hijo gastador, barro a la mano. (Irónica reprensión contra los que dan favor a sus hijos traviesos, pródigos y disolutos.) C. 42.

Al hijo malo, del pan y del palo. C. 42.

Al hijo querido, el mayor regalo es el castigo. C. 42.

Al hijo regalado, el pan pringado. C. 42.

Allí haz a tu hijo heredero, donde anda la niebla en el mes de Enero. C. 72.

A mi hija Antona, uno la deja y otro la toma.

A mi hijo el lindo, no me le cerquen cinco. C. 21.

A mi hijo el lindo, no me lo maten cinco, dos gozques a un can, maltrato le dan.

A mi hijo lozano, no me le cerquen cuatro. C. 22. P. VALLÉS (—no me lo...). SANTILL. (A mi fijo...) El mofador atrevido con este dicho suele ser escarnecido y sacudido, dos gozques a un can mal trato le dan.

Anda hija de la grandísima Camacha, agravio (Córdoba); alude a la Camacha de Montilla, bruja de que habla el *Diálogo de los perros*.

Antes dejaréis de ser hijo de vuestro padre. S. BALLESTA, de lo imposible.

Atente a ése, que es hijo. C. 65.

A tu hija muda, véasla viuda. (Este refrán habla como el otro: «A la mujer casera, el marido se

la nuera.» Aquí dicen lo mismo las viudas, defendiéndose: si tu hija es callada y no se queja, como las viudas o mal casadas, múdese el marido en perdido, o enviude, y luego la verás que llora lástimas y tiene querellas.) C. 19.

A tu hijo, buen nombre y oficio. C. 20. GALINDO, F. 20 (—y buen oficio).

Bezaste tus hijas galanas, cubriéronse de hierba tus sembradas. C. 307. MALAR., pl. 17.

Cada hijo de vecino, tiene sus hechos por padrino. SBARBI, 5, 43.

Cada uno es hijo de su padre, y Pedro de su madre. C. 327.

Cada uno es hijo de sus obras. C. 327. GALINDO, O. 31. SBARBI, 5, 18.

Casa al hijo con tu igual y de ti no dirán mal. GALINDO, C. 472.

Casa al hijo cuando quieras y la viña cuando puedas.

Casa al hijo cuando quisieres y a la hija cuando pudieres. GALINDO, C. 469. P. VALLÉS (—y la hija...).

Casarás tu hija, si quiere tu vecina, o tu vecino. C. 326.

Casarás tu hija si quiere tu vecino. (Verdad que dice bien y daño, según son bien o mal intencionados los vecinos para informar a los que les vienen a pedir parecer de la hija o hijo de su vecino, y ponerlos en buen o mal crédito y fama.) C. 326.

Casar a una hija con dos yernos, matar dos pájaros de un tiro.

Casa tu hijo con tu igual, y no dirán de ti mal. C. 325.

¿Cómo criaste tantos hijos?



queriendo más a los más chicos.  
C. 361.

¿Cómo criaste tus hijos? Queriendo al más chiquito. GALINDO, 445.

Con hijo de gato no se burlan los ratones. P. ESP. Perr. Cal.

Con hijos el gato, bien caza el rato. C. 354. P. VALLÉS.

¿Con quién casaron tus hijas? la sesuda con don Hartas, y la loca con don Sartas; o ¿con quién casaste tus hijas? (Don Hartas quiere decir el abastado y sesudo; don Sartas el vano en gala y dijés, en que es perdido.) C. 355.

¿Cuál de tus hijos quieres? Al menor mientras crece, y al enfermo mientras adolece. GALINDO, 450.

¿Cuáles hijas quieres? cual madre delante tienes. C. 364.

¿Cuáles hijos quieres? cual padre delante tienes. (Unas veces se entiende de los hijos habidos en primer matrimonio cuando el segundo no sale tan bueno, otras veces de los del segundo y presente si es a gusto, y los del primero suelen ser menos albergados, aunque el amor se suele ir a ellos con alguna compasión. El propio sentido es que tales serán los hijos cuales son los padres que los criaren y doctrinaren y trisnaren. Este es verbo viejo, pero de gran energía y propia significación.) C. 364.

¿Cuál hijo quieres? al niño mientras adolece. (Entiende se han de regalar, y estará el niño fértil (sic) como le quieres, después castígalo con prudencia.) C. 364.

Cuando a tu hija la viniere su hado, no aguarde que venga su padre del mercado. C. 364. SBARBI, 5, 6 (—no aguardes...). No se debe dejar pasar la ocasión de la buena fortuna por pequeños reparos.

Cuando la hija dijere taita, mete la mano en el arca para sacar pan y darla. (Parece que entonces se puede destetar.) C. 368.

Cuando mi hijo fué al baño, trajo que contar todo el año. C. 373.

Da a tu hijo mal por mal, y dejarle has al hospital. C. 276. GALINDO, B. 124 (—y echarle has...).

De buenos y mejores a mi hija vengan demandadores. GALINDO, C. 517.

De hijos y corderos, los campos llenos. GALINDO, C. 1237.

Dichoso el hijo que tiene a su padre en el infierno. (El italiano.) C. 288.

Donde hay hijos, ni parientes ni amigos. (No esperen nada.) C. 290.

Dos, no más hijos, es gusto: todo lo demás, sustos. GALINDO, D. 940.

El hijo borde y la mala mula, cada día hacen una. GALINDO, B. 48. Id., B. 321: El hijo borde y la mula, cada día ha un una.

El hijo borde y la mula, cada día hacen una. (Borde es bastardo.) C. 109.

El fijo con el padre muchas veces aprueva. HITA, 731.

El hijo de la cabra, de una hora a otra, bala. C. 108.

El hijo de la cabra ha de ser

*cabrito*, ruin madre o cabra, como en latín *capra* la ramera por ser animal lujurioso.

*El hijo de la cabra, siempre ha de ser cabrito.* C. 108. S. BALLESTA.

*El hijo de la gata, ratones mata.* C. 108; o *ratones caza.*

*El hijo de la madrastra, échale la cabeza al Oriente; echarle has sano, y levantarle has doliente.* C. 108.

*El hijo de la malograda, a quien todos le dan, del que todos regalan.*

*El hijo de la puta, a su padre saca de duda, y a su madre de disputa.* (O al trocado. Porque en adulterinos se tiene opinión que ordinariamente se parecen al padre, a lo menos las que intervienen al caso afirman que es suyo, escupido, y que es el padre cortada la cabeza. Otros dicen: «El hijo de puta, a su madre saca de duda», por lo mismo y porque si trató con muchos, juzga ser de al que se parece, y a aquél lo hace creer.) C. 108.

*El hijo del asno, dos veces rebuzna al día.* (Que el natural de cada uno luego se descubre, y no se encubre.) C. 108.

*El hijo del asno, una hora al día rozna.* (Refr. glos.) Bibl. GALLARD, 4, 1130 (—una vez al día rozna).

*El hijo de la vecina por madrugar se halló un costal.—Más madrugó el que lo perdió.*

*El hijo del bueno, para malo y bueno.* C. 108.

*El hijo del bueno, sufre malo y*

*bueno, y el del malo, ni bueno ni malo.* GALINDO, B. 371.

*El hijo del bueno vaya hasta que muera; o bien haya.* GALINDO, B. 370. MALARA; provechos del viajar.

*El hijo del bueno, vaya hasta que muera; o bien haya; o el hijo del bueno, vaya, vaya, como lee el placentino de mi lugar.* (Este refrán es tanto de mi propósito y natural, que desde muchacho de pocos años, sin haberle oído, le he tenido escrito en las entrañas; el que le dijo primero me ganó por la mano; siempre soy de este parecer y lo aconsejo a otros: que cada uno trabaje y procure valer por sí como hijo de bueno.) C. 108.

*El hijo del gato mata al rato.* C. 108.

*El hijo del hidalgo, un pie calzado y otro descalzo.* (Es ordinario, en hijos de hidalgos pobres, andar rotos; mas como quiera que ande tratado el hidalgo, se queda quien es.) C. 108.

*El hijo del malo, ni bueno ni malo.* C. 108.

*El hijo del mendigo, más tiene vicio que el padre trigo.* C. 108.

*El hijo del mendigo, más vicio que trigo; o más regalo que trigo.* C. 108.

*El hijo del mendigo, poco pan y mucho vicio.* C. 108.

*El hijo del mezquino, a poco pan mucho vicio.* C. 108.

*El hijo del pastor no se cría sin dolor.* (Porque desde luego le pone en el trabajo.) C. 108. GALINDO, D. 892.

*El hijo de mi hija, estar mi nie-*

to, el hijo de mi hijo, no saber (si es suyo). GALINDO, B. 53.

*El hijo de puta a su madre saca de duda.* GALINDO, B. 49; por malo.

*El hijo de tu vecina, quítale el moco y cásale con tu hija.* C. 108. S. BALLESTA.

*El hijo de tu vecino, quítale el moco y métele en casa, y dale a tu hija por marido.* C. 108.

*El hijo, harto y rompido; la hija, hambrienta y vestida.* C. 109.

*El hijo malenseñado, no será muy honrado.*

*El hijo, muerto; y el apio en el huerto.* (Con el apio se desopilan los niños; reprende el descuido de remediar las cosas con tiempo, habiendo con qué.) C. 109.

*El hijo por nacer y la papilla ya a hervir.*

*El hijo que aprovece, a su padre parece.* C. 109.

*El hijo que sale al padre, saca de duda a la madre.* GALINDO, B. 55. Si el hijo sale a la madre, de sospecha quita al padre.

*El hijo sabe, que conoce a su padre.* (Porque si alcanza a conocerle y no se le muere antes, el padre le enseña letras, y buenas costumbres y bien saber; lo cual suele no suceder a los que se crían sin padre. Puédese también aplicar al que conoce las obligaciones de bueno en que le dejó su padre, y honrados mayores.) C. 108.

*El hijo sabio alegre al padre, más el loco tristeza es de la madre.*

*El hijo vorde y la mula, cada día se mudan.*

*El que a mis hijos popa, a mí me tapa la boca.*

*El que da lo que tiene a sus hijos, merece que le den con un canto en los hocicos.*

*El que quiera tener un hijo píllo, que le meta a monaguillo.*

*El que tiene hijos y ovejas, nunca le faltan quejas.*

*Endura, hija, endura, harás buena mujer y mala catadura.* (Contrario es de gordos y rotos, holgazanes y comedores.) C. 124.

*Este nuestro hijo D. Lope, ni es miel, ni hiel, ni vinagre, ni arrope, ni uno ni otro, entre dos aguas.*

*Guay del hijo, que el padre va a Paraíso.* C. 300.

*Harto es de necio el que cría hijo y nieto.* C. 489.

*Hay hijos de muchas madres.* (Dando a entender de diversas condiciones o valentía.) C. 25.

*Haz a tu hijo heredero, no le hagas tu despensero.* (Al suyo de lo tuyo, que mire por tu hacienda, no empobrezcas y enriquezcan tus cría los con ella por tu negligencia; puédese decir bien: Haz a tu hijo heredero, y no le hagas tu despensero.) C. 490. GALINDO, B. 122 (—y no tu despensero.)

*Hija desposada, alhaja enagenada.* GALINDO, C. 526.

*Hija desposada, hija enajenada.* C. 497.

*Hija después de varón, quema como tizón; y varón después de hija, quema como fuisca.* (Esto es, centella.) C. 497.

*Hija e hidalga es la gallina que pone por la vendimia.* C. 498.

*Hija enlodada, ni viuda ni casada*, el de mala fama, difícilmente medrará.

*Hija Gómez, si bien lo guisas, bien te lo comes.*

*Hija hilandera, hija casadera.*

*Hija la tuya hermosa, y la mía venturosa.* C. 497.

*Hija, ni mala seas, ni hagas las semejas.* C. 497. GALINDO, B. 379 (—ni hagas semeja).

*Hija primera, ni nazca ni muera.* C. 497.

*Hija tras varón, rompe las telas del corazón.* C. 497.

*Hija, vela, andarás caballera.* C. 497.

*Hija, vela y madruga, andarás a mula.* C. 497.

*Hijo aborrecido, nunca tuvo buen castigo.* C. 497. GALINDO, C. 645 (—nunca tiene...).

*Hijo ajeno, brasa en el seno.* C. 497.

*Hijo ajeno, métele por la manga y salirsete ha por el seno.* C. 497. GALINDO, B. 296 (—métele y salirse ha...). SANTILL. (*Fijo ageno, mételo... y saldrá al seno.*)

*Hijo bastardo, o muy bueno o muy malo.* GALINDO, B. 47.

*Hijo casado, vecino airado.* C. 498.

*Hijo de ciudad, a la sogá del buey; o hijos de ciudad.* (Que son traviesos.) C. 497.

*Hijo de gánga y de rocín de albarda, nació en las malvas.*

*Hijo de hombre viejo, alguno tiene seso, y el que es loco, de sí lo tiene todo; o hijo de padre viejo, algo tiene seso.* C. 497.

*Fillo de home, no come; fillo*

*alleo, nunca cheo.* (Lleno.) C. 296.

*Fillo de mezquino, más tiene mimo que ensino.* (Que es criado con regalos y mimos, y no enseñanza, y eso tiene.) C. 296.

*Hijo de mi ahijado, y no me tocas la mano.* (Que el deudo, de lejos y no tratado, se olvida y estima en poco, y estotro quisiera que le estimaran.) C. 497.

*Hijo de mi hija, estar mi nieto; hijo de mi hijo, no saber.* C. 498.

*Hijo de mi hija, mi nieto ser; hijo de mi hijo, no saber, y yo no su madre saber.* (Imita la habla de los moriscos.) C. 498.

*Hijo de puta, puto, cómo corre, padre; hijo de un ladrón y a padre llamas puto; ambos hermanos ponen bueno a su padre.* C. 496.

*Hijo de rico, llámole borrico.*

*Hijo de ruin padre, apellida de su madre.* (A veces hay causas.) C. 498.

*Hijo descalostrado, medio criado.* (Que pasó el mes de la primera leche.) C. 498.

*Hijo de viuda, majado con el mango de la escoba.* (Por mal castigado.) C. 497.

*Hijo de viuda, o mal criado, o mal acostumbrado.* C. 497.

*Hijo envidador no nazca, ni en su alrededor.* C. 497. EN P. VALLÈS: *Hijo embidador, no nazca en mi casa.*

*Hijo eres, padre serás, como hicieres, así harán.* Comed. Eufros., 5, 6.

*Hijo eres, y padre serás; cual hicieres, tal habrás; o hijo fuiste.* C. 497. P. VALLÈS (—padre...)

(sólo el primer verso). SANTILL. (*Fijo eres... qual fizieres...*).

*Hijo fuiste, padre serás, cual hiciste, tal habrás.* P. GUZM. *Valer. hist.*, 5, 4. SANTILL. (*Fijo fuys-te... qual fizieres...*).

*Hijo malo, más vale doliente que sano.* (Porque de enfermo puede sanar en breve, y de malo belleco es dificultoso enmendarse.) C. 498.

*Hijo, no basta ser bueno, sino también parecerlo.* GALINDO, B. 380.

*Hijos criados, cuidados doblados.* GALINDO, C. 1412.

*Hijos criados, duelos doblados.* (Murc.)

*Hijos de Madrid, uno bueno entre mil.* C. 498.

*Hijos de Sevilla, uno bueno por maravilla.* C. 498.

*Hijos de tus bragas, y bueyes de tus vacas.* C. 498.

*Hijo, si fueres bueno, para ti planto majuelo; si malo, para ti planto.* (Tiene gracia en la palabra planto, por plantar, y por el lloro y planto, o lamento.) C. 497. S. BALLESTA (los dos primeros hemistiquios).

*Hijo, si fueres bueno, para ti planto vn majuelo; y si fueres malo, ni podo, ni planto.* P. VALLES.

*Hijo, si fueres malo, a tu daño.* GALINDO, B. 383.

*Hijo, si fueses bueno, para ti planto majuelo; si malo, ni podo, ni planto.* C. 497.

*Hijo, sigue la iglesia y arrímate a la reja; no sigas la plaza ni menos la caza, que la guerra, caza y*

*amores, por un placer y pasatiempo, son dolores.* C. 497.

*Hijo sin dolor, madre sin amor.* (De madrastra y ama que no le parió.) C. 497. GALINDO, D. 891.

*Hijo sin dolor, nadie sin amor.*  
*Hijo, si quieres bien vivir, guarda pan para Mayo, y leña para Abril.* C. 497.

*Hijos no tenemos, y nietos nos sacan los ojos; o, y cuervos nos sacan los ojos.* C. 498.

*Hijos sin padre, caros son de balde; o de balde son caros.* C. 498.

*Hijos y criados, el regalo les hace malos.* GALINDO, C. 1334.

*Hijos y criados no los has de regalar, si quieres dellos gozar; o si los quieres gozar.* C. 498. P. VALLES (—no has...).

*Hijos y dineros, menos cuidados cuando son menos.*

*Hijos y mujer añaden menester.* C. 498.

*Hijos y pollos, muchos son pocos.* (Porque pocos se logran.) C. 498; o *todos son pocos.*

*Hijos, y pollos y vidrios, muchos son pocos.* C. 498.

*Hijo tardano, huérfano temprano.* (El que nace a la vejez.) C. 498.

*Hijo tiene en vos vuestra madre para muchos años, notándole de cobarde.*

*Hizose mi hijo monacillo, y tornóseme diablillo.* C. 496.

*La buena hija, dos veces viene a casa.* (Dícese de la que enviuda presto, y se vuelve a la sujeción de sus padres, y no se queda en libertad dañosa en mozas.) C. 175.



*La hija al huso y el hijo al escudo.* (Dice a qué lado esté en el vientre de la madre en su preñez, y también que a la hija se enseñen los oficios de mujer, y de casa, y al varón los de hombre para servir en su república, y las armas para defender su patria.) C. 191.

*La hija a quien la pidiere; el hijo se ha de mirar a quién se ha de dar.* (El hijo mirar a quién se da.) C. 191.

*La hija a quien la pidiere, el hijo se mirará a quién se dará.* (Porque el hijo lleva adelante el linaje del padre, y más entre nobles.) C. 191.

*La hija casada, cien yernos a la puerta a demandarla.* C. 191.

*La hija casada, sálenos yernos.* C. 191.

*La hija de la cabra, qué ha de ser sino cabrita.* C. 191.

*La hija de la puta, como es criada, y la estopa como es hilada.* C. 191. P. VALLÉS (*La hija de la ramera...*).

*La hija del bueno, o la habrás por ortandad, o por gran duelo.* C. 191.

*La hija par de la vedija.* (Que la preñez de la hija está baja; también que esté siempre la hija grande al lado de la madre, no se pierda de vista.) C. 191.

*La hija paridera, y la madre cobertera.* C. 191.

*La hija tras el varón, arranca las telas del corazón, o allega a las telas del corazón.* (Porque suele traer mal parto.) C. 191.

*La hija y la heredad, para la*

*mayor edad, o para la ancianidad.* C. 191.

*La mi hija venturosa, y la tuya la hermosa.* C. 185.

*Las hijas son nacidas y los hijos son nacidos.* (Nacidas son landres, y llagas semejantes; nacidos son diviesos. Juega el vocablo ambiguo de nacer.) C. 194.

*La tu hija hermosa y la mía venturosa.* C. 181.

*Los hijos bastardos, o son del todo buenos, u del todo malos.* C. 206.

*Los hijos buenos son alivio de los duelos.* GALINDO, D. 496.

*Los hijos, buenos son de emborrar, y malos de criar.* C. 206.

*Los hijos criados, los duelos doblados.* C. 206.

*Los hijos de buenos, capas son de duelos.* (Que sufren y pasan por todo, y ayudan a otros.) C. 206.

*Los hijos de Febrero son los haberos, tallos de habas nuevos, que dan más fruto, porque cuando florecen han pasado las heladas.*

*Los hijos de los gatos cazan ratones.*

*Los hijos de mi hermana son mis sobrinos, que los de mi hermano no los afirmo.*

*Los hijos de ruin padre, toman el apellido de la madre.* GALINDO, 547.

*Los hijos, son los buenos continuo temor, los malos eterno dolor, y gusto dudoso, cuidado cierto.* C. 206.

*Los hijos son los nacidos, las hijas las nacidas.* (Véase en *Las hijas, atrás.*) C. 206.

*Más se detiene que hija en el vientre.*

*Más vale el hijo en la horca, que la hija en la boda.* (Encarecimientos de cuánto quieren todos hijo que hija.) C. 450. P. VALLÉS.

*Mi hija Antona, uno la deja y otro la toma.*

*Mi hija blanca y bermeja, por la boca la entra, que no por la oreja.* C. 465.

*Mi hija, que hipa, de hambre está ahita; mi nuera, que boceza, de harta está tesa.* (Tesa es llena: el hipo se causa de frialdad de estómago: la madre, con el amor de la hija, la dice esto, y es al revés, que la nuera es la hambrienta, y la hija la harta y tesa.) C. 465.

*Mi hija venturosa y la tuya hermosa.* C. 465.

*Mi hijo Benito, pierde una vaca y gana un cabrito.*

*Mi hijo cagaduelo, pídemle pepinos en Enero.* C. 465.

*Mi hijo esforzado, no me le cerquen cuatro.* C. 465.

*Mi hijo tresquilado, mas no tan atusado.* C. 465.

*Mi hijo verná barbado, mas no parido ni preñado.* (Que menos inconveniente es que el hijo salga de la casa de su padre, que no la hija.) C. 465.

*Mis hijos criados, mis cuidados doblados.* C. 467. P. VALLÉS.

*Muchas hijas en casa, toda se abrasa, o todas son brasa.* C. 474. P. VALLÉS (el primer hemistiquio.)

*Muchos hijos de un vientre, y cada uno de su mente.* C. 476.

*Nadie diga que tiene hijo va-*

*rón, hasta que tenga viruela y sarampión.*

*Nazca mi hijo varón, y nazca ladrón.* (Dícese por encarecimiento.) C. 207.

*Ni al buen hijo heredar, ni al malo dejar.* (Que no se fatigue el padre, ni infierne por los hijos, porque el malo no lo merece, y al bueno Dios le ayudará.) C. 209. P. VALLÉS.

*Ni para el hijo bueno cumple ganar, ni para el malo trabajar que le dejar.* C. 213.

*No adoptes hijos que no has tenido ni mujer de otro marido.*

*No críes hijo ajeno, que no sabes si te saldrá bueno.* C. 233.

*No ha de venir preñado ni parido el hijo ido: no parido ni preñado, sino barbado.* C. 217.

*No hay hijo como su padre, ni padre como su agüelo.* C. 221.

*No hay hijos para madres, que sufren mucho por ellos y viven con el alma en un hilo.*

*No hay tal hijo como el parido, ni tal madre como la que pare.* C. 220.

*No me pesa de mi hijo que enfermó, sino de las malas mañas que tomó.* C. 236. EN P. VALLÉS: *No me pesa de mi hijo que enfermó, sino del mal uso que tomó.* VALD., Diál. leng. (—sino del mal bezo...).

*No me pesa de que mi hijo juegue, sino de que pierda o se quiera desquitar.*

*No me pesa porque mi hijo enfermó, sino por la mala costumbre que tomó, y por el mal vezo que le quedó.* C. 236.

*No me pesa porque mi hijo perdió, sino porque desquitarse pretendió, o sino porque se quiso desquitar. C. 236.*

*No me pesa que mi hijo enfermó, sino de la mala maña que le quedó. SBARBI, 5, 13.*

*No me pesa que mi hijo pierda, sino que desquitarse quiera, sino que excusarse pueda, o quiera. C. 236.*

*Noramala ello se haga, el hijo en la vieja, estando la moza en casa. C. 238.*

*¿No sabes, hijo, que del río, a veces cargado, a veces vacío? Selvag. 146. Hoy hay dinero, etc., mañana nada se saca. Díjose de pescadores.*

*No sea mi hija Marica flaca, que ella será blanca. C. 228.*

*No siento que mi hijo se pierda, sino que quiera desquitarse, peor es el remedio que la enfermedad, peor es recaer que caer.*

*No te cases con hija de mala madre, que la que ha sido cabra chivitos pare. (Segov.)*

*No tenía mi hijo otro pecado, sino meter lo corto con lo largo. (Es del lino espadado que salen unas vetas, o manojos largos que llaman hijos, y los meten en medio de la pesa para que parezca más largo todo.) C. 234.*

*Nunca buena hija tras la puerta. C. 241.*

*Nuncá hija buena tras la puerta. C. 241.*

*Para casar mis hijas, mandé mis casas y mis viñas; después de casadas, ni hubo viñas ni casas. C. 379.*

*Para hablar de mi hija es me-*

*nester que se enjuague la boca con agua de rosas. (Andal.)*

*Para casar mi hija, mandé mi viña; casé mi hija, y negué mi viña. C. 398.*

*Por casar tus hijas, promete casas y viñas. C. 398.*

*Por dichosos cuentan los hijos que a su padre tienen en el infierno. GALINDO, D. 631; sin duda del muy ricachón.*

*Por los hijos se conocen los padres, y los criados por los amos. C. 395.*

*Querría a mi hijo agudo, más no resábido. GALINDO, D. 432.*

*Querría a mi hijo agudo, más no reagudo. P. VALLÉS.*

*Quien a mi hijo moca, a mí besa en la boca. P. VALLÉS.*

*Quien hijo cría, oro cría. (La ama que le da leche porque la es de provecho; por los padres se puede entender a veces, y en general de ellos dijera mejor, «quien hijo cría, oro cría», o querría para heredarle, y mejor «quien lino cría, oro cría», y más propiamente se entiende del hijo de vaca y yegua, y de los ganados menores.) C. 348. P. VALLÉS.*

*Quien hijos ha, no reventará. (Por darles de comer a ellos.) C. 348.*

*Quien hijos tiene al lado, no morirá ahitado. C. 348.*

*Quien hijos tiene, bien es que allegue. GALINDO, 736.*

*Quien hijos tiene en la guerra, muerto está, y vivo le espera. C. 348.*

*Quien hijos tiene, razón es que allegue. C. 348. P. VALLÉS.*

Quien hijo tiene en tierra ajena, muerto le tiene y vivo le espera. C. 348. P. VALLÉS (—muerto está, vivo lo espera).

Quien mucho a sus hijos quiere, los pierde.

¿Quién te mostró a remendar? hijos menudos y poco pan. C. 340.

Quien tiene buenos hijos, tiene buenos amigos. GALINDO, 382.

Quien tiene hija soltera, no diga de la ajena. C. 342.

Quien tiene hijo en tierra ajena, muerto le tiene y vivo le espera hasta que llega la triste nueva. GALINDO, 769.

Quien tiene hijos y ovejas, nunca le faltan quejas. (Por travesuras, descuidos y daños.) C. 342.

Quien tiene hijo varón, no dé voces al ladrón. (Porque no sabe lo que será del suyo, y aun el ladrón a quien vocea, pensando ser otro, podría ser su mismo hijo, y sucede que de noche los hijos hurtan a sus padres algunas cosas, o hanegas de trigo para sus galas, y si el padre entonces lo siente y vocea al ladrón, teniéndole por extraño, y hallasen los vecinos o justicia ser su hijo, quedaría corrido. La glosilla del Comendador no atañe.) C. 342. SANTILL. P. VALLÉS.

Quien tiene hijo varón, no llame a otro ladrón.

Quien tiene muchos hijos, y tiene poco pan, tómelos por la mano y dígalos un cantar. (Que en la necesidad el padre ha de usar de alegría y artificio para disimularla.) C. 342. S. BALLESTA (—y poco pan... y dígalos...).

Quien tiene solo un hijo, lo hace loco. P. ESP., Perr. Cal.

Quien tiene un hijo solo, hácelo tonto. C. 341.

Quien tuviere hija fea, cómprela un majuelo, que así hizo mi padre, y casóme luego. C. 343. (Segovia: —cómprele..., que así...).

Quien tuviere hija hermosa, no tenga ventana ni moza golosa. C. 343.

Quien tuviere hijas para casar, tome sedijas para hilar. C. 343.

Quien tuviere hijo varón, no llame a otro ladrón.

¿Quieres domar a tu hijo? pues cávalo.

¿Quieres tener hijo pillo? pues mételo a monaguillo.

Quitate de ahí, que no eres hijo de fraile, no te transparentas, al que se pone delante. (Málaga.)

Sea mi hijo rico, aunque sea borrico.

Si el hijo sale al padre, de duda saca a la madre. (De sospecha.) C. 251. P. VALLÉS (—de duelo o sospecha...).

Siete hijos de un vientre, cada uno de su mente. C. 262. P. VALLÉS (—cada uno es...).

Si hija hermosa tienes, a la Antigua no la llesves. (Nuestra Señora de la Antigua en Sevilla, gran oratorio adonde acuden muchos.) C. 261.

Si mi hijo muda hitos, señal es que pierde. COVARR.

Si mucho las pintas y regalas, de buenas hijas harás malas. C. 261.

Sin hijos ni codijos.

Sin hijos y sin celos, no hay desconsuelos.

*Siquiera muera, siquiera viva, todo me lo dad mi hija.* P. VALLÉS.

*Si quieres que tu hijo crezca, lávale los pies y péinale la cabeza.* C. 258.

*Si quisés que tu hijo creza, lávale los pies y rápale la cabeza.* C. 259. SORAP., *Medic.*, 1, 2, 3. GALINDO, B. 19 y C. 28 (*Si quieres...*).

*Si quieres tu hijo rico, que sea borrico.*

*Sufrir hija golosa y albendera, mas no ventanera.* C. 267. SBARBI, 5, 14 (*Sufriré...*).

*Tal hijo te mostrarás con tus padres, cual desearías que contigo se mostrasen tus hijos.* SBARBI, *Refran.*, 2, 100.

*Tanto me quier o fillo da uva, tanto me quier que todo me derruba.* (Gallego.) C. 413.

*Tanto me quier o fillo do branco, tanto me quier que todo me cayó.* C. 413.

*Tener hijos es, nueve meses de enfermedad y toda la vida de convalencia.*

*Tienes a tu hijo muerto, y el apio está en el güerto.* C. 417.

*Todos somos hijos de Adán y Eva, mas ditterencianos la seda.* P. VALLÉS.

*Tres hijas y una madre, cuatro diablos para un padre.* C. 429; o para el padre, que se aunan ellas cuando riñe la madre con el marido y para pedirle lo que pretende.

*Una hija, una maravilla.* C. 164. P. VALLÉS.

*HIJUELA. Cría tu hijuela, y hila tu tela.* C. 376.

*HIJUELO. Cría tu hijuelo, y haz tu lenzuelo.* C. 376.

*No me pesa de mi hijuelo que enfermó, sinó del mal uso que tomó, del mal vezo, de la mala costumbre, que tomó.* C. 236.

*HILA. Hila de cabeza, hila y ateza.* C. 496.

*HILADO. La que se muestra a beber de tierna, enviará el hilado a la taberna.* C. 177. SORAP., *Medic.*, 36 (*La que se enseña a...*).

*Mal anda el hilado cuando la maesa está hilando.* C. 443.

*HILANDERA. Ábrame, hilandera de torno, mira que me torno.* (Fué cantar.) C. 60.

*Ábreme, hilandera de rueca, harete la güeca.* C. 60.

*A la mala hilandera, la rueca la hace dentera.* C. 4.

*Hilandera de rueca, ábreme, harete la güeca.* C. 496.

*Hilandera de rueca, ábreme la puerta.* C. 496.

*Hilandera de torno, ábreme que me torno.* C. 496.

*Hilandera la llevas, Vicente, cual ella es tal año la entre.* C. 496:

*Hilandera la llevas, Vicente, quiera Dios que te aproveche.* C. 496.

*Hilandera que hilaste, pues en Marzo no curaste.* C. 496. P. VALLÉS (plural).

*Hilanderas, ¿qué hicisteis o hilásteis, si en Marzo no curásteis? fui al mar, vine del mar, hice casa sin hogar, sin azada ni azadón y sin ayuda de varón; chirrichizchiz.* (Dicho y canto de la golondrina, reprendiendo a las descuí-



dadas, habiendo ella tanto hecho.)  
C. 496.

*La buena hilandera, con el rabo del asno hila su tela.* (Anima y quita excusas a perezosas, porque con cualquiera uso sabe hilar la mujer hacendosa.) C. 175.

*La buena hilandera, del huso hace tortera.* (Que hila sin tortera; llaman tortera una rodaja que tiene el huso de hierro al cabo, y a los de palo se la suelen poner de cera para que hagan más peso.) C. 175.

*La buena hilandera, desde San Bartolomé la vela, y la muy buena, desde la Madalena, y la mejor, desde San Salvador.* C. 175.

*La buena hilandera desde San Bartolomé (24 Ag.) toma la vela; y la muy buena desde la Magdalena.*

*La buena hilandera, por San Bartolomé comienza la tela, y la muy buena, por la Madalena.* Otros dicen: *La buena hilandera, desde San Bartolomé comienza la la, y la más buena, desde la Madalena.* C. 175.

*La buena hilandera, por San Bartolomé comienza la tela, y la que buena echó, por la Madalena comenzó.* C. 175.

*La buena hilandera, por San Bartolomé comienza la vela; mas la mala, por la Candelaria.* C. 175.

*Nunca la buena hilandera a la puerta.* C. 240.

**HILAR.** *A quien hila y tuerce, bien se le parece.*

*Aunque no hiledes, escarmenaredes.* (Que si no es uno bueno para un oficio, lo será para otro.) C. 27.

*Cual hilamos, tal andamos.* C. 364. *Tebaida, 10.*

*Esa lo hila, que lo aliña.* (Por la diligencia y trabajo que pone.) C. 132.

*Quien bien hila bien deshila.*

*Quien hila y tuerce, bien se le parece.* P. VALLES.

**HILERA.** *Uno muere de hilera y otro de zapera.* P. VALLES.

**HILO.** *Hilo y aguja, media vestidura.* C. 496.

*Por el hilo sacarás el ovillo, y por lo pasado lo no venido.* C. 393.

*Por el hilo se saca el ovillo.* CACER., ps. 138.

*Por el hilo se saca el ovillo de lo que quieres tramar.* F. SILVA, Celest., 26.

*Por el hilo se saca el ovillo, Dominguillo.* C. 393.

*Por el hilo se saca el ovillo, y no quiero yo decillo.* (Suélese rodar un ovillo debajo de arca o estrado, y por el hilo que deja rastro, se saca donde está, y «no quiero yo decirlo» es aviso recatado.) C. 393.

*Por el hilo se saca el ovillo, y por lo pasado lo que no ha venido.* GALINDO, 65.

*Sacar por el hilo el ovillo. Entrem.* Refr.

**HILVÁN.** *El hilván hace al oficial.* C. 108.

**HINCHAR.** *No te hinchar y no reventarás.* (De comida, hinchir de aire vano, hinchar.) C. 254. P. VALLES (No te inches y...)

**HINOJO.** *Lo que quieren los hinojos, no lo vean nuestros ojos.* C. 200.

*Quien ve el hinojo, y de él no*

*come, diablo es, que no hombre.* (Quien ve el hinojo y no lo come, dice la fuerza del apetito.) C. 344.

*Quien ve el hinojo, y no come dél, muérese de amores y no sabe de qué.* C. 344.

**HINOJOSA.** *En Hinojosa, cardadores; en Belaházar, zapateros, y en Cabeza del Buey, ollereros.* C. 123.

**HIPOCRAS.** *Hipocras y Galeño, trajeron a mi casa el bien ajeno.* C. 498.

**HOCICO.** *Hocico, dambico, varitas os dió padre.* (Decir la verdad causa hocico, y ceño; dambico es su consonante fingida palabra. Varitas os dió padre, corrupto por gracia de veritas odium parit. Mal me quieren mis comadres porque las digo las verdades.) C. 499.

*Quien mete el hocico en todo, alguna vez se llena de lodo.*

*Quien tiene cuatro y gasta cinco, no ha menester hocico.* Autos s. XVII, 177.

**HOGAR.** *Con lo que te has de honrar, no lo traigas tras el hogar, o tras el umbral.* C. 352.

*Ni hogar sin toca, ni arca sin llave, ni niña sin quien la guarde.*

**HOGAZA.** *Al que cuece y amasa, no le hurtes hogaza; o a quien.* C. 37.

*Al vivo, la hogaza, y al muerto, la mortaja.* C. 34.

*A quien cierne y masa, no le hurtes hogaza.* (Quiere decir a quien tiene experiencia y conocimiento de las cosas, no procures engañarle, que no podrás echarle dado falso. Repítese aquí por la varia lección.) C. 15.

*A quien cuece y amasa, no le hurtes hogaza; o a quien cierne y amasa.* (Quiere decir al que sabe del arte, no trates de engañarle, que no podrás. Metáfora de la que masa, que cuenta sus panes al ir y venir del horno.) C. 16. P. VALLÉS (primer verso).

*Hogaza destajada, o harta, o quita baraja.* (Que dando lo concertado queda libre el que destajó, ora quede el otro contento, ora no; con éste se declara más el otro: Las riñas de por San Juan es destajar al principio.) C. 499.

*La hogaza no embaraza.*

**HOGUERA.** *Llévame caballera, siquiera a la hoguera; o tráeme caballera.* C. 485.

**HOGUERO,** de *fōcariu (m), -s,* el hogar. *Si estuvieres al foguero, no hagas el rabo pederero, porque si fueres a concejo, no quiera él hablar primero.* (El asturiano pederero por pederero; otros dicen más claro «no hagas el culo pederero».) C. 252.

**HOJA.** *El que se mete debajo de la hoja dos veces se moja.*

*Entre las hojas se esconde la liga.* GALINDO, E. 213.

*Hasta que tras esta hoja, venga otra.* P. VALLÉS.

*Hoja caída, todo el mundo la pisa.*

*Hojas las dan todos, frutos unos pocos.*

*Las hojas verdes muestran no estar el árbol seco.* LENA, 1, 6.

*No se menea la hoja en el árbol sin la voluntad de Dios.* C. 228.

*Quien poda con hoja, la viña remozza.*

*Quien se pone debajo de la hoja, dos veces se moja.*

*Tiene más hojas que un hojal-dre, del solapado.*

**HOLGANZA.** *No hay holganza sin traganza, sin comilona.*

**HOLGAR.** *Holgar quando hurtar, holgar quando ahorrar.*  
P. VALLÉS.

*Más vale bien holgar que mal trabajar.* C. 453.

*Más vale holgar que mal trabajar.* C. 456.

*Quien huelga, no medra.* C. 348.  
P. VALLÉS.

**HOLGAZÁN.** *Holgazán có-nócese en el trabajar.* GALINDO, D. 730.

**HOLGORIO.** *No hay holgorio, do no hay comistorio.* C. 221.

*No hay holgorio, si no hay comistorio.* C. 221.

**HOLGURA.** *Si quieres holgura, sufre amargura.* C. 259.

**HOMBRE.** *Abrir el hombre, y dar lugar por donde le entren al melonar, sería necedad.* C. 60.

*A hombre inocente, Dios le endereza la simiente.*

*A hombre medroso, todo le espeluzna y nada le ayuda.* C. 2.

*A hombre mezquino no le desrocino.* C. 2.

*A hombre rico, capirote tuerto.* C. 2. P. VALLÉS.

*A hombre sa, cullera de pa.* C. 2.

*A hombre sano, cuchara de pan.* (Tomado del catalán.) C. 2.

*A hombres buenos, picheles llenos.* C. 2.

*Ayna yerra ome, que non es apercebudo.* HITA, 922.

*Al comer y al cagar, el hombre se debe espaciar.* (Esto es, darse espacio, como el otro dice: «Comer y cagar, de vagar».) C. 37.

*Al hombre braga de hierro y a la mujer de carne.* Loz. andal., p. 43.

*Al hombre bueno, no le busques abolengo.* C. 32. GALINDO, 31.

*Al hombre celoso, el cuerno al ojo.* J. MEDRANO, Silva.

*Al hombre comedor, ni cosa delicada, ni appetite en el sabor.* C. 32.

*Al ome con el miedo non sabe dulce cosa.* HITA, 1380. CORR., 449: *Más quiero poco con poco miedo, que mucho con temor de perdello.* Id., 456: *Más valen dos bocados de vaca que siete de patata.* (Que lo que tiene peligro y dificultad no se ha de estimar tanto como lo seguro, aunque valga menos.)

*Al hombre cuerdo no le quema el puerro.* (Buen aviso contra delicados manjares; también dice que no le come por ser mala comida, y que no se pica de dichos.) C. 32.

*Al hombre de más saber, una mujer sola le echará a perder.* C. 32.

*Al hombre desdichado la puerca le pare perros.* LUNA, Lazar., 16.

*Al hombre desnudo, más le valen dos camisonos que uno.* C. 32.

*Al hombre dichoso, la puerca le pare perros.* Traged. Policianna, 1.

*Al hombre, en el brazo del escudo, y a la mujer, en el del huso.* (Que en tales lados les acude el dolor de costado.) C. 32; la valen-

tía del hombre está en saberse defender (el escudo), y la cordura de la mujer en atender al gobierno de la casa (el huso). H. Núñez dice que el dolor de costado le viene en el izquierdo a él y a ella en el derecho.

*Al hombre gordo, camisa larga.*

*Al hombre guapo, arena y papo, al fuerte trabajo y mujeres.* (Córdoba.)

*Al hombre harto, las cerezas le amargan.* C. 33. SANTILL. (—las cerezas...). P. VALLÉS (—cerezcas...).

*Al hombre inocente, Dios le endereza la simiente.* C. 32.

*Al hombre jugador y jurador ni al caballo corredor, poco le dura el honor.* J. MEDRANO, Silva.

*Al hombre mayor, darle honor.* C. 32.

*Al hombre mezquino, bástale un rocino.* C. 32.

*Al hombre mezquino, rapaz adivino.* (Lo que a escudero pobre, mozo adivino.) C. 32; al pobre y menguado no falta quien le haga más necesitado.

*Al hombre, mientras alarga; y al buey, mientras trabaja.*

*Al hombre mudable y flaco solemos llamar mujer.* FONS., Am. Dios, 40.

*Al hombre muerto, atarle al pie del puerco.* (Que el pobre haga por puercos, que es mucha la ganancia y poca la costa.) C. 33.

*Al hombre ocupado, tener ocio le es mal contado.* C. 32.

*Al hombre osado, la fortuna le da la mano.* C. 32. GALINDO, 197.

*Al hombre pobre, capa de par-*

*do y mesa de roble, taza de plata, cántaro y olla de cobre.* (Algunos dicen *casa de roble*, por *mesa*.) C. 32.

*Al hombre pobre, el sol se le come.* C. 32.

*Al hombre pobre, la cama se lo come.*

*Al hombre pobre no le salen ladrones.* C. 32.

*Al ombre pobre, taça de plata y olla de cobre.* SANTILL.

*Al ombre por la palabra y al buey por el cuerno.* SANTILL. P. VALLÉS.

*Al hombre por la palabra y al buey por el cuerno ata.* C. 32.

*Al hombre por la palabra, y a los niños con un dij.* C. 32. S. BALLESTA (—con un dij).

*Al hombre que fuere loco, tómale, llévale, pápale coco.* C. 32.

*Al hombre rico, capirote tuerto.* C. 33. P. VALLÉS.

*Al hombre rojo y mujer barbuda, de lejos los saluda.* J. MEDRANO, Silva.

*Al hombre se le caen los dientes y no se le acaba la simiente.* (Segov.)

*Al hombre venturero, la hija le nace primero.* (Porque después ayuda a la madre a criar los varrones.) C. 32.

*Al hombre vergonçoso, el diablo lo traxo apalatio.* P. VALLÉS. GALINDO, U y V, 166 (—le llevó a Palacio).

*Al hombre viejo muda la tierra y darle ha el pellejo.* GALINDO, C. 217.

*Al torpe face bueno e ome de prestar.* HITA, 490.

*A más no poder, el hombre se deja caer.* C. 21.

*¡A morir han los omes que fueron e son nados!* HITA, 1506.

*Anda el hombre a trote por ganar su capote.*

*Andar a pógome non pago, no es de hombre hidalgo.* C. 50.

*Aquel es hombre, que corresponde al nombre.* C. 61.

*A un hombre cuerdo, atalde un necio al pie y darle un alandre.* C. 2.

*A un hombre sin una peseta, en la calle le mea un perro.* (Segov.)

*Bel hombre, no es todo pobre.* C. 305.

*Bien merezca a quien no dicen hombre bestia.* C. 310.

*Bien merezca quien no responde a hombre bestia.* C. 310. P. VALLÉS (... merca...).

*Buen hombre, pero mal sastre.*

*Bueno el hombre ha de tener, caballos, espada y mujer.* C. 316.

*Cada hombre su nombre.*

*Cada hombre tiene su nombre.* C. 327. GALINDO, F. 59.

*Casarte has, hombre cuitado, y tomarás cuidado.* C. 325. J. MEDRANO, Silva.

*Comprar hombre barato es gran riqueza, comprar caro no es franqueza.* Comed. Eufros., 2.

*Con hombre interesal, no pongas tu caudal.* C. 351. GALINDO' C. 698.

*Con vos, hombre honrado, ni de bueno ni de malo.* C. 353.

*Cual es el hombre, tal su fortuna.* GALINDO, F. 308.

*Cuando el hombre es más anciano, tiene el juicio más sano.*

*Cuando el hombre mea las botas, no es bueno para las mozas.* C. 365.

*Chato y bocón, hombre socarrón.*

*Dezir y fazer, no es para todos ombres.* SANTILL.

*De donde eres hombre, de la tierra, o aldea de mi muger.* P. VALLÉS. GALINDO, C. 615 (—de la aldea de...).

*De hombre agradecido todo bien es creído.* GALINDO, 138.

*De ombre heredado no te verás vengado.* SANTILL. P. VALLÉS.

*De hombre necio a veces buen consejo.* GALINDO, B. 234.

*De hombre obstinado y de borracho airado.* (Líbrenos Dios.) GALINDO, B. 332.

*De hombre palabrimujer, guárdeme Dios de él.* J. MEDRANO, Silva.

*De hombre que calla y de perro que no ladre* (de esos te guarda.) GALINDO, 165.

*De hombre que no habla y de can que no ladra, liberanos.*

*De hombre que no has tratado no jures que es honrado, que al mejor tiempo te dejará burlado.* SBARBI, 5, 49.

*De hombre regalado, no te veras vengado.* P. VALLÉS. GALINDO, E. 91 (De hombre reglado...)

*De hombre rojo, tuerto, o cojo y de canto redondo nunca te fies.* (Segov.)

*De hombre seco y no de hambre guardate como de landre.* J. MEDRANO, Silva.

*De hombres es errar.* P. VALLÉS.



*De hombres es errar; de bestias perseverar en el error.*

*De hombres es errar y diabólico perseverar.* GALINDO, 634.

*Del hombre arraigado no te verás vengado.* Quij., 2, 43.

*Del hombre malo y del caballo argel, quien fuere cuerdo guárdese de él.*

*De los hombres el deseo, siempre terreno.* GALINDO, D. 534.

*De los hombres es el errar y de los burros rebuznar.*

*De un hombre necio a veces buen consejo.*

*Donde eres, ombre? Del aldea de mi muger.* SANTILL.

*Donde eres, hombre? De la tierra de mi mujer, que debe casarse con mujer no de otra tierra.* (Refr. glos.)

*Donde hombre no cata, la liebre salta.* C. 291.

*Donde hombre no piensa, salta la liebre.* C. 291. P. VALLÉS.

*Do non mora ome, la casa poco val'.* HITA, 756.

*Do se usan los omes, puédense conoçer.* HITA, 674.

*Duerme el hombre con su enemigo, y no con su benino.* (No se entiende juntos en cama, sino teniendo enemigo.) C. 294.

*El buen hombre goza el hurto.* (Que en el hombre de buen crédito, no se cree nada malo.) C. 89. GALINDO, B. 407.

*El hombre, a los treinta, o vive o revienta.* C. 79.

*El hombre anciano, hiera con el pie y señala con la mano.* (Porque los muchos años le han hecho sagaz y artero.) C. 79.

*El hombre ande con tiempo y la mujer no le toque el viento.* F. SILVA, Celest., 35.

*El ome aperçebido nunca tanto se duele.* HITA, 712.

*El hombre a quien muchos temen, a muchos ha de temer.* C. 79.

*El hombre asentado, ni capuz tundido ni camisón curado.* (Que no lo tiene por holgar.) C. 79.

*El hombre bestia, en lo claro yerra.* C. 78.

*El hombre bestia, ni lo claro remedia.* C. 79.

*El hombre bueno fácil es de engañar.* GALINDO, B. 373.

*El hombre bueno no sube en lecho ajeno.* C. 79. GALINDO, C. 562.

*El hombre celoso, de suyo se es cornudo.* C. 79.

*El hombre, con paperas; y la mujer, sin ellas.* (Bien viene contra las guedejas, que el desorden de mozos quería introducir.) C. 80.

*El hombre cree y el alma duda.* GALINDO, 281; cuando uno se satisface con lo que otro afirma.

*El hombre cuerdo, la hija primero.* (Dicen que es mejor la hija primero, como se dice en otros refranes; y también aconseja que case la hija primero que al hijo, y que a sí mismo, si fuere viudo.) C. 80.

*El hombre cuerdo, lo público hace secreto.* C. 80.

*El hombre de seso ahorra tiempo.* C. 79.

*El hombre desgraciado, en la cama se desespalda.* C. 79.

*El hombre discreto, en los otros hace escarmiento.* C. 79.

*El hombre donde nace y la mujer donde va (son apreciados). Loz. andal., 19.*

*El hombre, en la plaza; y la mujer, en casa. C. 79.*

*El hombre en su ser, quiere a otro parecer e no sabe a quién. C. 79.*

*El hombre es fuego, y la mujer estopa: viene el diablo y sopla. C. 79; o El hombre es fuego; la mujer, estopa; llega el diablo y sopla.*

*El hombre es hombre y la mujer mujer. J. TIMONEDA, Memnos.*

*El hombre es un árbol, las raíces al cielo y a la tierra las ramas. GALINDO, 588.*

*El hombre haga ciento; a la mujer no la toque el viento. C. 80. Bibl. GALLARD., 4, 1036 (—la mujer...). GALINDO, B. 401 (—y a la mujer...).*

*El hombre honrado, antes muerto que injuriado. GALINDO, 117.*

*El hombre lleno de oro y falto de entendimiento, es de Apuleyo el jumento.*

*El hombre mancebo, perdiendo gana seso. C. 80.*

*El hombre mantenido, estira el hilo. (Que con el buen comer tiene fuerza para el trabajo.) C. 80.*

*El hombre metido en afrenta, hace por treinta. C. 80. GALINDO, 118.*

*El hombre mezquino, después que ha comido ha frío. C. 80.*

*El hombre mezquino, en cada barrio es vecino. C. 80.*

*El hombre mezquino, ni costrí-*

*ba con pan ni con vino. (El que es débil.) C. 80.*

*El hombre mohino, hiere con su sonido. (Que ni aun oír no le quieren. Mohino es aquí cuitado y miserable, y enfadado y con pesadumbre.) C. 80.*

*El hombre muerto, no gana sueldo. C. 80.*

*El ome muncho cavando, la grand peña acuesta. HITA, 613.*

*El hombre necesitado, cada año apedreado. C. 79.*

*El hombre nunca es viejo, cuanto más años más duro el pellejo.*

*El hombre perezoso, en la fiesta es acucioso. C. 80; o en la pista es acucioso.*

*El hombre piadoso siempre será dichoso.*

*El hombre piensa, y Dios dispensa. C. 80.*

*El hombre pobre, todo es trazas: a las veces son buenas, a las veces son malas. C. 80.*

*El hombre pobre, todo es trazas; y el rico, trapazas. C. 80.*

*El hombre pone y Dios dispone. GALINDO, D. 824.*

*El hombre por el verbo, y el toro por el cuerno; o el hombre por la palabra, y el buey por el cuerno; o la melena. (Ya le truecan por mote: «El hombre por el cuerno, y el buey por el verbo; o palabra.») C. 80.*

*El hombre por la palabra y el buey por el cuerno. JUAN DE VALVERDE ARRIETA, Despertador, 1581.*

*El hombre prevenido, vale por dos. C. 80.*

*El hombre propone, y Dios dispone.* C. 80.

*El hombre que apetece soledad, o tiene mucho de Dios o de bestia brutal.* C. 79.

*El hombre que casero, la hija primero; o el hombre discreto.* C. 79.

*El ome, que es solo, tiene muchos cuydados.* HITA, 1316.

*El hombre que hinchar, si es viejo para morir, si es mozo para sanar. (Hinchar está por hinchar, si hinchare.)* C. 79.

*El hombre que presta, las sus barbas mesa.* C. 79.

*El hombre que tiene carreta y mujer, nunca le falta quehacer.* (Segov.)

*El hombre rico, capirote tuerto.* C. 80.

*El hombre rico, con la fama casa el hijo.* C. 80.

*El hombre se casa cuando quiere; la mujer cuando puede.*

*El hombre sentado, ni capuz tendido ni camisión curado, el trabajo trae conveniencias y descanso que pierde la pereza.*

*El hombre sospechoso, de suyo es cornudo; o de suyo es ciervo anchoso.* C. 79.

*El hombre sufrido libre está de verse perdido.* SBARBI, 5, 57.

*El hombre ya entrado, ni capote con borlas, ni zaragüel gayado.* C. 79, o *En hombre...* (Entrador y entrado en días, llaman al hombre que pasa de media edad.) C. 113.

*El hombre y el oso, cuanto más feo, más hermoso; o mientras más...*

*El que ríe demasiado, es hombre poco avisado.*

*El vivir prevenido, del hombre cuerdo ha sido.*

*En quanto da el ome, en tanto espreciado.* HITA, 1365.

*Encuéntanse los hombres y no los montes.* GALINDO, E. 72.

*En el hombre de ciudad está la astucia y la falsedad.*

*En el hombre querer, poder y hacer.* GALINDO, P. 614.

*En hombre asentado, ni capuz tundido ni camisión curado. (Del holgazán.)* C. 113.

*En lo llano tropieza el hombre bestia.* C. 116.

*En pintando al hombre el bigote y a la mujer la teta, cascarruleta.* (Segov.)

*Entonces es el hombre bien probado, cuando le dan magistrado.*

*Entre los hombres, el del pelo negro escogerás por amigo vero.* J. MEDRANO, Silva.

*Envía hombre sabio, que nada no le digas. (Refr. glos.)*

*Es buen hombre y mal sastre.*

*Este hombre es un cuco, que sabe escurrir el bulto, guardar la ropa y conservar el número uno, como la copla: Soy de la opinión del cuco, | pájaro que nunca anida, | pone el huevo en nido ajeno | y otro pájaro lo cría.*

*Guardate (o guarte) de hombre mal barbado y de viento acanalado. Los poco barbados son tenidos por ásperos y crueles de condición, y el viento colado es dañino.*

*Guárdate del hombre de frontera, marítimo o de ribera.* J. MEDRANO, Silva.



*Guárdate del hombre que tiene rincones.* (Por senos y dobleces.) C. 301.

*Harto es hombre de poco saber, el que se mata por lo que no puede haber.* C. 488.

*Hay hombres bestias como anseras pardas.*

*Hombre adeudado, cada año apedreado.* (Que las deudas son como la piedra de las nubes, que lleva todo el esquileo y el adeudado, aunque trabaje y gane, nunca puede alzar cabeza, porque en pagar se le va todo.) C. 155. MALARA.

*Hombre apasionado no quiere ser consolado, no oye consejos.*

*Hombre apasionado, no quiere ser consolado ni aconsejado.* (El que tiene hombre.) C. 155.

*Hombre apasionado no sufre ser aconsejado, o ser consolado.* GALINDO, 546.

*Hombre apercebido, medio combatido.* (Que lo medio tiene combatido.) C. 155. SANTILL. Comed. Florin., 22.

*Hombre apercebido, medio combatido o no es decebido.* P. VALLÉS.

*Hombre apercebido, no es decebido.* (Por decepido, o engañado.) C. 155.

*Hombre apercebido, anda seguro el camino.* C. 155.

*Hombre atrevido, odre de buen vino, y vaso de vidrio, duran poquito.* C. 155.

*Hombre avariento, por uno pierde ciento.* C. 155.

*Hombre bellaco, tres barbas o cuatro.* C. 156.

*Hombre bermejo, y mujer barbuda, de una legua los saluda.* C. 155.

*Hombre besador, poco emprendador.* (Este refrán inventaron mujeres.) C. 155.

*Hombre bien vestido, por su palabra es creído.* GALINDO, G. 32.

*Hombre bravo y rezongón, son pedestal y eslabón.* (Entiéndese amo bravo, u otro mandón, y mozo rezongador.) C. 155.

*Hombre cano, ni viejo ni sabio.* (Que no por las canas se sigue ser viejo uno, ni sabio: porque muchos mozos hay canos, y no todos los viejos son sabios.) C. 155. P. VALLÉS.

*Hombre cano, viejo, mas no sabio.* (Puede ser.) C. 155. GALINDO, C. 202.

*Hombre celoso, de suyo es cornudo.* C. 155.

*Hombre celoso, el cuerno al ojo.* (Con celos suelen dar ocasión a las mujeres.) C. 155. GALINDO, C. 593.

*Hombre con frio, y cochino, hacen grande ruido.* C. 155. SANTILL.

*Hombre con vara, o loco o maestresala.* C. 155. GALINDO, U. y V., 66. P. VALLÉS (maestresala).

*Hombre cornudo, más vale de ciento que de uno.* (Porque si él consiente, más darán muchos que uno, o porque si de muchos se dice no se cree como de uno.) C. 155.

*Hombre de ancha y alta frente, liberal, loco y valiente.* J. MEDRANO. Silva.

*Hombre de cojón prieto, no teme al aprieto.* C. 155.

*Hombre de confin, ladrón o asesín.* (Es el que mata o hiere a otro por paga.) C. 155.

*Hombre de dos haces, no agrada en villa ni en villares.* C. 155.

*Hombre de hecho, pelo en pecho; mas no todo el que ha pelo en pecho será de hecho.* C. 155.

*Hombre de muchas gracias, notado de muchas faltas.* C. 155.

*Hombre de pelo en pecho, hombre de valor y hecho.* C. 155.

*Hombre de rincón, desuellacaras o ladrón.* J. MEDRANO, *Silva*.

*Ome desagradescido bienfecho y nunca pecha.* HITA, 256.

*Hombre de Viseo, guárdate de eo.* (Es villa en Portugal.) C. 155.

*Hombre enamorado, nunca casa con sobrado.* C. 155. P. VALLÉS. SBARBI, 5, 12.

*Hombre en corte y mujer en monte.* GALINDO, C. 1257.

*Hombre hablimujeriel, libreme Dios dél.* C. 156.

*Hombre harto no es comedor; lo que buey harto no es comedor.* C. 156. B. GARAY. P. VALLÉS. SANTILL.

*Hombre holgazán, en el trabajo se lo verán.* (Si es continuo o no; y porque va haroneando, o se da priesa y lleva mal hecha la obra por acabar y holgar.) C. 156.

*Hombre honrado, antes muerto que injuriado.* C. 155.

*Hombre honrado, y del Condado, carretero, y de Moguer no puede ser.* (En Andalucía llaman el Condado a la tierra del Conde de Niebla. Este dicho es matraca

de los comarcanos, no por verdad.) C. 155.

*Hombre largo, pocas veces sabio.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 4.

*Hombre maldiciente, en mi casa no entre.* C. 156.

*Hombre mendigo, nunca buen testigo.* C. 156.

*Hombre muerto no hace guerra.* C. 156. P. VALLÉS.

*Hombre mundano, la rueca en el seno y la espada en la mano.* (Es el ruñán que cobarde riñe pendencias más con fieros que de veras, y siempre con ventaja, y procura guardarse por gozar la amiga, y encontrando un esforzado, huye.) C. 156.

*Hombre narigudo, pocas veces cornudo.* (Porque es señal de avisado y cuerdo, y el tal sabe sin desamor hacerse respetar y temer.) C. 155. J. MEDRANO, *Silva*.

*Hombre palabrimujer, guárdeme Dios de él.* C. 156.

*Hombre parado, mal pensamiento.*

*Hombre peloso, o tonto, o venturoso.* C. 156. J. MEDRANO, *Silva* (—o loco, o venturoso).

*Hombre pequeñín, embustero y bailarín.* (Murcia.)

*Hombre pequeño, capa larga.* (Segov.)

*Ome pobre, con arte, pasa con chico oficio.* HITA, 620.

*Hombre pobre, con poco se alegra y socorre, o compone.* C. 156.

*Ome pobre o syn dynero nunca bive plaçentero.* BAENA, p. 492.

*Hombre pobre, todo es trazas.*

*Hombre porfiado, necio consumado.* C. 156.



*Hombre proveído, no morirá mezquino.* C. 156.

*Hombre que al ojo sufre cuernos, pasaría con los ojos menos.* GALINDO, C. 592.

*Hombre que anda por el mundo, come pan que no está ducho, duerme en el suelo, cría piojos y sarna, y cobra el mal de Francia.* C. 155.

*Hombre que madruga, de algo tiene cura.* C. 155.

*Ome, que mucho habla, faze menos a veces.* HITA, 102.

*Hombre que no es enamorado, no puede ser sino necio sandio.* C. 155.

*Hombre que no tiene cabeza, no ha menester bonete.* P. VALLÉS.

*Hombre que no tiene cabeza, no ha menester bonete ni montera.* C. 155.

*Hombre que presta, sus barbas mesa.* B. GARAY.

*Hombre que sufre cuernos, sufrirá los dientes menos.* C. 155.

*Hombre que trabaja por lo que no merece, en trabajo vive y fenecce.* C. 155.

*Hombre rifador y caballo corredor, cuero de buen vino, y bestia de andadura, nunca mucho dura.* C. 156.

*Hombre rojo y hembra barbuda, de lejos la saluda.* C. 156.

*Hombre rojo y perro lamido, antes muerto que conocido.* J. MEDRANO, Silva.

*Hombres buenos, y pichelos de vino, apaciguan el ruido.* C. 156. SORAP., Medic., 36.

*Hombres con vino y puercos con frío, meten mucho ruido.*

*Hombre señalado, o del todo bueno o del todo malo.* J. MEDRANO, Silva.

*Hombre señalado, o muy bueno, o muy malo.* C. 155.

*Hombre señalado, o por muy bueno, o por muy malo.* GALINDO, B. 384.

*Hombres hay que tienen el alma por sal.* C. 156.

*Hombre sin abrigo, pájaro sin nido.* C. 155. GALINDO, 21, 749 y C. 446.

*Hombre sin cabeza, no vale por testigo, ca no tien colodrillo.* C. 155.

*Hombre sin dineros, llámole en cueros.*

*Hombre sin virtud es moneda sin cuño.* P. ESP., Perr. Cal.

*Hombre sospechoso de suyo es cornudo.* P. VALLÉS.

*Hombres que abundan de parola, faltan de obra.* C. 156.

*Hombres y cochinos con hambre y frío, hacen mucho ruido.* C. 156.

*Hombre traes armas, vn cardo y vnas mançanas.* P. VALLÉS.

*Hombre ultrajado, está medio preso hasta ser satisfecho.* C. 155.

*Hombre velloso, o rico, o lujurioso; lo que hombre peloso.* C. 156. P. VALLÉS. (dichoso) (primer verso).

*Hombre velloso, rico, fuerte o lujurioso.* J. MEDRANO. Silva.

*Hombre velloso, valiente o lujurioso; y dijo la mujer: a la fee, micer, valiente debéis de ser.* C. 156.

*Hombre viejo, cada día un due-lo nuevo.* C. 156.

*Hombre viejo, retablo de due-  
los.* C. 156.

*Hombre viejo, saco de osares.*  
C. 156.

*Hombre vivo, demanda lo suyo.*  
C. 155. P. VALLÉS.

*Juga jugando dize el ome grand  
mansilla.* HITA, 921.

*Júntanse los hombres, mas no  
se juntan los montes. (Los silves-  
tres, y brutales, y montaraces.)*  
C. 275.

*La que al hombre cree el jurar  
al, no gana que llorar.* C. 176.

*La que a los hombres cree ju-  
rando, sus ojos quebranta lloran-  
do.* C. 176.

*La que menos escuchare de los  
hombres la razón, esa librará me-  
jor.* C. 177.

*Loco es el hombre que sus pri-  
siones ama, aunque sean de oro y  
plata.* C. 206.

*Los hombres ganan la hacienda,  
y las mujeres la conservan.* C. 202.

*Los hombres ganan, y las mu-  
jeres guardan.* C. 202.

*Los hombres se encuentran, que  
no los montes, que no las piedras.  
(Semejanza del otro: «Las piedras  
se topan unas con otras, y los pla-  
tos en el vasar.») C. 202.*

*Los hombres se topan unos con  
otros, que no los montes.* C. 202.

*Maldito el hombre que fía en el  
hombre.* B. GARAY. P. VALLÉS  
(—en hombre).

*Maldito sea el hombre que fía  
en el hombre.* C. 445. F. SILVA,  
Cclest., 36 (—que confía en...).

*Más quiero hombre sin dinero,  
que dinero sin hombre.* SBARBI,  
Refran., 2, 206.

*Más vale hombre en plaza que  
dinero en el arca.* GALINDO, M.  
437; o *que dinero en arca.* (Mur-  
cia.)

*Más vale hombre que gane ha-  
cienda, que hacienda que gane  
hombre de sólo nombre.* C. 451.

*Más vale hombre, que hacienda.*  
(Murcia.)

*Más vale perderse el hombre,  
que si es bueno, perder el nombre.*  
C. 454. GALINDO, F. 46. (Más  
vale perderse un hombre...)

*Más vale un hombre apercebido,  
que dos descuidados y no preveni-  
dos.* C. 451.

*Mejor es hombre sin dineros  
que dineros sin hombre.* C. 461.

*Mejor es hombre sin hacienda  
que hacienda sin hombre.* C. 461.

*Mientras el hombre vive, de  
Dios bienes recibe.*

*Mucho hablar y poco saber,  
mucho gastar y poco tener, mu-  
cho presumir y poco valer, echa  
muy presto al hombre a perder.*  
C. 475. P. VALLÉS.

*Muera, muera, que hombre  
muerto no hace guerra.* C. 471.  
GALINDO, G. 254.

*Murió el hombre y vive su nom-  
bre.* GALINDO, F. 61.

*Negocian los hombres sabios,  
disimulando injurias y sufriendo  
agravios.* C. 208.

*Ni a hombre que hablando  
mire el techo, ni en posada algu-  
na usar el lecho.*

*Ni hombre cordobés, ni cuchi-  
llo pamplonés, ni moza burgalés,  
ni zapato de baldrés.* C. 210.

*Ni hombre que sale al través,  
ni caballo herrado al revés.* (He-

rrado por calzado.) C. 210.

*Ni hombre rallador, ni asno bramador.* (Rallador por rifador.) C. 210. P. VALLÉS.

*No da hombre más de lo que tiene.* C. 229.

*No diga ninguno no puede aprender; tanto hace el hombre, cuanto quiere hacer.* C. 230.

*No es todo hombre el que mea a la pared, porque el perro mea también; o no es hombre todo el que mea a la pared.* (Con esta ambigüedad de mear el perro a la pared, tiene más gracia este refrán: quiere decir que no todos los hombres son hombres en el valor y ser de hombres, ni liberal el pródigo, ni escaso el que da con seso y moderación.) C. 224.

*No fiar de hombre cegunto.* C. 231.

*No fies de los hombres, niña; mal haya quien de ellos fía.* C. 231.

*No fies en hombres tuertos, ni menos en corcovados; si los cojos fueren buenos, escríbelo por milagro.* C. 231.

*No hay hombre cuerdo a caballo, ni colérico con juicio.* C. 217. GALINDO, C. 682 (primer hemistiquio).

*No hay hombre sin hombre, todos necesitamos de la ayuda de otro.*

*No hay hombre sin nombre, ni nombre sin renombre.* C. 217. P. VALLÉS.

*No hay hombre tonto para su provecho.*

*Non deve meter ome su faz en mies ajena.* HITA, 1146.

*Non puede ser que non yerre ome en grand raçon.* HITA, 949.

*No puede el hombre huir la fortuna que le ha de venir.* C. 233.

*No puede hombre huir su ventura, blanda ni duza.* C. 232. P. VALLÉS (sólo el primer hemistiquio).

*No son hombres todos los que mean a la pared.* (Que no tienen igual valor; juega de la ambigüedad porque los perros mean también; quedó antes dicho en singular: No es todo hombre, o no es hombre todo.) C. 229.

*No son todos hombres los que meañ a la pared.* C. 229. SANTILL. J. MEDRANO, *Silva*.

*Nunca ome escaso rrecabda de ligero.* HITA, 552. *El dinero del mezquino dos veces anda el camino.*

*Nunca hombre sabio y discreto, revele a mujer su secreto.* C. 239.

*Oir, y ver, y callar, hace buen hombre y buena mujer.* C. 154.

*Para hombre pobre, paño fino y caldera de cobre, cepa moural (moscatel morisco) y castaña de frial (de terreno fresco).* SBARBI, 5, 7.

*Para lo que hombre no quiere hacer, achaque ha de poner.* C. 379.

*Pedir a los hombres veras, es pedir al olmo peras.* C. 389.

*Peor es un hombre bobo, que un real quebrado.* C. 386.

*¿Por cuánto es el hombre cornudo? por lo que pudo.* C. 399.

*Por eso es un hombre cornudo, porque no pueden más dos que uno.* C. 393.

*Por eso es un hombre cornudo,*

*porque quiere su mujer.* C. 393.

*Por hombre, o por perro, o por lobo, en el campo llévate la espada en la mano.* C. 393.

*Por no hacer los hombres lo que deben, a deber lo que hacen vienen.* C. 395.

*¿Por qué tanto es un hombre cornudo? porque quiere su mujer. (Por qué tanto, quiere decir: por qué tan poco, por cuán poco.)* C. 399.

*Puede un hombre guardarse de un ladrón, mas de un mentiroso, non.* C. 405.

*¿Qué cuecen las que no tienen hombre? mala ventura con coles. (Responde la viuda con duelo, y tiene llena la olla de carne y tocino, y llámalo mala ventura, porque esta palabra es muy ordinaria de las doloridas.)* C. 335.

*¿Qué echa el hombre de casa? humo y mujer brava.* C. 333.

*¿Qué llevas, hombre?— Nada, si el asno cae, dijose al que llevaba carga de vidrios, y se aplica a las que tienen colgada su esperanza de lo frágil y deleznable, que en faltándoles se quedan soplando las manos.*

*Quien a mal ome sirve, syempre será mendigo.* HITA, 1366.

*Quien sirve a hombre mozo, a mujer o a común, no sirve a ningún.* GALINDO, C. 1060.

*Renegad de hombre que hace ruido hasta el nombre. (Que oyéndolos nombrar, todos se inquietan, gruñen y murmuran y dicen mal de ellos, porque lo tienen merecido por su terrible condición, como oyendo un terrible juez.)* C. 478.

*Renegad del hombre que va royendo hasta el nombre. (De los regañados y de mala condición, significados por Rodrigues y Ruices; ruin, recio.)* C. 478.

*Si el hombre fuera adivino, no muriera mezquino.* GALINDO, 67.

*Si quieres ver a un hombre loco, pon a un hombre en un potro.* C. 258.

*Tanto vale un hombre, cuanto se estima. (El hombre.)* C. 413.

*Todo lo ajeno parece bien, sino hombre ajeno sobre mujer. (De otra manera lo dicen, poco adelante, no tan propio: «todo lo bueno parece bien; es».)* C. 420.

*Todo pierde sirviendo, sino el hombre que gana en extremo.* C. 421.

*Todos los hombres lo saben todo, mas no uno solo.* C. 421.

*Todos son hombres de bien y mi capa no parece.*

*Tópanse los hombres y no los montes.* C. 422.

*Tres muchos y tres pocos, destruyen los hombres locos: mucho gastar y poco medrar; o, y poco tener, mucho hablar y poco saber, mucho presumir y poco valer. (Dice el Comendador: «Tres muchos destruyen al hombre».)* C. 428.

*Un hombre a las veces vale por ciento, y muchas, ciento no valen por uno.* LENA, 4, 7.

*Un hombre vale por ciento, y ciento no valen por uno.* C. 161.

*Vi a un hombre que vió a otro hombre que vió el mar.*

*Vivir, servir y pedir, hacen a los hombres subir.* C. 311.

**HONDÓN.** *A do sacan y no pon, presto llegan al hondón.* (Pon, se dice cortado de ponen.) C. 9 y 291.

**HONGO.** *Hongo de Mayo, candela en la mano.* (Porque mata.) C. 499.

*Hongo de Mayo, ni lo comas ni lo des a tu hermano.*

*Hongo de Mayo, no le des a tu hermano.* (Porque están ponzoñosos.) C. 499.

**HONOR.** *Creció el honor, y creció el dolor.* C. 376.

*El dar es honor, y el pedir, dolor.* C. 84. GALINDO, D. 34.

*Entonces perdí mi honor, cuando dije mal y oí peor.* C. 125. SANTILL (*Estonçe...*).

*Perdí mi honor diciendo mal y oyendo peor.* (*Refr. glos.*)

*Quien no ha menor, no ha honor.* SANTILL. P. VALLÉS.

*Todo se ha perdido menos el honor, acaso lo dijo quien sólo el honor había perdido.*

*Vellidos dan honor, que no hijos de emperador.* P. VALLÉS.

**HONRA.** *Donde me conocen y saben, honra me hacen.* C. 292.

*Hiciéronle la honra del sangrador, o del barbero, ductus est, sed non reductus.*

*Honra de palabra vale mucho y cuesta poco.* P. ESP. Perr. Cal.

*Honra es de los amos, la que se hace a los criados.* C. 156. GALINDO, C. 1335.

*Honra os hará que a los ojos os llegue.* C. 156.

*Honra sin honra, alcalde de aldea y padrino de boda.* C. 156.

*Honra sin provecho, anillo en*

*el dedo.* C. 156; o *sortija en el dedo.* VALD., *Diál. leng.* SANTILL. P. VALLÉS (*—en dedo*).

*Honra, vicio e grand fartura non son en una morada.* PERO NIÑO, 1, 13.

*Honra y provecho no caben en un saco.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 6 y 2, 11. SILVA, *Celest.*, 30. Antes, hoy el que no tiene no es tenido.

*Honra y provecho no caben en un saco, techo, y en un cesto.* C. 156. P. VALLÉS (*—vn techo*).

*Honra y vicio no andan en un quicio.* C. 156.

*La honra de la honrada, es su buena o mala fama.* C. 168.

*La honra del soberbio, en deshonra torna muy presto.* C. 168.

*La honra es como el cocodrilo, busca al que huye dél y huye del que le sigue.*

*La honra es de quien la hace.* C. 168.

*La honra está en quien la da, o en el que la da.* (Del honrado que con bondad y cortésmente honra al otro.) C. 168.

*La honra hace letrados.*

*La honra más vale merecerla que tenerla.* (La de cargos públicos y premios.) C. 168.

*La honra no tiene más de un golpe.* C. 168.

*La honra va tras quien la da.* C. 168.

*La honra y el vidrio, no tiene más de un golpecillo.* C. 168.

*La honra y la mujer son como el vidrio, que al primer golpe se quiebran.* C. 168.

*Las honras cuanto más crecen,*



*más hambre tienen, meten, ponen, se apetece.* C. 192.

*Lo que arrastra honra, y arrastráble las tripas.* C. 198.

*Más vale morir con honra, que deshonrado vivir.* C. 455.

*Mas vale morir con honra, que vivir con deshonra.*

*Mayor honra se debe al que más edad tiene.* C. 440.

*Muchos son los que tienen honra, y pocos los que la saben guardar.* C. 476.

*Ninguno es mucho honrado, sin menos honra de otro.* (En las pretensiones y privanzas se ve que unos suben y otros bajan.) C. 216.

*Ninguno tiene más honra, que la que le quieren dar.* SBARBI, 5, 21.

*No cures de honra, que el rey tiene de sobra, o que el rey tiene harta.* C. 233.

*No vive más la honra del bueno, que lo que quiere el malo.* (Del ajeno.) C. 231.

*Préstame y ganarte he, verás la honra que te haré.* C. 406.

*Quien al indigno da honra, mucho más le deshonra.*

*Quien a los suyos se parece, honra merece.*

*Quien te hace honra que no la solía hacer, o te quiere engañar o te ha menester.*

*Sabe agradecer la honra, a quien te la hace y dona.* C. 246.

*Trátennos bien que nos habemos visto en honra.* (Demás del sentido derecho, le tiene irónico contra el bajo que tal pide.) C. 427.

*Tu honra y tu bolsa, no la pon-*

*gas en mano de mujer moza.* C. 424.

**HONRAR.** *Con lo que te has de honrar, poco lo has de usar, o poco te has de aprovechar.* C. 352.

*Honra al bueno porque te honre, y al malo para que no te deshonre.* C. 156. **SANTILL** (—y al malo porque no te desonrrre).

*Yo a vos por honrar o mandar; vos a mí por encornudar.* (Quiere decir que quien malas mañas e inclinaciones tiene, por beneficios que le hagan no las pierde.) C. 146.

*Yo a vos por honrar, vos a mí por encornudar.* B. **GARAY. P. VALLÉS** (y vos...).

**HORA.** *A hora descompasada, a deshora.*

*A hora mala no ladran canes.* C. 2. **P. VALLÉS.** En la desdicha nadie le hace caso.

*Antes de la hora, grande miedo; venidos al punto, venidos al miedo.* C. 52.

*A qué hora... viene, llega, se descuelga..., indicando deshora o inoportunidad.*

*¿A qué hora ponemos el despertador?, al que se duerme fuera de ocasión.*

*A su hora, con oportunidad, a tiempo, sin precipitación.*

*A toda hora, siempre y en cada momento.*

*A toda hora el perro mea, y la mujer llora.* C. 19.

*Casame en hora mala, que más vale algo que nada.* C. 325.

*Casarás en mal hora, y comerás cabeza de olla.* C. 326. Lo mejor de la olla: más vale casarse que dejar de hacerlo, aunque sea des-



ventajosamente. Cabeza de olla, lo primero y mejor de ella, que es para el cabeza de familia.

¿Cómo a estas horas?, al que llega a deshora o no esperado.

Correr las horas, pasar el tiempo agradablemente.

De hora a hora, Dios mejora. P. VALLÉS. SANTILL.; o de hora en hora.

De hora menguada, y de gente que no tiene nada. P. VALLÉS.

De una hora a otra, Dios hace merced. (Refr. glos.)

De una hora a otra se remedia algo o se pierde. C. 577.

Dos horas!, exageración, de más, en el tiempo.

En chica hora Dios obra y Dios mejora. C. 123.

En hora buena nace quien buena fama cobra, y por tenerla hace; o y por guardarla hace. C. 113.

En hora buena vengáis, amigo, dijo la leche al vino. Vengáis en hora mala, dijo la leche al agua. C. 113. A saya blanca, ribete colorado.

En hora buena vengáis, Mayo: el mejor mes de todo el año. C. 113.

En hora buena vengas, mal, si venís solo. (Porque suelen seguirse otros.) C. 113. Bien vengas, mal, si vienes solo.

En hora chiquita, sol y sombrिता. C. 113. En poco espacio cambia el tiempo y la suerte de los acontecimientos.

En hora mala nace quien mala fama cobra, y por quitalla no hace obra. C. 113.

En hora mala nació el hombre

necio en su casa, y luego no se murió. C. 113.

En ora muy chiquiella | Sana dolor muy grande e sale grand masiella. HITA, 796.

En siete horas anda media legua, del tardo.

En una hora, Dios mejora. C. 114.

En una hora, Dios obra. C. 114.

En una hora se cae la casa. Comed. Eufros., 2.

En una hora se cae la casa, y no cada día. C. 114. En un momento pueden cambiar las cosas.

Esta es la hora que... hasta ahora no ha venido, etc., con impaciencia.

Hasta los treinta, venid en hora buena; de treinta a cincuenta, estéis en hora buena; de cincuenta y lo demás, en hora buena vais; varíase: Hasta los treinta, en hora buena vengáis; hasta cincuenta, en hora buena estéis; hasta los sesenta, norabuena vais; desde los sesenta, ¿qué hacéis aquí? C. 489. Edades del hombre.

Más vale una hora de placer que ciento de pesar, y que mil ducados de deuda. C. 451.

No te maldigo sino la hora en que te lo digo. P. VALLÉS.

¡Oh, si volasen las horas del pesar como las del placer suelen volar! C. 151.

¿Qué hora es? Las todas; las doce.

Quien tiene una buena hora, no las tiene todas. C. 341. El placer es raro.

Quien tiene una hora buena, no las tiene todas malas. C. 341.

Quien tiene una hora de espacio, no muere ahorcado. C. 341.

Quien tiene una hora mala, no las tiene todas malas. C. 341.

Sácame de hora y no me saques de paso.

Sea en hora mala, para quien de noche trasteja casa. C. 248. Retirarse tarde no conviene.

Ser hora. J. PIN. Agr., 20, 36: Y pues el día se va, caminad con él, que es hora para todos.

Si volasen las horas del pesar, como las del placer suelen volar! C. 256.

Tarde venís, no con hora; recaudaréis, mas no agora. C. 409. El que llega tarde ni oye misa ni come carne. Sólo le quedan los relieves.

Tarde venís, y no con hora; comeréis, y no de la olla. C. 409.

Una hora es mejor que otra. C. 163. Comed. Eufros., 3.

¡Ya es o era hora!, tras mucho aguardar. O: Ya será hora, o ya es hora de que.

HORCA. Horca de la Parra, rollo de Écija. (Son famosos y sirven a refrán. La Parra es lugar de Extremadura.) C. 498.

La horca de la Parra, y el rollo de Écija. C. 191.

La horca lo suyo lleva. C. 191. P. VALLÉS.

La horca lleva lo que es suyo. GALINDO, H. 439.

La horca para los ruines es hecha. C. 191.

Más vale pedir y mendigar que en la horca pernear. C. 454.

Para los desdichados se hizo la horca, o para los desgraciados. (De aquí se hizo una seguidilla: «Para los ladrones se hizo el rollo, para los desdichados la horca y todo».) C. 379. Que al desvalido le alcanza esta pena.

HORMIGA. Cada hormiga tiene su ira. C. 329.

Cada hormiga tiene su sombra. P. ESP., Perr. Cal.

Cuando la hormiga se quiere perder, alas nuevas la quieren nacer. C. 368.

Cuando las hormigas se quieren perder, alas les han de nacer.

Hasta la hormiga quiere compañía. C. 489. GALINDO, C. 1014.

Hormiga que no camina, | mal convida a su vecina. Bibl. Gallard., 1, 558.

Hormigas con alas, tierra mojada.

Muchas hormigas llevan un escarabajo.

Pian pian, las hormigas a Roma van.

Sigue la hormiga, si quieres vivir sin fatiga. C. 263.

HORMIGÓN. Cada hormigón con su espigón, o por su espigón. C. 329.

HORNACHOS. En Hornachos, todos los asnos son machos. (Que son grandes como mulos, y tienen gracia en llamarlos lo que son.) C. 124.

HORNERA. No seáis hornera, si tenéis la cabeza de manteca. C. 228. S. BALLESTA.

No seas hornera, si tienes la cabeza de cera o de manteca.

**HORNO.** *Antes horno por vecino que escudero mezquino.* C. 53.

*El horno por la boca se calienta, vivo seni maxillae baculus.* S. BALLESTA.

*El horno, por la boca se calienta; o escalienta.* (Alegoría, que el comer y beber sustenta.) C. 109.

*El horno se caldea por la boca.* P. ESP., Perr. Cal.; al hablador. «*El horno y el viejo por la boca se calientan.*» (Selvag., 246.)

*El horno y la vieja, por la boca se escalienta; o el horno y el viejo.* C. 109.

*El que no diga jornu, jigu y jiguera, no es de mi tierra.* (Extrem.)

*En horno y río y fuego ajeno, se juzga lo malo y lo bueno.* C. 124.

*No quieras horno de cantarero por vecino.* P. ESP., Perr. Cal.

*Para horno caliente, una támar solamente.* C. 380.

*Quien no va a un horno, va a otro.* P. VALLÉS.

**HORTALIZA.** *Ni hortaliza en lo umbrío, ni obra junto al río.* (Murcia.)

**HORTIGA.** *Hortiga me quemó, y tranzo me sanó.* C. 498.

*Por más que se regale a la hortiga, siempre pica.* P. ESP., Perr. Cal.

*Ser como unas hortigas, del de natural áspero.*

**HORTOLANA.** *No te tomes con la hortolana, que aunque tiene los pies mojados, trae la bolsa herrada.* (Traer, y tener, la bolsa herrada, es tenerla con dinero.) C. 234.

**HOSPITAL.** *Hizo este santo*

*hospital, pero antes hizo los pobres, epigrama a D. Juan de Robres.*

**HOTO.** *Aunque soy grande, no tengáis hoto en mí.* C. 27.

*En hoto del hombre no mates al conde, que morirá el conde y pagarás el hombre; o y pedirte han el hombre.* C. 124.

**HOY.** *Hoy por mí, mañana por ti.*

*Hoy por mí y cras por ti.* Tebaida, 10. VALD., Diál. leng.

*Hoy por ti y mañana por mí las desgracias.*

**HOYO, A.** *Donde hay hoyo se echa tierra, cuando hace falta buscar algo.* (Córdoba.)

*Hoyo en la barba, hermosura acabada.* C. 498.

*Quien planta a hoyo, planta y goza.* (El asturiano: quien planta a foya, planta y goza; quien planta a barrena, planta y espera.) C. 339.

**HOZ.** *Entre hoz y gavilla, hambre amarilla.* (Que hasta trillar, que aún no hay pan por falta del año antes, y así en otras cosas que se esperan negociar, se padece primero algo.) C. 128.

*Entre hoz y vencejo muere la mujer y huye el mancebo.* (Que suele haber súbita mudanza en las cosas, y más en cumplirse palabras y pagas de rentas.) C. 128.

*Entre hoz y vencejo se come el trigo añejo.* C. 128.

**HOZADA.** *Más vale hozada que espiga alabada.* (Hozada es lo que coge de una vez la hoz: que mejor y más seguro es lo segado y puesto en cobro que lo verde y tardío. Hozada podía ser la tierra

de los puercos y estercolada, y en tal caso se había de leer: «más vale hozada que tierra alabada»; buena tierra que produce hierba de raíz; hózanla los puercos para sacarla, y es fértil.) C. 456.

**HUCIA.** *A buena de fuzia mala de cierta.* H. NÚÑ.

*En hucia del favor, no seas mal hechor.* C. 124. *Comed. Florin., 6.*

**HUEBRA.** *Huebra sin sol, cría ababol.*

*La güebra de ladera, al amo la enseña; la de lo llano, ni a la ama, ni al amo.* (Porque en ladera parece mucho lo arado, y en llano no tanto.) C. 173.

**HUELGO.** *Más vale güelgo de nana que leche de ama.* (Los niños llaman nana a la madre: cuanto ventaja haga la madre en criar a su hijo es claro.) C. 456.

**HUELVA.** *Tú eres Güelva, ni aun el polvo della.* C. 424.

**HUERTO, A.** *Ansi se cría el güerto como el puerco.* (Entiéndese, con cuidado. El Comendador dice como el cuerpo, y parece yerro del molde.) C. 47.

*En mi huerta te crié, | naranjo te conocí, | los milagros que tú hagas | que me los claven aquí.* A un cristo hecho de un naranjo.

*En toda huerta ha de haber un cabrahigo, en toda reunión hay un patoso y revolvedor.* (Córdoba.)

*Este ir y venir a la güerta me trae muerta.* C. 138.

*Este ir y venir al güerto me trae muerto.* C. 138.

*Este ir y venir al huerto me trae muerto; según Rosal huerto aquí es la matriz de la mujer.* (Vide.)

*Fermosa huerta es la de mi vecina.*

*Güerta con palomar, paraíso terrenal.* C. 302.

*Güerta de pasatiempo, dámela puesta de tiempo.* C. 302.

*Huerta sin agua, casa sin tejado, mujer sin amor y marido descuidado, son cuatro cosas que lleva el diablo.*

*Güerta y cillero, no quieren compañero.* C. 302.

*Güerto sin agua, casa sin tejado, mujer sin amor, y el marido descuidado, todo es malo.* C. 302.

*Huerto y tuerto, mozo y potro, y mujer que mira mal, quiérense saber tratar.* SBARBI, 5, 13.

*Güerto, y tuerto, y mozo, y potro, y mujer de mira mal, quiérense saber tratar.* C. 302.

*Lo que la güerta desea, nunca lo vea.* (Que es mucha agua para sus verduras y árboles: la cosecha quiere lluvia bastante, y no sobrada.) C. 198.

*Nace en el güerto lo que no siembra el dueño.* C. 207.

*Nace en la güerta lo que el hortelano no siembra.* C. 207.

*Nace en la güerta lo que no sembró el hortelano.* C. 207.

*Ni hagas güerta en sombrío, ni edifiques cabe río.* C. 215. J. MEDRANO, *Silva*.

*Ni huerta en sombrío ni casa junto al río.* Otros dicen: *Junto al río ni viña ni caserío.* GALINDO, C. 457.

*No entres en güerto ajeno, que te dirá mal su dueño.* C. 222. P. VALLÉS (*No entreys..., que os...*).

*No entréis en huerto bedado*



que dirá mal su amo. P. VALLÉS.

Se veía como unas huertas.

HUESA. Estando vos ya güesa, mal haréis aquí presa. (La moza llama güesa al viejo.) C. 137.

Hasta la fuesa no hay ninguna buena. (Diciendo güesa parece la etimología de hueso, y es de fosa, fuesa, huesa.) C. 489. CARO CEJUDO (huessa).

HUESO. El güeso que Dios te dió en parte, sábele roer con arte. (Buen consejo a casados.) C. 87.

El hueso que te cayó en parte, roelo con arte.

El güeso y la carne, duélnense de su sangre. C. 87.

El que te da vn hueso, no te querría ver muerto. SANTILL.

El que traga un hueso, confianza tiene en su pescuezo.

Güeso que te cupo en parte, róele con sutil arte. C. 302.

Hueso que te queda en parte, roelo con sutil arte. SANTILL.

Güeso que te queda en parte, sábelo roer con arte. C. 302.

Los güesos que acabo de roer, no me los des a comer. C. 203.

Quien te da un güeso, no te querría ver muerto. C. 340; no nos quiere mal el que algo nos da por poco que sea. Comed. Eufros., 3. GARAY, C. 3. P. VALLÉS (—no te quiere...).

Tragaos ese güeso, no pagaréis moneda ni pecho. C. 427.

HUÉSPED, A. A gran güésped, gran plato. C. 11.

Al huésped, por ruin que sea, se le ha de dar siempre el primer lugar.

Al huésped, por ruin que sea,

siempre se le da el primer lugar.

Aunque callo, irse han los güéspedes y comeremos el gallo. C. 28.

El buen güésped, con poco se contenta; al ruin poco le basta. C. 89.

El güésped, a menudo güele a humo. C. 87.

El güéspedes con sol ha honor; halla qué cene, y cama en qué se eche. (Que a las cosas se acuda con tiempo para negociar bien.) C. 87.

El güésped que está de espacio, cansa y da enfado. C. 87.

El güésped se irá de casa en buenas horas, y comeremos el gallo a solas. (Responde el mozo: «¿Qué gallo y qué nada tenéis vos?») C. 87.

El güésped y el güevo, fresco. C. 87.

El güéspedes y el pece; a tres días hede. C. 87. P. VALLÉS (—hiede).

El huésped y el pez, a dos días huelen. Autos s. XVII, 178. Entrem. refr.

Güésped a deseo, rico y de pasaje. C. 302.

Güéspedes hermosa, mal para la bolsa. (Porque no regatean con ella, o porque la requieren.) C. 302. J. MEDRANO, Silva.

Güésped con sol, ha honor. (Porque tiene aposento y comida mejor.) C. 302. SANTILL, P. VALLÉS (Huésped...).

Huéspedes con buena casa, huéspedes con mala. GALINDO, C. 327.

Güéspedes vinieron, y señores se hicieron. C. 302. GALINDO, B. 299 (Huéspedes...).

Güésped nuevo, baraja en casa. C. 302.

*Güésped que se convida, fácil es de contentar.* C. 302.

*Güésped que se convida, ligero es de hartar.* C. 302. SANTILL. (*Huésped...*).

*Huésped que se convida, rece es de hartar.* VALD., *Diál. leng.*; fácil.

*Güésped tardío, no viene manvacio.* C. 302.

*Güésped venga que de su pan hagamos tortas.* C. 302.

*Güésped viejo, enojo nuevo.* C. 302.

*Iránse los huéspedes, y comeremos el gallo.* Comed. *Eufros.*, 3.

*Iránse los güéspedes, y comeremos el gallo a solas.* C. 149. En P. VALLÉS: *Irse han los huéspedes, y comeremos el gallo a solas.*

*Los güéspedes parecen bien por las espaldas.* C. 203.

*Los huéspedes y la pesca a los tres días apesta.* (Segov.)

*Mucho gasta el güésped que viene, pero más el que le atiende, el que le recibe y casa mantiene.* C. 475.

*Mucho gasta el güésped que viene, pero más el que los manteles tiende.* C. 475.

**HUESTE.** *Si supiese la hueste lo que hace la hueste, el ejército lo que hace el enemigo.* VALD., *Diál. leng.*

*Si supiese la hueste lo que hace la hueste, mal para la hueste.* C. 255. *Vid. Núñ. Alba*, p. 61. Si supiera un ejército cómo le va al enemigo, sabría aprovechar la ocasión.

**HUETE.** *A Güete por crianza.* (Los de Cuenca tienen por groseros y libres a los mozos de Güete;

y para decir de uno que es para poco y holgazán, dicen: «Es de tierra de Güete»; y en la plaza de Cuenca, cuando el toro va tras alguno, que todos dicen: «Dios te guarde, hombre», añaden: «Si no eres de Güete.») C. 11.

*A Güete, que es lugar donde enseñan crianza.* (Ansí el de Cuenca los nota de descorteses.) C. 11.

*Güete, míralo, y vete.* (Es en la Mancha a la banda de Cuenca.) C. 302.

**HUEVICO**, *dimin.* ¿Cómo queréis el güevigo? *cocidito le quierigo.* C. 361.

**HUEVO.** *Al comer de los güevos, verá la puerca si son con aceite o si son con manteca.* C. 37.

*Al freir de los huevos, buscan la sartén.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*Al que es nuevo, dale un huevo; al que es viejo, denle o demo; el viejo para nada sirve.*

*Al que es nuevo, denle un güevo; al que es viejo, denle el demo.* (Celos de mozo antiguo.) C. 36. En P. VALLÉS: *Al que es nuevo, dale vn hueuo; al ques viejo, denle o demo.*

¿Cómo queréis el güevo? *cocidito en el puchero.* C. 361.

¿Cómo quieres el güevo? *asadito le quiero.* C. 361.

*Compran un huevo por un dinero.*

*Crece el güevo bien batido, como la mujer con buen marido.* C. 376.

*El güevo, por la yema; y la mujer, por de fuera.* C. 87.

*El güevo, sal quiere y fuego.* C. 87.

*Es un huevo por un dinero.*

*Güevos crudos, y de mil modos, y para todos. C. 302.*

*Huevos de tus gallinas, hijos de tus bragas. (Segov.)*

*Güevo sin sal, no hace ni bien ni mal. C. 302.*

*Güevos solos, mil manjares y para todos. C. 302.*

*La que hila de continuo un güevo de gallina, no pedirá camisa prestada a su vecina. C. 177. La que trabaja a la continua no necesitará de nadie.*

*Más quiero güevos hoy, que mañana pollos. C. 449. Más vale pájaro en mano que buitres volando.*

*Mejor es luego el huevo que mañana la gallina. C. 461.*

*No comen güevos por agüelos. (Quiere decir sino por la hacienda que cada uno tiene al presente.) C. 232.*

*No es por el huevo, sino por el fuero. SANTILL.*

*No por el huevo, sino por el suero. P. VALLÉS.*

*No quiebres el güevo blando, antes que tu pan esté aparejado. C. 232.*

*Poner un huevo y ese huero.*

*Si quieres el güevo, sufre la gallina. C. 257. P. VALLÉS.*

*Sobre un güevo pone la gallina. CORR., 265, H. NÚÑ., Quij., 2, 7. GALINDO, G. 71; P. VALLÉS (huevo). Hasta se le pone uno de piedra porque ponga.*

*Tras el huevo, blando o duro, vino puro.*

*Un güevo ha menester sal y fuego, y un palito para mecello, y no es más de un güevo; o un güe-*

*vo quiere sal, y fuego, y un palillo para revolvello. (Que cualquiera cosa trae mucha costa, aunque sea pequeña y parezca fácil.) C. 162.*

*Yo estoy bien embarazado, que me como un güevo blando. C. 146.*

**HUIR.** *A quien te huye, sigues, y a quien te sigue, olvidas. GALINDO, 415.*

*El que huye le vence, y el que le busca en él perece, del peligro.*

*Huir y correr, no es todo uno. C. 499.*

*Quien huye, más corre, o más corre quien huye. C. 348.*

**HUMEDAD.** *Humedades de Abril, malas son de salir. (Dice el deseo que hay de que llueva; también parece que habla de la salud, por aquel refrán: Verano fresco, invierno lluvioso, estío peligroso; verano aquí es la primavera.) C. 165.*

**HUMANO.** *Por ser humano con el que poco puede, antes se gana que se pierde. C. 397.*

**HUMO.** *Al humo, al agua y al fuego, se le hace lugar luego luego.*

*Cerca le anda, el humo tras la llama. C. 269.*

*De aquí come, y de aquí calza, y de aquí hay humo y pan en casa. (De la ración de escudero y de otros tenues jornales, o de otra malicia.) C. 279.*

*Donde humo sal, fuego hay, o lumbre hay. C. 292.*

*Do no hay humo, no hay bien ninguno. C. 289.*

*El humo se va a los hermosos. (Dicen esto por engañar a los mozos, que se estén quedos en el mal*

lugar del fuego, y muchos no lo entienden.) C. 109.

*El humo, y la gotera, y la mujer brava, echan al hombre de su casa.* C. 109.

*El humo, y la mujer y la gotera, echan al hombre de su casa fuera.* C. 109.

*Humo acá, tocino allá, allá parla y acá calla.* (Academ.)

*Humo dice donde hay fuego.* P. ESP., Perr. Cal.

*Humo y gotera, y la mujer parlara, echan al hombre de su casa fuera.* C. 499.

*Humo, y gotera, y mujer brava, echan al hombre de su casa.* C. 499. P. VALLES.

*Humo y mala cara saca la gente de casa, el mal genio.*

*Más vale humo de mi casa que fuego de la extraña, o ajena.* C. 456.

*Más vale humo de mi chimenea que lumbre de la ajena.* C. 456.

*Por huir del humo dió en las brasas.*

*Vase el humo a los ojos que son más hermosos.* GALINDO, E. 62.

**HURACÁN.** *Huracán, huracán, trae a mi casa el bien y llévate el mal.* Supersticiosa fórmula cuando hay enfermedad por maldición.

**HURÓN.** *A hurón cansado, madriguera nueva.* (Murc.)

**HURTAR.** *No hay tal hurtar como cuando azotan.* GALINDO, H. 537.

**HURTO.** *Nunca mal rretrayas a furto nin en conçejo.* HITA, 923.

**HUSANOS.** *Lo que desean Husanos, no lo vean cristianos.* (Así leen unos, otros.) C. 199.

**HUSO.** *Al mal huso quebrarle la hueca.*

*Guay del uso que la barba no anda desuso.* C. 300.

## I

**IDUS.** *Idus y kalendas se pasan en ofrendas.*

**IGLESIA.** *A la iglesia se ha de ir de voluntad; a la guerra, de necesidad; y al convite, ni de necesidad, ni de voluntad, porque de ordinario se saca de él qué confesar.* C. 2.

*Antes que te vayas a la iglesia, caga y mea.* (Tal consejo importa a las mujeres.) C. 53.

*Cantar en la iglesia, y llorar*

*en la celda, y llorar en casa.* C. 324.

*Cuando comieres antes que vayas a la iglesia, no te pondrán después la mesa, o no te pornán la mesa.* C. 371.

*Diezma a la Igreja, aunque no quede pelleja.* C. 283.

*En la iglesia cantar, y en casa llorar.* (Que se alabe y ore a Dios en la iglesia, y en casa se trabaje y gane la vida, y se giman los pe-

cados; y es queja de clérigo pobre y sacristán.) C. 114.

*Iglesia o mar o casa real.* Quij., 1, 39.

*Iglesia, o mar, o casa real, quien quiera medrar.* C. 150.

*La Iglesia de Dios ni darle ni quitarle.*

*La iglesia de Santa María no se hizo toda en un día.* (Toledo.)

*Pues habéis hecho la iglesia, haced el altar.* C. 404.

**IGNORANCIA.** Ignorancia es a tropel aseverar o temer. GALINDO, 680.

*Ignorancia es todo aseverar, y locura todo lo que puede ser, afirmar.* P. VALLÉS.

*Ignorancia es, todo a tropel, aseverar o temer.* C. 149.

*Ignorancia es todo lo afirmar, y locura, todo lo que pudo ser, negar.* C. 149.

*Ignorancia es todo lo aseverar, y lo que pudo no ser, afirmar.* C. 149.

*La ignorancia es madre de la admiración.* C. 167. P. VALLÉS (—madre...).

*La inorancia es muy confiada.* C. 167.

**IGNORANTE.** *El vulgar ignorante, a todos reprehende y habla más de lo que menos entiende.* C. 103.

*Lo que hace el ignorante al fin, hace el sábio al principio.* Comed. Eufros., 3.

**IGUAL.** *Cada cual ama a su igual, y siente su bien y su mal.* C. 328.

*Cada cual con su igual trate y se case.* C. 328. *Cada quien con su cada quien.* (Palencia.)

*Casar y compadrear, cada cual con su igual.* (Casar y comparar.) C. 325.

*De igual a igual, tratarse como iguales.*

*Dejar a todos iguales, hacer que lo sean.*

*El tal por tal debe ser igual como el tanto por tanto, que es otro tanto.* C. 100.

*En el nacer y en el morir, todos somos iguales; aunque no sea en el vivir.* C. 111.

*No tiene igual, el que se distingue.*

*Por igual, por un igual, igualmente.*

*Quedar todos iguales, no conseguir nada ni el uno ni el otro.*

*Si quieres acertar, casa con tu igual.* C. 257.

*Toma tu igual y vete a mendigar.* (Que se case con su igual, y aunque sean pobres habrán conformidad.) C. 423.

**IGUALA.** *A todos los yguales é lievas por un prez.* HITA, 1521.

**IJUELA.** *Sabéis la ijuela, desta seréis fuera.* P. VALLÉS.

**ILLANA.** *Cual es Illana, tal casa manda.* B. GARAY.

**IMITAR.** *Quien imita al que le engaña, se venga y no agravia.*

**INCENDIO.** *El que el incendio busca, se quema o se chamusca.*

**INDIA.** *Anda, que no andáis, que a las Indias váis; toma que llevéis, para que traigáis.* (Quiere decir, que es menester llevar caudal para granjear y ganar, o gobierno.) C. 49.

*El que va a las Indias es loco, y*



el que no va es bobo. (O al trocado.) C. 94.

**INÉS.** *Día de Santa Inés, mujeres, no hiléis, el 21 Enero, días largos, poca noche.*

**INFELICIDAD.** *No hay mayor infelicidad que no tener que prometer a su voluntad.* GALINDO, D. 488.

**INFELIZ.** *Si el infeliz fuese por agua, la fuente se secaría.* GALINDO, D. 492.

**INFIERNO.** *Acá no me vean pasar mal, que en el infierno no me verán pernear. (Contra los que ganan hacienda con malos tratos a tuerto y a derecho, y usurpan lo ajeno, y no restituyen por no caer del fausto presente.* C. 60.

*De ingratos está lleno el infierno, y de agraciados deseos el cielo; o para agraciados abierto el cielo.* C. 280.

*El infierno está lleno de buenos deseos, y el cielo de buenas obras.* C. 78.

*El infierno está lleno de buenos propósitos, y de buenas obras el cielo.* C. 78.

**INGENIO.** *Al entrar quíete ingenio y al salir, dinero.* GALINDO, E. 275.

*En ingenio grosero, no cabe doctrina de sutil maestro.* C. 113.

**INGRATITUD.** *Ingratitud seca las fuentes, y mengua de piedad las corrientes.* C. 149. P. VALLES (sólo el primer verso).

*La ingratitude seca la fuente de la piedad.* C. 167,

**INIQUIDAD.** *Iniquidad escondida, menguamiento es de vida.* Bibl. GALLARD, 1, 562.

**INJURIA.** *El discreto disimula la injuria con sosiego; el necio, córrese luego.* C. 85.

*Hay injurias de que se ven dar gracias.* C. 23.

*La injuria, más segura es olvidarla que vengarla. (Porque muchas veces acontece que buscando ocasión para se vengar, se acaba un hombre de perder.)* C. 167.

*La injuria que no ha de ser vengada, ha de ser bien disimulada.*

*Las injurias se pagan a las veces en junto, como al perro los palos.* B. GARAY.

**INSENSATO.** *El que ríe mucho es tenido por insensato; y el que no ríe, es de casta de gato.* C. 94.

**INSTRUMENTO.** *El buen instrumento, saça maestro.* C. 89. Comed. Florin., 7.

**INTENCIÓN.** *De buenas intenciones está el infierno lleno.* Comed. Doler., 3, 9; o empedrado.

*La intención es la que sana, que no el palo de la barca. (Dicen que una persona devota encomendó a uno que iba en romería a Roma y la Tierra Santa que le trajese un poco de *Lignum Crucis*; él se olvidó, y a la vuelta, pasando un río por una barca, se acordó de la encomienda, y como ya no había remedio cortó un poco de un madero de la barca, que dió en lugar del verdadero. Después, como verdadera reliquia aplicándola con devoción a dolores y enfermedades, sanaban. Entonces el romero decía entre sí: «La intención es la que sana, que no el palo de la bar-*

ca.» El Comendador dice, no sé con qué sentido: «Añición es la que sana, que no el palo de la barca», y no hallo que así se use; si dijera: «Devoción es la que sana, que no el palo de la barca», estuviera bien.) C. 167.

*La intención me alcanza, que no el palo de la barca. Tebaida, 8.*

**INTERÉS.** *El interés acaba con la amistad. P. ESP., Perr. Cal.*

*Lo más feo, con interés hermoso es. C. 201.*

*Por interés, lo más feo hermoso es.*

*Todos se rinden al interés y se hacen el buz.*

**INTERESADO.** *¿Quieres ser interesado? trata al clero y al juzgado.*

**INTÉRPRETE.** *Menester es intérprete para entenderle.*

**INVENCIÓN.** *Buena, o mala, la invención, no la hizo Villalón. (En Salamanca, Villalón fué un hidalgo curioso en hacer invenciones y trazas de fiestas, y tuvo fama por su buena cabeza, pues para dar a entender que no se encerraba todo en Villalón, sacó uno en un antruejo nueva invención con esta letra del refrán.) C. 315.*

*No hay mejor invención que engañar al engañador. C. 221. B. GARAY.*

*No hay mejor invención que la que engaña al engañador. C. 221.*

**INVIERNO.** *Al invierno lluvioso, verano abundoso. (Se le sigue.) C. 32.*

*Cuando el invierno es lluvioso, el verano es abundoso, o vicioso.*

C. 365. P. VALLÉS (primer hemistiquio).

*Cuando en invierno vieres troñar, vende los bueyes y échalo en pan. C. 366.*

*De invierno, hornera; de verano, panadera.*

*Donde tengas el invierno, tengas el verano, y tendrás buen año. C. 292.*

*El invierno empieza o se ha roto la cabeza; dudando de cuándo empieza.*

*El invierno en Burgos, y el verano en Sevilla. (Porque tienen comodidad las viviendas para estos tiempos contrarios, que se pasan mejor que en otros lugares no tan prevenidos. Atribuyen el dicho a la reina D.<sup>a</sup> Isabel.) C. 78.*

*El invierno es ido y el verano venido; mal haya quien bien no hizo. (Que en faltando la necesidad, luego está en la mano el desagradecimiento.) C. 79.*

*El invierno, ladrillado; y el verano, guijarrado.*

*El invierno, neblina y nieve por vecina.*

*En el invierno, con el frío, tén-golo encogido; y en el verano, con el calor, tan largo se me pon. (Es la masa del pan.) C. 111.*

*En invierno, de cara; y en verano, de espalda. (Da el aire al que camina.) C. 113.*

*En invierno, hornera; y en verano, tabernera; o de invierno. C. 113.*

*En invierno, ladrillado; y en verano, guijarrado. (El suelo.) C. 113.*

*En invierno, la ropa de Zamo-*

ra, levadura y agua roja. (Para leudar el pan dicen que echan mucha levadura de invierno, y es menester.) C. 113.

*En invierno, neblina, y nieve por vecina.* C. 113.

*En invierno no hay burro bueno ni carro malo, el burro come poco y el carro se aprieta.*

*En invierno y en verano, el buen dormir es en sobrado.* C. 113. SORAB., *Medic.*, 6 (—en sobrado.)

*En invierno y en verano, el fuego es gasajado.* C. 113. GALINDO, F. 370 (—agasajado).

*En invierno y en verano, la lumbre me es gasajado.* C. 113.

*En invierno y en verano, la manta con el amo.*

*Guarnecéos vos para el invierno, que yo buena bota me tengo.* C. 301.

*Invierno lluvioso, verano abundoso.* GALINDO, L. 235.

*Invierno que mucho hiela, cosecha de fruta espera, porque con los grandes fríos se retrasa la subida de la savia, y si cae alguna helada a principios de primavera, no daña a los frutales, pues todavía no están en flor.*

*Invierno solajero, verano barrero.* (Parece que será fértil año y habrá que barrer en las eras; pero ha de ser el sol, hielos en Enero, y nieves en Febrero; más cierto es lo contrario: que si no hiela, nieva o llueve, no tendrá jugo la tierra para las mieses, y habrá poco trigo y se barrerán las eras para no perder grano. Barrer, en semejante caso, denota faltar,

como en casa barrida, no hay dueña ardid.) C. 149.

*Ni creas en invierno claro, ni en verano nublado.* C. 213.

*Ni en invierno ni en verano te dejes la manta en casa del amo.* (Toledo.)

*Ni en invierno ni en verano te pongas al sol de plano.* (Toledo.)

*Ni en invierno sin capa, ni en verano sin calabaza; y al trocadero ni en verano sin capa, ni en invierno sin calabaza.* C. 209. P. VALLÉS; J. MEDRANO, *Silva* (primer refrán).

*Ni en invierno viñadero, ni en otoño sembrador, ni con nieve seas vaquero, ni de ruines seas señor.* (Ni en otoño sembrador, entiendo al principio, antes de sazón, cuando vendimian, que es mejor ejercicio, o ni en estío sembrador, que es algo antes del otoño.) C. 209.

*Ocho de invierno y cuatro de infierno.* (Dícese por largos inviernos de Castilla la Vieja, y gran calor de verano en lo llano, desde Salamanca a todo Campos; casi lo contrario es en Castilla la Nueva: «Cuatro de invierno y ocho de infierno», porque allí son mayores los calores, y no obstante esto dicen el otro: «El invierno en Sevilla», y lo atribuyen a la Reina Doña Isabel.) C. 160.

*Quien de invierno anda a pájaros, y de verano a nidos, nunca prestará sus vecinos.* P. VALLÉS.

*Si quieres vivir sano, lo que traes en invierno tráelo en verano.* C. 258.

IR. *Adonde has de ir no has de mentir.* C. 56. Que con el trato después sabrán la verdad.

*Adonde vayas, de los tuyos hayas.* J. MEDRANO, *Silva*.

*¡Bien vaya donde mal no haya!* (Murcia.)

*Cuando vo, más mal veo.* P. VALLÉS.

*Do fueres, harás como vieres.* C. 289. O: *Donde fueres, haz como vieres.* O: *Por donde fueres.*

*Donde vayas, de los tuyos hayas, o por donde vayas, de los tuyos hayas.* C. 292. Que halle amigos, no se vea solo.

*Ir y venir es acarrear, que no ir y tornar.* (Avisa que no se cargue demasiado no se quiebre el eje o rueda, y se canse el bagaje, y no pueda volver. *Acarrear o acarrear.*) C. 148. Como entornar en Palencia por volcarse el carro, vale aquí tornar.

*Mientras más voy, mejor me siento.* GALINDO.

*Por donde fueres, haz como vieres.* C. 398. Acomodarse a los usos y estilos de la tierra.

*Por donde van ellas, van ellos,* las habas y el trigo y garbanzos.

*Por donde vayas, de los tuyos hayas.* (Es el otro «adonde vayas».) C. 398.

*Por doquiera que vayas, mira con quien te acompañas.* GALINDO, C. 1015.

*Que vais abajo, que vais arriba, acá queda quien os trasquila.* C. 335. Como: No te faltará rey que te mande ni Papa que te excomulgue. Refiérese sobre todo al mur-

murar, inevitable, que se obre bien o se obre mal.

*Quien lejos va a casar, o va engañado o va a engañar.* Cuanto importa se conozcan los que se van a casar.

*Quien va mal cantando, no puede ir bien orando.* P. VALLÉS.

*Tú que allá vas, trae para hoy y para cras.* (Cras es mañana.) C. 424. P. VALLÉS.

*Uno ido, otro venido,* a rey muerto, rey puesto.

*Va enviado, ven llamado.* C. 432. No entremeterse sin más ni más.

*Va y viene quien de suyo tiene.* (Que el que dineros tiene hace lo que quiere.) C. 430.

*Ve do fueres, y haz como vieres.* C. 432. P. VALLÉS.

*Ve do vas, como vieres así haz.* C. 432. P. VALLÉS (—*así harás*). SANTILL (—*assi faz*).

*Vé enviado y ven llamado.* GALINDO, C. 1345.

*Ve llamado, y ven llamado.* C. 432.

IRA. *A ira de Dios, no hay casa fuerte; o cosa fuerte.* Cor., 1. *Selvag.*, 195.

*A quien dieron a escoger, dieron a la ira.* C. 15.

*Castigarte ha, si no estuvieses lleno de ira.* C. 326.

*De ira de señor, y de alboroto de pueblo, nos libre Dios, y de juego de espartena queda pena.* (Espartena es alpargata de esparto malo para largo camino; también hay hondas de esparto, y su pedrada no será buena.) C. 280.

*Ira de hermanos, ira de diablos.*  
C. 149. P. VALLÉS.

*Iras de hermanos, odios villanos.* GALINDO, E. 118.

*Lo que con ira se hace, desplace.*  
C. 200.

*Lo que con ira se hace, sin ella desplace.* C. 200.

*Llenarse de ira, encorajinado.*

*Para la ira, de hoto, de tira mira.* (Que es de escaparte huyendo.) C. 379.

*Parla ira, en hoto, de tira mira.* (Que el airado habla a veces más de lo que debe en hoto de huir si algún peligro se le recrece.) C. 381.

ITALIANO. *El italiano, cazo; y el francés, mazo.* (Palabras son allá de parte deshonestas.) C. 79.

ITEM. *Dos item hacen ricos: Item mando, item dejo.* GALINDO, D. 936; de testamentos.

## J

JABALÍ. *El más ruin jabalí se come la mejor bellota.* L. GRAC., Crit., 2, 6.

*Heriste al jabalí, dejará al que seguía y volverá sobre ti.* C. 495.

JACA. *Aún vive la haca, aunque flaca.*

*En Jaca, a dinero vale la vaca.* SANTILL.

*En Jaca, a dinero vale la vaca; pero entre la ida y venida, la vaca es comida.* C. 117.

*Haca perezosa, cabe casa trota.* C. 494.

*Muerta la haca, perdido el halcón, quita quistiión.* C. 471.

*Si de Jaca Dios me escapa, más rico soy que el Papa.* (Es tierra estéril, como puesta en los montes Pirineos.) C. 255.

*Si la haca no es valerosa, no vale cosa.* C. 253.

JACHA. *Er que no diga jacha, jigo y jiguera, no es de mi tierra.* (Extrem.)

*Quien no diga jacha, jigo, jiguera, no es de mi tierra.* (Jerez); en cambio dicen aramago, abeorro, unco, por jaramago, abejoerro, junco.

JALMA. *Jalma, sustituye a la albarda y sirve mejor para la carga.* (Segov.), lleva ataharre.

JALÓN. *Xalón, río traidor, naces en Castilla, gobiernas a Aragón.* P. VALLÉS.

JÁMILA. *Ni tan luenga como Jámila, ni tan corta como su hija.* P. VALLÉS.

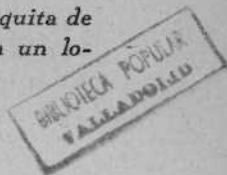
JAMÓN. *Al jamón de tocino, buen golpe de vino.* C. 33.

*Jamón de rute, y vino de Monturte.* (En Andalucía.) C. 272.

JÁQUIMA. *Jáquima de caballo, no hace a la mona.* C. 272.

*Jáquima de rocino, no enfrena jimio.* C. 272.

JAQUITA. *Viva la jaquita de Fosal, que hacía polvo en un lodazal.*





**JARAMAGO.** *Jaramago y chorizo meten la vieja en el cortizo. (Es coladero de corcho.) C. 272.*

*Jaramago y tocino, manjar de hombre mezquino. C. 272.*

**JARRA.** *Todas las jarras nuevas hacen buen agua. (Murcia.)*

**JARRITA.** *Todas las jarritas nuevas hacen el agua fría, con el tiempo se tiembla la pasión. (Córdoba.)*

**JARRO.** *El jarro nuevo, primero bebe que su dueño. C. 83.*

*Jarro sin vino, olla sin tocino, mesa de judío y morisco. C. 272.*

*Lo bebido es lo seguro, que lo que en el jarro está quizás se derramará. C. 197.*

*Mejor me parece tu jarro mellado que el mío sano. C. 462.*

**JAULA.** *A jaula abierta, pájaro ido o muerto.*

*Gran jaula para tan chico pájaro. GALINDO, C. 441.*

*Hecha la jaula, muerta la picaza, o la urraca. C. 495.*

*Jaula nueva, pájaro muerto, superstición de que muere presto uno al mudarse a casa recién hecha. Para evitarlo han de llevar un cordero a la casa, que pase la noche, y comerlo al día siguiente entre todos.*

*La jaula hecha, la pega muerta, o la picaza muerta. C. 170. GALINDO, C. 442 (... y la picaza muerta).*

*Quien le hace la jaula fuerte, no se le va ni se pierde. Lozandal, 20.*

**JENJIBERA.** *A la jenjibera, la hoz cortante y la mano ligera,*

*porque el sarmiento se quiebra con facilidad, si no se poda con ligereza. (Arag.)*

*La jenjibera, cómela cuando embera (Arag.), porque cuanto más sazónada es, más áspera, está uva.*

**JERA.** *Jera por jera, en San Martín de Cervera. (Jera es obra-da.) C. 272.*

**JEREZ.** *De Jerez (de los Caballeros), ni mula ni mujer.*

*De Jerez, ni buen viento, ni buen casamiento, ni mujer que tenga asiento.*

*Jerez (de los Caballeros), corto de vista, largo de pies; de muy lejos se vé y parece cercano.*

*Jerez, de los caballeros; Fregeñal, de los señores; La Higuera, de los borrachos. Cumbres Altas, de ladrones.*

**JERINGA.** *La misma jeringa con diferente palo, los mismos perros con diferentes collares.*

**JERUSALEM.** *Guay de ti, Jhierusalem, que te tienen moros. P. VALLÉS.*

**JERVILLA.** *La jervilla al pie, en mala hora me la calcé. (Que sucede cada rato cosas no pensadas; jervilla es zapato de mujer abierto por el atar; algunos dicen servilla, como sastre, y xastra.) C. 170.*

**JETA.** *Dame una xeta en Mayo, darte he del trigo de mi sobrado. (Es consecuencia de que si ha llovido en Abril, que en Mayo se criarán setas y hongos, y señal que habrá buena cosecha, y esto pide en pedir xeta.) C. 276.*

**JIADA.** *Jiada sobre lama, agua*

*demanda.* (Jiada es helada; lama, lodo.) C. 273.

**JINETE.** *Jinete descuidado, en guerra muypreciado.* (Al revés.) C. 273.

**JORJILLO.** *Que no pasen Jorjillo y Miguelillo, no te quites el capotillo.* (Hasta el 8 de Mayo.)

**JORNADA.** *Jornada de cuatro leguas, un día malo y dos noches negras.* (Entiende si se va y viene en un día, y jornada de ocho o diez leguas, aunque no se vuelva el día mismo.) C. 273.

*Jornada de mar, no se puede tasar.* C. 273. GALINDO, C. 132.

*La mayor jornada es hasta salir de casa.* C. 183.

*La mayor jornada, salir de casa, todo es comenzar.* S. BALLESTA.

**JORNAL.** *Jornal de escardadera, si dél come, no cena.* C. 273.

*Jornal de obrero, entra por la puerta, y sale por el humero.* (Que lo come y bebe todo, y lo gasta en leña por el frío.) C. 273.

*Nadie ve su joroba y le cuenta las viruelas a una mosca; o ningún jorobado se ve la joroba.* Que no conocemos nuestros defectos.

**JOSÉ.** *Por San José, ni nacidos ni por nacer; los garbanzos.*

**JOVEN.** *De joven se puede llevar a viejo; pero de viejo, soltar el pellejo.*

*El joven puede morir, pero el viejo no puede vivir.*

**JUVENTUD.** *La juventud tiene la fuerza, y la senectud la prudencia.* C. 171.

**JUAN.** *Alábate, Juan, que si no te alabas tú, nadie te alabará.*

*Andar con el qué de Juan Gó-*

*mez es.* (Dicho en disfavor, que basta la compañía del malo para ser uno tenido por tal.) C. 50.

*A San Juan, vende tu gabán.*

*A ti te lo digo, Juan, para que lo entiendas, Pedro.*

*Casó Juan con Marihuela, si ruin es él, más ruin es ella.*

*¿Cómo te va, Juan, con tu ochentona? Con su ero todo me sobra.*

*Con lo que Juan adolece, Sancho y Domingo sanan.* F. SILVA, Celest., 16.

*Cuando San Juan fuere en domingo, vende los bueyes y échalo en trigo.* (Pésale al mozo que le quite una fiesta, y por eso lo dice; como queda declarado en los de Navidad y Pascua.) C. 369. P. VALLÉS (—vende tus bueyes y échalos...).

*De San Juan a Navidad, medio año va.*

*De San Juan a San Pedro, algún día hará bueno.*

*Don Juan de Mena, ni palabra mala, ni obra buena.*

*Don Juan; ¿en Enero tafetán? pobreza o fantasía.*

*Don Juan, la moneda es un gran señor.*

*Don Juan mucho sabe, pero se muere de hambre.*

*Duerme, Juan, y yace, que tu asno pacte.*

*En San Juan, saca la raíz el pan.*

*Es de los tontos de Juan Pajón, que parecen tontos y no lo son.* (Segov.)

*Este no es mi Juan, que me lo han cambiado.*

*Hasta San Juan, toda la hierba es pan.* (Porque lo parece en la porreta.) C. 490.

*Hasta San Juan, todo vino es rabadán.* C. 490.

*Juan del puerto, cátales vivo, cátales muerto.*

*Juan, Juan, no se avergüenza la dama y se avergüenza el galán.* Dijo lo Santa Teresa a San Juan de Dios en Segovia oyendo que murmuraban de verlos juntos.

*Juan Palomo, yo me lo guiso y yo me lo como.*

*Juan Palomo y Pedro Palomo, vaya un par de pichones; cuando dos piensan de la misma manera y torcidamente.*

*Juan perdido, deja la persona y estima el vestido.*

*Juan que no viene, trampas tiene.* C. 273.

*Juan ¿qué te duele? Todo lo que se llama Juan.*

*Lo mío, mío; lo tuyo, de entrambos, o lo mío, mío; lo de Juan mi hermano, suyo y mío,* del tacaño que se aprovecha de lo ajeno sin gastar lo propio ni comunicarlo.

*Lo que me debe Juan no lo puede pagar; pero si se muriera, menos pudiera.*

*Para quien es don Juan, doña María basta,* que no se merece mejor mujer, en vez de perderse dos casas, se pierde una.

*Por San Juan, amo, yo en la silla, y vos en el escaño.* C. 396.

*Por San Juan, quemó la vieja el telar.*

*Por San Juan, saca la raíz el pan.*

*Por San Juan y por San Pedro, todos los mozos mudan el pelo.* C. 396.

*Por San Juan y San Pedro pintan las uvas; por la Virgen de Agosto ya están maduras.* (Toledo.)

*¿Quién le mete a Juan Zoquete en si arremete o no arremete?*

*Sanet Johan es venido, mal haya quien bueno se hizo.*

*San Juan acorta, y el Niño alarga* (el día).

*San Juan baut, y el evangelista dividen a las monjas en bandos.* S. HOROZCO, Canc., p. 25.

*San Juan bullcioso y Santiago tramposo,* lo primero por mudar casa por aquel tiempo; lo segundo por aplazar el pago de deudas para aquel día.

*San Juan de buena estrena, buena comida y mejor cena.* (El primer día que entra el mozo con el amo halla esto, o lo desea.) C. 244. P. VALLÉS.

*San Juan de los cuidados, cuando los mozos dejan a sus amos y ellos nuevos criados.* P. VALLÉS.

*San Juan el Verde no es cada mese.* C. 244.

*Sant Juan es venido: mal aya quien bien nos hizo.* SANTILL.

*San Juan nos amenaza y San Pedro nos echa de casa.*

*San Juan venido, mal haya quien bien nos hizo; lo dicen mozos desagradecidos al irse.*

*San Juan y San Miguel pasado, tanto manda el mozo como el amo, por la cosecha de pan y vino no osan los amos enojarse a los mozos.*

*San Juan y San Pedro, San Pelayo en medio* (26 Junio).

*Sembrarás cuando podrás; pero en San Juan segarás.*

*Si bien me quieres, Juan, tus obras me lo dirán.* C. 256.

*Si bien o mal baila mi Juan, otros lo dirán.*

*Sirve, porque hace de D. Juan, Juan y Juanillo.*

*Te casas con Juan Pérez, ¿qué más quieres?*

*Una por San Juan y ciento por Navidad, aceitunas, que entonces son tan chicas que no se ven.*

JUANA. *A dámela, Juana, y tómala, Pedro, en juegos, etc.*

*¿Cómo te estás, Juana? Como me estoy me estaba.*

*Juana cree que a Pedro engaña, pero le desengaña.*

JUANES. *Dos Juanes y un Pedro hacen un asno entero.*

JUANICA. *Juanica la pelotera, cansarás y amansarás, y andarás queda.* C. 273. P. VALLÉS (—casarás).

JUBILADO. *El jubilado pone sustituto.*

JUBILATE. *Jubilate y la gallarda, no la canta toda barba. (A jubilata pronúncianle subilate.)* C. 275 y 148. *Jubilata es un baile.*

JUBILLO. *San Jubillo, fiesta redonda, cuando se burlan del que dice ser fiesta el día de trabajo (Arag.); de jubillo oவில்.*

JUBÓN. *Harto basta, a un jubón una basta.* C. 489.

JÚCAR. *Júcar y Güécar, y Cuenca en medio. (Ríos sus vecinos.)* C. 275.

JUDÍA. *La labor de la judía:*

*enderezada de noche y dormir de día. (Refr. glos.)*

JUDÍO. *Al judío dalde un güevo, y peditos ha el tozuelo.* C. 33.

*Al judío dalde un palmo, y tomará cuatro.* C. 33. SANTILL. *Selvag.*, 130 (—y toma...).

*Al judío ni al puerco no metas en tu huerto, puercos llamaban a moros y judíos porque no comían su carne, como marranos.*

*Al judío y al puerco, no le metas en tu güerto.* C. 33.

*Cuando los judíos no tienen dineros, revuelven papeles de padres y agüelos; cuando los perdidos, cuando los pelones.* C. 369.

*Después del judío prendado, cerradle la puerta.* P. VALLÉS.

*El judío, después de comer ha frío.* L. HIDALGO, *Diál.*, 4.

*El judío y el nabo, raro.* C. 83.

*El mezquino y el judío, en comiendo ha frío.* C. 104.

*Judio de Güete, malo en vida, peor en muerte.* C. 275.

*Judio, haz fahula, sino, perdido has la mula.* SANTILL. P. VALLÉS.

*Judio, hombre con corona, jamás perdona.* P. VALLÉS.

*Judio, ni puerco, no le metas en tu güerto.* C. 275. En P. VALLÉS: *Judio, ni puerco, no mates en tu huerto.*

*Judio para la mercadería, y fraile para la hipocresía; o judío por la mercadería, y fraile por la hipocresía.* C. 275.

*Judios en pascuas, moros en bodas, cristianos en pleitos, gastan sus dineros.* C. 275.

*Judio toma buen sábado y no*

quiere gallina hurtada. SANTILL.

Judío, y dona, y hombre con corona, jamás perdona. C. 275.

Judío, y madona, y corona, nunca perdona. C. 275.

La del judío, después de comer tiene frío.

Ni judío necio, ni liebre perezosa. C. 210.

No es el judío para el trabajo, ni el trabajo para el judío. C. 222.

No fies del judío, ni de su hijo, ni de su vecino. C. 231.

No hay que fiar de judío romo, ni de hidalgo narigudo, o nari-bondo. C. 218.

Porque el judío no medre, el mercado en sábado viene. P. VALLÉS.

Quien toma judío por compañero, del cabrón le hace carnero. C. 343.

Si el judío va llorando, el modéjar le ha engañado. (Modéjar se llamaba en España, y ahora en Argel y África, al moro de Granada y Andalucía. Era gente más lindina, y ladina, y sagaz, y de más valor que los otros moros de allende y de aquende.) C. 250.

JUEGO. A juego forzado, no basta maña. C. 8. Le obligan al otro u otros, cuando tiene uno tal juego.

A juego forzado no le cale muestra. (Refr. glos.); lo molesto despacharlo presto.

A juego forzado, no le cumple maestra mano. C. 8.

Al juego, hazle un yerro y te traerá ciento. C. 33.

El juego del potro, dale tú al otro. (El potro de Córdoba.) C. 83.

El juego forçado, no le cumple nuestra o maña. P. VALLÉS.

El juego, poco y bueno. C. 83. Pocas veces y con buen juego o cartas.

El que pone al juego sus dineros, no ha de hacer cuenta de ellos. C. 93.

En el juego de los dados, lo mejor es no jugállos; y si jugar, no parar. C. 111.

En el juego y en la mesa el hablar pesa.

Entre juego y juego te la pego. Juego de bolos no lo entienden todos.

Juego de manos, juego de villanos, pegándose.

Juegos, pendencias y amores, igualan a los hombres. C. 274. Los trastornan a todoa.

Juego tirado, en que se pierde mucho en poco espacio.

Ni juego primero ni buey blanco, no aprovechan, sino los juegos postreros. S. BALLESTA.

No hay juego sin trampa.

Ora en juego, ora en saña, siempre el gato mal araña. C. 154.

Piérdese el juego, ni por carta de más, ni por carta de menos. C. 391. Cuando las cartas son malas, lo mismo da por carta de más que de menos.

Poner en juego, emplear.

Quien mal juego tiene, a barato lo mete. (A las tablas reales.) C. 344. Embarullarlo todo, hacer que los demás se azoren.

Sea en juego, sea en saña, siempre el gato araña. Comed. Eufros., 2, 4.

Todos los juegos con pan son



buenos. (Porque no hay placer do no hay comer; estos juegos son fiestas, y cañas, y otros.) C. 421.

*Tomar a juego, no con seriedad, o tomarlo a juego.*

*Topar con el juego, acertar, dar con él.*

*Torcerse el juego, mudarse el buen cariz de la cosa.*

*Traerse un juego muy burdo, del que se vale de aviesas mañas.*

**JUEVES.** *Para cada jueves no hay un par de orejas.* C. 379.

**JUGADA.** *La jugada de Aguayo, la sota contra el caballo, del juego del monte.* (Andal.)

*Traer jugada la vida, en peligro.* MÁRQUEZ, *Esp. Jer.*, 5, 2.

**JUGADOR.** *Cuanto uno es mejor jugador, tanto que peor.*

*El mejor jugador sin cartas, no incluir en negocio o diversión al más diestro.*

*Jugador de mingo, pagador de mesas, al billar.*

*Jugador de sobaquillo, pagador de bolsillo, a la pelota.*

*Jugador que da dos pifias, o no sabe o es terco o no tiene tiza, en el billar.*

*Magüer que el jugador sea diestro, si no le dan triunfos no perderá, o ganará.* C. 458.

**JUGAR.** *Bien juega quien mira.* (Porque dice lo que advierte, y no lo que yerra, y como no le va nada, no se turba, y acierta a su parecer.) C. 309.

*Jugar y perder, cada uno lo sabe hacer.* C. 275.

*¿Qué va aquí jugado?, imprudencia del que se entremete donde no le llaman.*

*Siempre juega quien más mira.* C. 262.

**JUGLAR.** *Nunca el juglar de la tierra tañe bien en la fiesta.* P. VALLES.

**JUEZ.** *A jueces galicianos, con los pies en las manos.* (Entiéndese con el presente de aves asidas por los pies con las manos; es muy usado en Galicia y en otras partes, los pobres labradores presentar de lo que tienen a los superiores, y si tienen pleito a los jueces. Del uso de aquella tierra nació el refrán, y a los jueces que se dejan sobornar se llamarán galicianos, por falsos, como las mulas de Galicia que lo son más que las de otra parte.) C. 8.

*A un juez de palo que fuese le daría la razón.*

*Aunque el juez no pueda, que el escribano quiera.* Que el escribano lo puede todo.

*Cuando el juez es necio, y el letrado flojo, y el procurador también, ¡guay de ti, Jerusalén!* C. 365.

*De juez necio, sentencia breve.*  
*El buen juez no se vence ninguna vez; ni te valdrá el escribano, si todo pasa por su mano.*

*El juez apasionado no puede ser apasionado; y si es sabido, nunca sale lucido.* SBARBI, 5, 56.

*El juez derecho, como la viga en el techo.*

*El juez que mal se informa, nunca bien pronuncia.* SBARBI, 5, 57.

*El juez tanto ha de ser marcial, como dar lo suyo a cada cual.* Exponiéndose y rompiendo por todo.

*Juez adeudado, juez difamado.*

*Juez apasionado, no puede ser justiciero.*

*Juez cadañero, estrecho como sendero. (Que mira lo que hace por no errar.) C. 274.*

*Juez que es regalado, llámesele apasionado, y si es sabido, nunca sale lucido.*

*Juez que mal se informa, nunca bien pronuncia.*

*Juez sobornado debe ser castigado con sogá y palo. C. 274.*

*Juez sobornado, sea castigado. P. VALLÉS.*

*Los jueces deben tener dos orejas. S. BALLESTA.*

*Los jueces deben tener dos orejas, y ambas abiertas. (Para oír entrambas a dos partes.) C. 203.*

*Los jueces han de tener dos oídos.*

*Nadie es buen juez en causa propia.*

*Ser un juez, ser grave, serio, riguroso y sin compasión en el juzgar y castigar.*

*Siga el juez razón, aunque a unos agrada y a otros no.*

*Un juez más derecho que el dedo de San Juan. (Andal.)*

**JUICIO.** *Al perdido, piérdese el juicio. C. 37.*

*El adinerado nunca en juicio es condenado. GALINDO, C. 886.*

*Juicio contrahecho, hace lo tuerto derecho. C. 274.*

*Le ha vuelto el juicio, del que enamoró a otro.*

*No quieras perder el juicio por el necio de tu vecino, o por el tonto de tu vecino. C. 232.*

*Nunca falta el juicio, sino cuando es menester. C. 240.*

*Nunca te veas en juicio, juzgado por tu enemigo. C. 240.*

*Si quieres hacer buen juiz, escucha lo que cada uno diz. (Juiz por juicio, o juez.) C. 258.*

**JULIA.** *¿Qué haces Julia Gil? Mato pulgas mil a mil.*

**JULIÁN.** *Por San Julián, si lo ves, creció el día un si es no es (9 Enero); por San Antonio, lleva un paso del demonio (17 Enero); por San Blas, tiene una hora más (3 Febrero); y tira hasta San Matías, que empareja la noche con el día (24).*

*San Julián guarda vino, y guarda pan. C. 244.*

**JULIO.** *En Julio ni Agosto, ni hembra ni mosto. GALINDO, M. 780.*

*En Julio se pone el pan a la hora ludio (leudo, fermentado).*

*Julio, ¿dónde anda el mozo? En la acequia o en el pozo.*

*Julio, lo verde y lo maduro. C. 274.*

*Julio, siega y pon tras culo. C. 274. O Jullo... (En Castilla la Vieja.) C. 275.*

*Por mucho que quiera ser, Julio poco ha de llover.*

*Quien trabaja en Julio trabaja con orgullo.*

**JULIOL.** *En Juliol, ni dona ni caracol. (El catalán juliol es julio.) C. 117.*

**JUNCIA.** *La juncia del P. Portales, que llegaba detrás de la fiesta, llegar tarde. (Jaén.)*

**JUNCO.** *De los juncos sale el agua, | de los álamos el viento, | y de ti, pulida dama, | memoria y entendimiento.*

*Donde hay juncos, hay agua junto.* (Húmedo.) C. 290. Y lo dice el cantar.

**JUNIO.** *Cuando Junio llega, busca la hoz y limpia (o barre) la era.* (Toledo.)

*En Junio, hoz en puño, de verde, mas no de pan maduro.* (Esto es en tierras de Castilla la Vieja, tardías.) C. 117.

*En Junio, hoz en puño para la hierba, mas no para ninguno.* C. 117.

*En Junio, Julio y Agosto, señora, no soy vostro, ha de guardarse más castidad.*

*Junio brillante, año abundante.* (Toledo.)

*Junio, de verde y no de maduro, en tierras tardías.* C. 274.

*Junio e Julio e Agosto, señora, no os conozco, que en los meses de calor es más dañoso el acceso del hombre a la mujer.* (Regimiento de Sanidad.)

*Junio es todo día; los viejos y achacosos tienen más vida.*

*Junio, hoz en puño.* (Andal.)

*Junio, hoz en puño, de verde y no de maduro.* C. 274.

*Junio, Julio y Agosto, cada uno como los otros.* (Murcia.)

*Junio, Julio y Agosto, ni dama ni mosto.* C. 274.

*Junio, Julio y Agosto, señora, no soy vostro, ni vostro, ni os conozco; Diciembre, Enero y Febrero, idos para majadero.* C. 274.

*Junio, Julio y Agosto, señora, yo no soy vostro; pues, Setiembre, Enero y Hebrero, andai, marido, para majadero.* P. VALLÉS.

*Junio, Julio y Agosto, y en*

*puerto de Cartagena.* (Meses seguros de tormenta, y buen puerto.) C. 274.

*Junio, Julio y Agosto, y puerto de Cartagena, o en puerto de Cartagena.* (Para seguridad.) C. 274. P. VALLÉS (sin la segunda variante).

*Junio y Julio, hoz en puño.* (Habla con tempranas y tardías tierras.) C. 274.

**JUNTA.** *Junta de cuatro, junta del diablo.* C. 274.

*Junta de rabadanes, oveja muerta.*

**JURA.** *En la jura está la ventura.* C. 114.

*Jura mala | en piedra caiga.* *Bibl. Gallard., 1, 558.* SANTILL.

*Juras del que ama mujer, no se han de creer.* C. 274. GALINDO, 470.

*Juras de tahur, pasos son de liebre, o saltos son de liebre.* C. 274. SANTILL. P. VALLÉS (sin la segunda variante).

**JURADO.** *Jurado de aldea, quien quiera lo sea.* C. 274. P. VALLÉS (—lo se).

*Jurado en Aragón es lo que alcalde en Castilla, o regidor que gobierna.* C. 274.

**JURAMENTO.** *Juramento del amante, ni le creas ni te espante.* GALINDO, 470.

**JURAR.** *El que juró no me engaño.* GALINDO, C. 1313.

*Quien bien le jura, bien le cree* (a Dios). *Crotalón, 1.*

*Quien juro, no me engaño.* SANTILL. P. VALLÉS.

**JUSTA.** *A Santa Justa y Rufi-*

na, siembra tu nabina y derrueca tu harina. C. 8.

Justa razón engaña al engañador, la defensa es permitida.

**JUSTICIA.** Cada uno quiere justicia, y no por su casa, mas no por su casa. C. 327.

De la justicia a la severidad corto es el camino.

Esta es la justicia, fórmula del pregonero cuando castigaban a uno.

Justicia de Almudebar, páguelo el que no lo deba, según hablillas, por haber ajusticiado a un tejedor, por tener dos en el pueblo, aunque inocentes, y haber perdonado a un herrador que era el delincuente, por ser único en el lugar y necesario. Aplícase cuando se perdona al culpado por haberlo menester y se castiga al inocente por no necesitarlo.

Justicia de Dios y del rey.

Justicia de Estall, pagar o quedar a deber. (Huesca.)

Justicia de guimaranes, dejan los hombres, y prenden los canes. P. VALLÉS.

Justicia de Peralvillo o de Catalanes, que ahorcado el hombre hace la pesquisa.

Justicia, pero no por mi casa.

La justicia de Almudébar, que lo pague el que no lo deba.

La justicia es madre de toda virtud.

La justicia va en carreta, pero alcanza a todo el mundo.

La justicia y el escribano, cogen en el teso y no en el llano. (Quiere decir que ganan con los tiosos y porfiados, y no con los llanos y llegados a razón, graciosa ambigüedad del sembrar y coger.) C. 171.

**JUSTO.** A lo justo no llega nada.

En justo, en creyente, presteza y arrebatamiento con que se hizo algo. S. BALLESTA, esto es, a cie-rraojos, como obra el justo que cree.

Justo le viene a quien de los suyos tiene. (Herencia y buenas costumbres.) C. 275.

Mucho depender teniendo poco, menos tiene de justo que de loco. C. 475.

Pesa justo, y vende caro. C. 388.

Por San Justo y Pastor, entran las nueces en sabor, y las mozas en amor, y las viejas en dolor. C. 396.

**JUVENTUD.** El que en la juventud come sardinas, en la vejez le salen las espinas.

Quien trabaja en la juventud, tendra qué comer en la senectud.

## L

**LABIOS.** En los labios la miel y en el corazón la hiel.

**LABOR.** Di mi labor a desta-

jo por quitarme de trabajo, y hi-ciéronlo mal, por salir con su jornal. C. 282.

*Guay de la labor, do primero se ve el sol, que el señor.* C. 300.

*Labor comenzada no la muestres a suegra ni cuñada hasta que esté acabada.* C. 195.

*Labor comenzada no te la vea suegra ni cuñada.* C. 195.

*La labor de la judía, afanar de noche y holgar de día.* C. 168. SANTILL. (—y folgar...).

*La labor de la judía, que tranochaba la noche y holgaba de día.* B. GARAY.

*La labor de la judía, trabajar de noche, y dormir de día.* C. 168.

*Meter en labor, labrar, preparar el campo para la sementera.*

**LABRADO.** *A quien no tiene labrado, Agosto se le hace Mayo, mes de hambre, acabada ya la provisión.*

**LABRADOR.** *Algunas veces, al labrador, por mucho estercolar no le va mejor. (Porque el estiércol quiere aguas y lluvia, y si falta humedad, el estiércol quema la tierra.)* C. 44.

*Al labrador descuidado, los ratones le comen lo sembrado.* C. 33.

*El labrador codicioso, en segando quiere sembrar.* C. 80.

*El labrador codicioso, siembra en el rastrojo.* C. 80.

*El labrador, pobrete, pero alegrete.* (Segov.)

*El labrador, sin orejas, pero no sin ovejas.*

*Labrador astuto, no labra tierra que no da fruto.* C. 195.

*Labrador churchero, nunca buen apero.* (Churchero es cazador de pajarillos y conejos con lazos, cuerdas y liga. El Comen-

dador dice churchero, cazador de chuchu.) C. 195.

*Labrador de capa negra, poco medra.* (v. Capa.)

*Labrador de levita, quita, quita.* (Segov.)

*Labrador que no cría, tome una hija.* C. 195.

*Labrador que siembra a la vera, ventura es si el pan a la troje llega.* (Porque está expuesto a ser comido de ganados y bestias.) C. 195.

*Labrador rico, caperuza tuerta; o villano rico.* C. 195.

*Lo que no quiere el labrador, le nace en el campo.*

*Más vale ser buen labrador, que mal estudiantón.*

*Si el labrador cantara, no sembrara.* (Murcia.)

*Siembra temprano y poda tardío, labrador mío.* (Murcia.)

*Un labrador en pie es más que un grande arrodillado.*

**LABRANDERA.** *A la mala labrandería la estorba la febra.* (A la mala costurera.) C. 4.

*Labrandería buena, la hebra pequeña.* C. 195.

*Labrandería mala, la hebra larga, o la hebra de a vara.* C. 195.

**LABRAR.** *El que labra, críe; y el que guarda, no fie.* C. 92.

**LACERIA.** *Baja acá, lacería, el diablo allá subiote.* (De la miseria y poca ganancia de hilar algodón, y tienen la rueca muy alta.) C. 305.

*Quien no se aventuró, de lacería no salió.*

**LADO.** *Al que nació señalado, no le traigas a tu lado.* C. 36.



*Cada cual tira por su lado, del disentir y descomponer la traza, de las familias sin concordia o concierto.*

*Quien me da lado, me da estado. C. 346.*

*Quien muda lado, muda estado. (La viuda que mejora casamiento, y el que se arrima a mayor señor.) C. 346.*

**LADRIDO.** *Muchos ladridos caben en el oído del lobo. Comed. Eufros., 3.*

**LADRILLO.** *El ladrillo, mal regado y bien barrido; y el guijarro, mal barrido y bien regado; o el empedrado. C. 80.*

*Ladrillo de chocolate, chocolate en forma de ladrillo.*

**LADRÓN.** *Adonde puedo ir que más valga?, dijo el ladrón en la horca.*

*Al ladrón no hurtes, ni al puto no putes. (No esperes ni pretendas hacelle tiro.) C. 33. En P. VALLÉS: Al ladrón no huertes...*

*Anima de ladrón y agua de pozo no salen sin sogá.*

*Con los grandes ladrones, ahorcan los menores. C. 352.*

*De ladrón de cara y del loco fuera de casa. (Dice que nos debemos guardar mucho.) GALINDO, C. 418.*

*Del ladrón harás fiel fiando de él. GALINDO, F. 188.*

*El buen ladrón en la casa, primero mira la salida que la entrada. C. 89.*

*El ladrón, de la aguja al güevo, del güevo al buey, del buey a la horca. C. 80.*

*El ladrón en la horca, y el san-*

*to en el altar, para bien estar. C. 80.*

*El que roba a un ladrón, merece cien años de perdón, disculpando lo mal hecho.*

*El sutil ladrón, busca el rico mesón. C. 83.*

*Grandes ladrones castigan a los chicos; así los peces. P. ESP., Perr. Cal.*

*Ladrón con fraile, o el ladrón será traile, o el fraile será ladrón, y es lo más cierto, porque se pega más lo peor. C. 195.*

*Ladrón fino de Villasandino. C. 195.*

*Ladrón y voz mayor. P. VALLÉS.*

*Lo que no hurtan ladrones, parece en los rincones. C. 199.*

*Lo que no lleva el ladrón, parece en el rincón. C. 199.*

*Llevarán del ladrón, y no del glotón. (Que del ladrón se puede haber algo, y no del glotón, que todo lo consume y gasta, que es peor.) C. 486.*

*Mal ladrón, el mur en el zurrrón. C. 443. P. VALLÉS.*

*Ni merques de ladrón, ni hagas lumbre de carbón. (Dolor de cabeza.) C. 215.*

*No hay ladrón sin encubridor. C. 217.*

*No hay ladrón sin su encubridor, ni puta sin su alcahueta. GALINDO, E. 70.*

*No hay peor ladrón que el de casa y tu mansión. C. 219.*

*Para los ladrones se hizo el rollo; para los desdichados la horca y todo.*

*Pelean los ladrones, y descú-*

brense los hurtos. SANTILL. P. VALLÉS.

Pelean los ladrones, y descúbrense los hurtos a voces. C. 388.

Piensa el ladrón que todos están en su corazón. Tebaida, 9.

Piensa el ladrón que todos son de su condición. C. 391. P. VALLÉS. B. GARAY. Gitanill.

Por un ladrón pierden ciento en mesón. C. 393. B. GARAY (—perderán otros mesón). A. CRUZ, S. Lor (—pierden ciento el mesón). SANTILL (—pierden ciento mesón). P. VALLÉS (—piérdenos ciento mesón).

Quien hurta al ladrón, cien días gana de perdón. C. 348. P. VALLÉS. Tebaida, 8 (Quien engaña...).

Quien tiene dos y gasta tres, ladrón es. C. 341.

Riñen los ladrones, y descúbrense los hurtos a voces. C. 481. En P. VALLÉS: Riñen los ladros, y descúbrense los hurtos.

Tan bien parece el ladrón ahorcado, como en el altar el santo. (Suelto le dicen también: «parece el ladrón en la horca, como el santo en el altar.») C. 411.

Tan bien parece el ladrón en la horca, como el sacerdote en el altar.

Un ladrón conoce a otro ladrón, y un escribano a los dos.

LADRONCILLO. Ladroncillo de agujeta, después sube a barjuleta. C. 195; comienzan por poco y acaban por mucho.

LAGARTO. Esos lagartos de oro veía correr a mí vera y no los podía coger.

Guarte desse lagarto coxo. P. VALLÉS.

LÁGRIMA. Antes faltarán lágrimas, que causa para llorarlas. C. 52.

Coge sus muchas lágrimas en su boca cerrada. HITA, 636. CORR. 486. Llorar a boca cerrada y no dar cuenta a quien no se le da nada.

Lágrimas del que hereds, son risa encubierta. C. 195.

Lágrimas de mujer, lo que no quieren no alcanzan y acaban. C. 195.

Lágrimas de puta, amenazas de rufián y juramentos de mercader, no se han de creer. C. 195.

Lágrimas y suspiros, mucho desenconan el corazón dolorido. C. 195.

Las lágrimas de las damas son agua en la fragua. C. 192.

Lo que no va en lágrimas, va en suspiros.

Ni de lágrimas de puta, ni de juro de rufián. (Hagas caudal.) C. 211.

Ni de lágrimas de puta, ni fieros de rufián, hagas caudal. GALINDO, 312.

Ni de lágrimas de ramera, ni de fieros de rufián. P. VALLÉS.

No es de vero lágrimas en la mujer, ni coxquear en el perro. C. 223. P. VALLÉS (—o coxear...).

LAGUNA. Ni bebas en laguna, ni comas más de una aceituna. C. 211.

LAMER. Más vale lamiendo que mordiendo. (Que por bien y halago se negocia mejor.) C. 451. SBARBI, 5, 20 (Mejor es lamiendo...).

Mejor lamiendo, que no mor-  
diendo. B. GARAY.

Nadie lamiendo engorda.

LAMPREA. Lamprea, la bol-  
sa prea; la vacía, más no la llena.  
C. 191.

No comáis lamprea, que tiene  
la boca fea. (Que es cara, y no  
sana.) C. 232.

LANA. Conforme está la lana,  
hay que sacar el estambre.

Entrar por lana y salir trasqui-  
lado, llevarse chasco.

Harto es de manca la que tiene  
lana y no hace manta. C. 489.

Ir por lana a Berlín y volverse  
sin pellejo desde el Rhin.

La lana oro mana, según las  
manos en que anda. C. 168.

Mejor es que la lana se pierda,  
que no la oveja. C. 461.

Poca lana y entre zarzas.

Poca lana y ésta en zarzas, al  
de poca hacienda o caudal, y ese  
en malas fincas.

Poca lana, y esa tendida en zar-  
za. (Moteja de poca hacienda y  
caudal, y ese mal empleado, y mal  
gobernado, y enredado.) C. 402.

Poco más, o poco menos, toda  
la lana es pellos. P. VALLÉS.

Quien no tiene lana, compre  
peines. P. VALLÉS.

Quien trata en lana, oro mana,  
conforme en las manos que anda.  
C. 343.

Quien vende la lana en la tije-  
ra, y el queso en la encella, y el  
pan en Agosto, y el vino en mosto,  
su ganancia da a otro. C. 344.

Unos hay que mean en lana y  
suena, y otros en lata y no se oye,  
de la suerte.

LANCE. El mejor lance de los  
dados es no jugállos. C. 104; S.  
BALLESTA (—es no jugarlos).

LANDRE. Landre de Alba,  
que da lunes en la noche, y mar-  
tes por la mañana mata. C. 191.

Landre de las de Alba, que dan  
lunes en la noche, y llevan a en-  
terrar el martes por la mañana.  
C. 191.

Landre de Portillo, que da en  
sábado y acaba en domingo. C.  
191.

LANGA. Langa y Oradejo,  
dos lugares y un concejo. C. 191.  
P. VALLÉS.

LANGOSTA. Langosta hace  
la tripa angosta. (Porque se come  
el trigo.) C. 191.

LANZA. Lanza de oro a cuan-  
tos quiere mata. P. ESP., Perr.  
Cal.

Lanza larga por la nieve no hay  
diablo que la lleve. C. 191.

Lanza luenga y cul medroso,  
llega tú que yo no oso. C. 191.

Quien tiene lanza en puño, tie-  
ne lo ajeno y lo suyo. C. 341; o  
tiene lo ajeno por suyo. P. VA-  
LLÉS (—tiene ajeno...). GALINDO,  
615 (—defiende lo ajeno y conser-  
va lo suyo).

LANZADA. Sanan lanzadas,  
y no palabras malas; o sanan lla-  
gas, y no malas palabras; o sanan  
cuchilladas, y no malas palabras.  
C. 245.

LAÑA. La laña del calderero,  
rompió toda la caldera por tapar  
un agujero; o la laña del caldere-  
ro, rompe toda la caldera por sa-  
nar un agujero. (El Comendador  
dice: «la llana del».) C. 168.

**LÁPIZ.** *Apuntar con lápiz para borrar con miga de pan, del tomar nota que luego se olvida.*

**LARGA.** *Larga se debe dar a mucho, y aun a todo si no se quiere vivir poco.* C. 191.

**LARGO.** *De largos, cortos; de muchos, pocos; y de dos, tres. La vista larga de joven queda corta después; de muchos dientes; y de dos pies, tres con el bastón. Es el viejo.* (Segov.)

*Tan largo paces, tan poco me dueles.* P. VALLÉS.

**LÁSTIMA.** *Quien no quisiere ver lástimas, no vaya a la guerra.*

**LATÍN.** *Al latín, con babas, y a la ciencia, con barbas.* (Niño a lo primero.) C. 33. O: *El latín con babas, y la ciencia con barbas.* (Se han de estudiar.) Ibidem, 80.

*Con latín, rocín y florín, andarás el mundo hasta el fin, y podrás ver el Miramamolín.* C. 352.

*Con latín, y florín, y rocín andarás todo el mundo.* P. VALLÉS.

*Latín borruno, cagada de gallinas.* C. 195.

*Latín borruno, camisa cagada.* C. 195.

**LAUNA.** *La launa del mal herrero, rompió toda la caldera por sanar vn agujero.* P. VALLÉS.

**LAVANDERA.** *Cuando la lavandera mea, ha terminado o poco le queda.* (Murcia.)

*La buena lavandera, su camisa es la primera.* (Murcia.)

**LAZO.** *El lazo negro, desde leos me le veo.* C. 80.

*Quien ara y lazos para, más pierde que gana.* ROSAL. P. VALLÉS.

*Quien lazo armó, en él cayó.*

**LEAL.** *De los leales, se hinchen los hospitales.* B. GARAY, C. 4. *El mal pago de este mundo al mérito.*

*No vive más el leal, de lo que quiere el traidor, de cuanto quiere el traidor.* C. 231. P. VALLÉS (*—de cuanto quiere el traidor*).

*Por ser leal, padezco mal, o padezco este mal.* C. 397. P. VALLÉS (*sin la última variante*).

*Ser leal y sin arte amar.* GALINDO, 486 y 649.

**LEBRIJA.** *Cuando tueres a Lebrija, primero pregunta por la madre que por la hija.* (Este es de la Andalucía, donde es Lebrija.) C. 370. P. VALLÉS.

**LECHE.** *Come leche y bebe vino, harte has de viejo niño.* C. 357.

*Dijo la leche al agua: noramala vengáis, hermana.* C. 288.

*Dijo la leche al vino: bien seáis venido, amigo.* SORAP, *Medic.*, 36.

*Dixo la leche al vino: bien seays venido amigo; y boluiose hazia el agua, y dixo: esteys en hora mala.* P. VALLÉS.

*Dijo la lechè al vino: seáis bien venido, amigo; y volvióse hacia el agua, y dijo: estéis noramala; otros dicen: «dijo el vino a la leche: enoramala acá entreste». El labrador dice entreste por entraste; otros varían: «dijo el agua a la leche, o dijo al agua la leche: enoramala acá entreste». (Opiniones son; lo cierto es que tras leche ha de ser poca la bebida, y es mejor la de agua, porque con su dul-*

zura no se acede la leche en el estómago.) C. 288.

*Dijo la leche al vino: seas bien venido, amigo, pero no uséis mucho este camino, o no andéis mucho este camino.* C. 288.

*La leche con el vino, tórnase veneno.* C. 169. SORAP, *Medic.*, 36.

*La leche de Abril para mí, la de Mayo para mi hermano, la de Junio para ninguno.*

*La leche le dijo al vino: bien venido seas, amigo, sino eres agrio ni podrído.*

*La leche sal del mueso, no del güeso.* (Mueso es la substancia del buen alimento que come la mujer que cría.) C. 169.

*La leche y el vino, hacen al viejo niño.* (Porque es regalo para él.) C. 169. GALINDO, C. 249. SORAP, *Medic.*, 36.

*Leche, sangre y manteca, todo de una tela.* GALINDO, C. 350.

*Lo que en la leche se mama, en la mortaja se derrama.* (Sale.) C. 198. SANTILL.

*Lo que se aprende con la leche en los labios, no se olvida con los años.* SBARBI, 5, 15.

*No es leche que se vende a cueros, no es cosa tan abundante.* (Arag.)

*Tras de la leche, nada echas.* (Toledo.)

*Tras la leche, dijo el teatino, no bebas vinagre, agua ni vino.*

LECHO. *Estóime en mi lecho, y el diablo llévame de trecho en trecho.* (Muestra el daño que hacen las malas compañías a los quietos y virtuosos.) C. 139.

LECHÓN. *El lechón de un*

*mes, y el pato de tres.* C. 80. O: *Lechón de un mes, y pato de tres.* Ibidem, 196.

LECHUGA. *Lechugas y falsa riendas todos se acaban en as.* (Contra malos poetas, y los que no distinguen bien las cosas y razones.) C. 196.

LEGAÑA. *Aunque estén sin legañas, los ojos se engañan.*

*Quien mucho duerme, lagaña cría.* C. 346; o tiene. C. 346.

LEGUA. *Adonde quiera hay una legua de mal camino.* C. 56.

*Donde quiera hay una mala legua.* C. 292.

*En cada legua hay un pedazo de mal camino.* C. 119.

*Las cuatro leguas de Dueñas a Magaz, quien las anda una vez, no las vuelve a andar más.* (Por que son grandes y se cansan.) C. 193.

*Legua por legua, de Calabazanos a Palencia, y si quieres otra tal, de Dueñas al Rebollar.* C. 195.

*Legua por legua, de Tárrega a Cervera.* C. 195.

*Legua por legua, de Úbeda a Baeza, y si la tomas mojada, cuéntala por jornada.* C. 195. P. VALLÉS.

*Leguas y tiempo, al más vivo amor hacen yerto.*

*No hay legua pequeña, ni cuartillo de vino que grande sea.* C. 217.

*Por donde quiera hay tres leguas de mal camino, o una legua; varíase: por cada parte, o por todas partes hay.* C. 398. Que en toda empresa hay sus dificultades.



*Por doquiera hay tres leguas de mal quebranto.* B. GARAY.

*Si quieres vivir sano, anda una legua más por año.* C. 258; *venta-ja del ejercicio para la salud.*

*Tan bien por do va, como por do vino, hay tres leguas de mal camino.* C. 411.

*Tres leguas de mal camino por do va que por do vino.* Por donde se quiera hay una legua de mal camino. GALINDO, C. 141.

LEJÍA. *No presta la lejía en la cabeza del asno, y cara de la jimia.* C. 234.

*Perdida es la lejía en cabeza de asno.* (Que no es más lindo jabo-nado.) C. 387. P. VALLÉS.

*Por demás es la lejía en la ca-beza de burra mohina.* C. 397.

LEJOS. *De lejos parece lo que de cerca no puede.* GALINDO, O. 200.

LENGUA. *¿A dónde va la len-gua? Adonde duelen las muelas.*

*A las malas lenguas, tijeras para cortallas.* C. 6.

*Allá va la lengua, do duele la muela.* C. 71. GALINDO, 434 (—donde duele...).

*A malas lenguas, tijeras.* C. 21.

*Ande la lengua y quedas las manos.*

*A veces dice la lengua lo que paga la cabeza.* GALINDO, D. 261.

*En lo que no te importa la len-gua corta.* (Segov.)

*Huyendo de malas lenguas, fui a dar en la puntería, huyendo de la sartén dar en las brasas.*

*La lengua de la mujer, dice todo lo que quier.* C. 169.

*La lengua de la mujer, siempre*

*hace todo lo que la place.* C. 169. P. VALLÉS.

*La lengua del mal amigo, más corta que cuchillo.* C. 169.

*La lengua larga, es señal de mano corta.* (Lo del otro refrán: «quien todo lo ofrece, todo lo niega»; también el que tiene pocas manos, remite a la lengua la ven-ganza de sus injurias.) C. 168, o de mano escasa. (El mucho ofrecer.) Ibidem, 168.

*Lengua larga es señal de manos cortas.* GALINDO, 302.

*Lengua longa, señal de mano corta.* C. 195.

*Muérdese la lengua quien algo malo piensa.* GALINDO, P. 301.

*No diga la lengua por do pague la cabeza.* C. 230.

*No es buena lengua, la que to-dos no entienden.* GALINDO, D. 287.

*Por ser golosa me quedé sin lengua.* C. 397.

*Quien lengua ha, a Roma va.* VALD., Diál. leng. (Cacer., p. 138.) SANTILL. P. VALLÉS.

*Quien lengua tiene a Roma va.*

*Quien tiene lengua a Roma va.* L. GRAC., Crit. 3, 6. Por peniten-cia de los pecados de la lengua.

*Si la lengua erró, el corazón no.* (Que se mire a la buena inten-ción.) C. 252.

*Teniendo lengua y qué comer, irá el hombre por do quier.* C. 415.

*Topádose han dos livianos, uno de lengua y otro de manos.* C. 422.

*Tú a la lengua, yo a la mano, vase el ducado a casa del escri-bano.* C. 424.

LENTEJA. *Esto son lentejas:*

si quieres las comes, y si no, las dejas.

Si te dan lentejas, ¿de qué te quejas?

Te dan lentejas ¿y aún te quejas?

LEÑA. A leña tuerta se le busca la vuelta.

Añadir, echar leña al fuego, fomentar la discordia.

A quien tiene leña y trigo y pasa hambre y frío, no le tengas por amigo.

Do añadieses la leña creçe syn dubda el fuego. HITA, 690.

Echar leña al fuego.

El que no guarda leña para Abril, no sabe vivir. La viejecita que supo vivir, pan para Mayo, leña para Abril. (Zaragoza.)

Hacer leña en ruin lugar, es sacarla al cargadero. C. 492.

La leña del monte, hoy mía, mañana de otre. C. 169.

La leña de ombria, no calienta o no hace lumbre en todo el día, da a entender la acción beneficiosa de la luz en las plantas.

La leña tuerta el fuego la hace derecha. GALINDO, C. 648.

Leña de encina, córtela mi yerno, y quémela mi hija. C. 196.

Leña de higuera, córtela mi hijo, y quémela mi nuera. C. 196.

Leña de higuera, recia de humo, y flaca de madera. C. 196.

Leña de romero y pan de panadera, la bordonería entera, holgazanería de los labradores, que compraban el pan por no cocerlo en su casa, y tenían leña ligera por no ir a buscarla más recia al monte.

Leña para Abril, y pan para Mayo. C. 196.

No hacéis leña en buen monte. Quien hace leña en ruin lugar, a cuestras la ha de sacar. C. 347.

Quien pone la leña de pico, a su amo hace rico. (En la lumbre dura más.) C. 338.

LEÑADOR. Al leñador, caza, al cazador, leña (da Dios), como da Dios almendras al que no tiene muelas.

LEÑO. De los leños mil, guarda ciento para Abril, pan para Mayo y pasarás año. (Granada.) El que no guarda leña para Abril no sabe vivir. (Zaragoza.)

El leño y el marido, no es escogido. C. 80.

Leño tuerto con fuego se hace derecho. Bibl. Gall. 2, 959.

LEÓN. Donde no puede llegar del león la pelleja, cósame el pie de la vulpeja. C. 291.

Más vale león cansado que gozque enfotado. C. 451. (Confiado y animado), o que gozque enforado.

No es tan bravo el león como le pintan. (Acomódase a los que nos encarecen de gentileza, hermosura, valentía o riqueza.) C. 224. SANTILL. L. GRAC., Crit., 2, 8. P. VALLÉS (—como lo pintan).

No es tan fiero el león como le pintan.

Quien león mata en ausencia, del topo teme en presencia. LENA, 3, 5.

Siempre quien toma un león en ausencia, verás que teme un topo en presencia. C. 262.

Vale más león muerto que perro vivo. J. PIN., Agr. 31, 5.

**LEPE.** *El que quiera ir a Lepe que trepe.* (Andal.)

**LEPES.** *De Lepes a Novés, los zapatos dejaréis.* (Por los grandes lodos, si llueve.) C. 280.

**LETANÍA.** *Ledánias de Mayo, ayúnelas el vicario.* C. 195, se come más por ser más largos los días en la época de las letanías de Mayo.

*Ledánias de Mayo, quien no las ayuna no peca por ello, y quien las ayuna pierde el seso.* (Con esta dificultad y sencillez dicen la dificultad de ayunar en los días grandes.) C. 195.

**LETRA.** *Junta letra, aparta parte, escribirás con arte; usa la mano, serás escribano.* C. 274.

*La letra con sangre entra.* A. PÉREZ, *Mart. dom.* 1 cuar. f. 169. P. VALLES. GALINDO, C. 647.

*La letra con sangre entra, y la labor con dolor.* (Con castigo en niños y niñas.) C. 169.

*Las letras, del estudioso; las riquezas, del solícito; el mandar, del presuntuoso, y el cielo, del devoto.* (Son.) C. 192.

*Las letras no embotan la lanza.* C. 547. P. VALLES.

*Las letras y las armas dan nobleza; consérvala el valor y la riqueza.* C. 192.

*Las letras y virtud, en mocedad y senectud.*

*No es letra la que cualquiera no lea, y el que la escribe es bestia.* C. 222.

*Por letras, guerra y mar, vienen los hombres a medrar.* C. 394.

**LETRADO.** *Los letrados andando, y los ingenios tirando.* C. 202.

*Ni ruin letrado, ni ruin hidalgo, ni ruin galgo.* C. 215.

*Ni todos todos los que estudian son letrados, ni todos los que van a la guerra, soldados.* C. 214. P. VALLES.

*No todo letrado es sabio.* P. ESP., *Perr. Cal.*

*No todos los letrados son sabios.* C. 255.

*Si quieres ser letrado, lee lo colorado.* C. 257.

*Si todos los que estudian son letrados, no los que van a la guerra soldados.* GALINDO, C. 203.

**LEVANTAR,-SE.** *El que primero se levanta, primero se calza.* C. 93.

*Quien primero la levanta, ese las calza.*

**LEYE.** *Allá van leyes, donde quieren reyes.* (La historia grande del Cid, dice que tuvo principio este refrán en el rey Don Alonso, que ganó a Toledo, porque pretendía la reina que usase el reza-do romano en España. como en Francia, y se dejase el mozárabe de San Isidoro; resistió el Clero, y remitióse el caso a batalla de dos caballeros, y venció el de la parte del mozárabe; con todo esto, porfió la reina, y volvióse a remitir a juicio de fuego: que echasen dos misales en una gran hoguera, y echados, saltó fuera el romano, como echado vencido fuera de la estacada. Quedó el mozárabe en medio, sano, haciéndole plaza el fuego; con todo, insistieron los reyes y mandaron usar el romano a disgusto de todos, y dijeron: «Allá van leyes, do quieren reyes». Bien

puede ser, y es creíble que sea el refrán más antiguo, y se acomodase entonces tan al propio.) C. 71. P. VALLÉS. L. GRACIÁN, *Crit.*, 3, 6; SANTILL. (*-do...*)

*Bajar de ley*, amenguar la parte más valiosa del metal aleado respecto al volumen o al peso.

*Bajo de ley*, el oro o plata con más cobre de lo legítimo.

*Aunque queriendo las leyes, los primeros son los reyes.*

*El que ley establece, guardarla debe.* C. 92.

*El que va por la ley, ¿quién le echa el arado atrás?*

*Hecha la ley, hecha la trampa;* la malicia, el engaño. C. 495.

*La ley como la telaraña, suelta al ratón y a la mosca apaña.*

*La ley del embudo: lo ancho para mí, lo estrecho para todo el mundo.*

*La ley nace del pecado, y la ley le castiga.* C. 168.

*Ley antigua o de Moisés*, distinción de la evangélica.

*Ley con ley se entiende.* *Comed. Eufros.*, 4.

*Ley y región*, que quiere decir que la ley sea conforme a la región. J. PIN., *Agr.* 22, 8.

*Ni vayas contra tu ley, ni contra tu rey.* C. 214.

*No peques en la ley, no temerás al rey.* C. 253.

*O no ha de haber ley en los naipes.* (Prométese ganar mano, y salir con otras cosas.) C. 151.

*Por tu ley, por tu rey, por tu grey, o por tu ley, por tu rey, por los tuyos, tuyo y tu grey.* GALINDO, G. 201.

*Por tu ley, y por tu grey, y por tu Rey, y por tu tierra morirás.* P. VALLÉS.

*Por tu ley, y por tu rey, y por tu grey, y por lo tuyo morirás.* C. 399.

*Por tu ley, y por tu rey, y por tu tierra.* (Entiende morirás.) C. 399.

*Quien hizo la ley hizo la trampa.*

*Tal la ley, cual el rey.* C. 410.

*Tal la ley, o grey, cual el rey.* C. 410.

LIBERTAD. *La libertad del que huye, a la ventura se atribuye.* C. 169.

*La libertad no tiene precio.* C. 169.

*Libertad pide el malo, que al bueno le sobra.*

*Lybertat e ssoltura non es por oro conplado.* HITA, 206. *Non bene pro toto libertas venditur auro.* (ULPIANO.) Cítalo como del Arcipreste el de Talavera: *Que lybertad e franqueza non es por oro comprada.* CORVACHO, 1, 4. Sin duda de memoria, pues no consta el verso.

*Más quiero libertad con pobreza, que prisión con riqueza.* C. 449.

*Más quiero libertad pobre, que prisión rica.* C. 449.

LIBRA. *No hay libra de carne sin añadidura.*

*Tanto pesa una libra de lana como una libra de oro.*

LIBRO. *El que comienza un libro es discípulo del que lo acaba.*

*Libro cerrado no saca letrado.* C. 197. LOPE, Dorot, f. 3.

*Libros cerrados no hacen letrados.* GALINDO, E. 502.

*Los libros ¡cuánto enseñan!, pero el oro ¡cuánto alegral*

*No hay libro tan malo que no tenga algo bueno.* Quij., 2, 3. Es de PLINIO, Ep. 3, 5: Dicere solebat Plinius senior, nullum esse librum tam malum, ut non aliqua parte prodesset.

LICENCIA. *El que se entra sin licencia o es de casa o sin verüenza.* GALINDO, C. 424.

LICETA. *Por Santa Liceta, castaña prieta.* C. 396.

LID. *Aquel traba lide, que oye y dice.* C. 61, o *que oye y diz.* Ibidem, 61.

LIEBRE. *De adonde no piensan salta la liebre, y andábala a buscar por los tejados.* C. 279.

*De donde menos se piensa salta la liebre.* SBARBI, 5, 21.

*De donde no piensan salta una liebre.* CARO CEJUDO.

*De do no pensays salta la liebre.* P. VALLÉS.

*Después de la liebre ida, palos en la cama.*

*Donde no piensan salta la liebre.* C. 291; o *donde menos se piensa.* Pic. Just., 3, 1: *Donde no se piensa, salta la liebre, y andaba sobre un tejado.* Idem en el Quij., 2, 10 y 2, 30.

*El que dos liebres sigue, tal vez caza una; y muchas veces ninguna.* C. 93.

*La liebre búscala en el cantón, y la puta en el mesón.* C. 169.

*La liebre cogen a diente, por la boca muere el pez.* Comed. Eufros., 3, 5.

*La liebre diestra, presto sale a vereda.* C. 169; *que es por donde más corre.*

*La liebre en Enero, en el tolleró.* (Vallad.)

*La liebre es de quien la levanta, y el conejo de quien le mata.* C. 169. P. VALLÉS (—*el conejo de quien lo mata.*)

*La liebre, lo que en el arenal gana, lo pierde en el agua.* (En la arena pesa menos que los perros, y corre más ligera; mas si encuentra agua de charco, o brazo de río, embaza por su poca fuerza, y alcánzala.) C. 169.

*La liebre parida, y la galga salida.* (Entiende que corre más.) C. 169.

*La liebre que has de matar, cuesta abajo la has de echar.* C. 169; por la extremada largura de sus patas traseras da tumbos; en cambio corre más hacia arriba.

*La liebre que se te ha de ir, cuesta arriba la has de ver ir.* C. 169.

*La liebre vieja, presto coge la vereda; la nueva, o la matan, o se enseña.* C. 169.

*La liebre y la puta, cabe el camino la busca.* C. 169.

*La liebre y la puta, en la senda la busca.* C. 169.

*La liebre y la ramera, cabe la vereda.* C. 169. P. VALLÉS.

*Liebre, fraile, estudiante y ramera, junto al camino.* P. ESP., Perr. Cal.

*Liebre parida, y galga salida.* (Corren más.) C. 196.

*Mucho corre la liebre, pero más el galgo, pues la prende.* C. 475.



Mucho corre la liebre, pero más el galgo, que la alcanza y toma por el rabo. C. 475.

Mucho corre la liebre, y más el galgo, pues la prende por el rabo. P. VALLES.

Por mucho que corra la liebre, más corre el galgo, pues la prende. C. 400.

Por mucho que corre la liebre, más corre el galgo, pues la alcanza por el rabo. P. VALLES.

Seguir la liebre, seguir buscando o averiguando por indicios o sospechas.

Si así corres como bebes, vámonos a liebres. SORAP., *Medic.*, 36.

Todo se sabe, y más lo de la liebre. C. 421.

LIÉVANA. Liévana una es, y llévala. C. 196.

LIGA. Recibir es mala liga, que el que toma a dar se obliga. C. 479.

LIMA. Aunque la lima mucho muerde, alguna vez se la quiebra el diente. C. 27.

La lima lima a la lima. C. 169.

La lima se gasta mordiendo. P. ESP., *Perr. Cal.*

LIMOSNA. Cuando hicieres limosna, no toques bocina ni trompa, o no sea con pompa. C. 374.

Cuando hicieres limosna, si lo sabe esta mano, no lo sepa la otra. C. 374.

El dar limosna, nunca mengua la bolsa. (Porque Dios la cumple; huyamos que se diga que no la mengua, porque no damos, que antes Dios deshace las haciendas donde no hay caridad.) C. 84.

La limosna no mengua la bolsa.

No hay quien haga limosna, sino hartos y muertos. P. ESP., *Perr. Cal.*

No por dar limosna se vacía la bolsa, o no se mengua la bolsa. C. 233.

Por dar limosna no se mengua la bolsa. C. 397.

LIMPIEZA. Limpieza y dineros, hacen los hijos caballeros. C. 196.

Limpieza, y no en la bolsa. (Claridad, y no en el caldo.) C. 196.

LINAJE. Do es el grand linaje son los desdeñamientos. HITA, 599.

Dos linajes hay en el mundo: tener y no tener. GALINDO, D. 955.

En cuantos linajes son, hay al menos un ladrón; que de haber un pobre, o puta, nadie lo duda. C. 120.

En linajes grandes hay alcaldes y taberneros. P. ESP., *Perr. Cal.*

En linajes luengos alcaldes y pregoneros. C. 115. S. BALLESTA; después de cien años los reyes son villanos.

Los linajes en unos empiezan y en otros acaban. C. 203.

No hay linaje honrado, donde no hay hombre rapado. (Quiere decir obispo o eclesiástico, que los tales enriquecen el linaje.) C. 217.

No hay linaje sin putas, ni muladar sin pulga. C. 217.

LINARES. Cuando fueres a Linares, lleva pan en los costales. C. 370.

Linares, la flor de los lugares. C. 196.

LINDE. Buena es la linde entre hermanos. P. ESP., Perr. Cal.

LINDERO. Bien parece el lindero entre mí y mi compañero. C. 310.

Los peores linderos son Rey, río y clero. (Murc.)

LINO. Cuando veo el lino, me fino. C. 372.

Del lino mordido nunca sale buen hilo.

El lino apurado, da lienzo doblado. C. 80.

El lino bien rastrillado, viene a pelo para delgado. C. 81.

El lino es polvo, y el trigo es oro. C. 80; el labrador saca más del trigo que del lino.

El lino, quien lo aliña, ése lo hila. (Por lo mucho que en él se trabaja hasta llegar a hilarse.) C. 81.

El lino y el garzón, con el leño le compón. C. 80; castigo, el palo o rastrillo.

El lino y la haba, la primera obrada; o a la primera agua sembrar. C. 81.

El lino y la tierra, de color de greda. (Es el lino en cerro.) C. 80.

Lino bueno, lino malo, todo florece en Mayo. C. 196.

Lino ni lana no quiere solana, ventana, o quintana. (De estas tres maneras le acaban, y es todo uno, porque con la humedad despide mejor la hebra; también quiere atentas, y no embebidas en mirar, y con este sentido se aplica a otras cosas y oficios.) C. 196. P. VALLÉS (—no quiere bentana).

Lino y estopa a la sombra. (Entiende se ha de hilar, porque el

aire y el sol no lo seque y lienzo desprenda con suavidad, y vaya dando hilo.) C. 196.

Lino y marido, nunca es escogido. C. 196.

Ni crece en el lino la estopa, ni la soma en la torta. C. 213; el salvado.

Ni tu lino en tocas, ni tu pan en tortas. (Porque lo que está en menudencias, vase de entre las manos sin sentir.) C. 214.

Siembre quien quisiere lino en secadal, y yo do lo pueda regar. C. 262.

LIÑA. De liña viene la tiña. B. GARAY. H. NÚÑ. (... le viene ...).

LISBOA. Lisboa terra boa. (Usámosle al modo portugués.) C. 196. P. VALLÉS.

Quien no vido a Lisboa, no vido cosa boa. P. VALLÉS.

LISTA. No por la lista se ha de comprar la toca. S. BALLESTA; la verdad no se ha de estimar por el donaire o retórica con que se dice.

Por la lista se conoce la toca. C. 393.

LIZA. No tardó más en amarme de cuanto la liza se acabe. C. 234.

LOARSE. Quien no se loa, de ruin se ahoga. GALINDO, 234.

LOBA. Duecha es la loba de la sogá. B. GARAY. SANTILL. P. VALLÉS.

Guardaos de la loba cuando se enoja. C. 301.

La loba en el escoger, la anguilla en el retener. (No tienen acierto.) C. 169.

*La loba no es ducha de sogá.*  
C. 169. P. VALLÉS.

*La loba y la mujer, iguales son en el escoger.* (Dicen que la loba se toma del más ruin lobo, y en la mujer vemos pagarse del menos cuerdo.) C. 169.

*Lo que la loba hace, al lobo le place.* C. 198. SANTILL.

*No es duecha la loba de sogá.*  
C. 223.

LOBETE. *Del lobete, vn pelete, y esse del copete.* P. VALLÉS.

LOBITOS. *Cinco lobitos parió una loba, cinco lobitos detrás de una escoba, cinco parió, cinco criaba, y a todos cinco tetita les daba.* Juntando los dedos de la derecha y abriéndolos y cerrándolos a compas para que el niño lo remede.

LOBO. *Algo es cuando todos dicen: al lobo, al lobo.* (Contra los mal quistos.) C. 44.

*Al mas astroso lobo, al enatio ajoba.* HITA, 402.

*Avisad al lobo, y echad el ganado solo.* C. 66.

*Bien se huelga el lobo con la voz de la oveja.*

*Burla burlando, vase el lobo al asno.* (Burla burlando, es muy usada frase para decir en modo de burla, y en día de juego con disimulación, y como sin echarlo de ver.) C. 318. P. VALLÉS (—se va...).

*Burlando burlando se como el lobo al asno.* P. ESP., Perr. Cal.

*Cada lobo por su senda.* C. 328. Entrem. refr. L. GRAC., Crit., 3, 6.

*Con lobos y con mujeres, toparas más que quisieres, entre pastores.* (Segov.)

*Con un lobo no se mata otro.*  
C. 351.

*Cuando el lobo da en la dula, iguay de quien no tiene más de una!* C. 365; daño del menor contratiempo en el que tiene poco.

*Cuando el lobo no va por su pie, no come de lo que quier.* C. 365.

*Cuando el lobo va a hurtar, lejos de casa va a cazar.* C. 365.

*Cuando un lobo come a otro, no hay qué comer en el soto.* (De ministros.) C. 367. P. VALLÉS.

*Del lobo el ojo y el lomo; de zorra la oreja y la cola; del gallo el paso y el garbo; de mujer buenos pechos, buenos muslos y que se deje montar bien.* Las buenas condiciones del caballo. (Segov.)

*Del lobo un pelo, del malo lo menos posible, cuando nos da algo a cuenta el que nos debe más, o cuando algo da el tacaño; y aun se añade: y ese de la frente, y ese del copete.* VALD., Diál. leng. Col. perr.: Que no se fie de animales, y que del lobo un pelo y ese de la espuerta.

*Del lobo vn pelo, y ese de la frente.* SANTILL. SBARBI, 5, 7.

*De lo contado come el lobo, todo cuidado es poco.* G. Alf., pl. 185: Yo los conté y le dije: Monseñor ilustrísimo, cabales están; pero de lo contado come el lobo. Entrem. refr. SANTILL. P. VALLÉS.

*De lo contado come el lobo y anda gordo.* GALINDO, C. 1166; de las malas cuentas.

*Dos lobos a un can, bien le comerán.* C. 293.

*El lobo, do halla un cordero,*

busca otro. C. 81; o busca otro compañero, id., 81.

El lobo, do mane, daño no hace. (Esta sagacidad del lobo es más cierta en ladrones y hombres cautos.) C. 81.

El lobo faze entre semana, porque el domingo no va a missa. SANTILL.

El lobo hace entre semana, o de guisa, por do no va el domingo a missa. C. 81.

El lobo hace entre semana, por do el domingo a missa no vaya. C. 81.

El lobo hace entre semana, por donde no va el domingo a missa. F. SILVA, Celest., 35.

El lobo muda el pelo, mas no el bezo; o el celo. C. 81.

El lobo no come de la carne que quiere, sino de la que por su pie hubiere. . 81.

El lobo pierde los dientes, mas no las mientes. C. 81.

El lobo que no va por su pie, no come de lo que quiere. C. 81.

El lobo tardío, nunca vacío. C. 81.

El lobo tardío, nunca vuelve vacío. C. 81.

El lobo viejo, a la tarde aúlla. C. 81.

El lobo viejo no busca tripas ni sesos, sino higados tiernos. C. 81.

El lobo y la vulpeja, ambos son de una conseja, los malos se juntan.

El lobo y la vulpeja, todos de una conseja. C. 81. SANTILL. (—todos son de...).

El lobo y la vulpeja, todos son en la conseja. C. 81.

El que al lobo enbía, a la fe carne espera. HITA, 1328, 1494.

El que con lobos anda, a auallar se enseña, daño de las malas compañías.

Entre lobos no se muerden.

Entretanto que el lobo caga, la oveja se escapa. C. 128.

Hace el lobo entre semana, por do el domingo no vaya a missa. C. 491.

Hace el lobo entre semana, por do la fiesta a missa no vaya. C. 491.

Juntóse al lobo la oveja y le comió hasta la pelleja.

Lobo con lobo no muerde.

Lobo hambriento, no tiene asiento. C. 206.

Lobo que presa no halla, come la tierra con rabia. C. 206.

Lobo que presa topa, aunque se le vaya nunca cierra la boca. C. 206.

Lobo tardío, no vuelve vacío. C. 206.

Lo que el lobo hace, a la loba place. C. 198.

Mejor es ser lobo que oveja, y caballo que buey manso. GALINDO, M. 386.

Mientras el lobo caga, la oveja se salva. C. 466. LENA, 3, 6.

Mucho el lobo se güelga, con la coz de la oveja. C. 474.

Muda el lobo la lana, mas no la maña. C. 473.

Muda el lobo los dientes, y no las mientes. CARO CEJUDO. Que no se pierde el mal natural en creciendo.

Nunca el lobo mata al lobo. C. 239.

Nunca otro lobo entre en mi

ganado, que me le haga más daño.  
C. 239.

Nunca un lobo muerde a otro.  
(Alegoría de malos ministros.)  
C. 240.

Nunca vengan otros mayores  
lobos a mi ganado, no temer.

O es lobo coran, o fexo de leña,  
o armeo de can. P. VALLÉS.

O tarde, o temprano, lobos co-  
men al asno. C. 153.

Pierde el lobo los dientes, mas  
no las mientes. C. 390.

Quien al lobo envía, carne es-  
pera. Tebaida, 10. P. VALLÉS.  
SANTILL.

Quien con lobos anda, a auillar  
se enseña, evitar las malas compa-  
ñías.

Quien trata con lobos, traiga el  
peiro al lado. LENA, 1, 8.

Salió al lobo al camino, como  
el ansar de Cantilpalo, del temerario.

Si el lobo da en la dula, guay  
de quien no tiene más de una.  
C. 250. P. VALLÉS (Si el lobo no  
auna...)

Siete lobos y la madre, y rabia  
que la mate. C. 262.

Tal para tal, acomete el lobo al  
asno. GALINDO, 668.

Tanto hace el lobo entre sema-  
na, que el día de fiesta no osa pa-  
recer.

Tanto hace el lobo entre sema-  
na, que el domingo no va a misa.  
Comed. Eufros., 3, 5.

Tantos por tantos, vanse los lo-  
bos a los asnos. C. 413.

Tarde o temprano, lobos comen  
al asno. C. 409.

Un lobo a otro no se muerde,

cuando dos de una profesión se  
ayudan.

Un lobo no muerde a otro, o  
nunca muerde a otro. C. 161.

LOCO, A. Al loco y al aire,  
darles calle. C. 33. Quitarse de  
ellos.

Allegándosete el loco, finge ne-  
gocio. C. 72.

Burlaos con el loco en casa,  
burlará con vos en la plaza. C.  
318. J. MEDRANO, SILVA.

Cada loco con su tema, y cada  
llaga con su postema. C. 328. P.  
VALLÉS. (Primer verso.)

Comed, locos, que así hago  
yo de la hacienda de estos otros.  
C. 358.

Con el loco, doman el potro.  
C. 350. GALINDO, P. 649.

Con el loco, loco. CARO CE-  
JUDO.

Cuando topares con el loco, fin-  
ge negocio. C. 372.

De locos atrevimientos resultan  
escarmientos..

De locos, en lugar estrecho, nos  
guarde y libre Dios. C. 577.

Donde el loco se perdió, el buen  
seso aviso cogió. C. 290.

Donde se perdió el loco, halló  
aviso el cuerdo. GALINDO, B. 239.

El loco con la pena es cuerdo.

El loco, do falla vn dinero, bus-  
ca otro. SANTILL.

El loco, donde halla un dinero,  
ahí busca otro. (Este refrán es  
propio de Aragón, donde la mo-  
neda menuda son dineros de poco  
más valor que blanca; y en Zara-  
goza algunos locos mansos piden  
limosna para el Hospital, pues  
adonde una vez les dan, acuden



otra, como lo hacen todos los pobres que andan por las puertas; y aconseja este refrán que adonde halláremos provecho, no le perdamos, aunque sea poco.) C. 81.

*El loco, en la frente trae el cuerdo; y el cuerdo, en el seno.* C. 81.

*El loco labra casa y doma potro para otro.* P. ESP., Perr. Cal.

*El loco, por la pena es cuerdo.* C. 81.

*El que está en cubierto cuando llueve, es bien loco si se mueve; y si se mueve y se moja, es bien loco si se enoja.* C. 92.

*Ese es loco que se varía por henchir a otro.* GALINDO, B. 100; o *Para hacer bien a otro, destruirse de otro.*

*Goza tú de tu poco, mientras busca más el loco.* C. 300. GALINDO, 722 (*Goza tu poco...*).

*Guárdate tú de locos en lugar estrecho.* (Refr. glos.)

*La loca lo tañe, y lo saca a la calle.* (Lo secreto.) C. 169.

*Loco por naturaleza y sábio por las letras.* GALINDO, C. 834.

*Locos hacen el banquete que los cuerdos celebran.* GALINDO, B. 249.

*Locos hacen la fiesta y los cuerdos gozan de ella.* GALINDO, B. 249.

*Lo que faz el loco a la derradeira, faz el sabio a la primera.* C. 200.

*Lo que hace el loco a la derrería hace el sabio a la primería.* (Refr. glos.)

*Lo que hace el loco a la postre hace el sabio al principio.* B. GARAY.

*Los locos dicen las verdades.* L. GRAC., Crit., 3, 6. Dígase que los que las dicen son tenidos por locos.

*Los locos hacen banquetes para los cuerdos.*

*Los locos hacen la fiesta y los cuerdos gozan de ella.* C. 203.

*Más sabe el loco en su casa que el cuerdo en la ajena.* GALINDO, C. 447. P. VALLÉS (*—que el cuerdo en el ajena*). SANTILL. (*Más sabe el loco en su fazienda..., en la ajena*).

*Mucho pide el loco, más loco es el que se lo da todo.* C. 475.

*Mucho pide el loco y el que se lo da es otro.* GALINDO, D. 59.

*No son todas locas, las que veis andar sin tocas.* C. 229 (*—con tocas*).

*O es loco, o privado, quien llama apresurado.* C. 151.

*Quien puede ser suyo todo, en ser de otro es loco.* C. 338.

*Quien se tien' lo que non es, loco es: va a perder.* HITA, 290. Vestirse de plumas ajenas.

*Quien ve y oye poco, muchas veces le hacen loco.* C. 344.

*Si el loco asentado está, o los pies mueve o cantará.* C. 250. P. VALLÉS.

*Todos somos locos, los unos de los otros.* C. 421.

*Un loco furioso y un celoso, todo es lo propio.*

*Un loco hará ciento, o un loco hace ciento.* C. 161. Loz. andal., 15. Que se pegan las faltas. P. VALLÉS: *Un loco hace ciento.*

*Vano es quien se alaba, loco quien maldice.* P. VALLÉS.

*Yo pondré poco o dirán que no soy loco.* C. 147.

**LOCURA.** *Conocerás la locura en cantar y jugar, y correr mula.* C. 354.

*La locura no tiene cura, y si la tiene, muy poco dura.*

*Locura es no tener bien guardado lo que está bien ganado.* C. 206.

*Mucho hablar y mucho reir, locura dan a sentir.* C. 475. P. VALLÉS.

*Quien come y canta, locura se le levanta.* P. VALLÉS.

*Quien de locura enferma tarde sana.* SANTILL. P. VALLÉS. *Tebaida, 10* (—tarde o nunca sana).

*Quien de locura enfermó tarde sanó, quien enferma de locura o sana tarde o nunca.*

*Si la locura fuera dolores, en cada casa darían voces.* C. 252. *Bibl. Gallard., 1, 561.* J. MEDRANO, *Silva* (Si la locura fuese...). GALINDO, D. 893 (Si la... fuesen...). P. VALLÉS (Si locura fuese dolores, en cada casa habría voces). SANTILL. (Si la locura fuese..., daría bozes).

**LODAZAL.** *Al salir del lodazal te quiero, hermano Pascual.* (Entiéndase para la necesidad.) C. 33.

**LODO.** *Donde mucho escupen, lodo hacen.* C. 292. GALINDO, E. 390 (—lodo se hace); del murmurar.

*Donde muchos mean, lodo hacen.* C. 292.

*El lodo, a los mozos da por la barba, y a los viejos por la braga.* C. 81.

*El que está en el lodo, querría meter a otro.* C. 92.

*Lodo con más lodo, uno se hace todo.* C. 206.

*Lodo seco, mal se pega.* C. 206. *Selvagía, 117.* Palabras sin dinero nada valen. SANTILL.

*Lodos en Mayo, espigas en Agosto.* C. 206.

*No es bueno salir de un lodo y entrar en otro.* C. 223.

*Más vale ganar en lodo, que perder en oro.* C. 453. GALINDO, 731.

*Más vale lodo en el alcorque, que lodo, o sangre en el cogote.* (Contra los que por no enlodar los zapatos, ponen los pies de puntillas en piedras mal firmes, y van por senderos deslizadizos, y caen.) C. 452.

*Rretraes lo que fazes, | Estrañas a los otros el lodo en que tú yazes.* HITA, 372. *Medice, cura te ipsum.*

*Salió del lodo y cayó en el arroyo.*

**LOGRERO.** *El logrero, cuanto más enriquece, su alma más empobrece.* C. 81.

*Se compadeció el logrero y se metió a sanguijuelero.*

**LOGROÑO.** *En Logroño, al necio le falta el co.* C. 116.

*En Logroño, al necio le falta el otro.* C. 116.

**LOMINJAR.** *Lominjar, de buen beber hace mal.* C. 206.

**LOMO.** *Cuando no hay lomo, de todo como, resignación.*

*Nevase hasta que este mi lomo se me cobijase.* (Habla el ganado vacuno, que sufre mejor el tempo-

ral, y desea buen año de yerba.)  
C. 208.

No hay lomo sin dos ijadas.  
J. PIN., *Agr.*, 5, 38, y añade: Los jueces requieren ciencia y prudencia.

LONDRES. *Londres con que te honres.* (Solían traerse de Londres paños finos, y muy durables, de que se hacían vestidos buenos.)  
C. 202. P. VALLÉS.

LONGANIZA. *Las longanizas al sol, y los hornazos al tizón.* (Que Navidad, tiempo de longanizas, haga sol, y la pascua dé flores, de hornazos, haga fresco y lluvia para que haya buen tempero y cosecha.) C. 192.

Longaniza, ¿fuego viste? No me acuerdo si lo vido, o si lo vide. C. 202.

Longaniza, ¿viste fuego? Si le vide no me acuerdo. (Preguntan a la longaniza, dando a entender la presteza con que se asa: si la pregunta es al fuego, dirá no me acuerdo si la vide.) C. 202.

LOOR. *Loor debemos al que su pan comemos.* GALINDO, C. 1336.

Nunca vos creades loores de enemigos. HITA, 165.

LORCA. *Los de Lorca, madre, querránse vengarse.* (Que es apetecida la venganza.) C. 203.

LORENZO. *San Lorenzo calura, San Vicente friura, uno y otro poco dura.* C. 243.

LORO. *Habla como los loros, sin saber lo que se dice.*

*Loro viejo no aprende a hablar.*

*Parece andando un loro viejo.*

LOZA. *A la loza, tan presto*

*va la vieja como la moza.* (A comprar escudillas y platos.) C. 2.

LOZOYA. *Lozoya lleva el agua, y Jarama tiene la fama.*  
C. 206.

LUARCA. *En Luarca y Codiello, las mujeres beben primero.* (Son lugares en Galicia, vecinos a las Asturias, y es matraca.)  
C. 116.

LUCAS. *Por San Lucas bien saben las uvas.* (Porque hay pocas.) C. 395.

*Por San Lucas, el azafrán a pellucas.* C. 395. P. VALLÉS.

*Por San Lucas mata tus puercos, y tapa tus cubas, y para tus yuntas.* C. 395.

*Por San Lucas suelta el buey de la coyunda, mata el puerco y tapa la cuba.* C. 395.

San Lucas, ¿por qué no encucas?, porque no tengo las bragas enjutas. (Quiere decir por qué no bebes; responde que a poco que salió de pisar las uvas y el mosto no está de sazón para beber. Encucas es palabra hecha por énfasis, que se acomoda al propósito que se quiere; otros dicen: «San Lucas, ¿por qué no encucas?, y cucas; también quiere decir, por qué no corres, como si dijesen a los estudiantes: ¿por qué no te vas al estudio venido San Lucas?»)  
C. 243. P. VALLÉS (—cucas?).

LUCÍA. *En llegando Santa Lucía, un palmo crece el día.*

*Por Santa Lucía achican las noches y agrandan los días y a tumbo de piojo y a paso de gallina. O: Por Santa Lucía crece el día un paso de gallina, por Navi-*

*dad quien quiera lo verá. O Por Santa Lucía un paso de turcía.*

*Por Santa Lucía alarga el día un paso de gallina, por San Andrés tan mala vez, o si es, o no es. C. 396. P. VALLÉS (—y aun por San Andrés tan mala vez).*

*Por Santa Lucía crece el día un paso de gallina, por Navidad cualquiera lo verá, o por Navidad cada necio lo verá. (Cuando caían diez días adelante.) C. 396, o—quienquiera lo verá.*

*Por Santa Lucía enchica la noche y engrandece el día. C. 396.*

*Por Santa Lucía mengua la noche y crece el día. Ni creció ni menguó, hasta que el niño nació.*

*Por Santa Lucía mengua la noche y crece el día un paso de gallina; por Navidad ya lo echa de ver el arriero en el andar, y la vejuela en el hilar; por los Reyes, bobo, no lo vedes? C. 396.*

*Por Santa Lucía (13 Dic.), no hay uva podría, ni sana.*

*Por Santa Lucía vuelve el aceite a la oliva. (Que está en sazón de lajar.) C. 396.*

*Santa Lucía, mengua la noche y crece el día. (Cuando era diez días después.) C. 246. P. VALLÉS.*

*Santa Lucía que todas las fiestas envía. (Porque se sigue Navidad.) C. 246.*

*Santa Lucía, vuelve el aceite a la oliva. (Parécelo porque se ablanda la aceituna, y consume la borra que dentro estaba dura.) C. 246.*

**LUCIR.** *El que quiera lucir, tiene que sufrir. (Murcia.)*

**LUEÑE.** *Muelle a muelle, van a lueñe. C. 472.*

**LUGAR.** *Al ruin lugar, la horca al ojo. (Burla de algunos lugarejos de señorío, que llaman villas, que están muy cumplidos de horca y picota y muy faltos de casas, y lo que más se ve es la horca y picota, o rollo.) C. 41.*

*Antes de entrar en el lugar, mear y cagar. C. 52.*

*Cada lugar mantenga sus putas.*

*Donde me conocen, lugar me hacen, y silla me ponen. C. 292.*

*Donde te conocen, lugar te hacen. C. 292.*

*El callar y el hablar no caben en un lugar. (En persona y ocasión.) C. 91.*

*El que nace en ruin lugar, allí se querría morar. GALINDO, N. 13.*

*El que se va a casar fuera de su lugar, o va engañado o va a engañar.*

*El que tuvo lugar y no quiso, que le llamen el arrepiso. C. 94.*

*En lugar de poco seso, cada día consejo. C. 116.*

*En lugar de señorío no hagas tu nido; y si le hace el padre, no le haga el hijo. (Porque se sirve de ellos el señor, y de sus haciendas, y porque suele haber en él poca justicia y más de tiranía.) C. 116. SANTILL.*

*En lugar do no hay reloj, oj. (Porque es pobre y no se ha de hacer allí mansión; oj es palabra con que se avientan y espantan las aves.) C. 116.*

*En lugar ventoso, tiempo sin reposo. C. 116.*

*Levantéme a mear, y perdí mi lugar. C. 196.*

Lugar por lugar, Villacastín y el Espinar. C. 207.

Más vale en tú lugar la halda quemada, que en el ajeno sana. C. 450.

Ni lugar sin taberna, ni puta sin alcagüeta. C. 210.

Nunca falta en cada lugar un perro bermejo, siempre se halla algo malo entre lo bueno. A. PÉREZ, Viern, dom. 2 cuar. f. 456 y Dom. 3 cuar. f. 511.

Por mucho andar no se va antes a llugar.

Quien en lugar ruin pone viña, a cuestras saca la vendimia.

Quien en mal lugar pone viña, acuestras saca la vindimia. P. VALLÉS.

Quien en ruin lugar hace leña, a cuestras la saca. F. SILVA, Celest., 17.

Quien en ruin lugar hace (o planta) viña, a cuestras saca la vendimia. Poco fruto de los ingratos.

Siéntate en tu lugar, no te harán levantar. C. 262.

Trasnochar y madrugar no caben en un llugar.

Vete a lugar ruin, hacerte han alcalde o alguacil. C. 432.

LUGO. Quien hizo a Lugo, hizo a Andorra, y hizo el Castrodalventosa. C. 348. En P. VALLÉS: Quien hizo el Lugo, hizo Andorra, y hizo el Castro de Alventosa.

Quien hizo a Lugo, hizo a Astorga, y la puente de Cigarrosa, y llevó una piedra en el capelo, con que hizo a Coranatelo. C. 348.

LUJO. Bendito sea el lujo y quien lo trujo.

Viva el lujo y quien lo trujo.

LUJURIA. Comer poco, y beber menos, a lujuria ponen freno. C. 358.

Desde que cunple luxuria, luego se arrepiente. HITA, 274. «Quoniam medio de fonte leporum | Surgit amari aliquid, quod in ipsis floribus angat.» Lucrecio (l. 4).

LUMBRE. A la lumbre y al fraile no hurgarle, porque la lumbre se apaga y el fraile arde. (Segov.)

Donde lumbre fué encendida, siempre quedó ceniza.

La lumbre del ladrón, dos ascuas y un tizón. C. 169.

La lumbre haze viejo. P. VALLÉS.

La lumbre y el amor, no dirán: vete a tu labor. C. 169.

Lumbre hace cocina, que no moza ardida, erguida, garrida. C. 207.

Lumbre mezquina, sacar de abajo y echar encima. C. 207.

Ni por lumbre a cas del cura, va la moza segura. C. 213.

No escojas a lumbre de candil mujer ni tela. P. EST., Perr. Cal.

LUNA. A la luna, el lobo al asno espulga. C. 2.

Bayla lunas. P. VALLÉS.

Cata la luna, cata el sol, cata los amores del pastor. C. 330.

Clara luna es la de Agosto, si la de Enero no la diese en rostro. C. 377. P. VALLÉS.

Cuando menguare la luna, no siempre es cosa alguna. C. 373.

De Luna, ni mujer ni mula. (Huesca.)



*De luna por horado, y de amigo reconciliado.* P. VALLÉS.

*La luna como quinta, así pinta, o así trinta.* C. 169.

*La luna cornialla, o seca o mojada.* C. 169.

*La luna de Octubre siete lunas cubre, que lloviendo en ella lloverá en las siguientes.*

*La luna de Salamanca, así es redonda y así es blanca.* C. 169.

*La luna mercurina, de agua u de neblina.* (Vana opinión del vulgo, de luna que comienza el miércoles con aspecto a Mercurio.) C. 169.

*La luna miente siempre, que parece una C cuando Decrece, y una D cuando Crece.*

*La luna como quinta, pinta, el tiempo es según la luna el día quinto de luna nueva.* (Segov.)

*La luna quinta, cual la vieres tal la pinta.* C. 169.

*Luna con cerco, agua trae en el cuerno.* C. 206.

*Luna con cerco, cántaro lleno.* (Murcia.)

*Luna con cerco, lo bajo lleno; estrella en medio, lo bajo seco.* C. 207, debe decir *lavajo*, hondonada; señal de lluvia.

*Luna creciente, que va en aumento su iluminación y se parece a una D.*

*Luna de Enero no tiene aparce-ro.* C. 206, véase el siguiente.

*Luna de Enero no tiene compañero, sino la de Agosto, que la da en rostro.* C. 206.

*Luna de Enero no tiene par, sino la de Agosto, que en rostro la da.* C. 206.

*Luna de Enero, y el amor primero.* C. 206, es lo mejor.

*Luna de miel, primera temporada gustosa del matrimonio.*

*Luna de Octubre, siete lunas cubre.* (Murcia.)

*Luna en creciente, cuernos al oriente.* C. 206.

*Luna en menguante, cuernos adelante.* C. 206.

*Luna la de Enero, y amor el primero.* (Murcia.)

*Luna que reluces, toda la noche alumbres.* C. 206.

*Ni luna por horado, ni viento colado, ni amigo reconciliado.* C. 210.

*Ni veles a la luna ni duermas al sol.* GALINDO, D. 915.

*Velar a la luna y dormir al sol, no hace pro ni honor.* C. 433.

*Una luna como en mitad del día.* P. ESP., Perr. Cal.

LUNAR. *El lunar sobre los dientes, señor de sus parientes.* (Manera de alabar el lunar que está sobre la boca, adonde parece mejor a la dama que los de otra parte del rostro, y un cantarcillo hay que lo alaba, junto a la boca. Señor de sus parientes, dice que es señor y rey de los otros lunares, y que la que le tiene es señora de sus parientes, esto es, estimada y tenida por hermosa de todos. Más misterio entiendo: que el lunar sobre los dientes se entiendo por el bozo y barba, señal de varón, y entre hermanas, el varón lleva el mayorazgo y es señor de los parientes; y demás de esto, entiendo el que tiene obras y entendimiento de verdadero hombre,

significado por la barba, es estimado y acatado de sus deudos; para significar que un hombre tiene valor, decimos que es hombre de barba y pelo en pecho.) C. 81.

Lunar en el bozo, parece mejor que en otra parte del rostro. C. 207.

Lunar sobre la ceja, señora después de vieja. C. 207.

Lunar sobre los dientes, señor de sus parientes. (El lunar allí queda declarado.) C. 207.

Lunar de Enero, no tiene compañero, sino el de Agosto, que le da en rostro. C. 207.

No hay tal lunar como el de Enero ni tal amor como el primero. C. 219.

No salgas al lunar, que no sabes quién te quiere bien, o quién te quiere mal. C. 226.

LUNES. Del lunes al martes pocas son las artes. SANTILL.

Lunes del zapatero: Lunes, San Crispín; martes, Santa Susana; miércoles, no tengo gana; Jueves, galbana; viernes, tormenta; sábado, mala venta; domingo, día de fiesta. Lunes, galbana; martes, mala gana; miércoles, tormenta; jueves, mala venta; viernes, tempestad; sábado, día que queda: ¿Paqué s' ha de trabajar? San Crispín cae en lunes, las copas lo festejan.

Lunes de Triana, martes de Sevilla, miércoles en la cama, jueves al mercado, viernes a misa, sá-

bado a hacer cuenta, y el domingo no hay bocado. C. 207.

Lunes y martes, fiestas muy grandes; miércoles y jueves, fiestas solemnes; viernes y sábado, las mayores de todo el año. C. 207.

Lunes, y martes, y miércoles, tres; jueves, y viernes, y sábado, seis. C. 207; es el memorialin para los niños.

No hay lunes sin luna, ni jueves que no alumbra. C. 207. J. MEDRANO, Silva.

No hay lunes sin su tarea. C. 217.

Riñen el lunes los amantes y se buscan el martes.

LUTO. No se han de comprar lutos a cada canto de mochuelo que se oye en el tejado. LENA, 2, 4.

LUZ. A la luz de la candela, toda rústica parece bella. C. 2.

El que debiera dar luz, ciega.

El que ha de morir sin luz, aunque sea cerero. GALINDO, C. 272.

El que malhace aborrece la luz. Tebaida, 12.

La mejor luz de la mañana, y la hora de comer cuando hay gana. GALINDO, C. 980.

No hay luz mejor que de la mañana, ni comer que a buena gana. C. 217.

No tiene más luces que las del día.

Tomo dos de luz y cuatro de traspón.

## LI

LLAGA. *A mala llaga, hierba mala.* C. 21. *Comed. Eufros.*, 3. Del responder mal al mal, etc.; un clavo echa a otro, malum malo medicari. En P. VALLES: *A mala llaga, mala yerua.*

*Duelen llagas, mas no tanto untadas.* C. 294. P. VALLES (—y mas...).

*La llaga de amor, quien la hace la sana, y quita el dolor.* C. 190.

*Las llagas duelen menos untadas.* C. 194.

*Las llagas untadas duelen, mas no tanto.* (Contra los que son enojos y pesadumbres que se aplacan con palabras blandas y buenas razones.) C. 194.

*La mala llaga sana, y la mala fama mata.* C. 183. J. MEDRANO, *Silva*. SANTILL. P. VALLES (—la...).

*La mala llaga sana, y no la de palabra.* C. 183.

*Llaga de juntura, no te la dé Dios en ventura, o en cura.* C. 485.

*Llagas untadas duelen y no tanto.* Tebaida, 10. Serafina, 1.

*Mala es la llaga que con vino no sana.* C. 445.

*Mala es la llaga que el romero no la sana.* (Por grande.) C. 445.

*Maldita la llaga, que el vino no sana.*

*Mal haya la llaga que con vino no sana.* (No dice que haya mal,

sino que es grande, y alábase el vino.) C. 442.

*Mira la llaga, mira la plaza, mira la bolsa, que no tiene blanca.* (Lo primero dice el pobre representando miserias; lo segundo el que no lleva qué darle, que también es miseria, y porque entiende que son llagas fingidas, muestra la bolsa sin blanca, con que reprende al invencionero.) C. 467.

*Mira la llaga, mira la plaza, y cierra la bolsa y no le des nada.* (Contra los pobres briviones que se hacen llagas fingidas y clamorean.) C. 467.

*Mira la llaga y cierra la bolsa y no le des nada.*

*Muchas veces curada la llaga queda la cicatriz.* SBARBI, 5, 27.

*Mucho duelen las llagas, mas no tanto untadas.*

*Quien da la llaga da la medicina.*

*Quien da la llaga, la medicina y quien la herida la cura.* P. VALLES.

*Quien hizo la llaga, ese la sana.* GALINDO, C. 168.

*Quien mucho se rasca, llaga se hace.* TIMON., 1, p. 79.

*Refregadas, duelen más las llagas.* (En alegoría, recordar pasiones.) C. 479.

*Resfriadas duelen más las llagas, refriadas o refregadas.* C. 479.

En P. VALLÉS: *Refriadas duelen las llagas.*

Sanan llagas, y no malas palabras. (Refr. glos.) B. GARAY. P. VALLÉS.

Todas las llagas comen por sanar, sino el ojo por quebrar. C. 419.

LLAMA. La llama, llama adonde viene la llama. (Véase Llama.) C. 190.

Llama la llama, adonde viene la llama, o la llama llama adonde viene la llama. (En tiempo frío la lumbre llama para sí, y de noche, en los montes, los que se pierden ven lumbre de pastores, o aldea; y en el mar, las naves miran al farol de la capitana y de las torres de tierra; aplícase a que un vicio atrae otro, y un mal otro, y a los amores.) C. 485.

LLAMADO. Al llamado de quien le piensa, viene el buey a la melena. (Que la necesidad amansa los bravos. «¿Quién se metió por casa de tu enemigo? Hambre y frío.») C. 41.

Muchos son los llamados, y pocos los escogidos y acetos. (Del Evangelio.) C. 476.

Ve llamado, y ven llamado. (A casa de otro.) C. 435.

LLAMAR. Donde no me llaman, fui; suspirando me volví; o donde no me llamaron. C. 291.

Llámame a mí y defiéndete por ti. C. 485.

Quien te llama, no te engaña. (Cuando quieren dar algo.) C. 340.

LLANTO. El llanto de la mujer muerta no llega más de hasta la puerta. C. 108.

El llanto del heredero es risa disimulada.

El llanto del heredero, risa es so el capelo. C. 108.

Lo que no va en llantos, va en suspiros.

Llanto de hembra nunca te nueva, que lágrimas y risa presto lo engendra. GALINDO, L. 18.

Muchos van al llanto, y cada uno llora su quebranto. C. 476.

Nacen todos en llanto, y algunos murieron de risa. GALINDO, L. 199.

LLAVE. Dos llaves en alacena, cuando la una sale, la otra entra, pero la última nada encuentra.

Llave a mi vera y el fuego en la pajera.

La llave del pleito en el escribano, la del médico en el boticario. C. 190.

Llave del pleito es el escribano, y la del médico, el boticario.

Llave en cinta, hace buena a mí y a mi vecina. C. 485

LLEGAR. Quien más presto llega, presto lleva. C. 345.

LLENA. A gran llena, gran vacía. C. 11.

LLERENA. Los de Llerena, alumbradores.

LLEVAR. Bueno es llevarlo delante. (Buenas obras y sufragios.) C. 588.

LLORAR. Aquel es de llorar, que tuvo bien y vino a mal. C. 61.

Asaz puede llorar quien no tiene quien le aplaque y pueda consolar. C. 54.

Donde todos salen llorando, no puedo yo ir cantando. C. 292.

*Ese es de llorar, que tuvo bien y vino a mal.* C. 132.

*Llorar para descansar.* C. 486.

*Quien va llorando, no va bien orando.* (Los que rezongan.) C. 344.

**LLORO.** *El lloro del que hereda, de gozo revienta.* C. 108.

*Lo que no va en lloros va en quebrantos.*

*Lloro de hembra no te mueva, que lloro y risa presto lo engendra.* C. 486.

**LLOVER.** *Lloverá, mas primero venteará.* C. 486. GALINDO, L. 217.

*Lloviase y nevase, y no ventiscase.* C. 486; que cuando hace viento, entonces hace mal tiempo.

*Llovió y añadió.* C. 486.

*No llueve como atruena.* (Cuando son menos las obras que las promesas.) C. 237.

*Nunca llueve como trueno.* GALINDO, 310. Son más los ruidos que las nueces y las amenazas que los hechos.

**LLOVIDA.** *Llovida de mañana no quita jornada.*

**LLOVIDO.** *Siembra con llovido, y escarda con frío.* (Porque el trigo nazca luego, y con el frío se

hielan las hierbas que arrancan.) C. 262.

**LLUVIA.** *Después de muchas luvias viene la buen oriella.* HITA, 796. Los tres versos siguientes son igualmente proverbiales.

*Eso es como la lluvia, que por donde pasa moja.*

*La lluvia por San Lorenzo siempre llega a tiempo.*

*La primera lluvia de Agosto, apresura el mosto.* C. 180.

*Lluvia de Abril, hinche el rey el carro y el carril.* C. 486.

*Lluvia de Abril y rocío de Mayo.* C. 486.

*Lluvia de Febrero, buen estercolero.*

*Lluvia de Levante, no deja cosa delante.* C. 486.

*Lluvia de solano, no deja nada sano.* C. 486.

*Lluvia por la mañana y concejo por la tarde nunca fué durable.* (Burg.)

*Lluvias de Enero llenan cuba, tinaja y granero.*

*Pequeña lluvia gran viento aplaca.* LENA, 4, 2.

*Si hay lluvias en primavera cuenta con la sementera.*

*Una lluvia no hace invierno.* SBARBI, Refran., 2, 64.

## M

**MACHACAR.** *El que machaca, algo saca.*

**MACHADO.** *Perqueño machado, derriba gran carballo.* (Es gallego: el roble.) C. 390. Macha-

do es hacha para cortar madera.

**MADEJA.** *Con algo se consuela, la que sus madejas quema.* CAST., Canc. 1, p. 197.

*Enmarañadora de madejas; si*



*las enmarañé, bien las desenmarañé; si las desenmarañaste, por arriba las empezaste y por la cabeza las tomaste. (Enseña a las mozas cómo han de devanar las madejas.)* C. 128.

*Quien se enseña a beber de tier-na, llevará las madejas a la taberna, se irá a vivir en ella.* S. BALLESTA.

**MADERA.** *La madera de Enero no la pongas al humero, déjala estar cortada, que ella se curte y amansa.* C. 184.

*La madera de tu casa, en Enero sea cortada. (En xinero sea cortada, dice el Asturiano, que a Enero llama xinero.)* C. 184.

*La madera que ha de servir para cruz no le entra la polilla.*

*Madera que ha de servir de cruz, nunca se quera. (Arag.)*

*No está la madera para hacer cucharas. (Arag.)*

*Nunca vi madera tan buena, ni tan poca, ni tan mala, que tanto bien y mal me haga, como rueca y uso, argadillo y aspa. (Argadillo es la devanadera.)* C. 240.

**MADERO.** *Maderos han can dicha, maderos han que non. (Dícese así graciosamente; pónese el acento en la primera maderos, y han por hoy, y can porque han; dice que unos han dicha, otros que no, con el símil de un madero, que se hace de él una estatua y de otro un banco y de uno mismo, y se quemán las astillas.)* C. 458.

*Maderos hay que doran, maderos hay que quemán. (Dícese porque siendo los hombres todos unos*

*en origen, unos son tenidos en mucho y otros despreciados; decía «maderos hay que doran», y en lo alegorizado viene bien.)* C. 457.

*Maderos hay que han dicha, maderos hay que no; de unos hacen santos y de otros hacen diablos.* C. 457.

*Maderos hay que han dicha, maderos hay que non, maderos hay de que hacen santos, y maderos hay que son quemados. (Fué cantar.)* C. 457.

**MADERUELO.** *Maderuelo los holgazanes, que no cogen lo que siembran.*

**MADRASTRA.** *A la madrastra, el nombre la basta.* C. 4.

*A la mala madrastra, el nombre le basta.* B. GARAY.

*La madrastra y antenada, siempre son en baraja.* C. 184.

*Madrastra, el nombre la basta.* C. 458. S. BALLESTA. SANTILL. (—le abasta).

*Madrastra, el nombre abasta, ni de cera ni de pasta.* P. VALLÉS.

*Madrastra, madre áspera.* C. 458.

*Madrastra, madre áspera, ni de cera ni de pasta.* P. VALLÉS.

*Madrastra, ni de cera ni de pasta.* C. 458.

**MADRE.** *Antes faltará la madre al hijo, que la escarcha al granizo. (Toledo.)*

*Azóteme mi madre, y no lo sepa mi padre.* C. 55.

*Bendita sea la madre que hijo luello pare; si se muere, no la duele; si la vive, ríen con ele. (Luello es bobo, y así dicen: «bendita sea*

la madre que hijo bobo pare».)  
C. 306.

*Bien cuenta la madre, mejor cuenta el infante.* (Los días en que ha de parir y nacer; ella no sabe día cierto, él nace a su tiempo.)  
C. 310. SORAP., *Medic.*, 2, 1. SANTILL. GALINDO, C. 1186. P. VALLÉS (—y mejor...).

*Boba madre tuviste, si al mes no te reiste.* C. 312.

*Cual es la madre, así las hijas salen.* GALINDO, B. 390.

*Dadme madre recatada, daros he hija asegurada.* C. 278.

*De mi madre nací yo sin engendración de padre, y luego me morí yo y de mí nació mi madre.* El agua que se evapora, y da mucha agua en charcos. (Segov.)

*De una madre garañona sale un hijo medrador, unas hijas muy bonitas y un nieto predicador.* (Segov.) La cepa; el hijo es el vástago, las hijas las uvas, el nieto el vino.

*Dice la madre: ¿qué quieres, hija? que me llamen la regaladija.*

*Dice la hija a la madre, que me déis con quien me regale.* (Reprende la mala crianza, y poca doctrina de algunos padres con los hijos.) C. 287.

*Dijome mi madre que porfiase, mas que no apostase.* C. 288. P. VALLÉS.

*El que no crea en buena madre, que crea en mala madrastra.*

*El que no cree a buena madre, creará a mala madrastra.*

*El que no quiere creer en buena madre, creará en buena madrastra.*

*Entre la madre y el hijo, Santo Tomé el chiquito,* entre Santa María de la O y Navidad cae Santo Tomás apóstol; chiquito por ser el menor día del año.

*Entre Madre y Hijo, Santo Tomé el chiquito.* (Es entre Nuestro Señora de la O y Navidad, y llámanle chiquito por su día ser pequeño, como los de entonces.)  
C. 127.

*Esa es madre, la que lo pare.* (Que quiere y cría mejor que ama ni madrastra.) C. 132.

*Faltará la madre al hijo; pero no el frío al granizo.*

*La buena madre no dice quieres.* (Hace dos sentidos: uno que acude al menester de sus hijos, el otro que manda lo que conviene sin preguntar la voluntad de su hija, acaso melindrosa. Aplícase a los que preguntan a otros si quieren la cosa, señal de poca gana de dar.) C. 175. P. VALLÉS.

*La madre del pulpo, que aporreada engorda,* el valeroso cobra valor en los trabajos.

*La madre holgazana saca hija cortesana.*

*La madre, por falta de colmillos, de la hija hace platillos.*  
C. 184.

*La madre y la hija, para dar y tomar amigas.* GALINDO, B. 160.

*La madre y la hija por dar se hacen amigas.* Comed. Eufros., 3.

*La madre y la hija, por dar y tomar son amigas.* (Por el interés, y dar algo una a otra, que si eso no hubiera de por medio, no bastara para ser amigas tan junto deudo.) C. 184.

*Las madres hacendosas, hacen las hijas perezosas.* C. 194.

*Madre acucisa, hija vagarosa.* C. 458.

*Madre aguciosa, hace hija perezosa.* C. 458.

*Madre aguda, cria hija tolluda.* C. 458.

*Madre ardida, hace hija tollida.* C. 458.

*Madre boba tuviste si al mes no te reiste.* C. 458.

*Madre holgazana saca hija cortesana.* C. 458.

*Madre la mi madre, | guardas me ponéis, | si yo no me guardo | mal me guardaréis.* C. 458.

*Madre no viste, padre no tuviste, diablo te hiciste.* (Por mala crianza.) C. 458.

*Madre pia, daño cría.* (Pia es la piadosa y blanda en castigar.) C. 458. SBARBI, *Refran.*, 2, 204. Bibl. GALLARDO, 2, 959.

*Madre piadosa cría hija medrosa.* P. VALLÉS.

*Madre piadosa, cría hija merdosa o melindrosa.* C. 458. S. BALLESTA (—melindrosa); el demasiado regalo de los padres pierde a los hijos.

*Madre, ¿qué cosa es casa?, hija, hilar, parir y llorar.* C. 458. GALINDO, C. 545 (—parir y criar).

*Madre vieja y camisa rota no es deshonra.* C. 458. S. BALLESTA; no despreciar lo que antes nos sirvió.

*Madre y hija caben en una camisa; suegra y nuera no caben en la tela.* C. 458.

*Madre y hija van a misa, cada cual lleva su hija. ¿Cuántas son? tres.* C. 458.

*Madre y hija van a misa, cada una con su dicha.* C. 458.

*Madre y hija vistien una camisa.* (Que se semejan en las costumbres, y por ventura es cosa y cosa de la preñada de hija. (Refrán que salió de cantar.) C. 458.

*Mejor le conocerá su madre, del hijo bastardo, de padre incierto.*

*Mía fe madre, no creo a nadie.* P. VALLÉS.

*Muchos hallo yo que lo piden a mi madre, mas no hallo ninguno que lo dé a mi padre. Nunca falta quien lo pida a mi madre, mas siempre falta quien lo dé a mi padre. Todos pidenlo a mi madre, y nadie lo da a mi padre. Muchos lo piden a mi madre, y ninguno lo da a mi padre.* (Con esto se comprenderá, aunque se oiga mudado, algo más; quéjase de la mala correspondencia que hay del bien hacer; acontece cada día que una persona acudiré de continuo a las cosas de otros, y cuando una vez se le ofrezca haber menester algo, no hallará nadie que le ayude. Las palabras del refrán miran más a la sentencia que al sonido, a lo cual se ha de atender en los refranes, y no ser escrupulosos del aire.) C. 576.

*Muchos hay que lo piden a mi madre, mas no hay ninguno que lo dé a mi padre.* (Varíase en palabras.) C. 575.

*Muchos lo piden a mi madre, y ninguno lo da a mi padre.* (Poco antes queda declarado con varias lecciones.) C. 576.

*Negaré la madre al hijo, como*

la nieve al granizo. (Toledo.)

*Ni la madre niega al hijo, ni la helada al granizo, tras el granizo viene la helada.*

*No es esa la madre del cordero, no es eso lo que V. quería decir, sino otra cosa que no me podía agradar ni gustar a mí. Díjose de los corderitos que amamantan, a los cuales suelen darles otras ovejas que sus madres por no tener leche.*

*No hay tal madre como la que pare, ni tal hijo como el parido. (La madre propia tiene más amor que el ama, o madre por adopción; y el hijo a ella asimismo.)* C. 220. P. VALLÉS (el primer verso).

*Pone la madre paños, mas no pone hados. (A los hijos que cría.)* C. 402.

*Por más que diga mi madre, quien bien quiere olvida tarde.* C. 400.

*Por más que mi madre diga, quien bien quiere tarde olvida.* C. 400.

*Primero le faltaría la madre al hijo que la helada al granizo.*

*Quien madre tiene en villa, siete veces se amortece al día, o siete veces se le queja al día, o cada día.* C. 345. P. VALLÉS (se le queja).

*Quien no cree a buena madre, crea a mala madrastra. SANTILL. GALINDO. P. VALLÉS (— cree en...).* C. 1311. (Quien no creyó a...).

*Quien no cree en buena madre, crea en mala madrastra. Entrem. refr. SBARBI, 5, 6 (— creará en...).*

*Quien tiene madre en la pute-*

*ria, no es huérfano. C. 342.*

*Quien tiene madre en villa, no le hagas mancilla. C. 342.*

*Quien tiene madre, muérasele tarde. C. 342.*

*Si la madre supiese cuándo el niño ha de endentecer, las yerbas del campo se iría a coger, o a paecer. (Porque entonces son penosos los niños descontentos y enfermos, y lloran, y luego con los dientes muerden y hieren los pezones de las tetas, y dan dolor a las madres.)* C. 252.

*Tira os pedre y posarse ha mi madre. P. VALLÉS.*

*Todos lo piden a mi madre, y ninguno lo da a mi padre. C. 421.*

*Trasegalla porque no sepa la madre. C. 427; como el vino, que se vaya la hija lejos de la madre mala. P. VALLÉS (... a la madre).*

*Tres madres buenas, paren tres hijos ruines. C. 428.*

*Una madre para cien hijos y no cien hijos para una madre. P. VEGA, ps. 6, v. 7 y 8, d. 4.*

MADRID. *En Madrid los taberneros, ni hinchén, ni vacían.* C. 123.

*En Madrid se usa descartar al pobre. Entrem. refr.*

MADRIGUERA. *En su madriguera, cada cual sabe más que el que viene de fuera.*

MADRINA. *A la madrina, arrimalla a la pila. C. 4.*

*A la madrina, tras la puerta la arrima, y a la comadre, donde la hallares. C. 4.*

*Al, madrina, que eso yo me lo sabía, al oír cosas sabidas.*

*Madrina de pila, donde te la*

hallares, allí te la arrima. C. 458.

**MADRUELOS.** *Todo lo bebe Madrue los, y bebe lo menos.* C. 420.

**MADRUGAR.** *A quien madruga y vela, todo se le revela.* (Estos refranes usaron en sus armas y escudos Luis Vela Núñez y Diego Vela Núñez, caballeros de Ávila y heredados en Villanueva, cerca de Jaén, cuando se ganó de moros aquella tierra; y aunque de su linaje tenían otras armas, ellos pusieron en el escudo un brazo de plata en campo verde, con una hacha blanca en la mano con la llama de oro, con los motes dichos, significando su nombre Vela y su vigilancia en guardar la frontera.) C. 16.

*El que madruga y duerme, no aprovece.* (Que aunque madrugue, si es remiso y flojo, como si se durmiese, no aprovece en su oficio.) C. 94.

*Madruga, y verás; trabaja, y habrás.* C. 458. P. VALLÉS.

*Mucho había de madrugar quien le hubiera de alcanzar.* C. 474.

*No por mucho madrugar amanece más aina.* C. 233.

*Por mucho madrugar no amanece más aina.* (Representa los estorbos que se ofrecen por la mucha celeridad o prisa que nos damos en algunos negocios con que sucede a más prisa, más vagar; y reprende los acelerados y de poco reposo.) C. 400. CACER., ps. 76. P. VALLÉS.

*Por mucho madrugar, no amanece más presto, o temprano.* L.

GRAC., Crit., 3, 6. Dicho de dormilones: el trabajar es hacer día, y el que madruga goza de día y medio; el que tarde se levanta, todo el día trota.

*Tarde madrugué, mas bien recaudé.* C. 409. P. VALLÉS (—pero bien recabé).

**MAESTRÍA.** *Maestría e arte de fuerte fazen flaca.* HITA, 616.

**MAESTRILLO.** *Cada maestrillo tiene su librillo.*

**MAESTRO, A.** *Al maestro azotan.*

*Al maestro, cuchillada.*

*De mal maestro no sale discípulo diestro.*

*De tal maestro, tal discípulo.*

*El maestro Ciruela, que no sabía leer y puso escuela.*

*El maestro, que de siete cagajones hará un cabestro.* C. 103.

*El mejor maestro es el tiempo, y la mejor maestra la experiencia.* C. 105.

*Es un maestro de todas las ciencias y oficial de cosa ninguna.*

*Lo que está claro no ha menester maestro.*

*Maestro de todas las ciencias y oficial de ninguna.*

*Maestro en artes, burro en todas partes; por lo poco que sabían los Doctores en filosofía en tiempo de la escolástica.*

*Muchas maestras cohonden la novia.* C. 474. SANTILL. VALD., Diál. leng. (Muchos maestros...).

*Ninguno nace maestro.* C. 216.

*No hay mejor maestra que necesidad y pobreza.* C. 221.

*No hay tales maestros, como la*



*necesidad y experiencia.* GALINDO, E. 549.

*No son maestros todos los que son padres.* SBARBI, 5, 26.

*Quesyste ser maestro antes que discípulo ser.* HITA, 427.

*Quien tiene buen maestro, su tejo tiene hecho.* C. 341.

*Señor maestro, ¿de un cagajón hará un cabestro?* C. 249.

*Sin maestro, por mí mismo supe llorar, y todo lo demás por estudiar.* GALINDO, D. 879.

*MAGÁN. En Magán, ni fú ni fá.* (Toledo.)

*MAGDALENA. ¿Cuánto me quieres, Magdalena? Conforme al dinero que tengas.*

*No está la Magdalena para tafetanes. De mal humor, quiere decir. En disposición poco favorable.* (Murcia.)

*Por la Magdalena la nuez se llena.*

*Por la Magdalena recorre tu higuera.*

*Por la Madalena, requiere tu higuera, y si no hallares nada, vuelve el día de Santa Ana. (Otros dicen: «rebusca tu higuera por la Madalena; recorre tu higuera», no tan propiamente.)* C. 394.

*Quien por la Madalena vela, echa buena tela.* C. 338.

*MAGISTRADO. El que compra a un magistrado es fuerza que venda a la justicia.*

*MAGÜER. Maguer que vos lo digo con rravia de coraçon.* HITA, 1693.

*MAHOMA. Horro, Mahoma, diez años por servir.* (Otros dicen

cien años por servir.) C. 499. SANTILL; P. VALLÉS (—cien...).

*Pues no va Mahoma al otero, vaya el otero a Mahoma. (Y al revés: pues no va el otero a Mahoma, vaya Mahoma al otero. Exhorta a que los hombres emprendan cosas grandes con ánimo y constancia; pues ellas no se vienen a la mano, ir a buscarlas, que eso es ir el otero a Mahoma; y también reprende trocar las cosas de cómo deben ser, y aconseja que cuando uno fuere duro en venir a la amistad del otro, que eso es ser Mahoma, vaya a él el otro, que es más blando de condición, aunque agraviado, que eso es otero que debía estarse quedo.)* C. 404.

*Si Mahoma no va al otero, vaya el otero a Mahoma. Autos s. XVII, 138.*

*MAIÑECO. Para maiñeco, apareja leñueco.* C. 380.

*MAITINES. Si no quieres oír maitines, tente a las clínes. (Esto es: si no quieres morir y ser enterrado en Iglesia o monasterio donde los oigas.)* C. 254.

*Rezava los matines | a la buelta de los albores.*

*MAJADA. Majada forera, ses-til de verano, quien te aquí puso, mal sabe de ganado.* C. 457.

*Ni compres majada, ni viña desmamparada.* C. 212.

*MAJUELO. El majuelo y el potro, críele otro.* C. 104.

*MAL. ¿Adónde vas, mal? Adonde más hay.* C. 10, 56.

*A gran mal el remedio bien y presto.* GALINDO, R. 56.

*Al mal, hacer y callar.* S. BA-

DAJ., 1., p. 251. Cuando se trata de hacer algo malo, no decirlo.

*Al mal mortal, ni médico, ni medicina no le val.* C. 40.

*Al mal mortal no hay yerba que val.* GALINDO, E. 143.

*A lo menos, del mal lo menos.* C. 43.

*Al que le parezca mal que le ponga cintas.*

*Al que mal hicieres, errarás si le creyeres.* GALINDO, C. 1299.

*Al que mal hicieres, nunca le creas.* C. 37.

*Al que me engañare una vez, mal para él, y si dos, bien le haga Dios.* GALINDO, E. 190; porque bien me lo tengo merecido por necio.

*Al que quieres mal, con dos rocines tuertos le veas arar; al que más mal, con otro par.*

*A mal de pie, vicario de pierna.* GALINDO, E. 149.

*A mal va el mal en que buen remedio no val.* GALINDO, E. 148.

*Allá vaya el mal, do majan los ajos sin sal.* (Los ajos mondados, al majar, saltan del mortero si no se echan unos granos de sal, y así dice otro refrán: «Salta el ajo del mortero y coge mierda para su dueño.») C. 71.

*Allá vaya el mal, donde comen el güevo sin sal.* C. 71.

*Allá vayas mal, donde comen los güevos sin sal.* C. 71.

*Allá vayas, mal, donde machan los ajos sin sal.* C. 71.

*Allá vayas, mal, do te pongan buen cabezal.* C. 71. P. VALLÉS (—donde te pongo...).

*A mal echo, ruego y pecho.* P. VALLÉS.

*A mal va el mal, do buen remedio no val.* C. 20.

*A quien de mucho mal es ducho, poco bien se le hace mucho.*

VALD., Diál. leng.

*A quien mal hicieres, nunca le creas.* C. 71.

*Asaz de mal no querer sanar.* GALINDO, 675.

*Asaz es de mal no querer sanar.* C. 54.

*Bendito sea el mal, que a los tres meses se ha de quitar.* (Cuando las mujeres se hacen preñadas, tienen vómitos, hastíos y mal estómago, hasta que a los tres meses ya la criatura está animada y se sustenta del alimento de la madre, y entonces ella tiene gana de comer, y no hay accidentes; es refrán hecho de la experiencia que tiene buen fin tal mal.) C. 306.

*Bendito sea el mal que con dormir se quita.* (Será borrachez y cansancio.) C. 306.

*¡Bien vaya donde mal no haya!*  
*Bien vengas, mal, si viene solo.* (Suelen los males venir acompañados.) C. 310.

*Cada cual siente su mal y Dios el de todos.*

*Con el mal va la penitencia.*  
*Con mal anda la casa donde la rueca manda a la espada.* C. 353.

*Con mal, o con bien, a los tuyos te atén.* C. 354.

*Con mal va quien mala fama cobrado ha.* C. 354.

*Quando vienen los males, todos los tiempos hacen iguales, o son iguales.* (Que a toda edad vienen

las enfermedades, y tan poco las puede huir el mozo como el viejo.) C. 372. L. HIDALGO, *Diál.*, 1, 1.

*Cuanto más vo, más mal veo.*  
Refr. glos.

*De aqueste dal, dal, yo merezco el mal.* B. GARAY; del golpear y dale dale y reñir. Refr. glos.

*Del mal del asno se queja la hormiga.* SBARBI, 5, 49.

*Del mal presente no se ríe la gente, del mal futuro no se cuida ninguno, y el mal pasado es olvidado.*

*Del mal que el hombre teme, desse muere.* P. VALLÉS.

*Del mal que el lobo hace, al cuervo aplace.* GALINDO, C. 1401. Comed. *Eufros.*, 3 (—le place).

*Del mal que hicieres no tengas testigo, aunque sea tu amigo.* GALINDO, 352.

*Del mal que hombre teme, de aqese muere.* (Refr. glos.)

*Del mal que un hombre suele, de ese muere.* GALINDO, C. 128 ♀

*Del mal saca Dios bien.* S. BALLESTA.

*Del mal tomar lo menos.* HITA, 1617.

*De mal a bien se va muy bien; de bien a mal se va muy mal.*

*De mal justo, vino el consejo; y los diablos llevaron el pellejo.* P. VALLÉS.

*De prometre, no fa mal lo ventre.* P. VALLÉS.

*De un gran mal, siempre queda la señal.* J. MEDRANO, *Silva*.

*De un mal, ajeno bien se empieza.* GARCIL., *Egl.*, 2.

*El andar con mal, no puede durar.* C. 75.

*El mal ajeno es el bien de Galeno.* P. ESP., *Perr. Cal.*; los médicos se aprovechan del mal de otros.

*El mal comunicado se mejora.* GARCIL., *Egl.*, 2.

*El mal de cabeza, el comer lo endereza.*

*El mal de la culebra, no muerde en el agua y muerde en la tierra, y por mayo, deja la pelleja entre la piedra.* C. 103.

*El mal de la víbora, muerde, mas nadie la mira.* C. 103.

*El mal del cornudo, él no lo sabe y sábelo todo el mundo.* C. 103.

*El mal del ojo cúrale con el codo.* (Quiere decir no llegues a él con los dedos.) C. 103.

*El mal de los ojos se cura con el codo.* GALINDO, C. 880.

*El mal de vientre no le cura agua caliente, comida de poca sustancia no apaga el hambre; a grandes necesidades grandes remedios.*

*El mal entra a braçadas e sale a pulgaradas.* SANTILL.

*El mal entra a brazadas o por arrobas y sale a pulgaradas o por adarmes.*

*El mal entra a brazadas y sale a pulgaradas.* (Brazada es la medida de los brazos abiertos; pulgarada, y pulgada, la medida del ancho del dedo pulgar.) C. 103.

*El mal entra por la boca, y por la boca sale.* C. 103.

*El mal es para quien les cae en las manos.* Comed. *Eufros.*, 2, 3.

*El mal, mal criado haz.* (Criado es la criatura que se cría, y si ella

tiene mal, no medra.) C. 104.

*El mal no hace buen barragán.*  
C. 103.

*El mal, nunca hace buen barragán.* C. 103.

*El mal que de tu boca sale, en tu seno se cae.* (Que lo mal dicho vuelve en daño.) C. 103. GALINDO, B. 275 (—en tu seno cae).

*El mal que no es durable, es comortable y tolerable.* C. 103.

*El mal que no tiene cura, es locura; o es la locura.* C. 103. GALINDO, E. 161.

*El mal que no tiene remedio, olvidalle es el mejor medio.* C. 103.

*El mal sale poco a poco y entra como loco.* GALINDO, E. 165.

*El mal tiene conhorto, y el bien no hay quien le soporte.* (Así dice Salustio que las prosperidades desatinan también a los sabios como a los que no lo son.) C. 104. GALINDO, B. 182 (—lo soporte).

*El mal viene a arrobos, y vase a onzas.* C. 104.

*El mal viene a brazadas y se va a pulgadas.* J. MEDRANO, *Silva*.

*El mal vuela, se derrama y pega.*  
S. BALLESTA.

*El mal y el bien, a la cara vien.*  
C. 103.

*El mal y el bien, en la cara se ve.* C. 103.

*El mayor mal de los males.* GALINDO, D. 508; extrema desdicha.

*El mayor (o peor) mal de los males es tratar con animales, del muy bruto.*

*El pequeño mal espanta, y el grande amansa.* C. 98.

*El poco comer y el poco hablar, no hizo nunca mal.* C. 99.

*El poco mal espanta y el mucho amansa.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 11.

*El que canta, sus males espanta.*  
(Murcia.)

*El que da un mal rato no lo espere bueno.*

*El que desea mal a su vecino, el suyo viene de camino.*

*El que hace mal, espere otro tal.*

*El que se queja, sus males aleja.*

*El que va a hacer mal, ya va medio herido, dice el refrán.* C. 94.

*En mal de muerte no hay médico que acierte.* LENA, 1, 3.

*En males ajenos poco hay del lunes al martes.* *Comed. Florin.*, 7.

*En tanto tengo el mal que no me daña, como el bien que no me aprovecha.* C. 120.

*Es muy oportuno fingir un mal, si de él ha de resultar un bien.*

*Este es el mal que nos engaña: birrete bermejo, meollo de caña.* (Que muchos pretenden mayores estados sin talento para gobernarlos.) C. 137.

*Este mal que no mejora no es de agora.* C. 138.

*Grandes males encubren faldas.*  
*Comed. Florin.*, 5.

*Grandes males encubren faldas, de mantos y ropas largas.* C. 303.

*Gran mal de la viña, de que torna a ser majuelo.* (*Refr. glos.*); maldito es el viejo que hace niñerías.

*Hacen el mal los malos para los escribanos.*

*Hecer mal en Cortes y huir a Mallen, fuero.*

*Hacérsele de mal*, no disgustarle. (Plasenc.)

*Haces mal, espera otro tal*. C. 492. GALINDO, D. 376.

*Harto es bueno, castigar en mal ajeno*. (Enmendarse por él; castigar por enmendarse, sin corregirse.) C. 489.

*Harto es bueno, castigarse en mal ajeno*. C. 489.

*Hasta que sea pasado, no digas mal del año*. C. 490.

*Haz mal, espera otro tal*. (Aquí también *haz* es condicional, si hicieras mal. También se dice: *Haces mal, espera otro tal; avisa que no hagas mal*.) C. 491.

*Haz mal y guarte*, porque la obra mala trae consigo la soga del castigo arrastrando, S. BALLESTA; o *haz mal y guardate*.

*Justo es el mal que viene, si le busca el que le tiene*. C. 275. GALINDO, D. 501 (—*si lo buscó el que lo tiene*).

*Los males, comunicados, son aliviados*. C. 205.

*Los males de la cabeza se extienden a todo el cuerpo*. SBARBI, 5, 27.

*Los males entran por arrobos y salen por adarmes*.

*Mal ajeno, cuelga de pelo*. C. 443.

*Mal ajeno, de pelo cuelga*. C. 443. P. VALLÉS.

*Mal ajeno no cura dolor*.

*Mal ajeno, no pone consuelo*. (Entiéndese enteramente.) C. 443.

*Mal ajeno para el nuestro no es consuelo, o no hace consuelo*. GALINDO, 128.

*Mal ajeno, pone consuelo de no*

*verse en lo mesmo*. (Y porque mal de muchos gozo es, o conhorto es.) C. 443.

*Mal con mal se mata mal, y fuego con estopa*. C. 443. En P. VALLÉS: *Mal con mal se mata, y fuego con estopa*.

*Mal de cada día me llega a negros días*. Comed. Eufros., 3.

*Mal de cada rato non lo sufre perro nin gato*. CORVACHO, 2, 1.

*Mal de muchos, conhorto es*. C. 443.

*Mal de muchos, consuelo de todos*. L. GRAC., Crit. 3, 6. Mejor de tontos.

*Mal de muchos consuelo es*. B. GARAY. P. VALLÉS; o *consuelo es de tontos*.

*Mal de muchos, gozo es*. C. 443. SANTILL. Bibl. GALLARD., 4, 1038. A. PÉREZ, Juev. 1 cuar., f. 37. (Entrem. retr.) L. HIDALGO, Diál., 1, 2.

*Mal es acabarse el bien*. C. 443. P. VALLÉS. GALINDO, D. 487.

*Males comunicados son aliviados*.

*Mal es dicen los orillos, vida, y desceñidos*. C. 443.

*Males que se curan comiendo, yo no los entiendo*. (Toledo.)

*Mal grave, que el bien falte*. GALINDO, D. 487; *mal es acabarse el bien*.

*Mal habiendo, y bien esperando, morirme he triste, y no sé cuándo*. C. 443. P. VALLÉS (—*morirme triste*).

*Mal hubiese el caballero que sin espuelas cabalga*. C. 443.

*Mal para cuerpo y bolsa, si en Febrero ves a la sombra al perro*



y en mangas de camisa al jornalero.

*Mal por mal, más vale que agua, y chupaba un sarmiento.* C. 444. P. VALLÉS (el primer hemistiquio).

*Mal por mal, más vale una monja que una seglar.* (Porque más en general hay virtud en religiosas que en seglares; dejo otro sentido.) C. 444.

*Mal por mal, más vale un monje que un seglar.* C. 444.

*Mal por mal, mejor está mi Pascual.*

*Mal por mal no se debe dar.* C. 444. P. VALLÉS. B. GARAY. GALINDO, B. 94.

*Mal por mal no se debe tornar.* (Refr. glos.)

*Mal que el vezino no te sabe, bien se lame.* P. VALLÉS.

*Mal que espera bonanza, no es mal de importancia.* C. 443.

*Mal que no sabe tu vecino, ganancia es para ti mismo.* C. 443.

*Mal que no te sabe tu vezino, ganancia te es.* P. VALLÉS. SANTILL.

*Mal que sana durmiendo, no le entiendo; ya lo entiendo: que se hizo bebiendo.* C. 443.

*Mal que tu vecino no sabe, bien se llame.* C. 443.

*Mal sobre mal, y piedra por bezal.* C. 443.

*Más mal hay de lo que suena en el aldea.* C. 457.

*Más mal hay en el aldea de lo que piensan.* C. 457.

*Más mal hay en el aldiguëla de lo que suena.* C. 457.

*Más mal hay en Origüela, que*

*se suena.* (Es en el reino de Valencia.) C. 457.

*Más vale perder que mas perder, y del mal siempre se deve escoger lo menos.* P. VALLÉS.

*Más vale prevenir el mal con tiempo, que después de venido, buscar el remedio.* C. 455.

*Más vale un mal arreglo que un buen pleito.*

*Más vale un mal sólo que una buena entrada, al tresillo.*

*Mayor mal es el que se descubre que el que se cubre.*

*Mayor mal es el que se encubre que el que se descubre.*

*Mejor es el mal conocido, que el bien por conocer.* LUNA, LAZAR., 8.

*Mucho mal pasa quien no tiene cumplido.* (Dicese de los que pasan grande enfermedad y escapan con la vida.) C. 475.

*Muchos males engendra la ociosidad.* P. VALLÉS.

*Nadie debe tomar lo que sabe que le ha de hacer mal.*

*Nadie no diga mal de la mona, que es un mal que a todos toca, o toma.* (Los amigos de vino dicen esto; llámase mona la borrachez, y aplícase a todas cosas que son comunes a todos, y suelen y pueden suceder a cualquiera.) C. 207.

*Ni con cada mal al físico, o cirujano, ni con cada pleito al letrado, ni con cada sed al jarro.* C. 212.

*Ni con cada mal al médico, ni con cada pleito al letrado, ni con cada sed al jarro.* J. MEDRANO, Silva.

*Ni de mucho mal muere, ni de poco escapa, cuando el enfermo*

*está en la cama.* (Quiere decir que se ve el principio del mal, y no el fin.) C. 211.

*Ni mal, mas medrar, ni mal mas pechar.* P. VALLÉS.

*Ni mal sin pena, ni bien sin galardón.* C. 214. GALINDO, D. 398.

*No digas mal del año hasta que sea pasado.* C. 230. J. MEDRANO, *Silva* (No digáis...).

*No dure más el mal de mi vecina, que la nieve marcelina.* C. 231.

*No es agora este mal que no mejora; y trocado este mal.* C. 223.

*No es de agora el mal que no mejora.* C. 223. GALINDO, E. 183 (ahora).

*No hace poco quien su mal echa a otro.* (El daño que uno teme rodear como vaya a otra parte. Los príncipes suelen maquinar que la guerra que se les había de hacer, se haga a otros.) C. 238.

*No hagáis mal, y ninguno os lo dirá.* C. 238.

*No haga nadie tanto mal como pagará.* B. GARAY.

*No hagas mal, que es pecado mortal; no hagas bien, que es pecado también.*

*No hará nadie tanto mal como pagará.* C. 237.

*No hará tanto mal nadie, como después de hecho pague.* C. 237. *No hay mal bueno.* C. 220.

*No hav mal que cien años dure, ni bien que a ellos ature.* (Llegue.) C. 220. GALINDO, B. 186 (—ni bien que les conserve).

*No hay mal que el tiempo no alivie su tormento.* C. 220. J. MEDRANO, SILVA.

*No hay mal que no venga por bien, catad para quien.* C. 220.

*No hay mal que por bien no venga.* L. GRAC., *Crit.*, 3, 6. B. GARAY, J. PIN., *Agr.*, 23, 11. Una por una, el mal va delante, y abrir puerta a un mal, es abrirla a ciento, porque el mal va donde más hay.

*No hay mal sin baldón, ni bien sin galardón.* C. 220.

*No hay mal sin bien, cata para quien.* C. 220. P. VALLÉS. GALINDO, B. 189 (—mirad para quien),

*No hay mal sin pena, ni bien sin buena estrena.* C. 220; o *sin galardón.* DIEGO R. DE ALMELA, *Val. de las Hist. Escol. de España*, fol. 20, Madrid, 1568. P. VALLÉS.

*No hay mal sin pena, ni bien sin gloria.* (Murcia.)

*No hay mal tan grave, que si no acaba no se acabe.* C. 220.

*No hay mal tan lastimero, como no tener dinero.* (Hipo es de muchos.) C. 220. B. GARAY.

*No hay mal tan leve, o grave, que no acabe, o se acabe.* C. 220.

*No hay mayor mal que el descontento de cada cual.* C. 220. GALINDO, C. 1189.

*No hay mayor mal que muchos hijos y poco pan.* GALINDO, D. 504.

*No hay peor mal, que el enemigo de casa por dañar.* C. 219.

*No hay quien haga mal, que después no lo venga a pagar.* C. 218.

*No he mal ni bien, sino lo que primero hubiere de haber.* C. 222.

No sabe mal hablar el que sabe bien llorar. D. VEGA, *Disc.*, 2, *Fer.*, 5 pas.

No se siente seguro, quien tiene mal en el culo. C. 227.

No tiene de quien quejarse, él se tomó el mal con sus manos.

Nunca un mal viene solo. CACER., ps. 41.

Paga lo que debes, sanarás del mal que tienes. C. 385. SANTILL. P. VALLÈS. B. GARAY. *Comed. Eufros.*, 3.

Para el mal de costado es bueno el abrojo. *Comed. Eufros.*, 3.

Para el mal no hay ningún barragán. C. 378.

Para el mal que hoy acaba, no es remedio el de mañana. (Entiende el remedio de mañana para el mal que hoy mata.) C. 378.

Para el mal que hoy mata, no es remedio el de mañana. GALINDO, E. 184.

Para hacer mal cualquiera basta. CACER., ps. 51.

Para mal de costado, es bueno el abrojo. (Que con castigo se hace enmienda: símil de los disciplinantes de abrojo, que desangran bien, y se libran de tal enfermedad.) C. 380. P. VALLÈS. (*Refr. glos.*); *E bien es cierto mal de costado la mujer a tu costado. Del deshonorado por su mujer, que le es abrojo.*

Para no salir de mal, en mi casa me quiero estar.

Para su mal supo la hormiga volar.

Piensa mal y acertarás.

Poco mal espanta, y mucho amansa; o poco daño espanta. C.

403. P. VALLÈS (el primer verso). GALINDO, D. 517 (—y el mucho amansa).

Poco mal y bien atado, pequeño mal, del cual el paciente se recata mucho.

Poco mal y mucho paño.

Poco mal y mucho trapo, o y bien quejado.

Por casar y mal de muelas, nunca lleva el cura ofrendas. C. 398.

Por hacer mal a otro, sacarse un ojo. GALINDO, D. 375.

Por pensar no se hace mal.

Por su mal aprendió la hormiga a volar.

Por su mal busca engaño el necio al sabio. GALINDO, B. 256.

Por su mal le busca engaño el simple al sabio. C. 397.

Por su mal supo la hormiga volar. C. 397.

Por su mal y su ruina, nacen alas a la hormiga. C. 397.

Quien canta sus males espanta. SORAP., *Medic.*, 43. P. VALLÈS. *Comed. Eufros.*, 4, 1; cantando se entona uno y acaba por alegrarse.

Quien con mal anda con mal acaba. P. VALLÈS.

Quien de mucho mal es duecho, poco bien le basta. B. GARAY. SANTILL (—le basta). *Comed. Florin.*, 25 (—le empalaga). P. VALLÈS (—le es mucho).

Quien en mal anda, en mal acaba. P. VALLÈS.

Quien escucha, de su mal oye. F. SILVA, *Celest.* 4. Serafina, 1. TIRSO, *Marichern.*, 3, 15 (—su mal oyó).

*Quien hace mal, aborrece la claridad.* C. 348.

*Quien llora, sus males mejora.*

*Quien mal adquiere para bien gastar, no es de loar.* GALINDO, 73.

*Quien mal adquiere para bien gastar, no es de loar ni envidiar.* C. 344.

*Quien mal anda, mal acaba.* De la vida viciosa que lleva a muerte desgraciada.

*Quien mal busca, de noche lo halla.* GALINDO, B. 192.

*Quien mal busca, mal fenece.* S. BADAJ. 1, p. 245.

*Quien mal busca, presto lo halla.* GALINDO, B. 459.

*Quien mal cae, mal yace.* C. 344.

*Quien mal comienza, mal acaba.*

*Quien mal dice, mal ha de oír.* C. 344.

*Quien mal dice, mal oye.* C. 344.

*Quien mal dice, peor oye.* C. 344. P. VALLÉS.

*Quien mal ha de haber, a su puerta le coman lobos.* C. 344. P. VALLÉS (—lo coman..)

*Quien mal piensa, mal dispensa, y mal le da Dios.* C. 345.

*Quien mal quiere a los suyos, no querrá bien a ningunos.* C. 344.

*Quien mal tiene en el rabo, no puede estar sentado.* C. 345.

*Quien mal tiene en el trasero, no puede estarse quedo.* C. 345.

*Quien mal toma, mal dona.* C. 345.

*Quien mal toma, peor dona.* C. 345.

*Quien mal y bien no puede su-*

*frir, a grande honra no puede subir.* C. 344.

*Quien más no puede, con su mal duerme.* C. 345. GALINDO, D. 521.

*Quien más no puede, con su mal se muere.* C. 345.

*Quien no sabe de mal, no sabe a bien.* GALINDO, B. 204. P. VALLÉS (—no sabe de bien).

*Quien obra mal, espere otro tal.*  
*Quien paga lo que debe, sana del mal que tiene.*

*Quien por mal de otro se castiga, del que se enmienda escarmen-  
tando en cabeza ajena.* (Refr. glos.)

*Quien por mal de otro se castiga, avisa.* P. VALLÉS.

*Quien se ensaña con su mal se ensancha, del colérico, que con su saña se daña a sí y sus cosas.*

*Quien traza el mal lo padece.*  
*¿Quién vió mal tan lastimero como no tener dinero?* J. MEDRANO, Silva.

*Repartase el mal y hacerse ha arroyos, o sal.* P. VALLÉS.

*Si haces mal, espera otro tal.* C. 261.

*Sin mal no hay al.*

*Todo mal acaba o se acaba.* P. ESP., Perr. Cal.

*Tras un mal viene otro mal.*

*Un mal ido y otro venido.*

*Un mal llama a otro.* Quij., 1, 28.

*Un mal no viene solo.* C. 163.

*Vano es quien se alaba, loco quien dice mal y mal habla.* C. 431.

*Viéneme el mal que me suele venir, que después de harto me*

suelo dormir. C. 434. P. VALLÉS.

**MALACONDICIONADO.**

*El malacondicionado, ni pintado.* GALINDO, C. 1073; ni nombrado.

**MÁLAGA.** *Salir de Málaga y entrar en Malagón, salir de un peligro y entrar en otro mayor, ir de mal en peor.*

**MALAGÓN.** *En Malagón, en cada casa un ladrón; y en la del alcalde, hijo y padre; o en Malagón, en cada casa hay un ladrón; y en cas del alcalde, el hijo y el padre.* (Esto nace de matraca que dan los otros lugares a los de Malagón, y ayudólos el consonante, no de una historia que finge el pícaro Alfarache. La misma dan a los de Alagón y Magallón, villas en Aragón, y a los semejantes acabados en on: Serrejón, Torrejón.) C. 123. Según G. Alf., 1, 2, 9, de haberse alojado un soldado en cada casa y en la del alcalde un capitán y su hijo, y todos robaron cuanto pudieron. De suyo alude a mal, Malagón.

**MALAGUEÑO.** *Malagueño es el peine para que no peine, no podía esperarse otra cosa de él.* (Andal. occid.)

**MALAVENTURA.** *Quando la mala ventura se duerme, nadie la despierte.* C. 368.

*Si la mala ventura no fuera, yo para rabi aprendiera.* (Esto da a entender que la pobreza impide a buenos ingenios salir aventajados en letras, y subir a mayor estado.) C. 252.

**MALCASAR.** *Para mal casar, más vale nunca maridar.* C. 380.

*Para malcasar, moza quiero estar.*

*Para malcasar, mozo me quiero estar.*

*Quien mal casa, siempre llora.* C. 344.

*Quien mal casa, tarde enviuda.* C. 344.

*Quien mal casó tarde enviudó.* GALINDO, C. 580.

**MALDAD.** *Doblada es la maldad que socede de amistad.* C. 293.

*Doblada es la maldad, so celo de amistad.* GALINDO, 353, o so color de la amistad, Ibidem, D. 407.

**MALDAR.** *A maldar, tabaquear, en el juego, paciencia al perdidoso.*

**MALDICIÓN.** *Maldición de borrico no entra en el cielo, de las habladurías e injurias de la gente baja y bruta.*

*Maldición de puta vieja, no apega, no comprehende, no va al cielo.* C. 445.

*Maldición de puta vieja, por do sale, por allí entra.* (Vuélvese a ella.) C. 445.

*Maldición de vieja loca, en la lista de la toca.* C. 445.

*Maldiciones de becerro no llegan al cielo.*

*Maldiciones de putas viejas, no comprenden mis orejas, y madejas.* C. 445.

*Maldición indiscreta, por do sale, por allí se entra.* GALINDO, B. 275.

*Maldición, y pulgón, y potra, y sabañón, en tal compañero.* C. 445.

**MALHECHOR.** *Malhechores y encubridores paga por igual.*



**MALICIA.** Aunque malicia oscurezca verdad, no la puede apagar. (Es metáfora de las bellas.) C. 28. GALINDO, U. y V., 137; Aunque la malicia oscurezca a la verdad, nunca la apagará.

*El que anda sin malicia y sin rencor, anda sin temor.* C. 91.

*En todo hay malicia, sino en la ropa vieja.* NAVARRETE, *Casa juego*, f. 37.

**MALICIOSO.** El malicioso, en burlas o en veras, muestra sus malicias enteras. C. 104.

*El que malicioso fuere, antes de tiempo muere.* C. 94.

**MALINTENCIONADO.** El mal intencionado, lo bueno juzga por malo. C. 103.

**MALMARIDADA.** A la que es malmaridada nunca le falta que diga. GALINDO, C. 495.

**MALMARIDAR.** Para malmaridar, más vale nunca casar. C. 380.

*Quien mal marida, siempre ha que diga.* C. 345.

**MALO, A.** A cada malo, su día malo. (Le viene.) C. 14. P. VALLÉS. B. GARAY. GALINDO, D. 513.

*A la que quiere ser mala, poco aprovecha guardarla; o por demás es guardarla; o por demás será guardarla.* C. 4.

*Al malo, con el palo.*

*Al malo, dalle dineros o casallo; o aviallo.* C. 40. P. VALLÉS (—y casalle...).

*Al malo, mal le haga Dios.*

*Al malo, mal le haga Dios, y al enfermo, Dios le dé salud.* (La palabra malo es ambigua, por el

malo de costumbres y obras, y por el malo y enfermo de salud, y juega de la equivocación al principio, y declárase en lo siguiente que se tome por el malo de obras y condición, y no por el enfermo, repréndese el hablar con palabras ambiguas en las cosas que es menester claridad, no cuando se hace por elegancia y gracia.) C. 40.

*Al malo por rigor y al bueno por amor.*

*Al malo por temor y al bueno por amor.*

*Anda, malo, tras tu hermano, allégate a tu semejante.*

*Castiga al malo, él empeora; castiga al bueno, él mejora.* C. 326.

*Con la mala, yanta, y con la buena ten baraja.* (Con los malos ha de ser poca la conversación, y esa con buena palabra. Al bueno porque te honre, y al malo porque no te deshonne; con los buenos se ha de comunicar, y tratar, y mezclar parentesco, porque respetan a la igualdad y justicia.) C. 351.

*Cuando el malo ayuda, os deja el peso a cuestras.* LENA, 4, 2.

*De la mala te guarda, y de la buena no fies nada.* Tebaida, 14. P. VALLÉS (—de la buena...).

*Del malo, no toméis consejo.* P. VALLÉS.

*De lo malo sale lo bueno, todo menos la muerte tiene cura, buscar a consolarse divirtiéndose.*

*De lo que hago malo, de eso me recato.* GALINDO, D. 385.

*De los malos me libre Dios, que de los buenos me libraré yo.*

*Do hay malo hay bueno.* B. GARAY.

*Do hay malo hay bueno, y por un bueno hay ciento malos.* C. 289.

*Do hay un malo hay otro bueno.* C. 289.

*Donde hay malos, hay buenos.* C. 290.

*Donde hay malos, nunca falta un bueno.* C. 290.

*Donde quiera hay malos y buenos.* C. 292.

*El malo, al bueno enoja, que al malo no osa.* C. 104. GALINDO, B. 360.

*El malo, a muchos empece, y al fin perece.* C. 104.

*El malo, ni pariente ni hermano.*

*El malo, para mal hacer, achaques no ha menester.*

*El malo, para mal hacer, achaques ha menester; o achaques no ha menester, que se lo busca él.* C. 104.

*El malo que no duerme, que no hace cosa buena, el diablo.*

*El malo siempre piensa engaño.* C. 104.

*El malo, vaya y venga; y el bueno, nunca se pierda.* (Marido, y otras cosas.) C. 104.

*El malo, viva; y el bueno, nunca se muera.* (Marido. Queda atrás trocado.) C. 104.

*El que perdona a los malos, perjudica a los buenos.* SBARBI, 5, 27.

*Este malo, bueno es; este bueno, malo es.* C. 138. GALINDO, B. 220.

*Este malo es bueno; este bueno es malo.* (El vizcaíno dice esto de las niéspuras y servas. Son fruta que, cuando se arruga y parece va a podreecer, está en sazón de co-

merse, y no la tiene cuando está fresca y hermosa.) C. 138.

*Guay del malo, y de su día malo.* C. 300. SANTILL (—o de su...).

*Haz bien al malo y darte ha el pago.* GALINDO, B. 104; o *No hagas bien al malo y no te dará mal pago.*

*Huir del malo, que trae daño.* C. 499.

*Huye del malo, que trae daño.* C. 499.

*Júntate con los malos y serás uno dellos.*

*La mala nueva siempre es cierta.* GALINDO, F. 3, 6.

*Las malas en el mes de Mayo se casan.* C. 194.

*Las malas nuevas corren más que las buenas.* (Murcia.)

*Las malas nuevas, siempre son ciertas.*

*Lo malo cansa, y lo bueno nunca se daña.* (Entiéndese en vicio o virtud.) C. 197.

*Lo malo, de balde es caro; lo mejor es más barato.* C. 201.

*Lo malo ello y su dueño.* J. PIN., Agricultura, diál., 10, pág. 253., v.

*Lo malo gaste el amigo, que lo bueno ya está vendido.* GALINDO, F. 242.

*Lo malo se cree fácilmente.*  
*Lo que es malo para el vientre es bueno para el diente.* Comed. Eufros., 3, 2.

*Mala cosa nunca muere.* C. 445.

*Malo a todas pasadas.*  
*Malo de comenzar y peor de acabar.*

*Malo a todas.*

*Malo es burlar hombre con su cabeza. Serafina, 3.*

*Malo es el que mal hace.*

*Malo es pecar y diabólico per-severar. C. 445. P. VALLÈS (—diabólico...).*

*Malo lo temprano y bueno lo tardío, ¡temprano mío!*

*Malos vendrán que buenos nos harán.*

*Más vale lo malo conocido que lo bueno por conocer.*

*Más manda la mala con su rabo que el rey con su reinado. C. 457.*

*Más vale malo conocido que bueno por conocer.*

*Mienta al malo y apareja el palo. SANTILL.*

*Ni quiero malo ni quiero bueno, ni quiero perro con cencerro, de lo que ha de costar caro.*

*No es malo tener quien se due-la al pie del palo. (De la horca.) C. 224.*

*No imites al malo, ándate tras el bueno para imitarlo. C. 225.*

*No nacen solos malos ni hongos. P. ESP., Perr. Cal.*

*No te allegues a los malos, no sean aumentados. C. 234.*

*O malo, o bon, teu xenro sou. (Portugués.) C. 153.*

*Para lo malo yo y Gonzalo, que para lo malo hay siempre gente dispuesta. Gonzalo, símbolo de gente ruin.*

*Perdonar al malo es decirle que lo sea.*

*Por donde quiera es mayor el número de los ignorantes y malos, que el de los sabios y buenos. SBARBI, Refran., 2, 122.*

*Por un malo perece la nao. C. 393.*

*Quien aprueba lo malo reprueba lo bueno.*

*Quien es malo por natura hasta la sepultura dura. J. MEDRANO, Silva.*

*Quien hace malas, barrunta largas. (De escapatorias.) C. 348.*

*Si fueres malo, tu daño. C. 256.*

*Si no fueras malo y avariento, no desenterrarías los muertos. (Contra los linajudos murmuradores en daño de los vivos, y poco respeto de los que vivieron. Semíramis, Reina de Babilonia, sospechando que la codicia de los hombres abriría su sepultura, mandó poner dentro tal escrito. Abrióla el Rey Ciro, desde años, y halló esto: «Si no fueras malo y avariento, no desenterraras los muertos». Cuéntalo Herodoto más largo.) C. 253.*

*Si para ti eres malo, ¿para quién serás bueno? C. 259. P. VALLÈS. Refr. glos.*

*Subirsele los malos a la cabeza, enfadarse.*

*Tan malo es no querer pasar lo que no se puede excusar, como desear lo que no se puede alcanzar. C. 411.*

*Todo lo veo malo, matas y por rozar.*

*Todos malos en Aranda, y el peor siempre el que manda.*

*MALVA. La malva, cogella y no segalla; la yerba, segalla y no cogella. C. 183.*

*Ni de malva buen vencejo, | ni de estiércol buen olor, | ni de mozo buen consejo, | ni de puta*

buen amor. C. 211. P. VALLÉS  
(—ni de ramera...).

Ni de malvas buen vencejo, ni de estiércol buen olor, ni de niños buen consejo, ni de lobas buen amor. J. MEDRANO, *Silva*.

MALLA. *El que me hubiere de llevar, ruge la malla se ha de llamar.* C. 94.

Malla a malla se hace la cota de malla. (Lo que «una malla con otra, se hace la cota».) C. 459.

Una malla con otra, se hace la cota. (Cota es lo que jaco, o chaco en las montañas de Aragón.) C. 164.

MAMA. *Mamas, mamilla, quien no mata puerco no come morcilla.* C. 459.

MANCAR. *Quien todo lo manca, todo lo gana.* C. 342.

MANCEBA. *La manceba del abad, no masa y tiene pan.* C. 184.

Ni comunicanda bien cantada, ni manceba de clérigo mal tocada. C. 213.

Sin manceba, ningún dómino; ni sin hideputa, canónigo. (El Comendador: sin su mancebo.) C. 263.

MANCEBO. *Cásate, mancebo; no quiero casarme, más quiero ser libre que no cautivarme.* C. 325.

El mancebo no se vece, el viejo aunque le pese. (Ha de dejar el vicio.) C. 104.

El mancebo, perdiendo gana seso. GALINDO, C. 1390.

Mancebo fui, y viejo me vi, mas nunca justo desamparado vi. C. 446.

MANCILLA. *Al lauar, será la*

mançilla. P. VALLÉS. H. NÚÑ.  
(—saldrá...).

No hay mayor mancilla que muchas manos a una morcilla, o a una escudilla. C. 220. P. VALLÉS (—a una escudilla).

Nunca se me quitara la mancilla de Sevilla. P. VALLÉS.

MANCHA. *A mancha grande, no hay jabón que lo baste.* C. 21.

La mancha de aceite luego no se parece, mas presto se descubre y crece. C. 184.

La mancha de la mora con otra verde se borra. GALINDO, C. 612.

La mancha de la morita con otra verde se quita. C. 184.

Mancha de palabras no vale nada.

Manchas salen untando. P. ESP., *Perr. Cal.*

No temas mancha que sale con agua. *Pic. Just.*, f. 13.

MANCHAR. *El que me mancha, tarde me lava; y si me lava, ya no me deja como estaba.* (Murcia.)

MANCHEGO. *El manchego, fraile, ladrón o arriero.* (Toledo.)

MANDA. *La manda del bueno nunca se pierde.* C. 184.

MANDADO. *Dos mandados de una vegada, dolor de ijada.* C. 293.

Quien hace los mandados, que coma los bocados. C. 347.

MANDADOR. *No te hagas mandador donde no fueres señor.* C. 234.

MANDAMIENTO. *No hay mandamiento de no mirarás.*

Toma y daca, los mandamientos de la carraca. (Cádiz.)

**MANDAR.** *Mandad y haced y seréis bien servido.* CACER., ps. 670.

*Mandar no quiere par.* GALINDO, 412.

*Manda y hace, y seréis bien servido.* C. 446.

*Manda y haz, que habrás asaz y no te perderás.* C. 446.

*No sabe mandar quien no ha sido mandado.* C. 226.

*Quien manda no ruega.* C. 345.

*Unos a mandar y otros a desmandar.*

**MANDIL.** *Trecenar mandiles que de burros es la lana, cuando uno se aprovecha de lo ajeno.*

**MANDO.** *Amar es bueno, mejor es ser amado; lo uno es servir, lo otro tener el mando.* C. 66.

*Cuando tuvieres el mando y el palo, no hagas todo lo que setuviere a la mano.* C. 372.

**MANERA.** *De todas maneras, aguaderas.*

*De todas maneras, la niña es panadera.*

**MANGA.** *Buenas son mangas, después de Pascua.* C. 316. SANTIILL. P. VALLÉS (—*passada la Pascua.*)

*Las mangas en holgura y el culo en apretura. De la camisa de mujer.* C. 194.

*Las mangas largas son las primeras que entran a comer en el plato.* P. ESP., Perr. Cal.

*Mangas duchas de soltar, malas son de desvezar.* C. 446.

*Que si fué que si vino que si mangas de lino, que si patatín que si patatán, excusas.*

**MANJAR.** *Manjar de Burgui-*

*llos, a la mañana rábanos y a la noche higos. (Al revés de como se suele hacer, y del mal comer. En el impreso de Zaragoza dice: «manjar de Burriquillos, a la mañana rábanos, a la tarde higos»; el de Plasencia, de mano, «higuiellos».)* C. 446. En P. VALLÉS: *Manjar de burriquillos, a la mañana rábanos, a la tarde higos.*

*Ni manjar escalentado, ni amigo reconciliado.* GALINDO, 369.

*No hay manjar por preciado que sea, que no empalague, ni vicio que no harte.* C. 220.

*No hay manjar que no empalague, ni vicio que no enfade.* C. 220. GALINDO, C. 989; P. VALLÉS (—*que no harte.*)

*No hay manjar tan preciado que no harte, ni vicio que no canse.* C. 220.

*No sabe bien el manjar comido en ajeno lar, o hogar.* C. 226.

*Nunca amarga el manjar por mucha azúcar.* P. VALLÉS.

*Nunca amarga el manjar, por mucha azúcar echar.* C. 239.

*¡Qué buen manjar, synon por el escotar!* HITA, 944.

*Sy buen manjar queredes, pagad bien el escote.* HITA, 815.

*Trayo conmigo cuatro manjares: dientes y muelas, colmillos quejares.* P. VALLÉS.

*Un manjar de contino, quita el apetito.* C. 163.

*Un manjar siempre, enfada.* C. 163.

**MANO.** *A manos de traidores perecen los buenos servidores.*

*A manos lavadas, Dios hace merced.* C. 21.









SL 866 (Vol.2)

80636

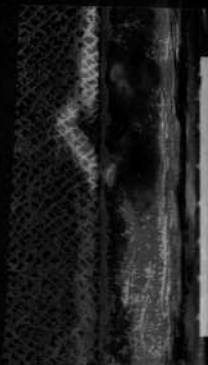


10000072467





REF  
CAST





UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO

J. CEJADO

—

LIBRANERO

MISCELLANEO

II

SL

866

(V.2)

BIBLIOTECA

POPULAR

UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO

